

**UN CAGOULARD TRANSFORME SA  
VICTIME EN TORCHE HUMAINE** PAGE 3

# *Dimanche-Matin*

30¢ LIVRÉ À DOMICILE 35¢  
ÉTATS-UNIS, NORD ET EST DU QUÉBEC 35¢

● VOL. XXII — No 34 Montréal 31 août 1975

**FINALE ★★★★★**

# TOUTE LA VÉRITÉ SUR L'ACHAT DU FRANCE

**PAGE 5**

- **LA FRANCE A  
DIT OUI  
À ROBERT  
BOURASSA**
- **OTTAWA CÈDE  
LE QUAI VICTORIA  
À MONTRÉAL**
- **HILTON  
ASSUMERA  
L'EXPLOITATION**
- **LE CASINO  
L'ÉTÉ À LA  
MALBAIE,  
A BORD DU  
FRANCE L'HIVER**



Au quai Victoria, le "France" sera intégré au Vieux-Montréal

PHOTO  
CLEMENT THIBAUT

**À compter  
du 7 septembre**

# La "Piastromanie" revient toute regaillardie et avec un tas d'idées nouvelles

Pour la plupart d'entre nous, les vacances sont terminées. Il en est de même pour la « piastromanie » de Dimanche-Matin qui nous a fait savoir cette semaine qu'elle sera de nouveau dans le « portrait » à compter du 7 septembre prochain.

Toute regaillardie, bronzée, ayant un goût de mer et de miel, après ces longues semaines passées à la plage, et comme une jolie femme qui sait qu'elle est belle et qui se laisse désirer, la « piastromanie » nous revient avec un tas d'idées nouvelles.

Son courrier a été abondant au cours de ces semaines d'escapade estivale. Beaucoup de lettres de félicitations et bon nombre aussi de protestations. Nous allons le démontrer tout à l'heure.

Comme durant la saison dernière, il y aura encore cette année une « super-piastre » distribuée chaque semaine et qui vaudra \$1,000 à son heureux possesseur. Il y aura aussi, bien entendu, les « piastres » qui vaudront \$100, \$50 et \$25. A se rappeler également que les lettres qui précèdent les numéros de série ne comptent pas: elles sont éliminées, ce qui augmente de dix fois vos chances de gagner.

Mais l'idée nouvelle que la « piastromanie » rapporte de ses vacances, elle lui est venue justement à la suite de lettres de protestation. Depuis le début, la « piastromanie » ne s'occupe que des « piastres ». Il y a eu rassemblement des citoyens de la catégorie des deux piastres — \$2 — qui ont protesté fortement du fait qu'on les considérait comme des citoyens de seconde zone, c'est le cas de le dire. Ils ont protesté avec tellement de véhémence que la « piastromanie » a décidé de faire quelque chose pour eux cette saison. Or donc, comme aurait si bien dit Pascal, Dimanche-Matin publiera chaque semaine, à compter du 7 septembre, bien entendu, les photos de divers appareils ménagers — laveuse, sècheuse, réfrigérateur, cuisinière, lave-vaisselle, four micro-ondes — fabriqués par la maison Bélanger. Sous chacune de ces photos apparaîtra un numéro. Ce numéro correspondra à celui de billets de \$2 qui seront mis en circulation.

Si dans vos poches ou votre sac à main, vous trouvez un billet de \$2 dont le numéro correspond à l'un de ceux qui apparaîtront sous chaque appareil, vous deviendrez l'heureux propriétaire de l'appareil en question. Qui plus est — la « piastromanie » n'en est pas à un détail près! — cet appareil vous sera livré directement à la maison, par la maison Bélanger elle-même sans frais aucuns. Où que vous demeuriez dans la province!

Comme on peut le constater, la « piastromanie » n'a pas chômé durant ses vacances. Elle s'est travaillée les méninges pour se rendre encore plus intéressante et plus « payante » cette saison. Le jeu reste simple. Pas de questionnaire, simplement un peu d'attention et d'observation.

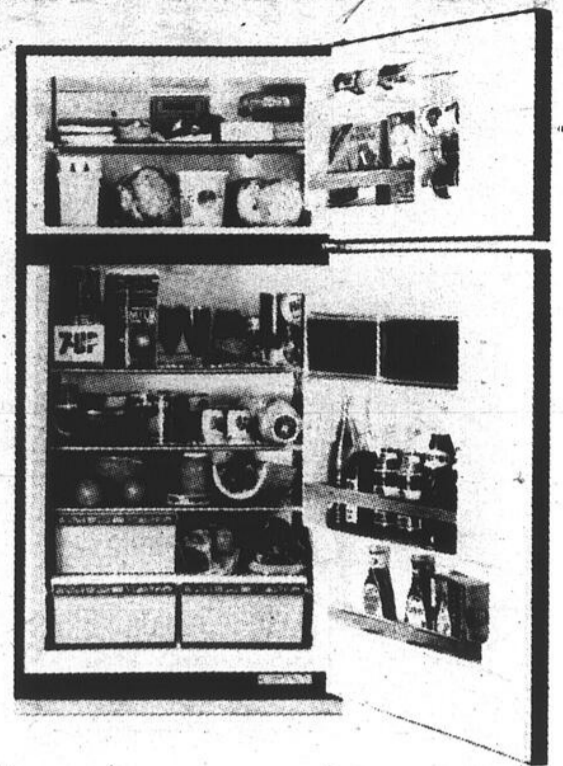
Vous n'aurez donc, comme durant la saison dernière, qu'à vérifier chaque semaine les numéros de série de vos « piastres », et de vos « deux piastres » et à les comparer avec ceux qui seront publiés dans la liste hebdomadaire de Dimanche-Matin.

Si vous trouvez un billet chanceux, vous n'avez qu'à le remettre à un dépositaire ou à un représentant de Dimanche-Matin qui vous remettra un reçu officiel.

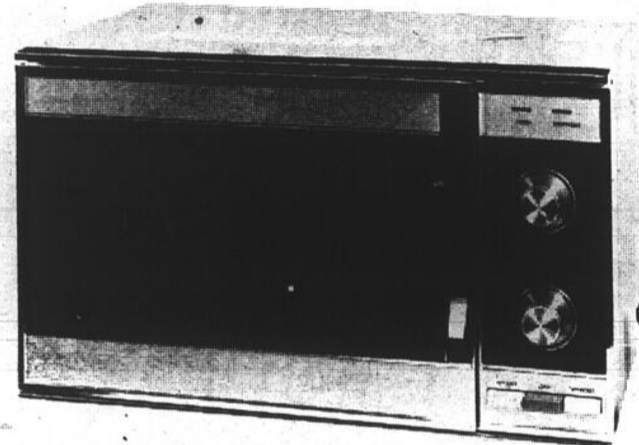
Dans la même semaine, un représentant de Dimanche-Matin échangera votre billet de banque chanceux pour le prix auquel vous aurez droit. N'oubliez donc pas de retenir chaque semaine votre exemplaire de Dimanche-Matin soit chez votre dépositaire habituel, soit par l'entremise de votre camelot. Qui sait? Peut-être aurez-vous dans vos poches ou votre sac à main une petite fortune!

Sans oublier la « gang » des « deux piastres » qui pourront vous apporter un joli cadeau sous forme d'appareils ménagers de la maison Bélanger.

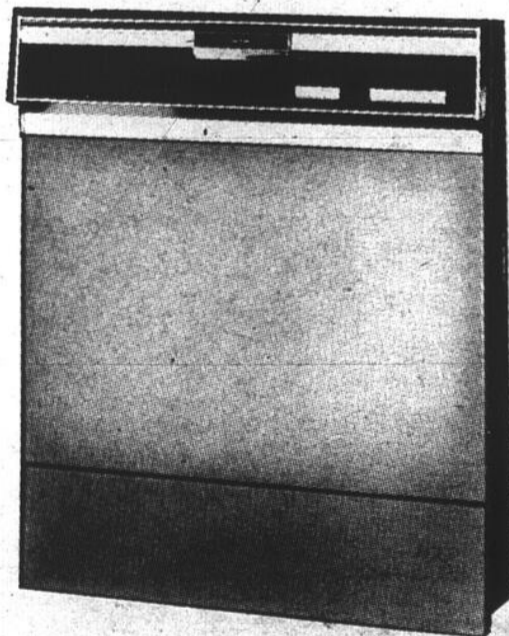
La saison dernière, la « piastromanie » a distribué ainsi, au hasard de la chance, plus de \$25,000 à des dizaines de fidèles lecteurs de Dimanche-Matin, de qui nous avons racheté les billets chanceux. Avec la saison qui commence, ce sera peut-être votre tour; comme on le dit couramment, à propos d'une certaine loterie..



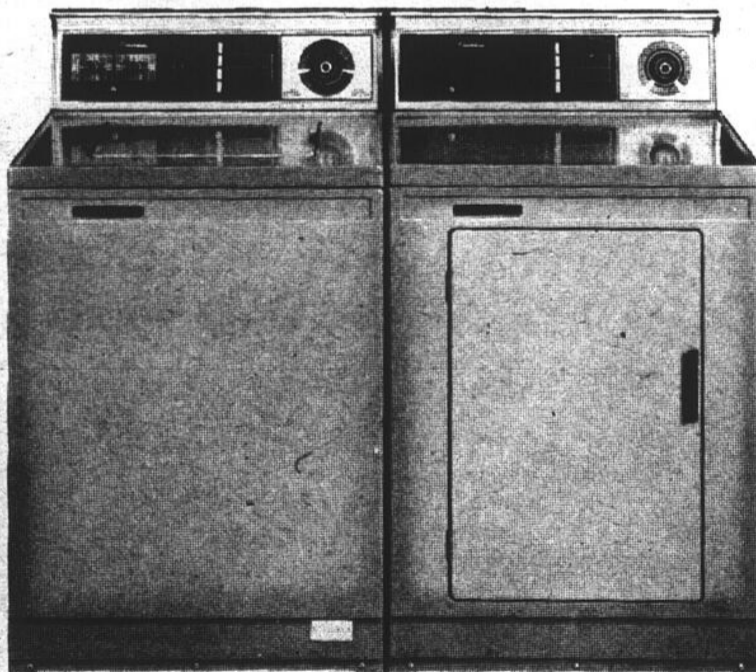
Le réfrigérateur Bon-Air « Sans givre », d'une capacité de 126 livres.



Le four à micro-ondes comprend une minuterie qui va de 15 secondes à cinq minutes.



Le lave-vaisselle comporte un nouveau panneau de 10 boutons de commande qui permet de choisir entre cinq cycles de base et huit cycles alternatifs.



L'ensemble laveuse et sècheuse « Châtelaine ».



La cuisinière est munie d'une table de cuisson « Ceravit » d'une largeur de 30 pouces.

PAGE 2 — DIMANCHE-MATIN — 31 AOÛT 1975

<b>mini-loto</b>		<b>29 séries émises 90,000 chacune</b>
<b>TIRAGE 22 VENDREDI 29 AOÛT 75</b>	<b>66517</b>	Possibilité de <b>29 gagnants de \$5,000</b>
	<b>6517</b>	<b>232 gagnants de \$500</b>
	<b>517</b>	<b>2340 gagnants de \$100</b>



<b>22e COURSE, 28 AOÛT 1975</b>			<b>RÉSULTAT</b>			
<b>ORDRE</b>	<b>\$3,438.10</b>	<b>PRIX 48</b>	<b>A</b>	<b>B</b>	<b>C</b>	<b>D</b>
<b>DÉSORDRE</b>	<b>\$118.40</b>	<b>1393</b>	<b>1</b>	<b>10</b>	<b>2</b>	<b>4</b>
<b>VENTES TOTALES: \$479,295.00</b>						

# Un cagoulard transforme une femme en torche humaine

Le mystère le plus complet entoure un attentat pour le moins étrange qui s'est produit, samedi, dans une maison du quartier Nouveau-Bordeau, à Montréal. Surpris au sous-sol de la résidence, un cagoulard a arrosé d'essence la maîtresse du logis avant de la transformer en torche humaine.

L'attentat est survenu au 2767, Place Joseph-Casavant, près de la rue Charles-Gill, dans le secteur nord de la ville de Montréal. La victime, Mme Georgia Essaris, âgée de 39 ans, est descendue en vêtement de nuit — un baby doll — au sous-sol de sa résidence, vers 9 heures, hier matin, pour faire son lavage. Avant d'atteindre la lingerie, elle a senti la main d'un homme se poser sur elle, puis un liquide se répandre sur son vêtement de nylon. Quelques instants plus tard, elle était transformée en torche humaine.

Des cris ont alerté la maisonnée. Au moment du drame, deux enfants de

Mme Essaris se trouvaient sur place: Jimmy, âgé de 19 ans, et son frère John, âgé de 15 ans. Ils se sont précipités au sous-sol pour porter secours à leur mère. A l'aide d'un tapis, ils ont éteint rapidement les flammes.

Mme Essaris, brûlée au dos et aux mains, ainsi que Jimmy, blessé également aux mains, ont tous deux été transportés à l'hôpital Fleury où ils ont reçu les premiers soins. Malgré la gravité des brûlures, leur état a été jugé satisfaisant.

Répondant aux questions des enquêteurs, la victime n'a pu rien révéler sur son agresseur. L'homme portait une cagoule, selon ses dires. Elle n'a pas pu non plus se faire une idée de sa stature.

Chose encore plus étrange, le chien de la victime ne s'est pas manifesté ni avant, ni pendant l'agression. Pourtant, en présence des voisins et des policiers, il n'a pas cessé de japper.



(photos: Fernand Mercier/DM)

En compagnie du fils de la victime, les policiers ont tenté de découvrir les circonstances du drame.

## WEEK-END SANGLANT

Depuis le long congé de la Fête du travail, neuf personnes ont perdu la vie dans des accidents, accidents de la route ou noyades, tandis qu'une autre personne était heurtée mortellement par une automobile rue Beaubien, à Montréal. L'accident est survenu hier après-midi, vers 3 heures, au coin de la 42<sup>e</sup> Avenue, dans le quartier Rosemont.

La police de la CUM n'avait pas révélé l'identité de la victime au moment où le journal allait sous presse.

Pour sa part, la Sûreté du Québec a dévoilé les

noms de 8 des 9 victimes de la route ou de l'onde.

- M. Philippe Riel, âgé de 17 ans, tué à la suite du dérapage de son auto à Ormstown;

- M. Jean Laflamme, âgé de 17 ans, et résidant au Lac Etchemin, mort dans une collision entre deux motos à Saint-Prospère;

- M. Mario Goulet, âgé de 20 ans, de Lachenaie;

- M. Jean-Pierre Nelligan, âgé de 26 ans, et demeurant à Montréal-Nord, tué dans un accident survenu à Notre-Dame-de-Lourdes;

- M. Louis Lelièvre, âgé de 17 ans et domicilié à Grande-Rivière à la suite d'un dérapage;

- M. Réginald Rodrigue, demeurant route rurale 2 au Lac Mégantic, tué dans une collision frontale survenue à Woburn.

- M. Rodrigue Poulin, 36 ans, de Pointe-aux-Anglais, heurté mortellement alors qu'il roulait en bicyclette;

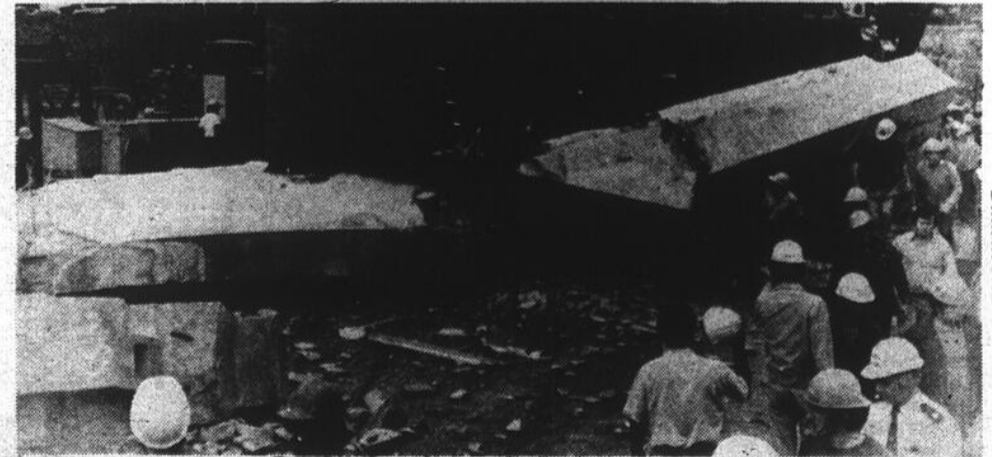
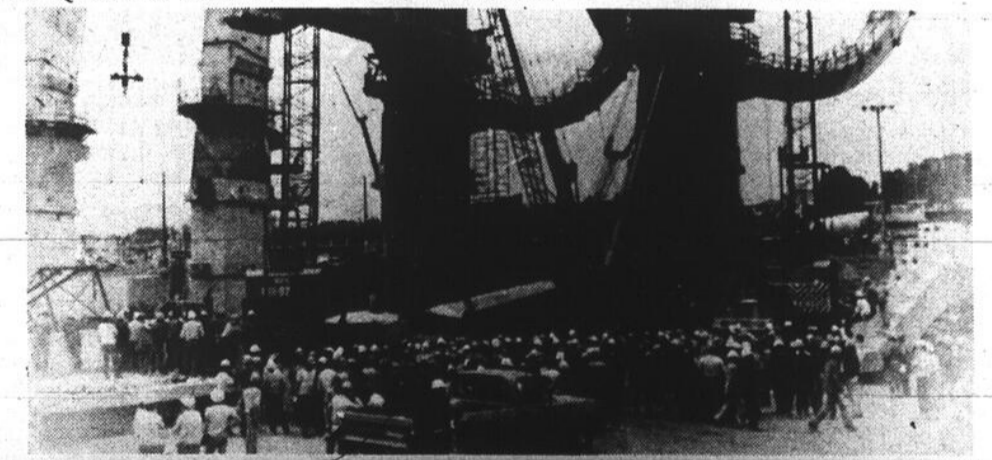
- M. René Parent, âgé de 44 ans, et résidant au 58, rue Paquin à Saint-Charles, s'est noyé au lac Edouard, dans la région de La Tuque.



## QUATRE BLESSÉS GRAVES

(photos: Pierre Lasalle/DM)

Un accident de la circulation survenu samedi matin, vers 3 heures, rue Notre-Dame, sous l'autoroute Décarie, à Montréal, a fait quatre blessés graves. L'automobile où avaient pris place les victimes a heurté une poutre de l'ouvrage d'art. Les blessés, deux couples âgés dans la vingtaine, ont été transportés à l'hôpital général de Montréal.



## L'erreur est... humaine

En dépit de l'interdit qui a frappé les journalistes, hier, sur les chantiers olympiques, le Dimanche-Matin a obtenu des photographies exclusives du lieu de l'accident qui devait coûter la vie à M. Jean-Marie Lesage. Le rapport préliminaire sur les circonstances entourant la tragédie conclut à une erreur humaine au niveau de l'amarrage de la poutre radiale.

(Photos: Dimanche-Matin)

## Une panne sur tout le Québec

Une panne d'électricité a plongé tout le Québec dans l'obscurité pendant plus de quatre heures, hier, peu avant l'heure du souper, précipitant la fermeture des établissements commerciaux. En de nombreux endroits, des marchands refoulaient les clients de la dernière heure pour se préserver contre le vol à l'étalage ou le pillage pur et simple.

La panne est survenue vers 5 heures, samedi après-midi à l'heure où les ménagères préparent le repas familial. Privées d'électricité, nombre d'entre elles ont dû se résoudre à faire appel aux bons offices des traiteurs équipés de fourneaux alimentés au gaz naturel.

Dans la métropole, et les princi-

pales villes on notait peu d'accidents de la circulation, bien que les carrefours étaient dépourvus de feux de circulation. Les automobilistes faisaient toutefois abus de leur klaxon pour obtenir le passage.

Selon un représentant de l'Hydro-Québec, la panne est attribuable à une erreur de manoeuvre au poste de Manicouagan.

Pendant plus de cinq heures, pour certains secteurs, les employés de la Société d'état ont tenté de rétablir le courant, procédant par étapes pour éviter une nouvelle coupure de courant.

Vers 8 heures, la plupart des grandes villes du Québec retrouvaient la lumière bienvenue à cette heure de la soirée.

La tuerie de St-Joseph-du-Lac

# Le procès de Tourigny et Caron s'ouvrira mercredi à St-Jérôme.

par Claude Poirier

C'est mercredi que s'ouvrira au Palais de Justice de Saint-Jérôme le procès de Jacques Tourigny et Denis Caron qui font face à l'accusation d'avoir commis cinq meurtres à Saint-Joseph-du-lac le 17 décembre 1974.

C'est le juge Guy Mathieu de la Cour du Banc de la Reine, juridiction criminelle qui présidera ce procès qui s'annonce comme l'un des plus importants dans les annales judiciaires du Québec. Me François Beaudoin, procureur en chef du district de Terrebonne occupera pour la défense tandis que les accusés seront représentés par Me Robert Lahaie.

La première étape du procès qui s'avérera difficile consiste à faire le choix du jury. Présentement 150 personnes ont été appelées parmi lesquelles 12 formeront le panel. D'autre part, le procureur de la Couronne entend appeler plus de 40 témoins à la barre.

Rappelons que Tourigny, récidiviste de 33 ans, était en liberté depuis 10 mois, au moment de la tuerie, après avoir purgé une peine de cinq ans de prison. Pour sa part, Caron purgeait une peine de 19 ans de réclusion pour vol à main armée avec violence. A ce moment-là, il bénéficiait de congé quotidien, quittant le pénitencier de St-Vincent-de-Paul à 6 heures le matin pour ne revenir qu'à minuit.

Cette véritable "boucherie" est survenue rappelés-le à la résidence de la famille Dumoulin, à St-Joseph-du-lac, alors que deux individus ont tué Mme Dumoulin et ses deux enfants ainsi que le couple Miron qui demeurait au même endroit.

En raison de l'importance que revêt ce procès et de la réputation des deux accusés, il est à prévoir que tout comme lors de l'enquête préliminaire, un service de sécurité spécial sera mis en place au Palais de Justice de Saint-Jérôme, pour toute la durée des assises.



Jacques Tourigny



Denis Caron

## Recherchés pour interrogatoire

Deux individus sont activement recherchés pour interrogatoire par la police de la CUM, en rapport avec un vol à main armée, survenu à la mi-juin, à la Banque Canadienne Nationale située au 9490, rue de l'Acadie. Les suspects sont âgés dans la vingtaine. L'un d'entre eux parlerait le français, avec un accent, tandis que le second s'exprimerait en anglais.



# Il aurait pris \$50. à l'hôtesse de l'air

Un chauffeur de taxi a comparu devant le juge Dollard Dansereau, samedi matin, sous une accusation de vol qualifié. Il s'agit de Raymond Aveine, âgé de 20 ans, du 712, de la rue Galt à Verdun.

Selon les renseignements communiqués par les policiers, Aveine aurait pris à bord de sa voiture-taxi une hôtesse de l'air, vers 23 h 30 le samedi 23 août pour la conduire à Kirkland. Il aurait demandé à sa cliente, au cours de la randonnée son numéro de téléphone afin de lui proposer une sortie.

Il aurait téléphoné à la jeune femme pour l'inviter à sortir, le dimanche soir et elle a accepté. Le couple se serait rendu au ciné-parc de Saint-Eustache avant de se diriger vers Montréal et la Rive-Sud pour prendre des consommations dans les bars. C'est sur la Rive-Sud qu'Aveine aurait aussi

conduit sa voiture à un motel, mais sa compagne aurait refusé de se rendre à ses demandes.

La promenade se poursuivit rapidement vers ville LaSalle. A l'intersection des rues Leclerc et Perras, il aurait immobilisé la voiture pour demander à l'hôtesse de l'air de lui remettre son portefeuille.

Ce qu'elle aurait fait. L'accusé se serait alors emparé d'une somme de \$50 avant de lui ordonner de descendre.

Comme le vol aurait été accompagné de menaces, c'est une accusation de vol qualifié que les policiers ont porté contre Aveine.

Son procureur, Me Rioux, s'est opposé à la requête de Me Bernard Fournier, procureur de la Couronne, de tenir une enquête sur cautionnement mardi. Mais sans succès. Le juge Dansereau a accepté la demande de Me

Fournier et a même refusé que l'enquête se déroule immédiatement.

Me Rioux aurait voulu que l'enquête se déroule immédiatement justifiant sa demande en affirmant que les policiers du poste où Aveine a été incarcéré lui auraient dit qu'ils ne s'objectaient pas à la libération du prévenu, parce que leur enquête était complétée.

Me Fournier a maintenu son objection à l'effet de faire l'enquête sur cautionnement au lendemain de la Fête du travail et le tribunal a accepté cette requête.

L'enquête préliminaire sera aussi fixée lors de l'enquête sur cautionnement.

On sait que c'est mardi que s'ouvre le terme d'automne des assises et que la journée sera occupée dans plusieurs cours à fixer des dates de procès.

## Un juvénile à la cour des sessions

La Cour du bien-être social a décidé, vendredi de déférer un juvénile à la Cour des sessions de la paix pour qu'il comparaisse sous trois accusations de vol qualifié de deux accusations de vol d'auto et autant de recels.

Le jeune Daniel D. a en effet comparu devant le juge Dollard Dansereau, samedi matin. Il est âgé de 17 ans, et son adresse est inconnue. Il devra revenir devant le tribunal mardi matin, pour subir une enquête sur cautionnement, avant que les procédures se poursuivent.

Des accusations de complot et de vol qualifié ont été portées contre le jeune homme en rapport avec un vol commis à la succursale de la Banque Royale, au 5437, de la rue Verdun, à Verdun, le 14 juillet dernier. Une somme de \$3.834 avait été dérobée à cette banque. Le prévenu aurait été armé d'une carabine de calibre .22 lors de ce vol.

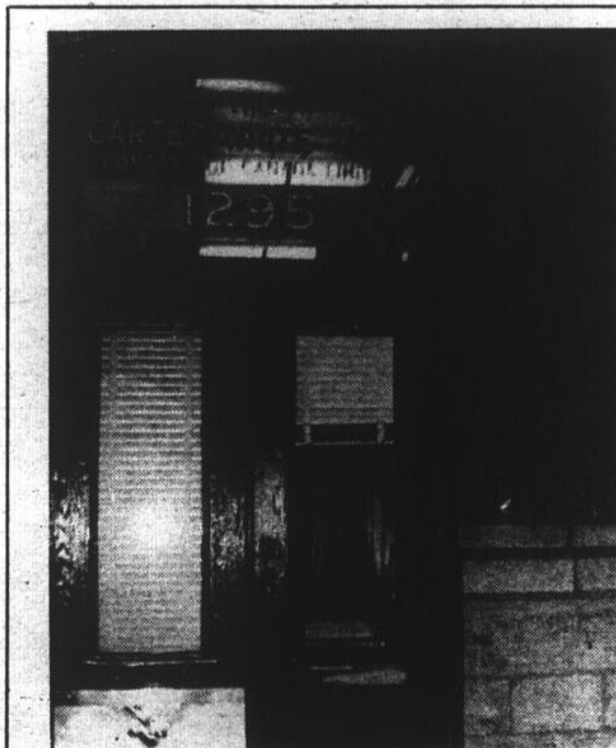
Une autre accusation de vol qualifié portée contre l'adolescent a trait à un hold up commis à la succursale de la Banque Canadienne Nationale, du 544 est, rue Beaubien, le 2 juillet dernier. Le butin de ce vol serait de \$1.076.

La troisième accusation de vol qualifié remonte au 16 mai, alors que selon la plainte, le prévenu et deux complices auraient volé une somme de \$2.338 sous la menace d'une carabine à canon tronçonné, au 3795, de la rue Saint-André.

Les deux vols de voiture et les recels qui les accompagnent remonteraient à l'année dernière.

C'est une voiture Duster 1974, d'une valeur de \$3.500 que l'accusé aurait volée et gardé en sa possession, le 9 septembre 1974, le vol aurait été commis à l'intersection de la 5e Avenue et du boulevard Rosemont. Les autres accusations de vol et recel datent du 20 décembre 1974, alors qu'il aurait volé une Ford 1966, d'une valeur de \$600 près du 6.300, rue Papi-neau, qu'il aurait aussi gardé en sa possession.

C'est Me Bernard Fournier, procureur de la Couronne, qui a expliqué que le jeune prévenu avait été déféré par la Cour du bien-être social et qui a par conséquent demandé la tenue d'une enquête sur cautionnement qui aura lieu mardi.



## Attentat à la bombe.

L'explosion d'une bombe de fabrication artisanale survenue samedi matin, vers 4 heures, a semé l'émoi rue De Lorimier, à Montréal. L'engin avait été déposé devant la porte prin-



(Photo: Pierre Lasalle/Dimanche-Matin)

cipale de la compagnie Carter White Lead située au 1295, rue De Lorimier. Les vitres ont volé en éclats, mais la porte a tenu bon. On ignore tout des circonstances entourant cet attentat.

Pour vendre le France au Québec

# Le premier ministre de France a téléphoné à Bourassa

Paris — (Spécial à Dimanche-Matin) — Interrogés samedi à Paris, des hauts fonctionnaires français proches du bureau du Premier ministre nous ont non seulement confirmé que le "dossier de la vente du paquebot France" à Montréal était très avancé, mais que M. Jacques Chirac avait même communiqué personnellement par téléphone avec le premier ministre du Québec, M. Robert Bourassa.

"Montréal et le Québec auront le premier choix sur le France", a affirmé un porte-parole français.

Le premier ministre de France, M. Chirac, a eu un long entretien avec M. Bourassa au moment où l'étude de ce dossier était déjà très avancée au

Québec, et ce dans le but d'en faire un Centre des congrès.

Québec (DNC) — Suite aux informations obtenues samedi de Paris, "Dimanche-Matin" a pu confirmer à Québec qu'il y avait eu communication téléphonique entre le Premier ministre de France et le premier ministre Robert Bourassa.

Nous avons, en outre, appris de sources dignes de foi que l'une des plus grandes chaînes d'hôtellerie du monde, il semble que ce soit Hilton, ait déjà exprimé son grand intérêt à en gérer l'entreprise, à peu près comme elle dirige le Reine-Elizabeth pour le compte du CN.

Ottawa aurait déjà été approché en vue de l'ancrage du navire dans le port de Montréal et le gouvernement fédéral serait disposé à céder le quai Victoria et ses "environs".

Le motif principal qui aurait poussé Montréal et Québec à envisager cette entreprise serait que Montréal doit se doter d'un Centre des congrès sans faute et dans les plus brefs délais.

Pour ce qui est de l'angle "casino", il ne serait que secondaire et il ne porterait en rien ombrage au projet de création d'un casino à La Malbaie.

Le Manoir Richelieu serait le "casino d'été québécois" tandis qu'on jouerait, l'hiver, sur le "France", à Montréal.

## Le casino ? "Secondaire" !

# C'est pour en faire le Centre des Congrès qu'on veut le "France"

L'achat du paquebot "France" par le gouvernement du Québec ou la ville de Montréal est beaucoup plus qu'un rêve: les études sont terminées sur sa valeur, son amarrage permanent dans le Vieux-Montréal et son aménagement en Centre des Congrès.

Mais là où tous les chroniqueurs auraient fait fausse route, c'est en insistant "d'abord" sur l'aspect "casino" de l'opération. En fait, le côté "jeux" de ce projet est bien secondaire et n'entrera pas en ligne de compte lors de la décision finale pour ou contre l'achat du navire, selon une source des plus fiables.

Comme nous l'avons expliqué un personnage au courant de toute l'affaire: "Ceux qui y voient d'abord et avant tout

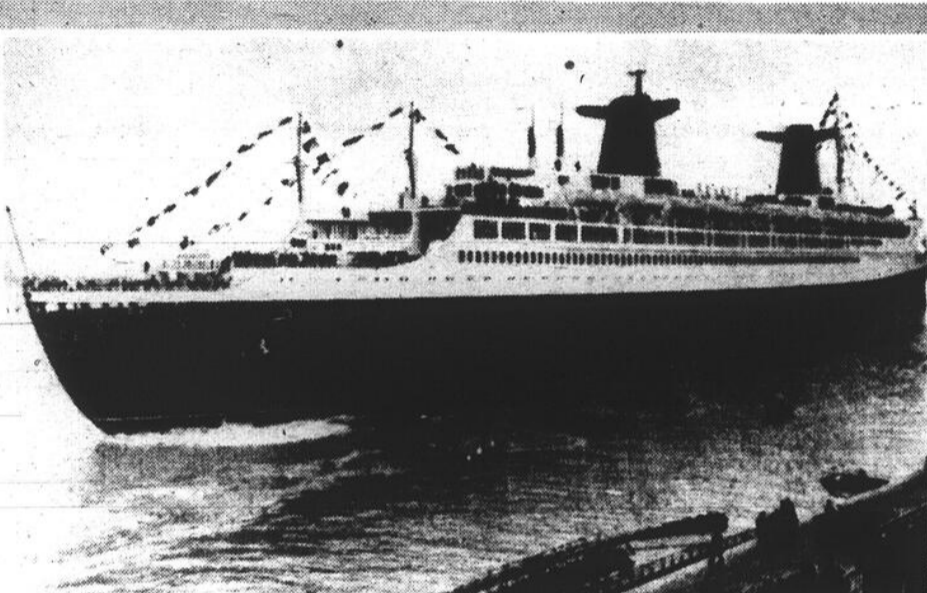
un casino ne savent pas de quoi ils parlent; le bateau a 1,300 pieds de long, 110 pieds de large, peut loger 3,000 personnes, a une dizaine d'étages, etc. Or, un casino n'a besoin que de quelques salons et bureaux!"

L'affaire a débuté il y a plus d'un an lorsque les hôteliers de Montréal ont insisté auprès du ministre du Tourisme, M. Claude Simard pour que le gouvernement du Québec construise rapidement le Centre des Congrès promis depuis longtemps. Le ministre leu a promis une étude dans les 12 mois. Or, un centre de l'ampleur de celui qu'il faut à Montréal pour rivaliser avec les autres grandes villes du monde coûterait facilement de \$60 à \$70 millions.

C'est à ce moment-là, dit-on que le maire Jean Drapeau a appris que le "France" était à vendre pour le tiers de ce prix. Et "la lumière vint" au maire: il en coûterait "très peu", une fois le paquebot acheté, pour le modifier pour en faire le Centre des Congrès: les salons sont immenses, les cuisines prêtes pour nourrir des milliers de gens, et ainsi de suite. Et ce serait "unique", comme Centre des Congrès.

### Etudes complètes

Avec la discrétion (!) qu'on lui connaît, le maire de Montréal a fait appel à quelques conseillers intimes, dont des experts en navigation et des administrateurs du port de Montréal. Tous ont été unanimes: la



remontée du "France" sur le St-Laurent ne présentera aucun problème: il faudra enlever un seul mât pour lui permettre de passer les ponts, mais ce mât sera remis en place pour toujours, une fois le bateau dans le port de Montréal.

On a même trouvé "l'endroit idéal" où l'amarrer pour toujours "afin qu'il devienne un prolongement du Vieux-Montréal", nous a confié un collaborateur de M. Drapeau. Se pourrait-il que ce soit au quai Victoria, où le centre des congrès serait juste en face de l'île Ste-Hélène,

et au pied de la chapelle Bonsecours, justement là où se termine, vers l'est, le Vieux-Montréal actuel?

C'est là qu'accostaient, pendant des années, les navires de croisière de la Canada Steamship Lines.

Et c'est également un secteur que l'ancien directeur du port de Montréal, M. Guy Beaudet, aujourd'hui membre de la Commission des Ports du Canada, a toujours voulu revaloriser. Il a même tenté d'intéresser des restaurateurs à aménager un grand restaurant de fruits de mer dans le "hangar

de l'horloge".

Quant au casino lui-même, il est évident qu'on y songe mais "c'est de loin un élément secondaire", nous affirmes-t-on, puisqu'il faudra un amendement au Code pénal du Canada et qu'il devra faire partie d'un "réseau" comprenant également un casino, durant l'été, à La Malbaie, où c'est le seul espoir de faire revivre le Manoir Richelieu.

En d'autres mots, l'aspect "casino" n'entrera pas dans la décision finale d'acheter ou non le "France", pour en faire un Centre des Congrès.

*"Minute de vérité",  
mercredi prochain,  
chez nos policiers*

(par Claude POIRIER)

C'est lors d'une importante assemblée, mercredi prochain, que les policiers de la CUM décideront s'ils acceptent ou rejettent le nouveau contrat — de travail proposé par le Conseil de sécurité publique.

Si c'est non, les 5,134 policiers de la CUM pourraient bien se mettre en "journées d'étude", ce qui risquerait d'entraîner un autre "Octobre 69", qui est resté gravé dans la mémoire de toutes les compagnies d'assurances!

Le président du Conseil de sécurité publique, Me Paul-Emile L'Ecuyer et les autorités municipales attendent ce vote des policiers avec

un certain pessimisme. On sait que, lors de deux réunions tenues la semaine dernière, quelque 1,600 membres de la Fraternité ont rejeté les dernières offres de la CUM et donné sept jours de délai au président Gilbert Custeau et aux autres membres de l'exécutif de la Fraternité, pour revenir avec un meilleur projet de contrat de travail.

Les offres monétaires de l'employeur se chiffrent par une augmentation moyenne de 15%, ce qui signifie qu'un policier ayant 36 mois d'expérience toucherait un salaire annuel de \$16,273.35. L'octroi de cette augmentation de

salaires forcerait la CUM à déposer un budget supplémentaire.

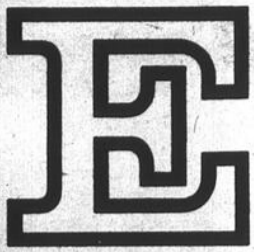
Mais il semble que le litige ne se situe pas tellement au plan monétaire, mais plutôt à celui de la cédule de travail et des conditions générales de travail. Selon le président Custeau, le moral des membres de la Fraternité est passablement bas. Ils réclament une modification de la cédule de travail qui mettrait fin aux perturbations sociales et familiales que le calendrier actuel leur cause.

Les policiers se plaignent aussi du fait qu'aucun engagement n'a eu lieu en 1975 et surtout de ce qu'on a procédé à

deux promotions seulement, celles de deux sergents-détectives. Or, plus les promotions retardent, moins les policiers gravissent l'échelle des salaires.

Enfin et surtout, la Fraternité est d'avis que la CUM aura un urgent besoin de 500 policiers de plus en 1976, pour les Jeux olympiques. Il serait donc temps qu'on songe à recruter du personnel le plus tôt possible!

C'est donc tout un éventail de réclamations que le CSP devra satisfaire d'ici mercredi prochain, s'il ne peut pas faire face cet automne à une autre grève policière, qui pourrait s'avérer tragique et coûteuse.



## EDITORIAL PAR CLAUDE LAVERGNE

### Coup de barre nécessaire

Le nouveau recours à l'injonction pour prévenir la paralysie absolue du trafic aérien au Canada par le déclenchement d'une grève illégale des aiguilleurs de l'air démontre, une fois de plus l'insuffisance de nos lois du travail.

Bien que nous ne soyons pas toujours en accord avec les prises de position de Jean Marchand, nous ne pouvons cependant qu'abonder dans son sens lorsqu'il dit être de son devoir de faire une « sainte colère » contre les syndicats, en soulignant le fait que s'ils ne sont pas capables de respecter les conventions collectives « il vaut mieux déchirer les contrats ».

Il est clair que cette prise de position de Jean Marchand tombe à point puisque plutôt que d'avoir recours à la procédure du grief, prévue dans leur convention collective, les contrôleurs ont pris la décision de passer outre aux accords intervenus et dûment signés pour exercer une pression induite et d'une certaine manière, illégitime sur le gouvernement en décidant de passer directement à la grève.

S'il ne s'agissait-là que d'un cas d'espèce, il ne faudrait pas tirer de conclusions définitives et croire que nos législations sont insuffisantes. Cependant, étant donné le fait que cette décision en suit des dizaines d'autres dans le secteur public et parapublic depuis quelques années, le moment, il nous semble, est opportun pour qu'un solide coup de barre soit donné de manière à assurer, autant aux travailleurs qu'à la société canadienne toute entière, un meilleur sens de la justice, de l'équité et de l'équilibre.

Jean Marchand, d'ailleurs, n'est pas le premier membre du Cabinet à juger opportun de s'insurger contre cette forme d'anarchie qui risque, à tout moment, de déboucher sur la désobéissance civile érigée en système.

Depuis particulièrement trois ans, l'ancien président du Conseil du trésor, puis, plus récemment, son successeur, Jean Chrétien, le ministre des Postes, Bryce Mackasey, et combien d'autres se sont attaqués dans le même sens aux syndicats sans pour autant, d'une part, parvenir à modifier tellement leur attitude. Malgré tout, leurs interventions sont toujours demeurées sans lendemain, si bien que, dans la pratique, elles n'ont été que de larges coups d'épée dans l'eau.

Plus tôt cette semaine, le ministre fédéral du Commerce et de l'Industrie, Allistair Gillespie, donnant suite à la publication du dernier rapport du Conseil économique du Canada qui fait état de la hausse des coûts de production et de la baisse de la productivité chez nous par rapport à nos concurrents, disait estimer, en lançant un sévère avertissement aux syndicats, qu'à moins qu'ils ne réduisent leurs exigences, c'est la société canadienne toute entière qui risque la faillite.

On aura donc remarqué depuis plusieurs mois que les interventions ministérielles se sont multipliées, mais que les résultats bénéfiques continuent de se faire attendre.

Or, à la suite du départ du cabinet de Gérard Pelletier et de la rumeur persistante, dans les cercles politiques d'Ottawa, d'un prochain remaniement ministériel pour l'automne, l'occasion serait tout à fait indiquée pour que, dans la formation de son prochain cabinet, le premier ministre Pierre Elliott Trudeau fasse le nécessaire pour s'assurer que le ministère du Travail soit confié à un homme qui ait la taille et la stature créatrice pour revoir en profondeur le code et les lois du travail.

La preuve n'est plus à faire que le seul recours aux Tribunaux comme ressource ultime dans les cas de grève est largement dépassé et qu'il ne contribue, le plus souvent, qu'à régler les problèmes qu'une fois seulement que le mal a été fait.

Dans le cas plus actuel de la grève des contrôleurs aériens, un arrêt de travail a été temporairement évité de justesse par une injonction intérimaire d'une durée de dix jours. Il ne s'agit donc en fait, pour l'instant, que d'un sursis qui peut, au fond, ne rien régler de façon permanente.

En fait, depuis trop longtemps, sous l'empire des lois actuelles, nous ne nous satisfaisons que de solutions passagères ou temporaires. Il ne nous est pas permis de vivre plus longtemps de cette manière qui équivaut, à toutes fins utiles, qu'à acheter temporairement la paix, ou, si on préfère, à repousser à plus tard l'échéance de nouveaux éclatements, sans jamais n'y apporter de solutions définitives.

A moins que M. Trudeau n'accepte, dans ce secteur comme dans celui de l'inflation, d'être accusé à juste titre de « laisser-faire », l'heure a sonné pour qu'il commence à gouverner en prévoyant, au lieu de tolérer en fermant les yeux.

*Claude LaVergne*

# M. Juneau trouve "très vague" le moratoire proposé par M. Hardy

OTTAWA (DNC) — A se fier aux activités politiques, on peut croire que les vacances parlementaires sont quasi terminées. La nomination surprise de M. Pierre Juneau, président du CRTC, comme nouveau ministre des Communications, a été interprétée de plusieurs façons dans la capitale fédérale. On sait qu'il remplace M. Gérard Pelletier qui a démissionné de son poste de ministre et de député du comté de Montréal-Hochelaga, pour accepter celui d'ambassadeur du Canada en France.

La nomination de M. Juneau laisse entendre que le premier ministre Trudeau s'attend que son nouveau ministre tienne dans le conflit avec la province de Québec la même attitude que son prédécesseur. Si des concessions doivent être faites dans le domaine des communications, et spécialement de la télévision, elles devront venir vraisemblablement du ministre québécois, M. Denis Hardy qui vient de remplacer M. Jean-Paul Allier.

Dans sa première entrevue avec les journalistes, après son assermentation, M. Juneau a insisté sur la politique suivie par M. Pelletier et, au sujet du "moratoire" offert par M. Hardy, s'est

contenté de dire que la proposition lui paraissait "très vague" et qu'il pré-

férerait l'examiner de plus près avant de rencontrer son homologue qué-

bécois.

Une des premières tâches de M. Juneau sera de se faire élire comme candidat libéral dans Hochelaga à une élection partielle qui aura lieu le 14 octobre, date de la rentrée parlementaire à Ottawa.

Le comté de Montréal-Hochelaga est traditionnellement libéral depuis 1921 et tout indique que M. Juneau sera élu très facilement, les conservateurs ayant apparemment décidé de ne pas présenter de candidat pour laisser la voie libre au nouveau ministre des Communications.

Une des raisons qui ont porté M. Trudeau à choisir M. Juneau plutôt qu'un de ses députés actuels a été, selon le chef du gouvernement, parce qu'il voulait du "sang nouveau" et que d'autre part, il avait été impressionné par la loyauté du nouveau ministre aux thèses du gouvernement fédéral en matière de communications.

"On ne doit pas s'attendre, a-t-il dit, à un adoucissement des positions d'Ottawa sur le problème qui met actuellement aux prises Ottawa et Québec sur un des sujets les plus sensibles de la politique canadienne à l'heure présente".



(Téléphoto L'IP)

L'ancien et le nouveau: à gauche M. Gérard Pelletier, ancien ministre des Communications, nommé ambassadeur du Canada à Paris, photographié en compagnie de son successeur, M. Pierre Juneau, dans les grands salons de la résidence officielle du Gouverneur général, M. Jules Léger, quelques instants après l'assermentation de M. Juneau.

### Selon Ottawa

## Les "garanties" constitutionnelles de Bourassa sont trop nébuleuses

OTTAWA (DNC) — Les "garanties constitutionnelles" réclamées par le premier ministre Robert Bourassa, comme prix de son acceptation d'une formule d'amendement et de rapatriement de la constitution, sont considérées à Ottawa comme "trop nébuleuses" dans leur forme actuelle.

Aussi, les porte-parole du premier ministre Trudeau ne voient pas comment le chef du gouvernement fédéral pourrait modifier son attitude actuelle qui est de rapatrier d'abord la constitution avant de commencer à la modifier.

Au colloque du Mont-Gabriel, M. Bourassa a exigé "des garanties constitutionnelles très claires dans des secteurs naturellement liés à la sécurité culturelle, parmi lesquels les communications et l'immigration ont une signification particulière". Le premier ministre du Québec ajoutait: "Les Québécois n'accepteront le rapatriement de la constitution, objectif désirable en soi, que si cette constitution leur donne des garanties pour l'avenir de la culture française".

Dans les milieux politiques fédéraux, on fait remarquer que M. Bourassa n'a pas été explicite sur les "garanties" qu'il demande et n'a pas indiqué s'il s'agit simplement d'une sorte de déclaration formelle mais vague, ou encore s'il désire des amendements précis au chapitre des communications et de l'immigration, par exemple.

Ottawa serait probablement disposé, dit-on, à accepter l'insertion dans le préambule de la constitution, d'un paragraphe reconnaissant à la culture française un statut d'égalité à celui de la culture anglophone. Mais jusqu'à présent, personne ne pense que le fédéral soit disposé à partager avec le Québec ses pouvoirs "exclusifs" en matière de communications et d'immigration, même si M. Trudeau est prêt à associer les provinces qui le veulent à l'administration des lois du Parlement fédéral dans ces deux secteurs.

Ainsi donc, il appartient à M. Bourassa, de l'avis de ses interlocuteurs fédéraux, de soumettre à

Ottawa des demandes précises sur la forme que doivent prendre les garanties constitutionnelles qu'il troquerait contre son consentement au rapatriement de la constitution: Tant que M. Bourassa ne bougera pas, Ottawa ne rouvrira pas lui-même le dossier, prédit-on dans les milieux fédéraux.

## Dimanche-Matin

Journal hebdomadaire publié tous les dimanches matin par "Le Dimanche-Matin Ltée" et imprimé par l'Imprimerie Montréal-Granby Press Ltée.

Prix de l'exemplaire: 30 cents  
États-Unis: 35 cents  
Régions nord et est du Québec: 35 cents  
Au Canada: \$25.00 pour abonnement de 12 mois  
\$18.00 pour abonnement de 6 mois

A l'étranger et aux États-Unis:  
\$30.00 pour abonnement de 12 mois  
\$22.00 pour abonnement de 6 mois

Rédaction et administration: 5701, rue Christophe-Colomb, Montréal, tél.: 274-2501

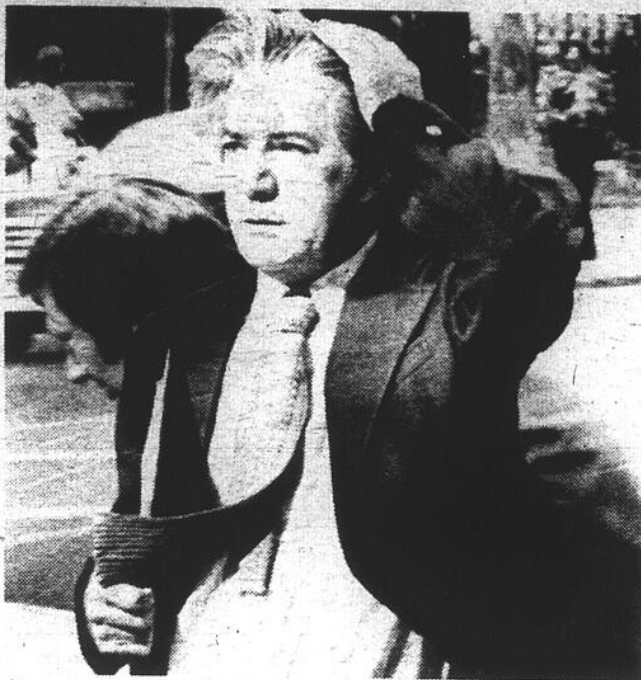
Directeur et rédacteur en chef: Jacques FRANCOEUR  
Chef de l'information: Claude LAVERGNE  
Directeur des pages sportives: Jacques BARRETTE  
Directeur de la publicité: René BENOIT  
Directeur publicitaire local: Jacques LAPORTE  
Directeur de la promotion: Louis L'ECUYER

Courrier de la deuxième classe  
enregistrement no. 1919

Distribution ECLAIR LTEE, tél.: 353-6060

PRESIDENT  
**JACQUES FRANCOEUR**





Jean Marchand

## Même si Trudeau a refusé sa démission Marchand quittera le Cabinet à l'automne

Le ministre des Transports, Jean Marchand demeure au sein du cabinet Trudeau, du moins pour le moment, mais il semble bien qu'il quittera la Colline parlementaire dans quelques mois.

Le premier ministre Trudeau a déclaré vendredi soir que M. Marchand avait décidé de reporter sa décision à plus tard, à savoir s'il conserverait un portefeuille « aussi lourd que celui des Transports ». Toutefois, il semblerait que M. Marchand quittera officiellement son poste d'ici un mois ou deux, à l'occasion d'un remaniement ministériel effectué par M. Trudeau.

La déclaration du Premier Ministre faisait suite à une rencontre avec M. Marchand et son médecin, à l'hôpital de la Défense nationale, à Ottawa. On sait que M. Marchand suit des traitements depuis quelques mois, souffrant apparemment d'hyper-

tension. Cette rencontre se tenait quelques heures après que M. Marchand ait été condamné à \$200 d'amende avec suspension de son permis de conduire pour une période d'un an, après avoir plaidé coupable à l'accusation d'avoir quitté la scène d'un accident dans lequel il avait été impliqué, en mars dernier.

M. Trudeau a déclaré que M. Marchand avait offert de remettre sa démission à la suite de cette condamnation, mais le Premier Ministre a refusé cette démission, jugeant que cette affaire ne justifiait pas un tel geste. M. Trudeau a toutefois déclaré que l'avenir de M. Marchand au sein du Cabinet serait rediscuté dans une ou deux semaines.

Entre-temps M. Marchand rencontrait hier l'Association des contrôleurs aériens dans un effort pour empêcher le déclenchement d'une grève qui amènerait la fermeture des aéroports à travers le pays.

## Pas de débrayage chez les contrôleurs aériens

Ottawa — Les contrôleurs aériens, qui devaient débrayer la nuit dernière, ont décidé de se conformer à l'injonction de dix jours accordée par la Cour fédérale du Canada. Se prévalant de la procédure de grief prévue dans son contrat de travail, l'Association canadienne des contrôleurs aériens a décidé de faire valoir à ce niveau son opposition à l'intention du gouvernement de confier certaines tâches à des assistants appartenant à l'Alliance de la fonction publique. Toujours en vertu de cette procédure, un comité conjoint a été formé et les négociations ont débuté. Il n'est donc plus question de grève pour le moment et le syndicat ne risque plus d'encourir les peines sévères prévues par la loi des relations de travail de la Fonction publique, s'il avait décidé de passer outre à l'injonction.

Les contrôleurs avaient annoncé jeudi dernier qu'ils déclencheraient la grève à trois heures ce matin, si le gouvernement persistait dans son intention. L'injonction avait été accordée vendredi, à la demande du Conseil du Trésor. En accordant l'injonction, le juge A.A. Cattanach, de la Cour fédérale, a précisé que le recours à la grève n'est pas possible pour les contrôleurs aériens, puisque ceux-ci possèdent une entente collective de travail qui ne prendra fin que le 31 décembre prochain.

Si l'injonction, qui défend aux dirigeants syndicaux de conseiller le recours à la grève, et aux membres de participer à un arrêt de travail n'avait pas été respectée, les coupables auraient été passibles d'amendes ou de sentences de prison pour outrage au tribunal.

## Le complexe Guy-Favreau tout est à refaire

Le complexe de la Place Guy-Favreau, du gouvernement fédéral, qui doit être construit dans le « Chinatown », ne sera pas érigé dans la forme massive qu'on prévoyait à l'origine et les architectes de la firme Larose, Laliberté, Petrucci et Webb, Zerafa, Menkes et Housden ont été envoyés à leur table de dessin pour qu'ils produisent « une conception plus humaine ».

Des sources au ministère fédéral des Travaux publics, qui avait commandé le complexe, ainsi qu'à l'hôtel de ville de Montréal, ont dit que « ce monstre à face de verre » que l'on voulait construire n'obtiendrait pas le feu vert.

Les plans ont commencé en 1967 et ont déjà coûté \$1.800.000 en honoraires pour des firmes de consultants — architectes, ingénieurs, et autres spécialistes.

M. J.-A. Laurendeau, directeur régional pour le Québec du ministère des Travaux publics, a déclaré cette semaine que les plans sont actuellement « révisés » pour que l'immeuble soit moins massif. Des efforts sont tentés pour réduire

les trois millions de pieds carrés d'espace au-dessus du sol, « sans changer la conception architecturale ».

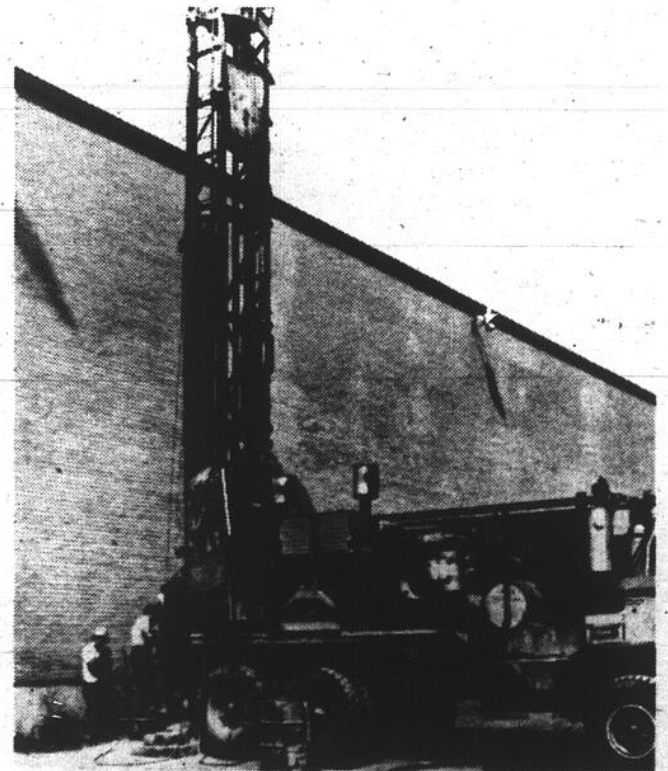
Les nouveaux plans seront soumis à Ottawa « dans quelques semaines ». Une nouvelle maquette devrait être prête dans environ trois semaines.

Les changements qui sont effectués aux plans seront plus conformes à la politique du cabinet fédéral, décidée en 1972 et qui veut que les immeubles fédéraux tiennent compte davantage de l'environnement et visent des objectifs sociaux en même temps que l'on conserve l'efficacité des services fédéraux.

C'est du moins l'opinion exprimée par l'ancien doyen de la faculté d'architecture de l'Université de Montréal, M. Guy Desbarats. Il aurait joué un grand rôle dans la décision de réviser les plans. Depuis avril dernier, il a passé beaucoup de temps à Ottawa et la semaine prochaine il ira occuper ses nouvelles fonctions de sous-ministre, responsable des plans, au ministère des Travaux publics.

## Rien n'arrête "Dimanche-Matin", même pas l'eau

Depuis 1954, «Dimanche-Matin» n'a jamais manqué son rendez-vous avec les lecteurs, même si, quelquefois, les exemplaires n'ont pu être livrés partout à la suite d'une formidable tempête de neige. Il est également arrivé que le journal soit en retard ou qu'il y manque quelques nouvelles ou photos à cause de problèmes techniques... Depuis toujours, la direction de «Dimanche-Matin» a pris toutes les précautions nécessaires pour faire face à toutes les éventualités, mais nous n'avions jamais pensé, même en rêvant aux problèmes possibles, qu'il faudrait, un jour... creuser un puits! Pourtant, c'est ce qui arrive, puisque notre imprimeur, l'Imprimerie Montréal-Granby Inc., est situé à Granby et que l'eau, absolument nécessaire, y est très rare. Les travaux du genre de ceux qu'effectue cet atelier de Granby doivent être terminés à temps puisqu'il s'agit de journaux et de circulaires. Plutôt que d'envoyer tout ces travaux chez d'autres imprimeurs, ce qui entraînerait le chômage indéfini pour une couple de centaines d'hommes, l'Imprimerie Montréal-Granby a donc commencé, en fin de semaine, à creuser (ci-haut) son propre puits... Mais, à date, l'eau est aussi rare, à 400 pieds de profondeur que dans les tuyaux de l'aqueduc municipal!



**Lesage  
Lamothe  
Cossette**



**OPTICIENS D'ORDONNANCES**

ASSOCIÉS JACQUES LAMOTHE O.O.D.  
MARC COSSETTE B.A. O.O.D.

PRESCRIPTIONS DE LUNETTES  
LENTILLES CORNÉENNES SOUPLES OU RIGIDES  
LENTILLES PROGRESSIVES

**MONTREAL**

• 3423 rue ST DENIS (Métro Sherbrooke)

• POLYCLINIQUE DE MONTREAL  
12.245 rue GRENET (Cartierville)

• CENTRE MEDICAL ST-URBAIN  
3875 rue ST-URBAIN (Avenue des Pins)

• 5004 BOUL ST-LAURENT (Boul St. Joseph)

**LAVAL**

• POLYCLINIQUE MEDICALE CONCORDE  
300 est. BOUL de la CONCORDE (Duvernay)

**845-4221**





(Téléphoto UPI)

## Un "bain" de retour

Le premier ministre Trudeau, de retour de quelques jours de vacances dans les Territoires du Nord-Ouest, a été rapidement plongé dans le bain politique par la démission du ministre Pelletier et la nomination de M. Juneau comme le nouveau ministre des Communications. M. Trudeau a également refusé, "temporairement au moins", la démission de son ministre des Transports. Le voici à son retour à Ottawa.

## Les économistes devront se faire psychologues

OTTAWA (DNC) — Les économistes viennent de faire d'importantes constatations qui débouchent sur la psychologie. Une analyse du comportement des prix, aux États-Unis, a prouvé que c'est la crainte de l'inflation qui constitue présentement la principale cause de l'escalade des prix. D'autre part, on a constaté que le chômage engendre toute une série de maladies mentales qui risquent de compliquer la vie des sans-travail.

La reprise de l'infla-

tion, aux États-Unis, en ces dernières semaines, a causé énormément de surprises dans les milieux officiels parce que le phénomène ne répond pas à des causes strictement économiques. Tout en admettant que la hausse du coût du pétrole, par exemple, a contribué à relancer l'inflation, les économistes ont découvert que la principale cause de cette relance tient à la crainte des consommateurs de voir les prix recommencer à monter.

Déjà, au Canada, M. Robert Stanfield avait affirmé la même chose en signalant, au cours de la campagne électorale de 1974, que la psychose inflationniste était elle-même un élément de la montée des prix. Le leader de l'Opposition affirmait que pour lui, le seul remède à cette psychose était le contrôle des prix et des salaires afin de convaincre les gens qu'ils n'avaient pas à craindre une nouvelle flambée inflationniste. Personne ne l'a cru à l'époque mais les économistes américains découvrent maintenant que M. Stanfield avait probablement raison.

D'autre part, un psychologue de l'Université John Hopkins, de Chicago, a constaté que le déclin de l'économie, avec son cortège de chômage, provoque une "épidémie" de malaises mentaux plus ou moins graves. Le professeur Harvey Brenner a souligné que les groupes les plus affectés sont les hommes de 35 à 54 ans et les femmes de 24 à 44 ans, sans doute parce qu'ils sont chargés de famille et que le chômage les rend plus sensibles à des perturbations psychologiques.

M. Brenner ajoute qu'en plus des inquiétudes naturelles, quant à leur avenir économique, ces personnes se sont souvent identifiées à leur emploi. La perte de cet emploi affecte leur sécurité mentale et l'estime qu'elles se portent à elles-mêmes.

Un nouveau chapitre de la psychologie vient de s'ouvrir et pourrait déboucher sur l'économie. A quand les psycho-économistes?

# Les travailleurs canadiens invités à se "modérer"

OTTAWA (DNC) — Le piètre comportement de nos exportations — en six mois, notre déficit commercial approche les \$5 milliards par rapport aux importations — a incité plusieurs ministres fédéraux à faire écho aux propos de M. John Turner dans son budget du 23 juin et à demander, comme le ministre des Finances, aux travailleurs canadiens de se montrer "modérés" dans leurs demandes salariales.

Le dernier plaidoyer en date vient du ministre fédéral du Commerce, M. Allastair Gillespie, dans un discours à l'Exposition nationale de Toronto.

Pour inciter les ouvriers canadiens à faire des sacrifices pour sauver l'économie de leur pays, M. Gillespie leur rappelle l'exemple des travailleurs américains, allemands et japonais qui, dit-il, ont consenti à limiter leurs hausses de salaire afin de préserver pour leur pays une part suffisante des marchés internationaux.

Les travailleurs canadiens, dit M. Gillespie, devraient en faire autant et faire preuve de "courage et de véritable leadership". "Si les syndicats, dit le ministre, ne se montrent pas à la hauteur de la présente situation, ils pourraient hypothéquer lourdement notre avenir. S'ils persistent dans leur attitude actuelle, quelques travailleurs bénéficieront de hausses salariales, mais des milliers d'autres perdront tout simplement leur emploi".

Ces propos de M. Gillespie donnent à penser que le dernier mot n'a pas été dit au sujet des contrôles des salaires et des revenus et que, si la situation continue d'empirer, comme le démontre notre déficit commercial et la chute du dollar canadien, le gouvernement Trudeau pourrait être amené à appliquer une politique contre laquelle il s'est fait élire en juillet 1974.

## L'économie canadienne a secoué sa léthargie

OTTAWA (DNC) — Si l'on en croit Statistique Canada, l'économie canadienne a finalement secoué la léthargie qui l'accablait depuis un an. Le produit national brut a enregistré un gain brut de 2,6% et un gain net de 0,3% au cours du second trimestre de 1975.

Ce maigre progrès — qui indique un taux d'inflation de 2,3% — est quand même jugé suffisant pour que l'extrêmement prudente Statistique Canada estime que l'avance du PNB semble indiquer que la récession est terminée et la relance économique amorcée.

Statistique Canada ajoute que cette opinion est corroborée par le fait que les dépenses des consommateurs ont augmenté, que les inventaires d'inventendus ont diminué, que les commandes de biens durables se font plus nombreuses et que les investissements dans le secteur de la construction résidentielle sont à la hausse. Si l'on en croit l'organisme officiel, c'est surtout grâce à la reprise économique aux États-Unis si notre économie a recommencé son avance. En effet, pendant le deuxième trimestre, nos exportations aux États-Unis ont augmenté de 2,7% tandis que nos importations en provenance de ce pays diminuaient de 1,8%, ce qui a contribué à améliorer notre balance commerciale.

Après deux trimestres de baisse, les profits des compagnies ont augmenté de 1,7% entre avril et juillet et les gains des employés se sont accrus de 2,8%, surtout par suite

des hausses de salaires plutôt qu'en raison d'une augmentation de l'emploi.

Mais cette modeste reprise a été coûteuse pour le Trésor public puisque, par suite des rentrées fiscales moins élevées en conséquence de la récession, les gouvernements à tous les niveaux ont encaissé un déficit global estimé à \$6 milliards, un "re-

cord", souligne Statistique Canada. De ce déficit global, la part du fédéral est de \$5,3 milliards.

Statistique Canada soutient que malgré le redressement probable des recettes de l'État au troisième trimestre, il faut s'attendre à un important déficit, donc à de nouveaux emprunts de la part des administrations publiques.

## Le prix des maisons à la baisse dans la région de Québec

QUÉBEC (DNC) — Contrairement à la tendance signalée dans l'ensemble de la province et à l'échelle canadienne, le prix des maisons est actuellement à la baisse dans la région de Québec.

La Chambre d'immeubles de Québec rapporte en effet que le prix moyen des transactions effectuées par le système MLS a été de \$27,795 pour le premier semestre de 1975, alors que ce prix moyen s'élevait à \$27,960 pour la période correspondante de 1974.

Le nombre des transactions a connu une forte augmentation par ailleurs, soit 38%, passant de 438 pour les six premiers mois de 1974 à 606 pour la même période en 1975. Pour l'ensemble du Québec la valeur des transactions a connu une hausse très légère, elle est passée à \$33,075, soit une hausse de moins de 2% par rapport à l'année dernière. Mais par contre, le nombre de ventes complétées a fait un bond de 43%, ce qui constitue la plus forte hausse dans tout le pays, puisque l'augmentation nationale n'a été que de 23% à ce chapitre. A l'échelle canadienne, on constate une plus forte augmentation dans les prix, soit 9%. Le prix moyen des maisons est ainsi passé à \$44,650 durant les six premiers mois de l'année, alors qu'on a enregistré une faible hausse dans le nombre des transactions.

# Crédit Foncier

Fondé en 1880

Société de prêt sur premières hypothèques

Actif \$665 millions

Capital et réserves \$63 millions

# 10%

Obligations 5 ans

Intérêts semi-annuels  
Montant minimum \$500

612, rue St-Jacques, Montréal,  
(514) 845-7111 (Mlle D. Daigneault)

1135, Chemin St-Louis, Québec,  
(418) 681-0277 (M. J. Arsenault)

Frais virés acceptés

Institution inscrite à la Régie de l'assurance-dépôts du Québec

La peine de mort

# Un véritable cauchemar pour le gouvernement Trudeau

OTTAWA (DNC) — D'après certains fonctionnaires du ministère de la Justice, ce qui est à craindre, si la peine de mort est abolie, ce n'est pas que des comités de vigilance se livrent au lynchage des assassins, mais bien que les policiers eux-mêmes n'en viennent à "tirer pour tuer" lorsqu'ils seront engagés dans des batailles avec des bandits.

Si quelqu'un "prend la situation en main", est-on d'avis dans l'entourage du ministre de la Justice, M. Otto Lang, ce ne seront pas des "vigilants" dont l'existence est complètement inconnue au Canada, mais plutôt des policiers exaspérés de ce que le gouvernement

Trudeau se refuse à appliquer la peine de mort aux auteurs de meurtres prémédités d'agents de la paix.

Une chose semble sûre: le gouvernement Trudeau est bel et bien décidé à présenter à l'automne un projet de loi proposant l'abolition totale de la peine de mort. Cette mesure serait assortie d'un renforcement des conditions de libération conditionnelle, de mise en liberté provisoire sous cautionnement et par une réglementation plus rigide du commerce et de la possession des armes à feu.

Le ministère de la Justice est à mettre à jour un document de

travail tentant à démontrer que, contrairement à ce qu'affirment les chefs de police, l'application de la peine capitale n'est pas un moyen efficace de dissuasion et ne réduit pas le taux des assassinats.

Toutefois, même si le gouvernement dispose d'une majorité parlementaire, il ne semble pas assuré, pour l'instant du moins, qu'il soit capable de rallier suffisamment de voix pour faire adopter son projet de loi.

Jusqu'à présent, le problème de la peine capitale n'est pas encore devenu une question politique parce que le chef de l'Opposition, M. Robert Stanfield, est lui-

même un abolitionniste et que les conservateurs n'ont pas de position officielle pour ou contre la peine de mort.

Mais, si le nouveau chef, qui sera choisi en février, est lui-même favorable à la peine capitale et pour peu que le congrès penche en faveur de la pendaison, il n'est pas sûr que la peine de mort ne devienne le cauchemar du gouvernement Trudeau, surtout si ce dernier réussit à faire abolir la peine capitale et que les crimes violents ne diminuent pas d'intensité.



OTTO LANG

## L'intérêt hypothécaire grimperait jusqu'à 12%

OTTAWA (DNC) — Dans les cercles financiers, on prédit que d'ici quelques mois les taux d'intérêt hypothécaire auront atteint leur sommet de l'an dernier, soit 12%.

On base cette prédiction sur le fait que les banques et les sociétés de fiducie, ayant besoin d'argent, ont recommandé de hausser l'intérêt qu'elles paient pour les certificats de dépôt à terme. En général, les banques versent maintenant 8,5% pour des certificats à cinq ans, tandis que les sociétés de fiducie vont jusqu'à verser 9,25% et même, dans certains cas, jusqu'à 10%.

Or, en général, les banques et les sociétés de fiducie prêtent sur hypothèque à des taux variant entre 1,75% et 2% au-dessus du taux auquel elles empruntent de l'argent.

D'ailleurs, on commence à prédire également que le taux d'escompte de la Banque du Canada, qui est présentement de 8,5%, sera haussé dans quelques semaines par suite des pressions du marché américain. Le Canada maintient habituellement ses taux d'intérêt à des niveaux légèrement inférieurs à ceux des États-Unis pour attirer les capitaux et corriger ainsi le déséquilibre de la balance des paiements qui joue habituellement à notre détriment.

Pour ce qui est du taux d'intérêt hypothécaire, déjà en Ontario quelques sociétés de fiducie ont annoncé des augmentations: First City Equities à 12% et Canada Trust à 11,75%. Les autres so-

ciétés devraient suivre non seulement en Ontario mais également dans les autres provinces.

La rareté de l'argent se fait particulièrement sentir dans le domaine hypothécaire: c'est au point que le ministre fédéral des Affaires urbaines, M. Barney Danson, inquiet pour le programme d'habitation du gouvernement, a écrit aux grandes banques à chartre pour les prier, sinon les supplier, de mettre plus d'argent à la disposition des construc-

teurs ou des acheteurs de maisons.

Jusqu'à présent, les banques n'ont guère bougé et ont concentré leurs prêts soit pour aider les industriels ou les consommateurs où les placements sont à de plus courts termes que dans l'habitation. Les banques ont continué à prêter sur hypothèques pour des valeurs variant entre \$25.000 et \$50.000, ce qui représente une infime partie de la demande et le secteur où les garanties sont les plus fermes.

**LOUEZ UN ORGUE COMPLET**  
POUR AUSSI PEU QUE **\$2500** PAR MOIS

Si plus tard vous décidez d'acheter cet orgue, l'argent versé en location sera déduit du prix d'achat. QUANTITÉ LIMITÉE.

**NOUVEAU**  
Visitez notre 2e plancher... vous y trouverez: un vaste choix de pianos et d'orgues neufs et usagés.

Le plus important depositaire d'orgues à Montréal

**Diapason**  
MUSIQUE

2 MAGASINS POUR MIEUX VOUS SERVIR  
6260, rue ST-HUBERT | 4305, boul. ROSEMONT  
277-9786 | 721-1150

## VOTRE TOIT COULE?

### ÉCONOMISEZ

EN IMPERMÉABILISANT votre toit à l'aide du revêtement à base de caoutchouc liquide pour toitures. Choix de couleurs et garantie.



CE PRODUIT reste flexible et élastique à des températures de 40 sous zéro à 300 au-dessus de zéro. Depuis nombre d'années, ce produit est utilisé par les grandes industries du Québec.

- IMPERMÉABILISE
- COUVRE ● PROTÈGE
- SANS JOINT

#### TOUT GENRE DE TOIT

- BARDEAUX
- ASPHALTE
- GRAVIER
- GOUDRON
- PLATS ou en PENTE

**RÉNOVEZ et ISOLEZ VOTRE TOIT avec la MOUSSE D'URÉTHANE!**

COUVREUR ROOFER

**MÉTRO-TEC**

OUVRAGE GARANTI  
20 ANS D'EXPÉRIENCE  
EN TOITURES

**861-8989**  
SERVICE TÉLÉPHONIQUE  
24 HEURES

ESTIMATIONS GRATUITES SANS OBLIGATION

AUSSI:

**ISOLATION**  
MOUSSE D'URÉTHANE GICLÉE



- SOUS-SOLS
- GRENIERS
- ENTREPÔTS
- CHAMBRES FROIDES
- GARAGES
- TOITURES
- CAMIONS

**PRIX**  
**IMBATTABLES**  
TÉL.: 861-8989

ÉCONOMISEZ EN RÉDUISANT LE COÛT DE VOTRE CHAUFFAGE PAR UNE MEILLEURE ISOLATION

## L'entente signée aujourd'hui

# Mission de Kissinger couronnée de succès

Jérusalem (UPI) — C'est un Henry Kissinger tout souriant qui a annoncé aux journalistes, en fin de semaine, la décision de l'Égypte d'accepter des volontaires américains de surveiller le Sinaï, ce qui accorde immédiatement la paix avec l'État d'Israël. Tout indique que la signature des documents par les deux chefs d'État se fera aux premières heures, aujourd'hui dimanche.

Dès que cette cérémonie historique aura été faite, la signature du traité officiel aura lieu à Genève tout probablement mercredi ou jeudi prochain. Au cours des semaines qui suivront, les représentants des deux pays verront aux arrangements techniques et signeront, au nom de leurs pays, des annexes en couvrant tous les angles.

Selon des porte-parole du gouvernement israélien, le Parlement sera appelé à ratifier les décisions qui ont été prises au cours des dernières heures. Selon l'entente préliminaire intervenue entre l'Égypte et Israël, le gouvernement de ce pays a consenti à se départir du territoire compris dans le Sinaï, y compris les puits d'huile Abu, en retour de certaines « concessions » de l'Égypte. De son côté, l'Égypte s'est engagée à libérer les détroits de Bab El Mander entré

l'Arabie et l'Afrique qui réunissent la mer Rouge à l'océan Indien

L'Égypte a consenti également à annuler le boycottage contre les sociétés américaines qui font affaire en Israël. Les Israéliens ont réussi également à amener l'Égypte à annuler son embargo contre les sociétés européennes.

Les deux pays se sont engagés à renoncer à la force armée à l'avenir, pour éviter une guerre entre les deux pays.

On a fait remarquer à Jérusalem en fin de semaine qu'au mois de mars dernier, on avait rejeté les propositions du Secrétaire d'État américain, car à l'époque l'Égypte n'avait pu donner l'assurance à l'État d'Israël de son désir de cesser toute activité militaire dans la région du Sinaï.

L'entente finale et officielle qui doit être signée à Genève dans les prochains jours couvrira une période d'un minimum de trois années. Tout indique, selon certaines sources diplomatiques, que cette entente sera encore plus longue.

Les volontaires américains qui seront chargés de la protection du Sinaï travailleront également sous la surveillance de l'ONU.



(Téléphoto UPI)

Le Secrétaire d'État Kissinger a donné une conférence de presse vendredi matin à Jérusalem, après de longues heures de négociations avec le président Rabin de l'État d'Israël. On le voit ici en compagnie de M. Yigal Allon, ministre des Affaires étrangères d'Israël.

## Le président Alvarado remplacé par Francisco Morales Bermudez

Lima, Pérou — L'armée péruvienne a déposé, hier, dans un coup d'état non violent, le président Juan Velasco Alvarado et confié la direction du pays, au Premier Ministre et Commandant de l'armée, Francisco Morales Bermudez.

Velasco, âgé de 65 ans, a quitté le Palais présidentiel sept heures après que sa destitution ait été annoncée dans un communiqué émis par les commandants des cinq régions militaires du Pérou, troisième plus grand pays de l'Amérique latine.

Ce communiqué émanant de la ville de Tacna, près de la frontière du

Chili, précisait que la « révolution des forces armées » de Velasco allait se poursuivre mais, sans ce qu'il appelait « le culte de la personnalité. »

Les observateurs politiques croient que le changement de pouvoir constitue l'adoption d'une ligne de conduite plus pragmatique pour le gouvernement militaire de gauche du Pérou. Le nouveau président, Morales Bermudez qui est âgé de 53 ans, est le petit-fils d'un ancien président. Il est considéré comme étant modéré et qu'il était l'un des plus prudents généraux à tendance socialiste qui dirigeaient le Pérou sous Velasco.

## LE MEILLEUR À MONTRÉAL POUR LE NETTOYAGE ET LA PEINTURE



**SERVICE À  
DOMICILE**

Nous offrons un service bien complet pour nettoyage et peinture, shampoings de tapis, nettoyage à la vapeur, lavage de murs et plafonds, nettoyage de meubles rembourrés, enlèvement et pose de tapis, nettoyage de draperies, et nous allons chercher vos tapis.

**FAITES NETTOYER  
VOS TAPIS A FOND**

**NO 1 à  
MONTRÉAL  
POUR LA PEINTURE  
INTÉRIEURE ET EXTÉRIEURE  
INDUSTRIEL OU RÉSIDENTIEL  
NETTOYAGE ET SABLAGE DE  
PLANCHERS AVANT D'APPLIQUER  
2 COUCHES DE PEINTURE  
DE PREMIÈRE QUALITÉ.  
TOUS LES TRAVAUX SONT  
GARANTIS POUR 1 AN**

**LES SERVICES  
MÉTROPOLITAINS**

**482-0600**

## LA JUSTICE

On connaît mal les écoles de conduite automobile. Pourtant elles demeurent le moyen le plus efficace pour améliorer la sécurité routière. Malheureusement il arrive souvent que certaines gens colportent des propos qui auraient mérité une enquête minutieuse.

●L'École de conduite Lauzon possède environ 88 voitures. Ces voitures portent le sceau d'inspection du ministère des Transports, ce qui prouve qu'elles sont en bon état. Comme l'exige la loi constitutive des écoles de conduite (arrêté en conseil 1563), nos voitures sont de modèles récents.

●Tous nos enseignants possèdent un permis de moniteur émis par le ministère des Transports.

●Cette école compte plus de 200,000 élèves satisfaits qui constituent le meilleur témoignage.

●L'enseignement de la conduite automobile, a fait des progrès considérables depuis quelques années, en particulier sous la responsabilité du directeur actuel du bureau des véhicules-automobiles, Me GHISLAIN K. LAFLAMME.

●L'École de conduite Lauzon ne reçoit aucun traitement de faveur du ministère, et elle n'en recherche pas. Elle s'intéresse davantage à la qualité des cours et à la satisfaction des élèves.

●Les journaux devraient entreprendre de parler du côté "positif" des cours de conduite et des écoles de conduite. Pour leur part, les moniteurs auraient avantage à promouvoir leur profession.

●Ceux qui critiquent les écoles de conduite travaillent contre la sécurité routière.

**LÉONARD LAUZON,  
président**

## Décision du président Ford sévèrement critiquée par les chefs ouvriers

Washington (UPI) — Les chefs ouvriers de tous les États-Unis s'en sont pris en termes sévères, en fin de semaine, contre l'annonce faite vendredi par le président Gerald Ford concernant des hausses dans les traitements des employés fédéraux. Le président Ford a rejeté la recommandation d'une hausse de 8,66 pour cent du traitement des employés du gouvernement en la fixant à un maximum de 5 pour cent, cette hausse devant entrer en vigueur le 1er octobre prochain.

Cette décision affecte plus de 5 millions d'employés, à partir des simples commis de bureau jusqu'au vice-président des États-Unis. La hausse de 5 pour cent entrera en vigueur à moins que les membres de la Chambre des Représentants, également touchés par la mesure, n'en décident autrement dans les 30 jours suivant l'annonce faite par le président. S'ils la rejettent, l'augmentation première de 8,66 pour cent entra alors en vigueur.

Le président Ford a déclaré qu'il voulait donner l'exemple de la lutte entreprise par son gouvernement pour combattre l'inflation qui a causé de graves dégâts à toute l'économie américaine. La première réaction des chefs ouvriers a été celle de M. George Meany, président du puissant syndicat AFL-CIO. "Il est très regrettable, a-t-il déclaré, que le président impose aux employés fédéraux de faire des sacrifices, à l'heure où son administration, par le biais de ses politiques sur les vivres et l'énergie, a obligé les consommateurs à payer des prix quasi astronomiques. Pour les employés fédéraux, c'est un jour d'humiliation nationale."

M. Mason Wolkomir, président de la Fédération nationale des employés fédéraux, a qualifié cette décision "d'absolument ridicule, en forçant d'humbles employés, qui représentent le petit nombre de travailleurs américains, à assumer à eux seuls le poids des bêtises de l'administration".

Les réactions ont été pratiquement les mêmes chez M. Howard McClennan, président de la Fédération nationale des employés publics, affiliée à l'AFL-CIO.

OFFREZ-VOUS  
AVANT LA  
FIN DE L'ÉTÉ  
UNE NOUVELLE  
CUISINE,  
SALLE DE BAINS  
ou SALLE DE JEU

**10% DE RÉDUCTION**  
SUR LE TARIF ORDINAIRE

Dernière semaine  
pour obtenir  
cet escompte



À voir absolument  
LES FABULEUSES  
CUISINES MODULAIRES MHS  
32 COULEURS ET TEINTES AU CHOIX  
VARIÉTÉ DE BOIS : • CHÊNE • ÉRABLE  
• CERISIER • PIN  
GRAND CHOIX DE CABINETS FORMICA LAMINÉS

• LUXUEUX MOBILIER POUR • CHAMBRES A COU-  
• BIBLIOTHÈQUES • SALLES DE JEU • SALLES  
DE BAIN • BUREAUX • SALLES DE T.V.



32 STYLES  
DE PORTES  
dont voici  
quelques  
modèles

QUALITÉ INSURPASSABLE À PRIX IMBATTABLES  
POUR ARMOIRES 21 PIEDS (HAUT/BAS) — COMPAREZ :

• FIESTA .....	\$894
• SIERRA .....	\$959
• ORLÉANS .....	\$1,023
• ALHAMBRA .....	\$1,207
• PÉCAN .....	\$1,283
• SHERWOOD .....	\$1,536
• VINTAGE .....	\$1,714
• MÉDITERRANÉEN .....	\$1,910
• QUAKER MAID .....	\$2,434

CHEZ MHS IL EXISTE DES CUISINES POUR  
TOUS BUDGETS ET TOUS LES GOÛTS

Pas de déceptions chez MHS puisque nos concepteurs et décorateurs établissent  
pour vous des dessins en perspective avant le début des travaux.

DEMANDEZ UNE ESTIMATION COMPLÈTE POUR...

- Garages
- Toitures
- Contre-fenêtres
- Lucarnes
- Rajeunissements
- Auvents
- Imperméabilisation de sous-sol
- Gouttières
- Cuisines
- Revêtement
- Menuiserie
- Salles de jeu
- Allées
- Mansardes

PIÈCES  
ADDITIONNELLES



Ajoutez les pièces supplémentaires qu'il vous faut et économisez des milliers de dollars plutôt que de déménager dans une maison plus grande ou vous suriez à rembourser une hypothèque à taux d'intérêt élevé. Nos prix comprennent la finition intérieure et extérieure. Consultez nos experts maintenant.

De \$25.00 à \$100.00 le pi. car.  
selon la qualité choisie  
Gros oeuvre (charpente)  
\$20.00 à \$30.00 selon la qualité choisie

SALLES DE JEU



C'est maintenant le temps de vous faire une salle de jeu. Les salles de jeu construites par MHS sont très spéciales. Elles sont faites selon vos goûts. Nous offrons un choix complet de panneaux muraux, de couvre-planchers et de carreaux de plafond. Isolation intérieure et extérieure. Les prix comprennent aussi les conduits de chaleur et les travaux d'électricité.

12' x 22'  
\$1,995 — \$2,495 — \$2,995  
selon les matériaux choisis

ÉLÉGANTES  
SALLES DE BAINS



Rénovez votre salle de bains actuelle ou ajoutez-en une supplémentaire. Choix de styles et couleurs. Coiffeuse mur à mur, etc.

\$1,495,  
\$1,995, \$2,495  
dépendant du choix

NETTOYAGE ET PEINTURE DE MAISON

Nous offrons un service complet de nettoyage et de peinture de maison. Nous nettoierons murs et plafonds, tapis, moquettes, meubles rembourrés, parquets ou fenêtres. NOUS FAISONS AUSSI LES TRAVAUX DE PEINTURE INTÉRIEURE DE PREMIÈRE QUALITÉ.

VENEZ VISITER NOTRE SALLE DE MONTRE SISE DANS L'ÉDIFICE CESCO.

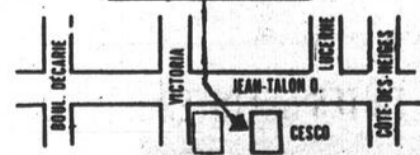
4058 OUEST, RUE JEAN-TALON (VASTE STATIONNEMENT GRATUIT)

SERVICE DE  
RÉNOVATIONS  
MÉTROPOLITAIN

OUVERT LE DIMANCHE

HORAIRE SALLE  
D'EXPOSITION:  
Lundi à mercredi:  
9h00 a.m. à 5h00 p.m.  
Jeudi et vendredi:  
9h00 a.m. à 5h00 p.m.  
Samedi:  
9h00 a.m. à 4h00 p.m.  
Dimanche:  
11h00 a.m. à 5:00 p.m.

ENTRÉE SUR LE  
CÔTÉ DROIT DE  
L'ÉDIFICE CESCO

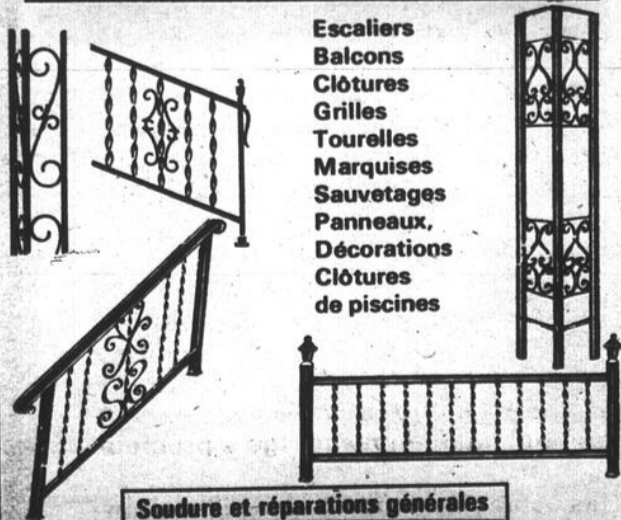


482-0600

Coccinelle

EN SPÉCIAL  
FER ORNEMENTAL  
INTÉRIEUR—EXTÉRIEUR

ESTIMATIONS GRATUITES  
666-4139—666-4095



Escaliers  
Balcons  
Clôtures  
Grilles  
Tourelles  
Marquises  
Sauvetages  
Panneaux,  
Décorations  
Clôtures  
de piscines

Soudure et réparations générales

LES FORGES DE LACHENAIE

2641, boul. St-Charles

LACHENAIE — 666-4139  
666-4095

## Deux blessés dans un vol à main armée

Un vol à main armée a été commis dans la soirée de samedi, peu avant 8 heures, au magasin P et T. Food situé au 7305 ouest, rue Saint-Jacques. Lors de cette agression, les suspects au nombre de trois ont blessé deux clients de l'établissement. Un homme dans la quarantaine a été atteint d'une balle à la cuisse, tandis qu'une fillette âgée de 11 ans a été blessée à la tête. Selon le premier rapport des enquêteurs, elle aurait été projetée par l'un des suspects sur le comptoir du magasin. Les voleurs ont pris la fuite avec la somme de \$1,300.



## Incendie dans des entrepôts

Un incendie survenu dans la nuit de vendredi à samedi, au 595, rue Chatham, près de la rue Notre-Dame, dans le quartier Pointe-Saint-Charles, à Montréal, a causé des dommages importants aux entrepôts de la compagnie Inter City Auto Parts. (photos: Pierre Lasalle/Dimanche-Matin)

## Fin des journées d'étude à la CTCUM?

Les Montréalais retrouveront peut-être leur transport en commun dès mardi, au retour du long congé de la Fête du travail, bien que les deux parties en présence dans le conflit de la Commission de transport en commun de la Communauté urbaine de Montréal (CTCUM) se gardent de faire toute affirmation en ce sens.

La Fraternité des chauffeurs d'autobus, opérateurs de métro et de services connexes a convoqué une réunion spéciale d'urgence qui se tiendra au sous-sol de l'église Saint-Edouard, à l'angle des rues Beaubien et Saint-Denis, vers 14 heures, cet après-midi. Au moment où le journal allait sous presse, on ignorait encore l'objet de cette rencontre, mais chose certaine, il est probable qu'il y sera question des journées d'études.

Rejoint au téléphone, le président de la Fraternité, M. Normand Hamelin, a refusé de révéler les raisons de la convocation de cette assemblée spéciale d'urgence. Toutefois, il a confirmé que les négociations entre les deux parties avaient progressé au cours de la fin de semaine.

Tout espoir donc subsiste pour les milliers de Montréalais privés de transport en commun depuis une dizaine de jours.

## Les conservateurs auront un candidat dans Hochelaga

Le Parti conservateur a l'intention de présenter un candidat pour faire la lutte au nouveau ministre fédéral des Communications, M. Pierre Juneau, qui tentera de se faire élire député dans le comté de Montréal-Hochelaga, le 14 octobre prochain. Commentant l'annonce toute fraîche de la tenue d'élections partielles dans ce comté, pour remplacer M. Gérard Pelletier nommé ambassadeur du Canada en France, le porte-parole des conservateurs du Québec, M. Claude Wagner, a annoncé, hier soir, que son parti livrera une bataille rangée dans cette circonscription. "Cette élection partielle, nous la voulons une reddition de comptes pour le gouvernement", a-t-il dit.

NOUS AVONS UN CHOIX CONSIDÉRABLE D'APPAREILS À EXERCICE

**C. MARTIN JR & CIE  
& REGENT ST-PIERRE INC.**

4338 ST-DENIS, MONTRÉAL

**849-2407**

PLUS DE 65 ANS D'EXPÉRIENCE

**VENTE • LOCATION**



"MAIGRIR C'EST LE BONHEUR"



Quelques minutes par jour, cet appareil vous permet d'accomplir des mouvements de nage, d'équitation, de bicyclette et de rame. Ainsi tous vos muscles, de la tête aux pieds, sont en mouvement...

**IMPORTANT**  
"Chaque matin, 77 millions d'Américains se réveillent avec un problème de poids: trop de grammes, de livres, de kilos, de dizaines de kilos. Chaque matin, quelques dizaines de millions de John et de Jane regardent avec mauvaise humeur et reprochent le cadran de leur balance qui se fixe trop à droite pour leur goût et leur ligne et décident de faire "quelque chose".  
La Presse  
13 nov. 1974

Service de vente à domicile

L'EMBOPOINT N'EST PLUS EXCUSABLE

N'ATTENDEZ PAS "L'INVALIDITÉ"

Évitez un vieillissement prématuré causé par un excédent de poids, une circulation sanguine déficiente, une insomnie répétée, la nervosité ou une diminution d'appétit...



NE TARDEZ PAS. DEMANDEZ NOTRE BROCHURE GRATUITE  
TÉLÉPHONEZ OU ÉCRIVEZ AUJOURD'HUI

**RÉGENT ST-PIERRE Inc.  
C. MARTIN JR. & Cie**

4338 ST-DENIS-MONTRÉAL — 849-2407

J'aimerais recevoir vos imprimés gratuits concernant "L'EXERCISEUR" VITA-MASTER.

NOM: .....  
ADRESSE: .....  
VILLE: .....  
COMTÉ: .....  
IMPORTANT: NO. TÉL.: .....  
AGE: ..... D.M. 31-8-75

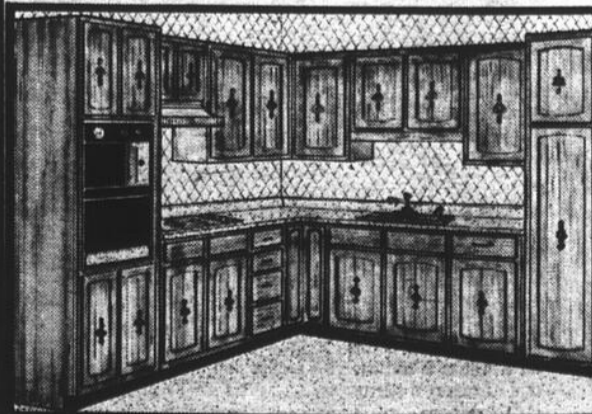


## ARMOIRES DE CUISINE

A PRIX RÉDUIT  
SI VOUS POUVEZ OBTENIR LA MÊME CHOSE À MEILLEUR PRIX NOUS PAIERONS LA DIFFÉRENCE

MISE DE CÔTÉ JUSQU'AU 1er OCTOBRE SANS FRAIS ADDITIONNELS

Ne soyez pas déçu, voyez ce que sera votre cuisine avant d'acheter: NOUS VOUS FERONS UN PLAN, UN DESSIN EN PERSPECTIVE ET UNE ESTIMATION GRATUITEMENT.



- MEUBLES COMPLÈTS, PRÊTS À INSTALLER
- FINIS EXTÉRIEUR ET INTÉRIEUR
- A L'ÉPREUVE DES TACHES, GRAISSE, ETC.

**G.P.S. SPÉCIALITÉS ENR.**

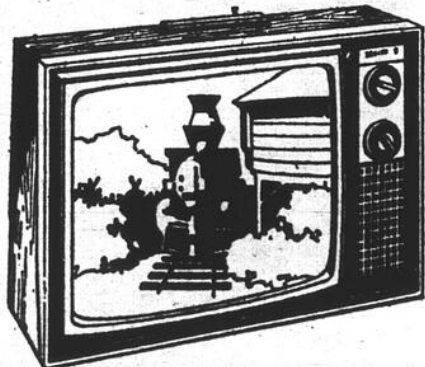
Acceptons frais d'interurbain à 60 milles de Montréal

**674-7344**

# Aubaines 10e ANNIVERSAIRE DE LAVAL

## CHEZ FAUCHER

FERMÉ LUNDI



**TÉLÉVISEUR "noir et blanc" portatif ZENITH à écran 20 po**

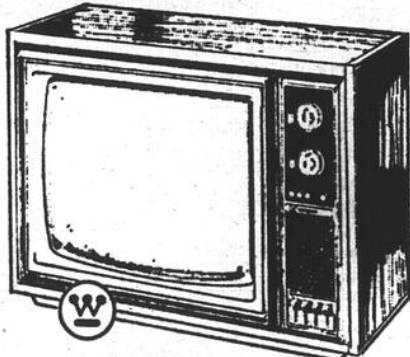
Modèle ASHINGTON F 2040 W — Châssis équipé de tubes électroniques et de transistors. Bloc d'alimentation entièrement transistorisé.

Prix marqué \$199.95

BAS PRIX DE FAUCHER

**\$169**

Table roulante s'obtient moyennant un supplément modique.

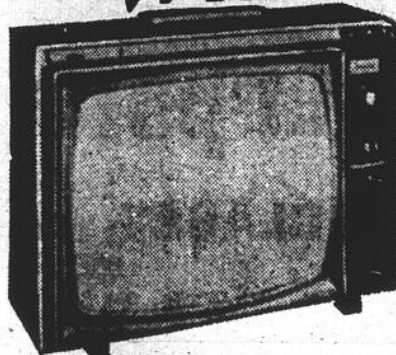


**TÉLÉVISEUR COULEUR entièrement transistorisé WESTINGHOUSE à écran 20 po**

Tube-image procurant une grande luminosité. Réglage automatique de l'image. Accord précis automatique.

PRIX HORS CONCURRENCE DE FAUCHER

**\$499**

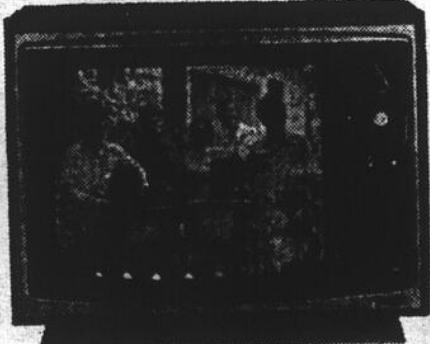


**TÉLÉVISEUR COULEUR PORTATIF WESTINGHOUSE 1975 à écran 19 po**

Service après-vente GRATUIT A DOMICILE pendant un an. Le tube-image bénéficie d'une garantie de 5 ans (en vigueur pour tous les téléviseurs couleur Westinghouse 1975).

BAS PRIX DE FAUCHER

**\$377.50**



**TÉLÉVISEUR COULEUR TRINITRON SONY à écran 19 po**

Modèle KV 1940 — Châssis ENTièrement transistorisé. Obtention du son et de l'image dès la mise en marche. Réglage continu de la netteté de l'image. Accord précis automatique et réglage automatique des couleurs par un seul bouton.

À BAS PRIX DE FAUCHER

Choix de marques célèbres, dont les suivantes:  
RCA, ZENITH, GRUNDIG, SONY, KENWOOD, GARRARD, SANSUI, PHILIPS, WESTINGHOUSE, FLEETWOOD.

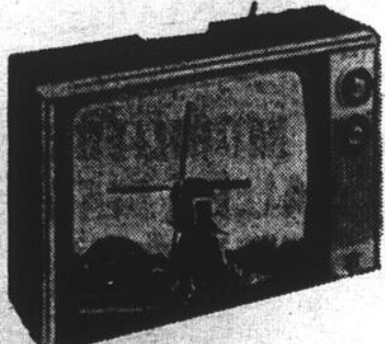


**TÉLÉVISEUR COULEUR "AccuColor XL-100" RCA à écran 20 po**

Châssis ENTièrement transistorisé. Système "AccuMatic 4": réglage automatique de la luminosité, du contraste, des couleurs et des teintes. Accord précis automatique.

PRIX HORS CONCURRENCE DE FAUCHER

**\$495**



**TÉLÉVISEUR "NOIR ET BLANC" PORTATIF ZENITH à écran 17 po**

Modèle MALDEN F1030C — Châssis équipé de modules amovibles et transistorisé à plus de 80%. Bloc d'accord 82 canaux et sélecteur synchrématique UHF permettant 70 réglages.

GARANTIE ZENITH 90 JOURS

PRIX SPÉCIAL DE FAUCHER

**\$147.50**

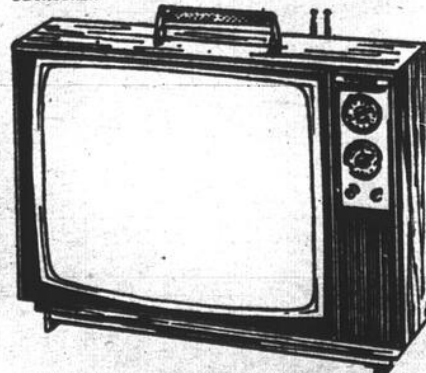


**TÉLÉVISEUR "NOIR ET BLANC" PORTATIF FLEETWOOD à écran 12 po**

Fonctionne sur courant secteur (CA) ou avec des piles. Possibilité d'alimentation par batterie 12 volts.

PRIX SPÉCIAL DE FAUCHER

**\$119.95**



**TÉLÉVISEUR "NOIR ET BLANC" PORTATIF PHILCO-Ford à écran 20 po**

Modèle B 718 — Indicateurs de canaux à lecture directe. Livré avec table.

BAS PRIX DE FAUCHER

**\$149.50**

Service après-vente GRATUIT pendant 90 jours.

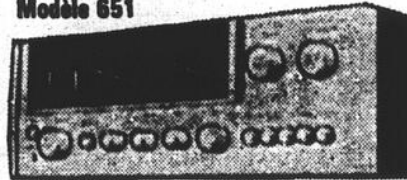
LES PERLES DE LA COLLECTION D'AMPLI-TUNERS AM-FM STÉRÉO

Sansui

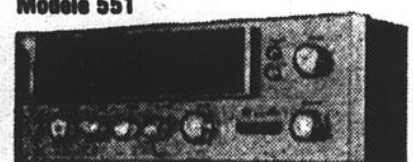
Modèle SIX



Modèle 651



Modèle 551



Modèle SEVEN



FACILITÉS DE PAIEMENT

MARCHANDISE RÉSERVÉE MOYENNANT ACOMPTE

LIVRAISON GRATUITE (dans un rayon de 50 milles)

VOUS SONT PROPOSÉES À PRIX HORS CONCURRENCE CHEZ FAUCHER



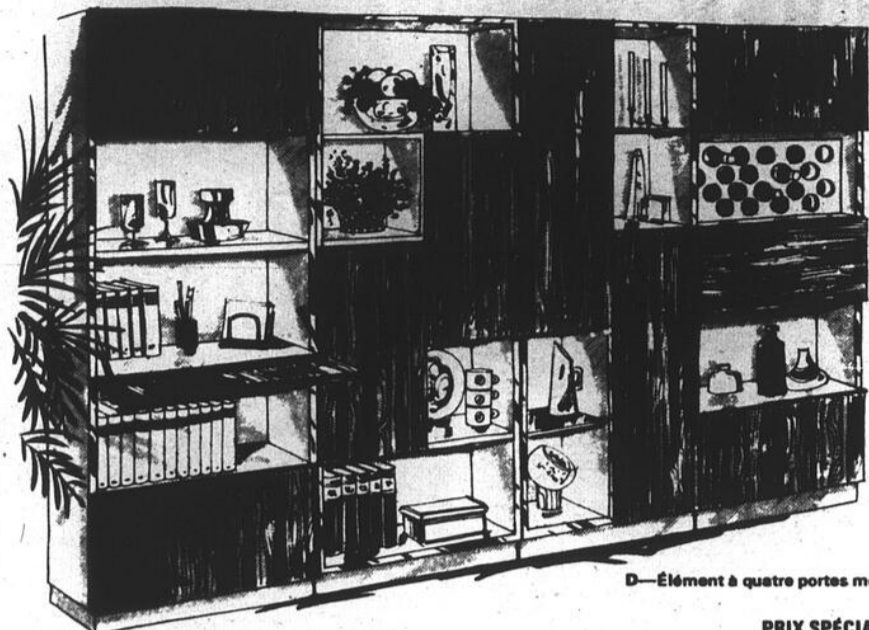
48, boul. des Laurentides

Pont-Viau, Laval

Tel.: 384-7340

## ÉLÉMENTS DE RANGEMENT JUXTAPOSABLES

Tous ces éléments ont en commun un cadre fini blanc mat et planche irrégulière, un rebord chromé, et des panneaux en noyer du Californie, un bois à l'apparence somptueuse qui résiste aux tâches. Dimensions de chaque élément: 16 x 30 x 67 po.



A—Élément à quatre portes montées sur charnières et une porte abattante.  
PRIX SPÉCIAL DE FAUCHER

**\$129<sup>95</sup>**

B—Élément à deux portes montées sur charnières.  
PRIX SPÉCIAL DE FAUCHER

**\$119<sup>95</sup>**

C—Élément à deux portes montées sur charnières et deux tablettes vitrées.  
PRIX SPÉCIAL DE FAUCHER

**\$129<sup>95</sup>**

D—Élément à quatre portes montées sur charnières et une porte abattante.

PRIX SPÉCIAL DE FAUCHER **\$129<sup>95</sup>**

Casier à bouteilles (optionnel) **\$13.<sup>95</sup>**



## MOBILIER DE CHAMBRE MODERNE, 5 mcx CERISIER COMBINÉ BLOCK ROSEWOOD

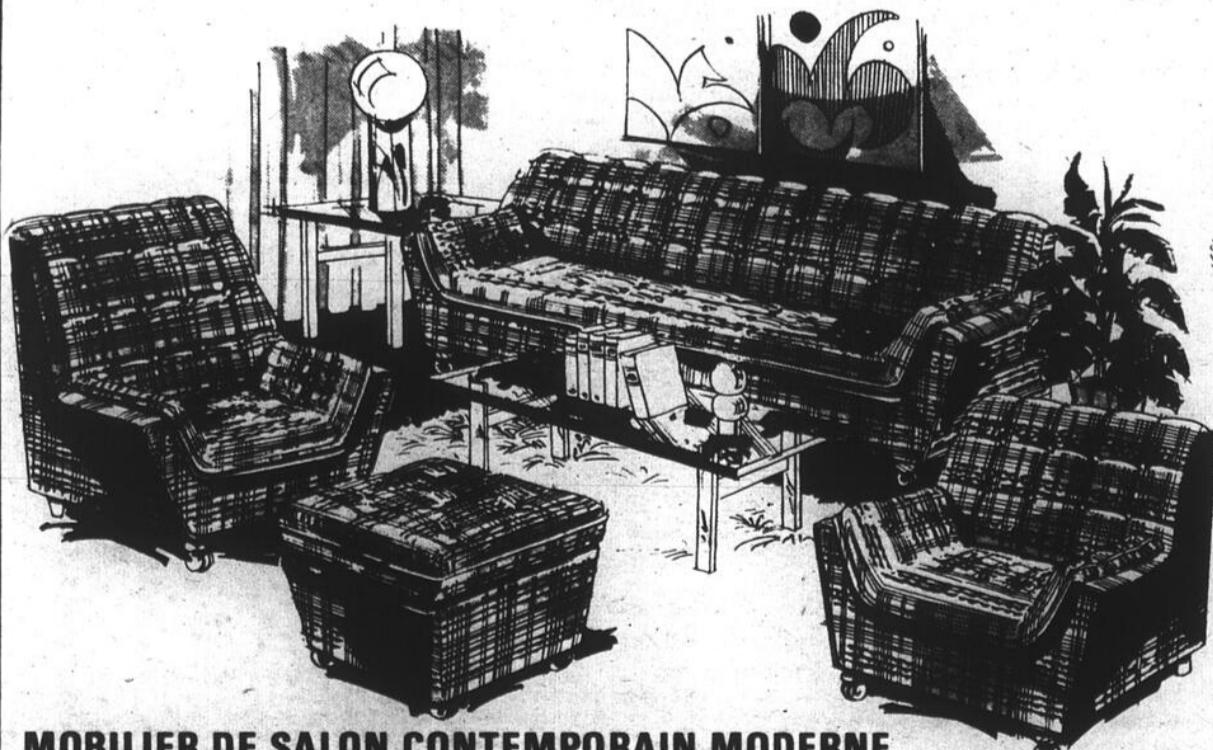
Comprend un grand bureau triple de 66" x 17" x 30", 6 tiroirs à queue d'aronde et coulisses centrales, portes coulissantes, tables avec décoration en "stainless" sur les tiroirs, avec miroir ovale 48" x 33" encadré d'une commode à 1 porte dissimulant des tablettes et de 5 tiroirs à droite. Tête de lit 54" — 60" en Rosewood rembourré de vinyle noir.

4 MCX

**\$379**

Tables de chevet en sus

GRAND SPÉCIAL



## MOBILIER DE SALON CONTEMPORAIN MODERNE

4 mcx, s'adapte à tout style

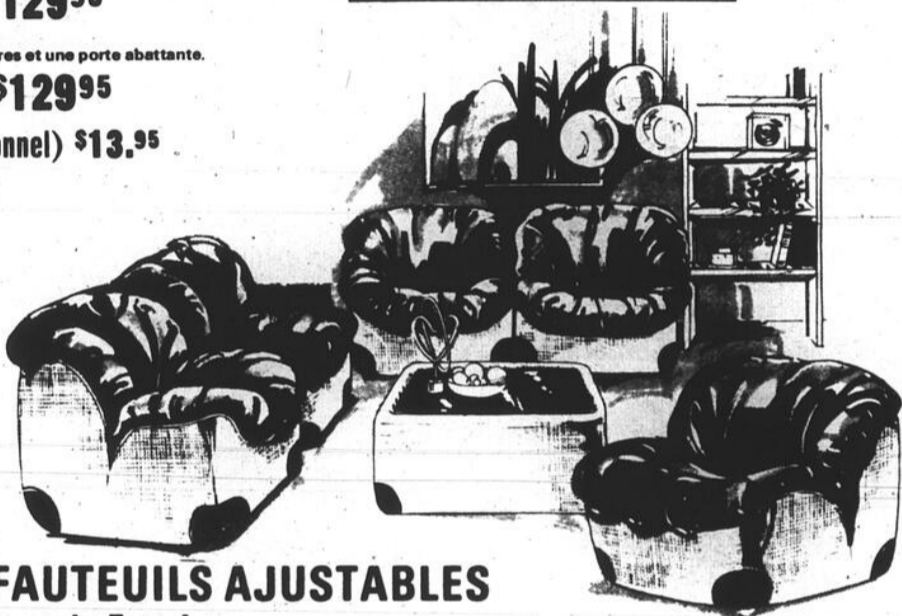
Très pratique pour salon moderne, vivre, sous-sol. Comprend sofa 96" de long au siège arrondi, ce qui lui donne une nouvelle forme: de plus il est rembourré de caoutchouc-mousse, 5 1/2" d'épaisseur, monté sur construction de ressort no-sag, dossiers capitonnés pour plus de chic, ce mobilier se complète d'un fauteuil à dossier surélevé pour plus de confort, d'un tabouret et d'un fauteuil à dossier bas. A noter que tous ces éléments sont montés sur roulettes Sheppard pour en faciliter le déplacement; de plus, ils sont tous rembourrés de la même façon et recouverts de tissu d'Herculon qui ne s'effrite pas et d'entretien facile.

SPÉCIAL 4 mcx

**\$399**

# PRÉPAREZ L'AUTOMNE EN BEAUTÉ GRÂCE À FAUCHER ET À SES PRIX TOUJOURS "REFAUCHÉS"!

**FERMÉ  
LUNDI**



## FAUTEUILS AJUSTABLES

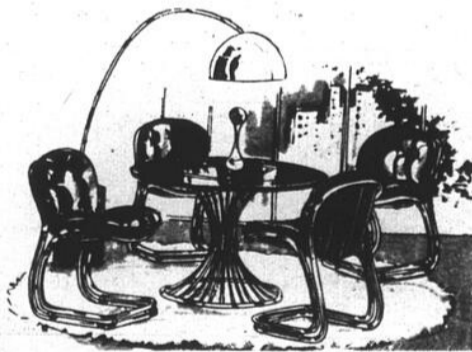
de style Futuriste

Chacun de ces fauteuils constituant un ensemble ultramoderne est conçu de façon à épouser les formes du corps, et, grâce à son rembourrage de mousse recouvert d'imitation de cuir et de tissu, il procure un confort exceptionnel. Il saura ajouter une touche de distinction à votre salle de séjour ou encore à votre salle de lecture.

PRIX SPÉCIAL  
POUR TRAVAILLEURS  
EN VACANCES

CHAQUE FAUTEUIL

**\$199**



MOBILIER  
DE CUISINE  
de style  
futuriste,  
5 pièces

Ce mobilier comprend une grande table ronde montée sur un piétement, multibilaire incurvé en "X" et dont le plateau est en verre fumé. Quatre chaises assorties, munies de coussins en mousse recouverts de vinyle et montées sur un piétement tubulaire double.

PRIX SPÉCIAL POUR  
TRAVAILLEURS EN VACANCES

**\$569<sup>95</sup>**

Table de centre  
assortie **\$139**

48, boul. des Laurentides,  
Pont-Viau, Laval  
Tél.: 384-0590



# VENTE AVANT INVENTAIRE

"LE ROI DES PISCINES"

C'EST MAINTENANT LE TEMPS D'ACHETER  
VOTRE PISCINE À PRIX SPÉCIAL FAUCHER

## CHEZ FAUCHER

TRÈS GRAND CHOIX DE PISCINES SUR  
SOL QUI SONT TRÈS BON MARCHÉ  
VENEZ LES VOIR

### Piscines creusées



#### FORME D'UN REIN

parois en acier et poche de vinyle  
dimensions: 19 x 34

# \$2,295

avec équipement complet  
tel que décrit  
dans cette annonce.

AUCUN CONCURRENT ne peut faire LES MÊMES PRIX QUE NOUS

en livrant avec chaque piscine LE MEME EQUIPEMENT DE HAUTE QUALITE



32 pi x 16 pi

# \$2,100

PISCINES CREUSÉES,  
parois en acier et poche en vinyle.

24 pi x 12 pi \$1825    28 pi x 14 pi \$1950    34 pi x 18 pi \$2250    36 pi x 18 pi \$2375    40 pi x 20 pi \$2525

avec équipement complet tel que décrit dans cette annonce

VOICI LE COIN SOLIDE  
DES PISCINES CREUSÉES  
FAUCHER

"COIN D'UNE PIÈCE"

NOUS AVONS TOUTES LES MARCHANDISES EN STOCK



# \$2,195

Modèle  
"Miss Laval"

Avec équipement complet tel que décrit dans cette annonce / Creusage et installation sur demande moyennant un supplément

36 pi x 22 pi

Toutes les piscines creusées mentionnées  
dans cette annonce comprennent:

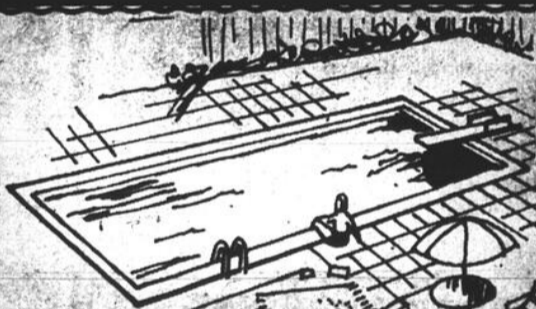
- Un mur en acier 14 au calibre d'épaisseur (notez que l'acier 14 est d'une épaisseur supérieure à l'acier 16 et 18). Excepté piscine ci-bas, qui a un mur en fibre de verre.
- Une poche en vinyle 30 au calibre d'épaisseur (notez que le vinyle 30 est d'une épaisseur supérieure au vinyle 16, 18 et 20).
- Un chapeau large de 7 1/2 po sur le poutour.

ET EN OUTRE, L'ÉQUIPEMENT SUIVANT:

# INCLUS

- 1—Filtre à sable JACUZZI
- 2—Échelle JACUZZI en acier inoxydable
- 3—Écumoire JACUZZI fixe au mur
- 4—Ramasse-feuilles JACUZZI
- 5—Aspirateur de fond JACUZZI
- 6—Bonde JACUZZI (pour vider l'eau de la piscine)
- 7—Valve hydrostatique JACUZZI
- 8—Dispositif de retour d'eau JACUZZI
- 9—Fixation d'échelle JACUZZI en cuivre jaune
- 10—Prise d'aspirateur JACUZZI
- 11—Thermomètre JACUZZI
- 12—Brosse JACUZZI pour nettoyer le mur de la piscine
- 13—2 manches JACUZZI servant de rallonges
- 14—Crochets pour suspendre ces manches
- 15—Câble avec bouées et crochets JACUZZI
- 16—Nécessaire d'analyse d'eau JACUZZI
- 17—160 oz de produit qui détruit les algues
- 18—75 lb de chlore HTH (concentration 70%)
- 19—Sable pour le filtre
- 20—Tremplin JACUZZI
- 21—Tuyau d'aspirateur JACUZZI
- 22—Tuyauterie PVC (100 pi) - Plomberie complète

LIVRAISON GRATUITE  
dans un rayon de 50 milles.



### PISCINES CREUSÉES

MUR  
DE  
42 po.

formes rectangulaires  
mur en fibre de verre  
et poche en vinyle

PRIX SPÉCIAL DE FAUCHER  
A partir de

# \$2,000

### SPÉCIAL FAUCHER

CHAUFFE-EAU

À MAZOUT  
(huile  
combustible)

NORSEMAN

À PRIX SPÉCIAL  
DE FAUCHER

CHAUFFE-  
EAU

À GAZ

(naturel  
ou propane)

JACUZZI

À PRIX SPÉCIAL  
DE FAUCHER

LES PISCINES  
ON CONNAIT  
ÇA!

SERVICE  
COMPLÈT  
•  
QUALITÉ  
•  
BAS PRIX  
•  
FACILITÉS  
DE PAIEMENT

48, boul. des Laurentides  
Pont-Viau, Laval  
Tel.: 384-7340

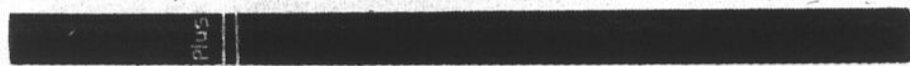


RIVE SUD  
5811, boul. Taschereau  
à BROSSARD  
Tel.: 656-1051

LIVRAISON  
IMMÉDIATE  
•  
NOUS AVONS  
TOUTES LES  
MARCHANDISES  
EN STOCK

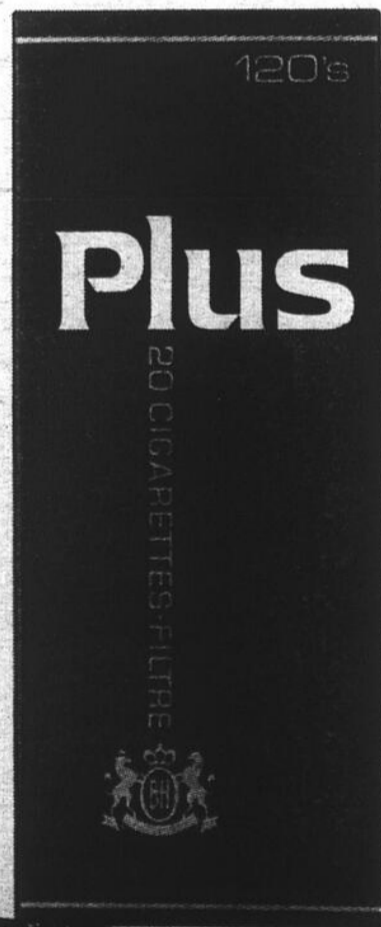
POINTS DE VENTE  
OUVERTS  
DU LUNDI AU MERCREDI  
DE 9 à 18 h  
LES JEUDI ET VENDREDI  
DE 9 à 21 h  
ET LE SAMEDI  
DE 9 à 17 h

# QUE PEUT-ON DEMANDER DE PLUS?



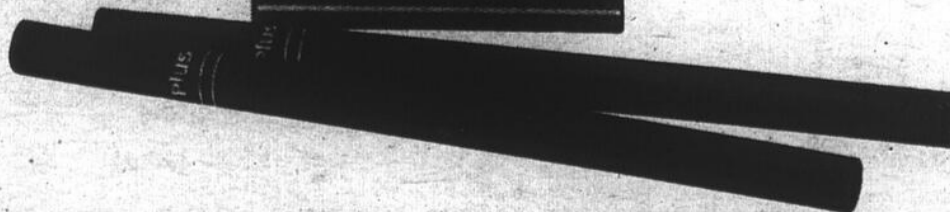
(GRANDEUR NATURE)

La première cigarette canadienne 120mm



PAQUET RIGIDE  
COUVERCLE BASCULANT

Cet été, elles seront brunes.  
Elles seront plus minces.  
Elles seront plus longues.  
Elles brûleront plus lentement.  
Elles auront un goût tellement plus...  
Et qui plus est, elles seront vendues  
au même prix que les King Size.  
Essayez - les au plus vite et...  
jouissez d'une expérience de plus.



Vive la différence

**Ford lance un  
mot d'ordre  
11 millions  
de nouveaux  
emplois  
d'ici 1980**

WASHINGTON (UPI) — Le président Ford a annoncé à une réunion de syndiqués, en ce week-end de la fête du Travail, qu'il "fera l'impossible pour susciter de nouveaux emplois" et a fixé un objectif national de 11 millions de nouveaux emplois d'ici 1980.

M. Ford a passé la journée d'hier dans le Maine et le Rhode Island. A Augusta, dans le Maine, le président a dit à une réunion-bénéfice de la FAT-COI, que "le taux de chômage aux Etats — actuellement de 8,4% — est trop élevé et inacceptable... Aujourd'hui, je réaffirme mon intention de tout faire en mon pouvoir pour susciter de nouveaux emplois. Mais pour atteindre à la stabilité que nous voulons, je continuerai de m'opposer aux programmes de renflouement que nous n'avons pas les moyens de nous permettre — des programmes conçus dans la panique et la partisanerie qui ne nous mèneront qu'à une nouvelle ronde d'inflation et à un chômage encore pire".

Invitant la nation à un effort concerté pour créer 11 millions de nouveaux emplois d'ici 1980, Ford a déclaré: "C'est un ordre. Cet objectif ne peut être atteint par le gouvernement tout seul, non plus que par l'industrie seule, ou par les syndicats ou les hommes politiques qui agissent seuls de leur côté. Tous ensemble — les syndicats, le patronat et le gouvernement — nous devons travailler de concert si nous voulons en arriver à une santé économique à long terme."

**Ralentissez et  
vous verrez le  
Père Noël**

GREENVILLE, Ill. — "Joyeux Noël à ceux qui vont mourir". Tel est le message affiché en bordure de la route 70, dans l'Illinois dans le but d'inciter les automobilistes à la prudence, au cours du week-end de la fête du Travail.

L'imposante enseigne lumineuse est illustrée d'un Père Noël qui invite les conducteurs à se diriger vers une voie de service pour prendre un café offert gratuitement par la Jeune Chambre de Greenville. Le Conseil national de la Sécurité des E.-U. prévoit qu'environ 460 à 560 personnes perdront la vie sur la route en fin de semaine et que 18 à 23,000 autres seront blessées.

Donc si vous voulez vivre jusqu'à 25 décembre, mettez la pédale douce...

# Inquiétude aux comm. scolaires

## Un déblocage possible en fin de semaine dans la grève du Transport

D'importantes négociations ont été entreprises en fin de semaine entre la Commission de Transports de la CUM et la Fraternité des chauffeurs d'autobus et d'opérateurs de métro. Elles auraient débuté au cours de la soirée de vendredi pour se continuer une bonne partie de la nuit, samedi. Elles devaient reprendre samedi après-midi pour se continuer pendant plusieurs heures. Selon certaines rumeurs, un déblocage pourrait se produire aujourd'hui dimanche. Le sous-ministre du Travail, M. Gilles Laporte, a suivi l'affaire de très près et a longuement conféré avec M. Roger Pilote, médiateur spécial dans ce conflit, qui a été nommé il y a quelque temps par le premier ministre Bourassa lui-même.

Ce qui a laissé penser que ces négociations "sont très sérieuses" c'est la décision de la Commission de Transport de suspendre à mardi la mise à pied de quelque

600 de ses employés. On avait annoncé au début du week-end que la Commission avait décidé d'imposer un lock-out à ses employés de bureau et d'entretien, tant que durerait la grève des chauffeurs d'autobus et d'opérateurs de métro. En vertu des dispositions de la convention collective qui régit trois catégories de ces employés, la Commission doit donner un avis de cinq jours pour faire des mises à pied.

On sait que depuis le 27 août, les employés de garage et de bureau ont le droit de faire la grève à la suite d'une conciliation qui a abouti à un échec. Pour les employés de caisses, ce droit sera acquis le 11 septembre. Si la CTCUM procède à des mises à pied, on peut croire que quelque 2.200 employés seront en grève.

Dans l'intervalle, les membres du Ralliement des Citoyens de Montréal ont l'intention d'exiger

une réunion spéciale du comité exécutif de la CUM pour étudier cette situation. Lors de la dernière réunion du conseil, le 20 août, les membres du RCM ont vainement tenté d'avoir un débat sur l'état des transports en commun, mais ils n'ont pu le faire à cause d'une faille au niveau de la procédure.

À la Commission des Ecoles de Montréal on a suivi la situation de près depuis quelques jours. La reprise scolaire aura lieu mercredi prochain sur l'île de Montréal. De plus, on s'attend que la fréquentation dans les divers cegeps soit basse, par suite du manque de métro et d'autobus. La situation sera la même pour l'Université de Montréal où plusieurs cours doivent recommencer cette semaine.



### Le feu aux pieds

PUEBLO, Colorado — Un membre de l'équipe de parachutistes les Golden Knights, de l'Armée américaine, vient de sauter en parachute d'une hauteur de 3.500 pieds, pour marquer l'inauguration de l'exposition annuelle de l'Etat du Colorado. Le parachutiste avait des fusées lumineuses attachées aux pieds.

(Téléphoto UPI)

## FUYEZ L'HIVER ... PARTEZ POUR L'ESPAGNE

**CHARTERS ABC**  
**\$268**

plus taxe d'aéroport \$8.

**MONTRÉAL**

**MADRID**

**MONTRÉAL**

Téléphonez 866-1731. Arrangements terrestres disponibles par jour, par semaine, par mois ou pour la durée complète de l'ABC.

Deux vols  
76-138  
76-139

Départs de Montréal  
4 janvier 1976  
15 février 1976

Retour de Madrid  
21 mars 1976  
14 mars 1976

Jours  
78  
29

Les réservations doivent être inscrites 63 jours avant le départ avec un acompte de 10% non-remboursable. Le solde est dû 45 jours avant le départ. Une annulation après cette date est sujette à \$100 de frais.

ligne aérienne d'Espagne

SPAINTOURS



IBERIA

### VOLEZ vers MADRID porte de l'ESPAGNE et de l'EUROPE

Touristours Limitée vous offre un programme complet de vacances dans le cadre des vols ABC D'IBERIA (et vols réguliers)

VENEZ CHOISIR DES VACANCES À VOTRE GOÛT — INDIVIDUELLES OU EN GROUPE

OPTION A

TÉLÉPHONEZ 273-2581

\$ 99. Visitez l'Espagne par avion à votre guise, y compris les Îles Baléares, Îles Canaries, supplément. \$45.00  
160. Visitez l'Europe par chemin de fer (Eurailpass), 3 semaines. 1 mois \$200. 2 mois \$270. 3 mois \$330.  
204. Une semaine à Madrid, hôtel 4\*\*\*\* en demi-pension, accueil, transferts, visites touristiques compris.  
298. et plus: location de voiture, réservations d'hôtels, itinéraires individuels.

Alicante-Benidorm option B \$694, demi-pension hôtel de 1ère classe	Puerto de la Cruz option C \$932, demi-pension aux Canaries	Las Palmas-Canaries option D \$979, demi-pension, hôtel de 1ère classe	Palma de Mallorca option E \$725, en app't aux Îles Baléares	Costa Del Sol option F \$675 en app't à Bénalmádena	Espagne & Portugal option G \$823, tour et séjour touristique
--	--	---	---	--	--

Les prix indiqués aux options B à G sont les tarifs minimum pour le 2ème voyage et comprennent: le billet d'avion, l'accueil et le séjour à Madrid en demi-pension avec trois visites touristiques, le transport à la destination choisie avec les services d'hôtel décrits dans le dépliant disponible. Faites-en la demande à votre agent de voyages.

## OUVERT LA FIN DE SEMAINE

### FÊTE DU TRAVAIL



**MUSÉE  
FERROVIAIRE  
CANADIEN**  
SAINT-CONSTANT, QUÉ.

**DIMANCHE ET LUNDI  
APRÈS-MIDI**  
Voyez un train  
vapeur en opération



**RANDONNÉE  
DE TRAINS ET  
TRAMWAYS**

Découvrez l'automne avec nous; pour Burlington, Vermont, le 18 octobre, informations: 671-0972.

Une collection de 100 locomotives à vapeur et diesel, wagons pour voyageurs et tramways sous abris.

À 15 milles seulement du centre-ville.

Empruntez le pont Champlain direction sud, jusqu'à la route 3 ouest, sortie 26 (Valleyfield, pont Mercier) jusqu'à Saint-Constant. Ou prenez pont Mercier sortie Laprairie, jusqu'à Saint-Constant. À Saint-Constant prenez la 209 sud (2ème feu de circulation).



**Tél.: 632-2410**

Une réalisation de l'Association Canadienne de l'histoire du chemin de fer.

DEVENEZ MEMBRE. ÉCRIVEZ À C.P. 22, STATION B, MTL.

## VOYAGES TRAVELAIDE

TRAVELAIDE — CENTRE VILLE — 1010 rue Ste-Catherine ouest (Métro Peel) 861-7272  
TRAVELAIDE — CARREFOUR MT-ROYAL — 4454 rue St-Denis (Métro Mt-Royal) 845-8225  
TRAVELAIDE — PLAZA ST-HUBERT — 911 rue Beaubien est (Métro Beaubien) 273-7755  
TRAVELAIDE — CENTRE LAVAL — Sortie 6E autoroute, entrée extérieure 687-0880  
TRAVELAIDE — CENTRE LAVAL — Sortie 6E autoroute, promenade intérieure 688-5310  
TRAVELAIDE — AGE D'OR VOYAGE — 911 rue Beaubien est (Métro Beaubien) 273-2581  
TRAVELAIDE — LONGUEUIL — 1 Place Longueuil (Métro Longueuil) 679-3777



# Gutierrez, théologien de la contre-violence, à Montréal

par Paul Benoît, o.p.

Gustavo Gutierrez, théologien de renommée internationale qui a développé une nouvelle approche de la théologie du salut et de la libération, est l'invité de cette fin de semaine du congrès de l'Entraide Missionnaire à la Polyvalente Antoine de St-Exupéry, à Ville St-Léonard.

Ce prêtre péruvien de 47 ans, du diocèse de Lima, est l'auteur de plusieurs articles et volumes dont le plus important, "Théologie de la libération", a été traduit en plusieurs langues.

Au cours d'une conférence de presse qu'il donnait plus tôt cette semaine, il a affirmé que la libération telle qu'il la conçoit est nécessairement liée à une action transformatrice subversive.

Une telle action, dit-il, est amenée à utiliser la violence contre la violence institutionnelle de l'ordre établi et contre la violence répressive de la police et des militaires habituellement au service de l'autre. C'est ce qu'il appelle la contre-violence.

Il précise que son utilisation n'est pas toujours opportune sur le plan politique. Elle peut entraîner,

dit-il, des maux plus graves que le maintien du statu quo. Mais sa moralité ne lui fait aucun doute là où il y a oppression ou exploitation de classes sociales par le pouvoir en place.

Dans ce cas, poursuit-il, la libération et la contre-violence sont la responsabilité des chrétiens qui prennent l'évangélisation au sérieux.

Pour lui, un chrétien doit avoir en même temps le sens de Dieu et le sens du pauvre dans l'histoire. Or aujourd'hui, dit-il, avoir le sens du pauvre tel que le Christ l'a eu c'est s'identifier aux classes sociales opprimées ou exploitées et endosser leurs luttes.

## UNE FAUSSE SPIRITUALITE

Ici il dénonce l'effort entrepris par des penseurs et des pasteurs d'une Eglise encore très attachée à l'ordre établi pour spiritualiser le vocabulaire de la libération.

Il s'étonne qu'il soit devenu à la mode dans des milieux ecclésiastiques et chrétiens pourtant très conservateurs de parler de libération et des rapports

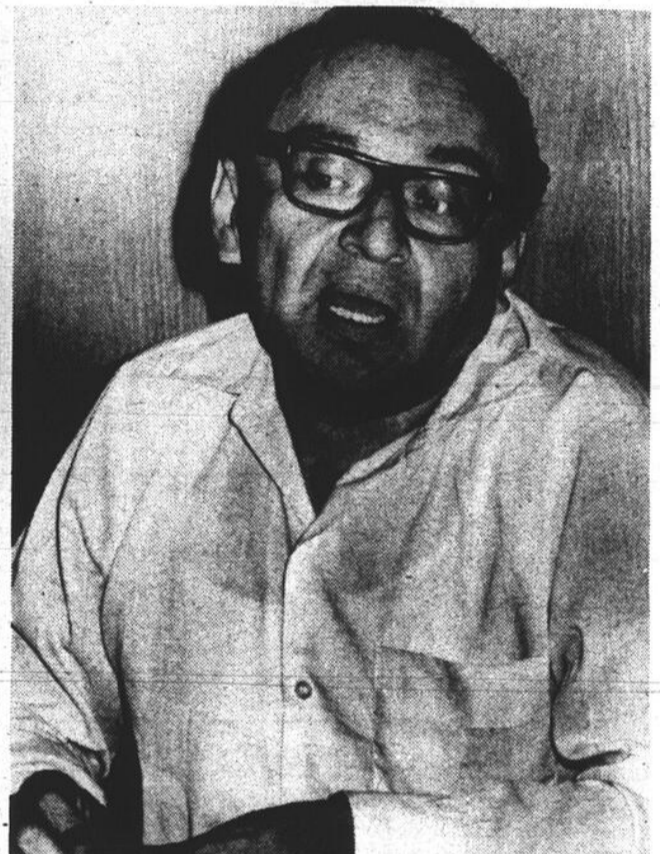
entre évangélisation et libération.

Selon lui, cet effort de récupération tend à vider le sort de sa véritable signification. La libération, dit-il, n'est ni à opposer à la spiritualité ni à identifier à une notion spirituelle intemporelle.

La vraie spiritualité pour aujourd'hui, ajoute-t-il, est du côté de la libération du pauvre et des classes opprimées et du côté de l'engagement en faveur de leur accession à la propriété sociale des moyens de production.

Il s'en prend aussi à ceux qui prétendent qu'il suffit de convertir les coeurs pour changer l'homme. C'est dit-il, une demi-vérité plus dommageable que le mensonge.

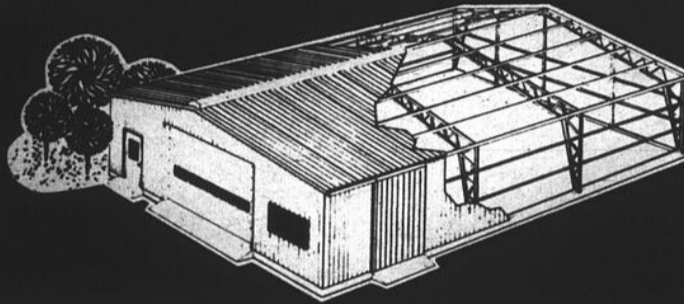
D'après lui, une lecture historique moindrement réaliste prouve que l'avènement d'une société plus humaine et plus juste pour tous se fait uniquement par l'intervention directe, et souvent violente, des masses populaires sur les institutions politiques et économiques qui favorisent le petit nombre.



Gustavo Gutierrez, prêtre péruvien et théologien catholique universellement connu pour ses ouvrages sur la libération et la contre-violence, est de passage à Montréal comme invité au congrès de l'Entraide Missionnaire. On le voit ici à la conférence de presse donnée à son arrivée à Montréal alors qu'il précise sa conception de la libération.

## BATISSES TOUT ACIER

A STRUCTURE TUBULAIRE



INDUSTRIELLES ET COMMERCIALES

- LE NOUVEAU CONCEPT DE MONTAGE SIMPLE ET ÉCONOMIQUE

VOUS POUVEZ L'ÉRIGER VOUS-MÊME AVEC L'AIDE DE NOS CONSEILLERS

- Différentes grandeurs disponibles
- Commandez maintenant.
- Prix raisonnables

Consultez

1230, TOLLIER,  
St-Vincent-de-Paul, Laval  
(514) 326-4742

	LARGEUR	HAUTEUR des côtés ext.
BÂTISSE A PORTÉE LIBRE	30' 40' 50' 60' 70' 80' 90'	12' 14' 16' 18' 14' 16' 18'
BÂTISSE JUMELÉE	100' 120' 140' 160' 180'	14' 16' 18' 14' 16' 18'
BÂTISSE EXTENSIONNÉE	130' 140' 150'	14' 16' 18'

### BON À DÉCOUPER

NOM .....

ADRESSE .....

VILLE ..... Code postal .....

TÉL ..... CTE .....

Date prévue de construction .....

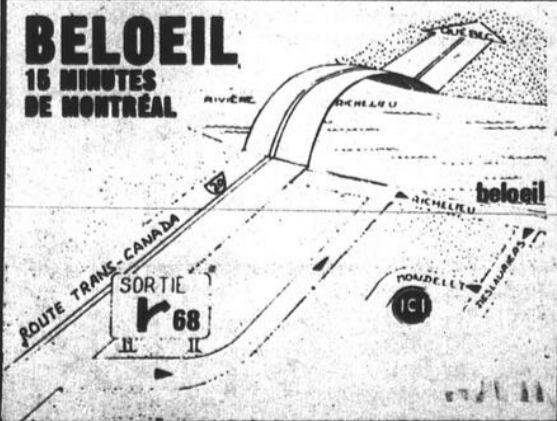
Genre d'entreprise .....

Largeur ..... Hauteur ..... Longueur .....

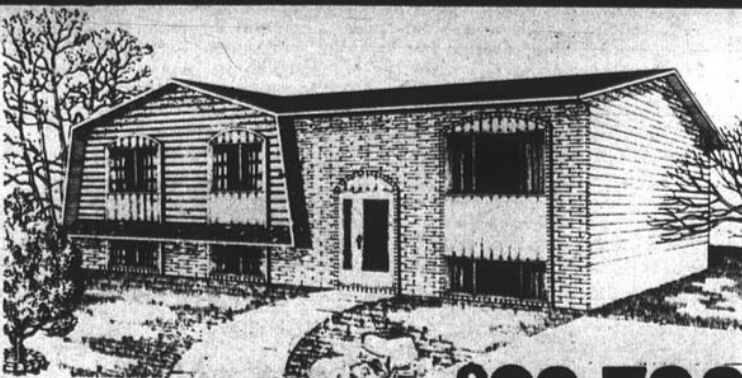
SANS OBLIGATION DE MA PART VEUILLEZ ME RENSEIGNER S.V.P.

## HABITAT SOLEIL

RABAIS FÉDÉRAL \$500.



**SAUVEZ \$100,000.**  
dans les 25 prochaines années  
SOYEZ LE MAÎTRE DE VOTRE PROPRE MAISON



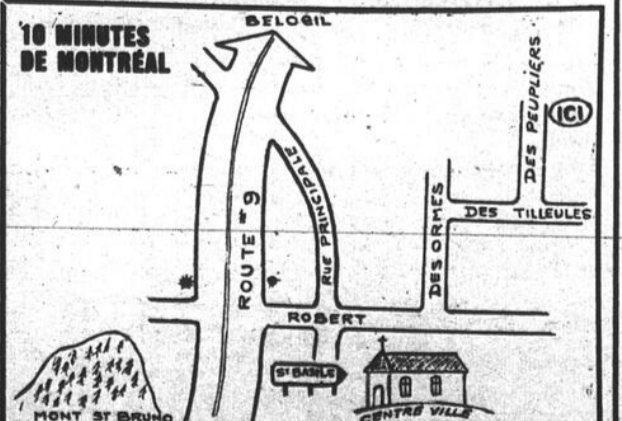
CHOIX DE 10 MODÈLES  
PRIX À PARTIR DE  
**\$950. COMPTANT**  
POUR CE PRIX NOUS VOUS OFFRONS

- Porte-patio
- Très grand terrain
- Chauffage électrique
- Armoires en ébène
- Maison complètement finie prête à recevoir des meubles.

Nous pouvons aussi construire sur votre terrain



## NOUVEAU PROJET ST-BASILE-LE-GRAND



# Celsius ou Fahrenheit, c'est froid l'hiver!

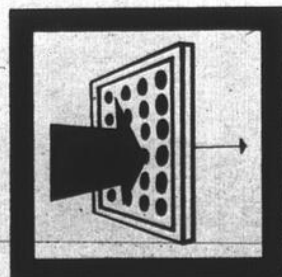
Se chauffer au gaz naturel, c'est être:

**Prévoyant:** Face à la situation énergétique, nous avons pris les moyens nécessaires pour assurer à notre clientèle existante tout l'approvisionnement requis et même, permettre à de nouveaux clients de jouir des nombreux avantages de ce combustible moderne. Car se chauffer au gaz, c'est être prévoyant. Le gaz est toujours là.

**Pratique:** Le gaz est toujours là, parce que sa distribution se fait automatiquement par un système de canalisation souterrain, et cè, peu importe les conditions atmosphériques. Et pour être pratique, le gaz n'en est pas moins économique; ce qui compte de nos jours. Se chauffer au gaz, il faut se l'avouer, c'est être pratique.

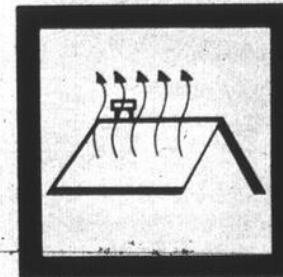
**Propre:** La combustion du gaz naturel étant, à toute fin pratique totale, le chauffage au gaz naturel est donc des plus propres. Ainsi, il assure dans toute votre maison, une atmosphère propre et saine.

**À vous de décider:** Nous avons à votre disposition des brûleurs de conversion, qui vous permettent de modifier vos moyens de chauffage en utilisant le système dont vous disposez présentement. En un rien de temps, le gaz devient votre combustible et vous êtes propre, pratique et prévoyant. Nous avons prévu que vous aimeriez peut-être louer au lieu d'acheter votre brûleur de conversion; il en coûte aussi peu que \$3.50 par mois, frais d'installation compris, premier versement au 1er octobre seulement. Donnez-nous un coup de fil à: **527-8455** Il nous fera plaisir de vous aider à choisir l'appareil qui convient à vos besoins. Vous verrez que nous serons prévenants aussi bien que prévoyants.



Bien nettoyer  
les filtres  
du système  
de chauffage.

*P.S. Voici deux conseils  
pour vous aider à  
passer l'hiver avec  
confort et économie:*



S'assurer  
que la  
maison est  
bien isolée.

 **Gaz Métropolitain, inc.**

# 1,000 PÈLERINS DE BAHA SE RÉUNISSENT À MONTRÉAL

Abdul Baha, descendant direct du fondateur de la religion Baha, était-il un prophète oriental, un apôtre de la paix ou simplement un bon devin ?

Cette réunion, selon les membres montréalais de cette religion fondée en 1863 par Baha'u'llah, commémore la visite de son fils à Montréal, il y a 63 ans, cette semaine.

En effet, c'est en 1912 qu'Abdul Baha, au cours

d'une conférence, fit la prédiction au membres montréalais de la secte, d'une "guerre terrible en Europe".

Les reportages de l'époque le présentèrent comme "un apôtre de la paix, "un sage" et "un dévoué serviteur de Dieu".

L'égalité des sexes est un principe fondamental de la religion Baha qui dit que, on seulement

l'homme et la femme sont égaux devant Dieu, mais que l'éducation de la femme est plus importante que celle de l'homme puisque la mère est la première éducatrice des enfants. Pour sa part, l'enfant n'est pas membre de la religion d'une façon automatique. Il doit en faire lui-même le choix lorsqu'il est âgé de 15 ans.

Il y a plus de 600 membres de la religion Baha à Montréal, plus de 12,000 au Canada et environ 20 millions dispersés à travers le monde.

# LE ROI DU RADIO

MONTRÉAL

LE PLUS GROS  
MAGASIN EN  
STÉRÉO et TV  
À MONTRÉAL

"technicien à votre service"



Récepteur AM-FM stéréo \$55.  
2 haut-parleurs

507 EST, RUE  
ST-ZOTIQUE

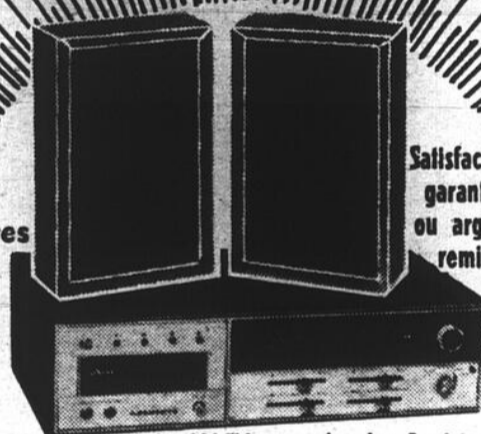
près de la Plaza Saint-Hubert 270-3604

TROIS-RIVIERES

987, rue SAINT-MAURICE 378-8387

2 ETAGES PLEINS D'AUBAINES  
DE STEREO ET TV

8  
pistes



Récepteur stéréo AM-FM, avec bandes 8 pistes  
et 2 haut-parleurs de qualité

SPECIAL \$75.

Satisfaction  
garantie  
ou argent  
remis

DÉFIONS TOUTES  
COMPÉTITIONS

CONSTATEZ LES PRIX  
CONCURRENTIELS DES AUTRES  
MARCHANDS ET VENEZ NOUS  
VOIR SEULEMENT APRÈS

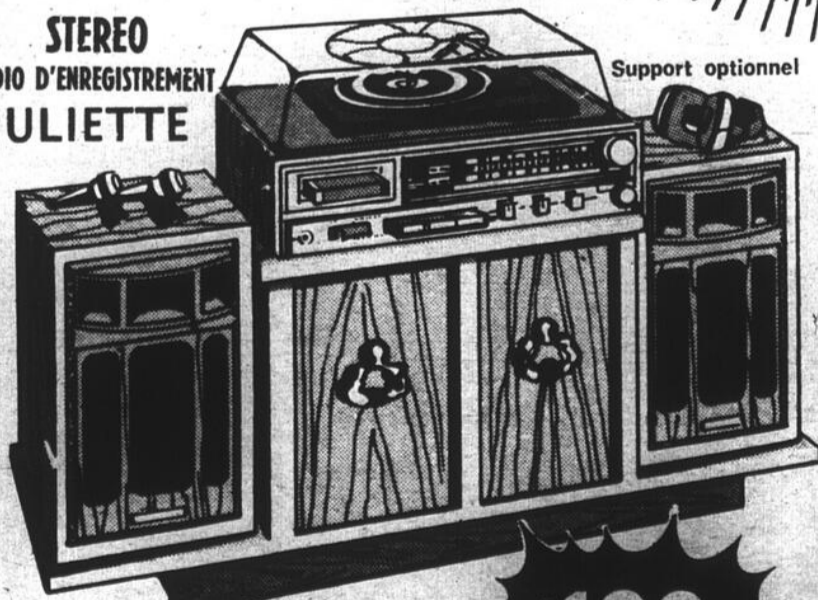


STEREO SOUNDESING COMPRENANT :

- Récepteur AM-FM stéréo
- Tourne-bandes 8 pistes
- Tourne-disque automatique
- 2 haut-parleurs de qualité
- Garantie 1 an

\$125.

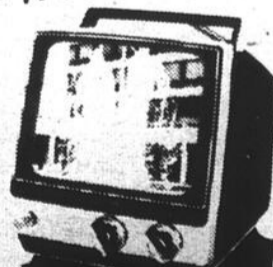
STEREO  
STUDIO D'ENREGISTREMENT  
JULIETTE



- complet
- Récepteur AM-FM stéréo
  - Tourne-bande 8 pistes
  - Table tournante automatique

- 2 haut-parleurs "air suspense"
- Magnétophone d'enregistrement
- Deux microphones
- Casque d'écoute stéréo

\$199



T.V. noir  
et blanc  
à partir de \$79.

Téléviseur 26"  
à prix jamais vus

\$549

TÉLÉCOULEUR  
CONSOLE 26"



TÉLÉ  
COULEUR  
26"  
SERVICE EN SUS

MISE  
DE COTE

Acheter à crédit c'est facile  
chez le ROI DU RADIO

Financement  
sur place

Livraison  
immédiate

# Québec enquête sur les "freak shows"

Le ministère des Affaires sociales a engagé vendredi deux psychiatres pour mener une enquête sur les spectacles publics donnés par des déficients mentaux.

Il s'agit du Dr Gilles Lortie, attaché à la programmation au ministère des Affaires sociales, et du Dr Jean Harnois, psychiatre au Douglas Hospital de Montréal, qui agiront à titre d'enquêteurs spéciaux dans cette affaire et qui ont la responsabilité de

monter un dossier sur les "freak shows."

Certains de ces "concours d'amateurs" ont eu lieu à l'hôtel Roc-d'Or, à Drummondville, selon les affirmations du journal "Le Jour", où les déficients mentaux se produisaient devant une salle comble pour recevoir comme prix \$100 en argent de jeu de Monopoly ou encore un billet de métro aller seulement.

L'enquête gouvernementale, qui a débuté cette

semaine, est menée en collaboration avec le ministère de la Justice.

Les individus qui organisent ces spectacles sont passibles d'une amende pouvant atteindre \$1,000 par spectacle tandis que les sociétés peuvent se voir condamnées à un maximum de \$5,000 par jour.

Il est défendu, au Québec, de présenter des spectacles de déficients mentaux qui mettent en vedette la débilité ou la maladie mentale d'un être humain.

Vendons les marques

SONNY, PIONEER, SANSUI, AKAI, ADMIRAL, PANASONIC, LLOYD'S, ELECTROHOME, KENWOOD, GRUNDIG, DUAL, NORESKO, Lenco et plusieurs autres



**Le ROI du RADIO**  
507 est  
**ST-ZOTIQUE**

Entre  
Saint-Hubert  
et Saint-Denis

SUCCURSALE TROIS-RIVIERES, 987, SAINT-AURICE

PRIX de GROS et DETAIL  
**PIONEER**

**GARANTIE DE 5 ANS  
SUR TOUTES PIÈCES**

**SPECIAL  
PROMOTION**

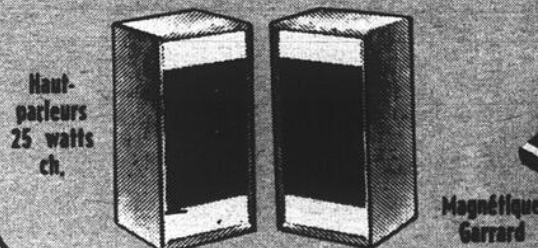
3 jours  
seulement  
Jeudi - Vendredi  
et samedi

**Quantité limitée**

1 ensemble  
par client

**GRATUIT**

table tournante et 2 haut-parleurs



Haut-  
parleurs  
25 watts  
ch.

Magnétique  
Garrard

**AVEC L'ACHAT D'UN  
RÉCEPTEUR PIONEER**

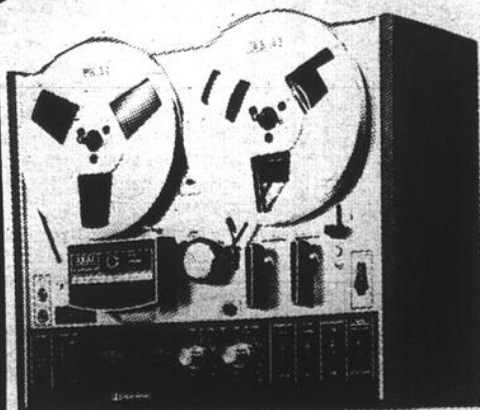
Modèle SX-535, au prix régulier

PIONEER  
RECEPTEUR  
SX-535  
40 watts  
RMS



**LA GUERRE DES BAS PRIX EST DÉCLARÉE**  
AVIS IMPORTANT | LE ROI POSSÈDE PLUS DE 1 MILLION EN MARCHANDISES D'AUBAINES | Profitez-en

**AKAI**



**ENREGISTREUSES 4,000 DB**

- Combinaison de bobines et cassettes
- 3 moteurs
- Retour en arrière
- Arrêt et fermeture automatique

**SPECIAL QUADRAPHONIQUE**

L'ensemble au complet

4 haut-parleurs  
Electro Sound  
25 watts ch.



Table tournante 74 M  
Garrard magnétique

Récepteur Akai  
quadraphonique

**688.**

Cartouche  
Shure  
91ED

Cet ensemble  
a une valeur  
de \$1000.

**AKAI**



**Enregistreuse  
GX-280 D-SS**

- Têtes GX-3 moteurs
- Circuit répétition (4 voies)
- Bouton de sélections de bande
- Arrêt et fermeture automatique

**PRIX SPECIAL DU ROI**

**PRIX de GROS**

BIENVENUE  
AUX MARCHANDS

TECHNICIEN  
A VOTRE SERVICE

INSTALLATION ET  
L'APRES-VENTE GRATUITES

Mode de  
paiement facile

**LE PLUS GRAND CHOIX JAMAIS VU DE ZODIAQUES EN OR  
À UN PRIX DE SUPER ESCOMPTE  
CHAQUE MODÈLE EST DISPONIBLE DANS TOUS LES ZODIAQUES.**

**ZODIAQUES**

45/7 - Or 14k. \$22.50 COMPAREZ.

45/6 - Or 14k. \$70.00 COMPAREZ.

45/5 - Or 14k. \$195.00

45/4 - Or 10k. \$30.00 COMPAREZ.

45/3 - Cable Or 10k. 20" \$89.00

45/2 - Cable Or 10k. 28" \$225.00

45/1 - Or 10k. \$9.95 COMPAREZ.

45/11 - Or 10k. \$25.00 COMPAREZ.

45/9 - Or 10k. \$28.00 COMPAREZ.

45/10 - Or 14k. \$43.00 COMPAREZ.

45/8 - Or 10k. \$32.00 COMPAREZ.

45/12 - Or 10k. \$54.00 COMPAREZ.

45/13 - Or 14k. \$66.00 COMPAREZ.

45/18 - Or 10k. \$99.00 COMPAREZ.

45/15 - Or 14k. \$42.00

45/14 - Or 10k. \$29.00 COMPAREZ.

45/19 - Or 10k. \$24.00 COMPAREZ.

45/17 - Or 14k. \$42.00

45/20 - Or 10k. \$19.00 COMPAREZ.

45/16 - Or 14k. \$140.00

45/22 - Or 10k. \$12.95 COMPAREZ.

45/30 - Or 10k. \$24.00

45/29 - Or 10k. \$13.95 COMPAREZ.

45/28 - Or 10k. \$13.00 COMPAREZ.

45/27 - Or 10k. \$24.75 COMPAREZ.

45/26 - Or 14k. \$24.50 COMPAREZ.

45/25 - Or 10k. \$35.00 COMPAREZ.

45/24 - Or 10k. \$13.00 COMPAREZ.

45/23 - Or 10k. \$20.95 COMPAREZ.

**COMMANDES POSTALES ET TÉLÉPHONIQUES ACCEPTÉES**

**BIJOUTERIE (PLAN MISE DE CÔTÉ)**

**Veillez me faire parvenir l'article suivant, modèle**  
no ..... au prix \$ ..... plus 8% de taxe

J'inclus un chèque ou mandat poste au montant de \$ .....

Ou veuillez m'envoyer l'article C.O.D.

Veuillez me faire parvenir votre catalogue couleur gratuitement et sans obligation de ma part.

DM-31-8-75

**C.M. MICHAUD ENR.**

**937, rue BÉLANGER, MONTRÉAL**  
**TÉL.: 277-0044-277-0270**

**Au Portugal  
Gonçalves  
remplacé par  
De Azevedo**

LISBONNE (UPI) — Le gouvernement militaire du Portugal a nommé un nouveau Premier Ministre, mais il est loin d'être assuré que le pays émergera enfin de la crise politique qui le secoue depuis plusieurs mois et qui l'a mené presque au bord de la guerre civile.

Après plusieurs jours de réunions ininterrompues des principaux chefs militaires du Portugal, le président Francisco Da Costa Gomes a annoncé vendredi que le premier ministre Vasco Gonçalves, qui avait l'appui des communistes, a été remplacé par l'amiral en chef de la Marine, Jose Piheiro De Azevedo.

Mais pour adoucir le départ de Gonçalves et pour le récompenser de partir sans esclandre, il a été nommé au poste prestigieux de chef de l'état-major général des forces armées — une fonction qu'occupait Costa Gomes en même temps qu'il assurait la présidence.

Azevedo, âgé de 58 ans, tentera de former le sixième gouvernement depuis le 25 avril 1974, le jour où la révolution a mis fin à cinq décennies de dictature militaire.

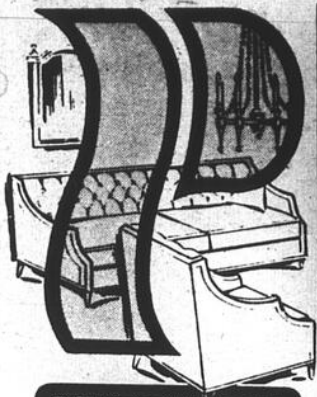
**NOMINATION  
CHEZ  
GM CARAVAN  
INC.**

**CLÉMENT MOREAU**  
M. Gilles Ménard, président de GM CARAVAN INC., annonce avec plaisir la nomination de M. Clément Moreau au poste de directeur gérant de la succursale Lachute (St-Philippe).

Monsieur Moreau oeuvre déjà depuis plusieurs années dans le domaine de la maison mobile et pourra vous conseiller adéquatement pour l'achat et l'installation de maisons mobiles sectionnelles et conventionnelles à la succursale qu'il dirige.

Le public est invité à le consulter à son bureau situé sur la route 148 (anciennement 8) Angle Montée Vachon à Lachute (St-Philippe) Qué. Tél: (514) 562-4666.

Cette nomination s'inscrit dans le cadre d'un important programme d'expansion de cette jeune et dynamique entreprise québécoise.



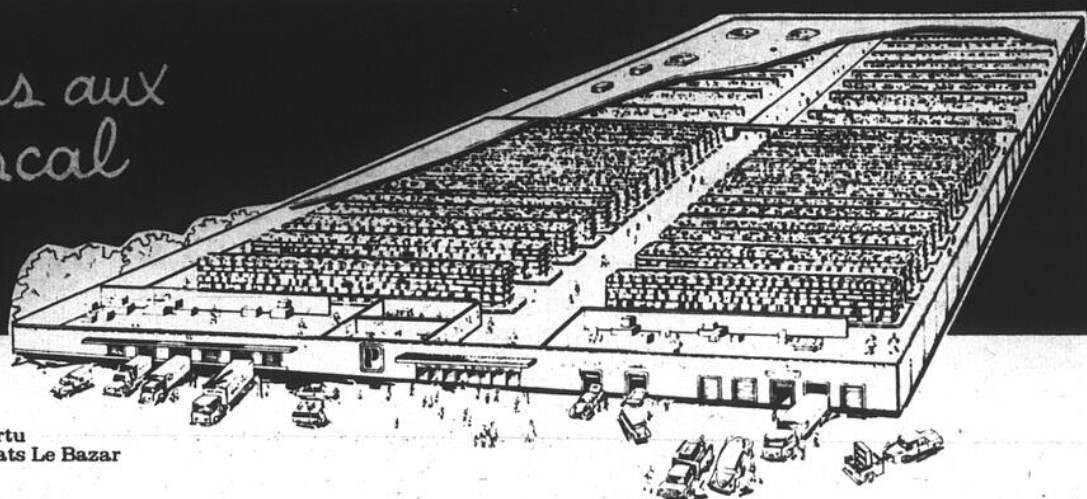
**PASCAL**

*Vous verrez plus aux  
Entrepôts Pascal  
Meubles*

**2 immenses entrepôts  
de meubles - salles d'exposition**

EST Jean-Talon  
près des Galeries d'Anjou

OUEST Côte Vertu  
au Centre d'achats Le Bazar



Regalia... Brillante réalisation exécutée dans un style italien des plus élégants. Nous vous proposons cette chambre pour constituer un décor élégant et confortable. Unité de grande classe et de haute qualité, elle se distingue par le raffinement de ses sculptures, fini blanc

antique, motifs de fleur bleu clair délicatement élaborés et ferrures bleues atténuées. Vous choisirez sans hésiter Regalia évocatrice de charme et de gaieté digne d'une oeuvre d'art.

## Chambre à coucher REGALIA

Un écho enchanteur de longue date, ce mobilier vous éblouira par sa splendeur. Votre chambre à coucher deviendra un véritable palais de 4 pièces finement décoré par STANLEY. Cette spacieuse armoire de 38" de larg. x 20" de prof. x 72" de hauteur ainsi que cette luxueuse tête de lit complètent élégamment votre ensemble. Si vous désirez avoir l'apparence de même que la solidité, Stanley est ce que vous recherchez. C'est une qualité dont vous pouvez être sûr.

Ensemble 4 morceaux

- Commode triple
- Miroir double
- Chiffonnier
- Tête de lit  
54" ou 60"

**1,195<sup>95</sup>**

Table de chevet en sus **189<sup>95</sup>** ch.

## Salle à diner

Cette salle à manger témoin par excellence de la beauté du style italien conviendra parfaitement au décor traditionnel du temps présent. Piètements fuselés, sculptures frontales, petites moulures subtiles et ferrures teintées d'un bleu atténué; tous ces détails particuliers lui donnent un cachet inusité. Votre mobilier conservera son apparence de fraîcheur pendant bien des années grâce à son fini résistant qui ne cessera de faire échec aux taches et marques pouvant l'abîmer, ce fini contribue à rehausser l'éclat de cette superbe salle à manger. Pour compléter cette réalisation artistique, six chaises au dossier de rotin et sièges recouverts de tissu bleu pâle, un buffet de 68" de largeur x 17" de profondeur x 52" de hauteur muni d'un éclairage intérieur.

Ensemble 9 morceaux

- Table • Vaisselier • Buffet
- 2 fauteuils • 4 chaises

**2,195<sup>88</sup>**

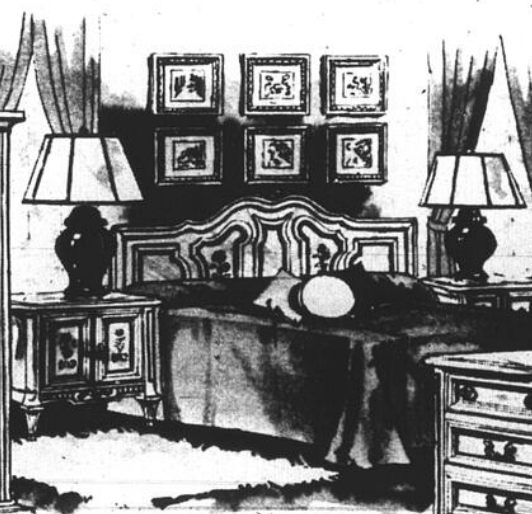
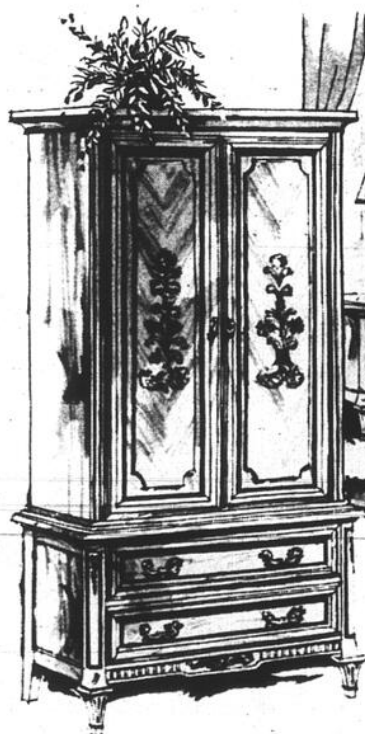
Desserte en sus **399<sup>88</sup>**

Termes pratiques pour s'adapter à votre budget

- MASTER CHARGE
- CHARGEX
- PASCAL QUICK CHARGE ou TERMES PROLONGÉS

### La méthode d'achat Pascal

"Entrepôt-salle d'exposition". Ces bas prix s'appliquent à l'achat que vous emportez. Nous mettons la marchandise dans votre voiture dans l'emballage original où nous vous la livrons économiquement et rapidement.



**Stanley**  
Beautiful furniture that stays that way



**ENTREPÔTS - SALLE DE MONTRE PASCAL MEUBLES**

3600 Côte Vertu, St-Laurent — Centre d'achats Le Bazar

• 6800 E. Jean-Talon à l'ouest des Galeries d'Anjou

# La guerre au crime organisé changera peut-être de style



(Téléphoto L'UPI)

## Bombe dans un magasin: 7 blessés

LONDRES — Sept personnes ont été blessées lorsqu'une bombe a explosé, vendredi soir, dans l'entrée d'une mercerie pour hommes de Tottenham Court Road, dans le West End. La police n'a pas encore établi s'il faut mettre ce nouvel attentat au compte de l'IRA.

QUEBEC — La lutte que le gouvernement québécois a entreprise, voici deux ans, contre le crime organisé ne se terminera pas cette année. Elle se poursuivra encore un bon bout de temps, mais peut-être avec un changement de style et de méthodes.

C'est ce que laisse entendre le nouveau solliciteur général du Québec, M. Fernand Lalonde, qui remplace l'ex-ministre de la Justice Jérôme Choquette, comme coordonnateur de l'action policière au Québec.

"La guerre au crime organisé, c'est comme toute autre guerre. Il est bon d'y modifier de temps à autre, les armes et la tactique", a précisé M. Lalonde.

On sait que le mandat confié à la Commission de police du Québec en février 1973, donnait aux commissaires jusqu'à la fin de 1975 pour examiner au complet la situation du crime organisé dans la province. Le passage de M. Choquette au ministère de l'Education et son remplacement par deux ministres — un solliciteur général et un ministre de la Justice — a porté beaucoup de gens à croire que les jours de la Commission d'enquête sur le crime organisé étaient comptés et que les audiences publiques ne reprendraient pas à l'automne. Il semble qu'on se soit trompé.

Les trois commissaires de la CECO, les juges Jean Dutil, Marc Cordeau et Denys Dionne travaillent

actuellement à la rédaction du rapport final sur le racket de la viande avariée, rapport qui devrait être déposé le 15 septembre.

Après ça, il est des plus probables que les trois juges reprendront leurs audiences publiques. Le solliciteur général Fernand Lalonde a déclaré, en effet, "qu'il serait très facile d'extensionner le mandat de la CECO" et qu'une décision sera prise à ce sujet dans quatre ou cinq semaines au plus tard.

Le ministre a ajouté qu'il étudiait actuellement tout ce qui avait été fait en ce domaine depuis trois ans. "Il est indéniable, admet-il, que nous avons commis certaines erreurs dans le passé. Nous voulons ne pas les refaire à l'avenir".

Depuis sa nomination au poste de Solliciteur général, M. Lalonde a eu plusieurs entretiens avec les principaux dirigeants de la police. Il ne leur aurait toutefois pas dit si l'enquête se poursuivra ou non.

Il y a gros à parier que cette décision n'en sera pas une de type administratif, mais plutôt de type politique. Avant de se lancer "en grande" dans d'autres enquêtes du type de celle sur la viande avariée, dont on ne sait jamais ce qui peut sortir, le solliciteur général consultera certainement ses collègues du cabinet Bourassa et peut-être même les organisateurs du Parti libéral du Québec.



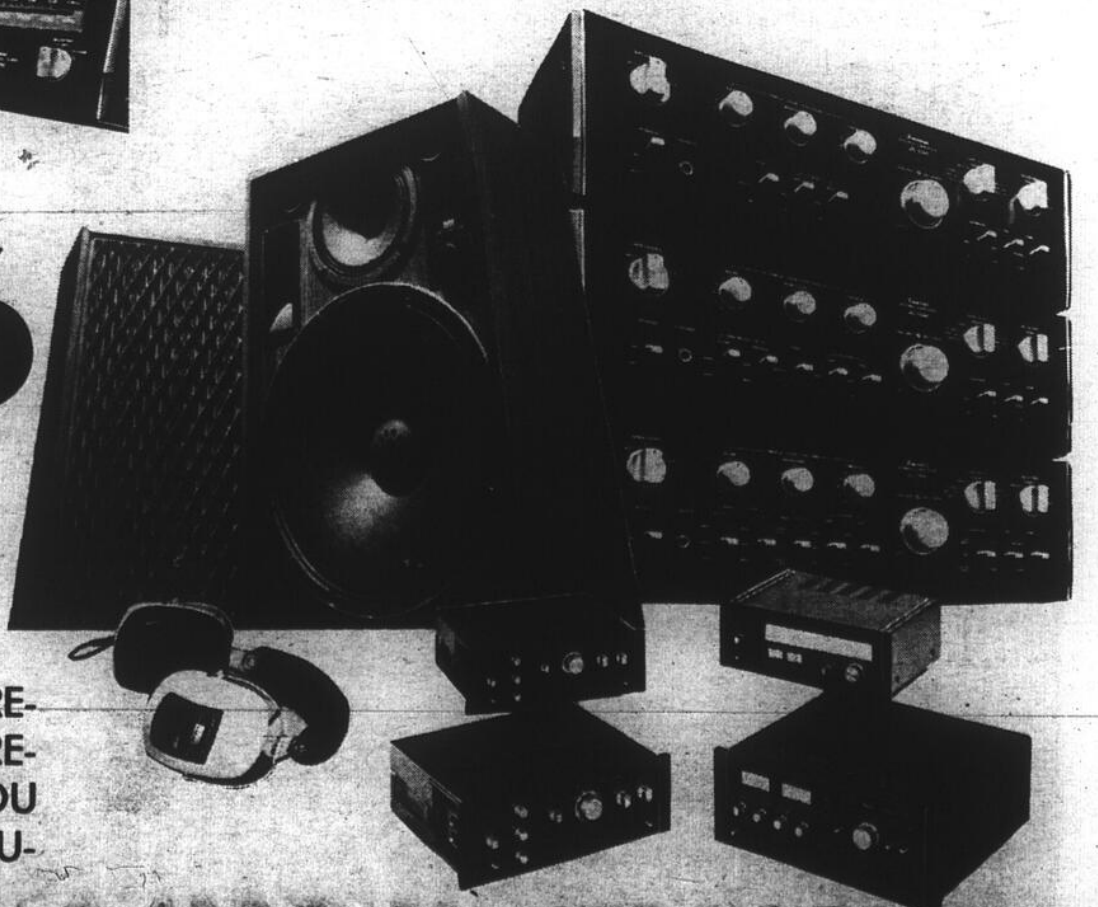
**TOUS LES  
MODÈLES PRÉSEN  
L'EXPOSITION SA  
76 SONT  
MAINTENANT EN  
VENTE AU 10090  
ST-LAURENT**

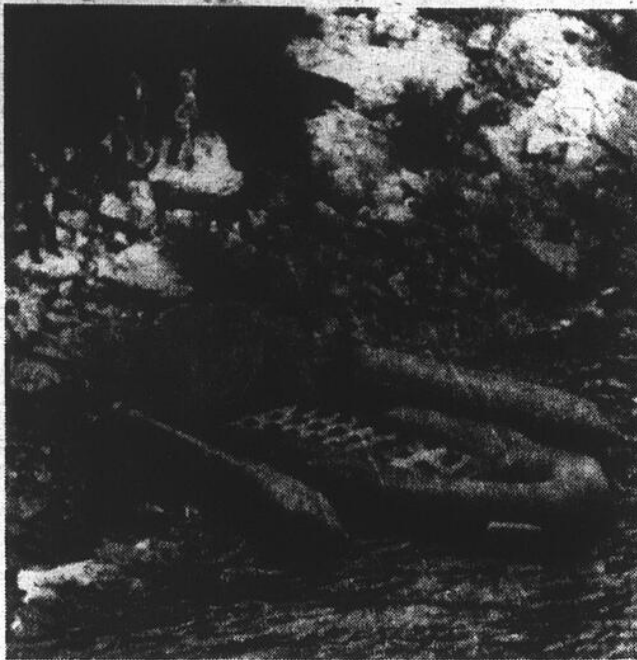
**Sansui 76**

GARANTIE DE 5 ANS SUR TOUS NOS PRODUITS

**PRÉSENTATION DE TOUS  
MODÈLES**

AMPLIFICATEURS, TABLES TOURNANTES, ENREGISTREUSES À BOBINES, "TAPE DECK", ENREGISTREUSES 8 PISTES, RÉCEPTEURS STÉRÉO OU QUADRAPHONIQUE, HAUT-PARLEURS ET ÉCOU-TEURS





(Téléphoto LPI)

### Le Niagara fait quatre victimes

NIAGARA FALLS — Deux personnes ont péri et deux autres sont portées disparues après qu'un radeau expérimental eut sombré dans la rivière Niagara, près des chutes. L'épave du radeau a pu être tirée au bord par une douzaine de personnes. On aperçoit sur la berge, à gauche, le corps d'une des victimes, recouvert d'une toile.

### Un drôle d'exploit

## Un navire polonais se moque de la défense canadienne dans l'Arctique

OTTAWA — Ayant réussi à passer à travers le système inadéquat de défense du Canada, un navire polonais de recherche a pénétré profondément dans l'Arctique cette semaine et a atteint Resolute, la base canadienne la plus septentrionale au pays.

L'arrivée du navire a pris les autorités gouvernementales par surprise, particulièrement les ministères directement concernés: la Défense nationale, les Transports et les Affaires extérieures.

Selon un porte-parole du ministère des Affaires extérieures, la Gendarmerie royale a décelé le navire océanographique à Resolute et lui a ordonné de quitter immédiatement les eaux canadiennes, ce que le navire a fait vendredi.

Avant que le Cedania ne quitte son port d'attache en juin dernier pour entreprendre une croisière de deux ans et demi, les autorités polonaises avaient demandé au Canada de permettre au navire d'utiliser le Passage du nord-ouest. Cette permission a été refusée. Au lieu de cela, on a fourni au gouvernement polonais des coordonnées géographiques qui

auraient permis au navire de pénétrer dans les eaux arctiques canadiennes, mais l'auraient restreint à un point situé à 350 milles de Resolute. Aucune précaution n'a été prise pour s'assurer que le Cedania s'en tiendrait à ces limites.

Les avions patrouilleurs des Forces armées canadiennes n'effectuent que trois surveillances dans l'Arctique par mois et aucune mission n'a été effectuée alors que le Cedania approchait de Resolute.

Le HMCS Protector se trouvait alors près de Resolute dans une mission de routine pour approvisionner la base, mais on ne lui a pas demandé de surveiller l'intrus polonais.

Selon des sources gouvernementales, la Gendarmerie a eu vent de la présence du Cedania lorsque des membres de l'équipage du navire sont descendus à terre à Resolute.

Le capitaine du navire aurait déclaré aux agents fédéraux qu'il avait dirigé son navire vers Resolute quand il s'est rendu compte qu'il aurait besoin de vivres et d'autres "petits approvisionnements."

**TÉS À  
NSUI**

**VENTE**

**Sansui**

**76**

GARANTIE DE 5 ANS SUR TOUS NOS PRODUITS

**LES ENTREPRISES J.M. SAUCIER ONT ACHETÉ  
TOUS LES ÉCHANTILLONS DE PLANCHER  
DE L'EXPOSITION SANSUI 76 ET VOUS  
LES OFFRENT À PRIX RÉDUITS.  
AUSSI MODÈLES 75 À  
PRIX RÉDUITS**

**VENTE  
VENTE  
VENTE**

**VENTE À CRÉDIT  
JUSQU'À 3 ANS POUR  
PAYER—SATISFACTION GARANTIE  
OU ARGENT REMIS—PLAN BUDGÉTAIRE—  
TERMES FACILES.**

**MONTREAL**  
10,090 ST-LAURENT  
389-3541-2-3  
389-7750

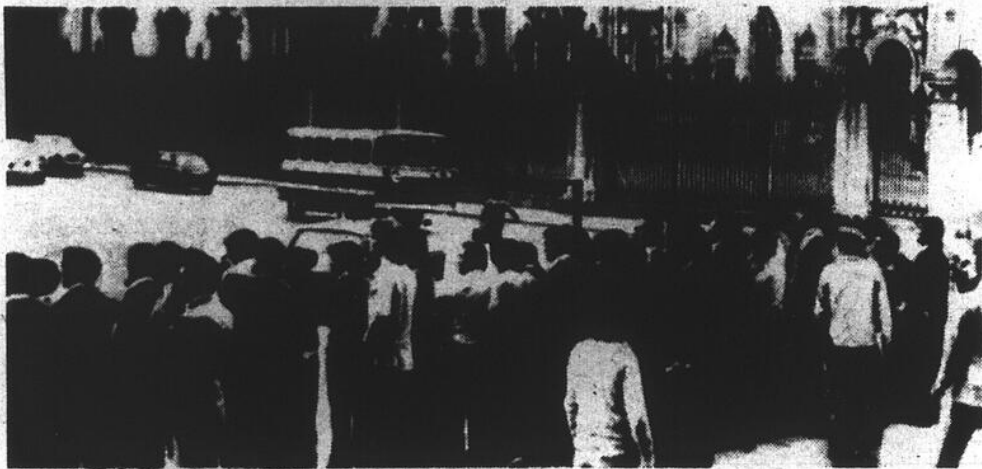
**QUÉBEC**  
40 RUE ST-JEAN  
524-8476

LES ENTREPRISES  
**J.M. SAUCIER INC.**

**Si vous avez 18 ans et plus profitez de notre plan d'achat à termes faciles. Jusqu'à 3 ans pour payer. Nous finançons nous-mêmes. Commencez à payer au début d'octobre.**

**CHICOUTIMI**  
1866, Boul. TALBOT  
549-8265

# Le pape aux États-Unis en '76



## Coup d'Etat au Pérou

Des étudiants sont massés derrière des barricades élevées près du palais présidentiel à Lima, à la suite du coup d'Etat. Le président Juan Velasco a été déposé il y a quelques heures dans une simili-révolution qui s'est déroulée sans coup de feu, ni blessé.

(Téléphoto UPI)

par Paul Benoît, o.p.

Si sa santé le lui permet, le pape Paul VI se rendra à Philadelphie, aux États-Unis, en août 1976 pour participer au 41e congrès eucharistique international.

Ce sera le cinquième voyage de Paul VI hors d'Italie et le deuxième aux États-Unis. Il effectua son dernier voyage en 1968 pour participer au congrès eucharistique international de Bogota.

Ses précédents voyages l'ont conduit en Terre sainte en 1963, l'année même de son élection à la papauté; aux Indes l'année suivante; et à New York en 1965 à l'occasion du 20e anniversaire de la signature de la Charte des Nations unies.

Le congrès de Philadelphie aura lieu du 1er au 8 août de l'année prochaine.

Il prendra la forme d'une méditation sur les besoins spirituels de l'homme d'aujourd'hui. Il y sera question de ses aspirations à l'amour, à la liberté, à la justice, à la vérité, à la compréhension et à la paix comme autant de manifestations de son besoin de Dieu et de l'Esprit.

Les organisateurs du congrès ont choisi comme thème: l'Eucharistie et les faims de l'humanité, et comme devise: Jésus, le Pain de Vie. Ils attendent plus d'un million de participants.

Ce sera le deuxième congrès eucharistique international à se tenir aux États-Unis. Celui de 1926, le 28e, eut lieu à Chicago. Le premier congrès eucharistique international à se tenir en Amérique du Nord eut lieu à Montréal en 1910.



**Le passe-partout  
le plus utile  
à la maison**

**\$888**

Il vous suivra partout les jours de grand ménage. C'est l'infatigable aspirateur format baril "Silver Glide" de Singer. Son moteur puissant est conçu pour faire en profondeur vos plus gros travaux de nettoyage et rendre votre maison propre comme vous le désirez. Son moteur 2 paliers et son sélecteur de puissance vous assurent une aspiration parfaite pour tous genres de travaux. Roulettes anti-éraflures et pare-chocs en vinyle protègent vos meubles et vos planchers. Pour rendre votre tâche encore plus facile, vous avez l'interrupteur au pied et l'auto-enroulement du cordon. Le signal lumineux pour le changement du sac et les sacs jetables ultra-grand. En plus, un ensemble d'accessoires complet avec boîte s'accrochant. Procurez-vous l'aspirateur "Silver Glide" de Singer sans tarder—vous apprécierez la puissance de ce passe-partout les jours de grand et petit ménage.

**SINGER**

Centres de couture Singer et concessionnaires autorisés participants.  
Singer—le premier nom dans la couture... le mot de la fin dans le nettoyage!

\* Marque déposée de la Compagnie Singer du Canada Ltée.

Pour connaître l'adresse du centre **SINGER** le plus près de chez-vous, consultez les pages jaunes à la rubrique: Machine à coudre

Centre-ville	878-9351	* Centre d'achat Fairview	697-3380	Place Vertu	336-2881	Centre d'achat St-Martin	681-6475
* Ogilvy's	288-8481	* 1, Place Longueuil	679-4870	* St-Jean, Québec	1-348-4305	Montréal-Nord	322-3705
Plaza Alexis Nihon	935-9492	Verdun	769-4541	Centre d'achat Boulevard	729-1809	Lachine	637-3765
* Plaza Côte-des-Neiges	731-9429	Centre Laval	681-6442	Sherbrooke ouest	488-0887	Plaza Ontario	526-1694
* Les Galeries d'Anjou	353-6010	Le Carrefour Laval	681-9185	Rue St-Hubert	270-1196	Centre Commercial Domaine	253-0426

\* Tissus disponible à ces magasins

# Béatification du fondateur des Oblats

par Paul Benoit, o.p.

Le fondateur de la communauté des pères et frères Oblats de Marie-Immaculée, qui fut aussi évêque de Marseille en France, Mgr Charles-Eugène de Mazenod (1782-1861), sera béatifié par le pape Paul VI en la basilique St-Pierre de Rome le 19 octobre prochain, dimanche des missions.

La béatification est la dernière étape avant

d'être canonisé ou déclaré saint.

Les Oblats sont 6400 dans le monde. Les Canadiens totalisent plus du quart de ce nombre, soit 1664. Le supérieur général de la communauté à Rome est un Canadien français, le P. Fernand Jetté. Il a été élu l'an dernier pour un terme de six ans.

C'est la communauté canadienne qui compte le plus de missionnaires, soit 526 ou 10 % de tous les missionnaires religieux canadiens, hommes et femmes.

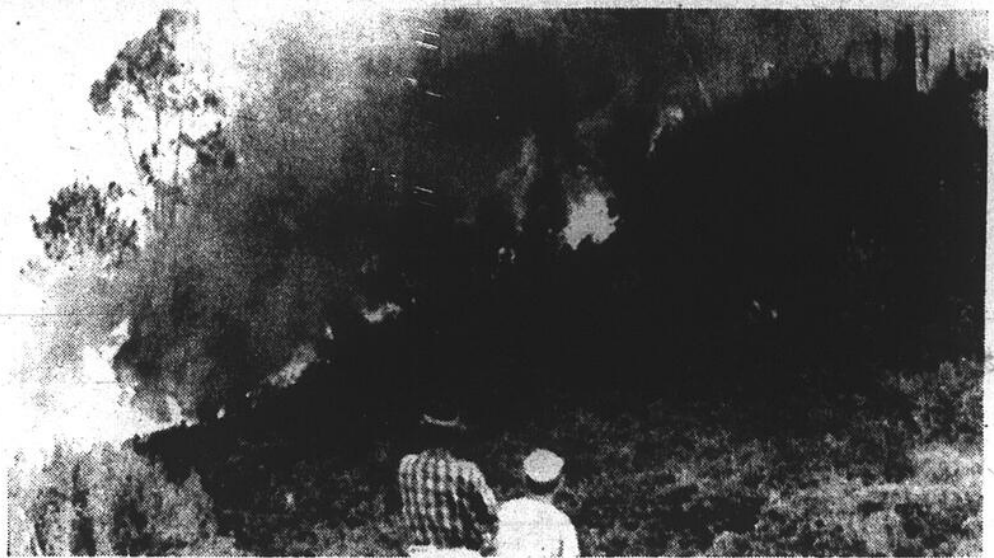
Ils sont répartis ainsi: 319, dont 8 évêques, dans les missions indiennes et du Nord canadien; 111 au Lesotho en Afrique du Sud, 6 autres ailleurs en Afrique, 84 dans 6 pays

d'Amérique latine et 7 dans 3 pays d'Asie.

Au cours de la présente Année Sainte, le pape a procédé ou procédera à 5 canonisations et à 2 béatifications. Les deux nouveaux bienheureux sont français et fondateurs de communautés religieuses.

Outre Mgr de Mazenod, il s'agit de Mère Marie-Eugénie Milleret (1871-1898), fondatrice de la Congrégation des Religieuses de l'Assomption, une communauté de 1800 membres répartis dans 30 pays.

Parmi les canonisés, on remarque la première Américaine de naissance, Vincenza Bayley, une veuve qui fonda la Congrégation de la Charité de St-Joseph.



(Téléphoto UPI)

## Incendies criminels

De violents feux de forêt font actuellement rage dans plusieurs forêts du Portugal. Des milliers d'acres de forêts ont été détruits et l'on évalue les dégâts à plusieurs millions de dollars.



# Des embouteillages?



Autobus ou pas, embouteillages ou pas, voici un autre moyen de circuler. Un moyen efficace.

Le cyclomoteur Bombardier\* Puch.®

C'est la solution aux problèmes de circulation! Vous pourrez même vous amuser en roulant rapidement et économiquement.

Quant au stationnement, vous en contournez toutes les difficultés.

Passez dès aujourd'hui chez le concessionnaire Bombardier Puch.



Un moyen agréable de circuler.

\*\*Marque de commerce de Bombardier Limitée

<p><b>RICHELEIU AUTO RADIATEUR INC.</b> 82, JACQUES-CARTIER ST-JEAN, QUÉBEC 514-346-4795</p>	<p><b>CONRAD BOUCHER ENR.</b> 1169, CURÉ-POIRIER LONGUEUIL, QUÉBEC 679-2320</p>	<p><b>PAUL BELLAVANCE</b> 47, Descente Côte Double Saints-Angèle-du-Monnoir 466-7759</p>	<p><b>RAYMOND FONTAINE INC.</b> 221, OXFORD COWANSVILLE 263-1292</p>	<p><b>RIENDEAU SPORTS ENR.</b> 1514 Chemin St-Ours SOREL 742-9743</p>	<p><b>PETIT AUTO NEIGE ENR.</b> 5860, PAPINEAU 514-276-5519</p>
<p><b>GILLES BOMBARDIER INC.</b> rue de la Montagne, C.P. 2 VALCOURT, QUÉBEC 532-2262</p>	<p><b>PIGEON MARINE &amp; SPORTS INC.</b> 6767 est, Henri-Bourassa Montréal-nord, Québec 325-1810</p>	<p><b>COMTOIS SPORT INC.</b> 525, BOUL LAURIER BELOIL 467-2811</p>	<p><b>CENTRE DE MOTONEIGE STE-MARTHE INC.</b> CHEMIN OKA STE-MARTHE-SUR-LE-LAC 473-3823</p>	<p><b>RIENDEAU SPORTS ENR.</b> 1855, DU SOUVENIR VARENNES 652-2521</p>	<p><b>FOYER DU CADEAU</b> 2049, BOU. LABELLE ST-JÉRÔME-NORD 438-1263 861-7621 (MTL)</p>

4605 est  
STE CATHERINE  
**256-5361**  
M. G. BEAUCAIRE prop.

3444 est. ONTARIO  
**522-1126**

370 est. JARRY  
**382-4730**  
M. F. HADJOU prop.

TROIS RIVIERES  
940 boul. des Recollets  
M. R. P. P. prop.

**379-1444**

VALLEYFIELD  
237 A VICTORIA  
**371-3333**

50 DUFFERIN  
**371-2111**  
M. G. Lapierre, M. G. Raymond prop.

JEAN  
COUTU  
B. PH. L. PH.  
prop.

# PHARMACIES JEAN COUTU

LOUIS  
MICHAUD  
B. PH. L. PH.  
prop.

6575  
CÔTE-DES-NEIGES  
**738-1151**  
M. X. BRIAND prop.

550, av. DE L'ÉGLISE  
VERDUM  
**761-4591**

916 est.  
STE CATHERINE  
**845-7251**  
M. J. P. DUQUET prop.

QUEBEC  
CENTRE D'ACHAT  
PLACE QUATRE BOURGEOIS  
STE FOY  
**653-1333**

CENTRE D'ACHAT  
FLEURS DE LYS  
**529-0611**  
M. GUY ST ONGE prop.

# PHARM<sup>ES</sup>ESCOMPTE

1370 est  
MT ROYAL  
**527-0988**

BROSSARD  
CENTRE D'ACHAT  
PLACE PORTOBELLO  
**672-5550**  
M. JEAN ST ONGE Prop.

**CENTRE ORTHOPÉDIQUE DE MONTREAL**  
SOUS LA DIRECTION DE Monsieur MAURICE GARIÉPY  
LOUONS ET VENDONS A MEILLEUR MARCHÉ  
**922 est, STE-CATHERINE**  
Tél.: 845-9248

DRUMMONDVILLE  
212 rue HERIOT  
**477-5871**  
M. Paul St Onge prop.

**SOFTIQUE**

AVEC CE JETON  
**\$1.97**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

VALEUR \$3.05  
EXPIRATION: 6 SEPT.



**MIDOL\***

Nouveaux comprimés plus faciles à avaler pour les maux de menstruels. Format 35 comprimés.

New easier to swallow tablets for menstrual discomfort.

AVEC CE JETON  
**79c**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

VALEUR \$1.50  
EXPIRATION: 6 SEPTEMBRE



**EARTH BORN**

AVEC CE JETON  
**\$1.39**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

VALEUR \$2.49  
EXPIRATION: 6 SEPT.

**HAI KARATE**

WITH THIS TOKEN  
**\$1.13**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

Lotion après-rasage dont les effets sont dévastateurs sur les femmes. Gare à vous en l'employant. Format 4 oz.

After shave lotion with devastating effects on women. Be extra careful when using it.

VALUE \$2.25  
EXPIRATION: 6 SEPT.



**MAGNOLAX\***

WITH THIS TOKEN  
**\$1.29**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

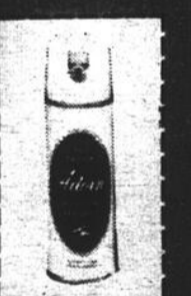
Family laxative mild effective pleasant-tasting. Relieves constipation discomfort.

VALEUR \$2.45  
EXPIRATION: 6 SEPT.

**ADORN**

AVEC CE JETON  
**\$1.57**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

VALEUR \$3.29  
EXPIRATION: 6 SEPT.



**ASPIRIN\***

AROMATISÉ

FORMAT POUR ENFANTS

**ASPIRIN**

Comprimés d'acide acétylsalicylique pour enfants. Format 24 comprimés avec capuchon à serrage parfait.

Acetylsalicylic acid tablets for children.

WITH THIS TOKEN  
**2/49c**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

VALEUR \$1.50  
EXPIRATION: 6 SEPTEMBRE



**STAYFREE**

AVEC CE JETON  
**\$1.73**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

VALEUR \$4.04  
EXPIRATION: 6 SEPT.

**SOFT & DRI**

AVEC CE JETON  
**\$1.13**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

Désodorisant antiaudorifique en canette pour toute la famille. Format 7 oz. Régulier, non-parfumé, poudre ou Super dry. Antiperspirant deodorant in can for the whole family.

VALEUR \$2.19  
EXPIRATION: 6 SEPT.



**AQUA VELVA**

WITH THIS TOKEN  
**97c**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

La nouvelle lotion Aqua Velva déterge sur le visage le feu du rasoir et vous laisse le visage frais et frais. Format 8 oz. New Aqua Velva lotion colds after-shaving.

VALEUR \$1.95  
EXPIRATION: 6 SEPT.

**TAME**

WITH THIS TOKEN  
**89c**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

VALEUR \$1.00  
EXPIRATION: 6 SEPT.



**LISTERINE**

AVEC CE JETON  
**\$1.39**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

VALEUR \$2.49  
EXPIRATION: 6 SEPT.

**LES PHARMACIES D'ESCOMPTE No 1 AU QUÉBEC**

# PHARMACIES

# JEAN COUTU

## CLAIROL

AVEC CE JETON  
**\$19.95**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

**HAIRSETTER**  
Magnifique ensemble de rouleaux chauffants à trois sections. Modèle 3420. Kindness 3 way hairsetter. From Clairol  
**VALEUR \$27.95**  
Expiration: 6 septembre



## NICE & EASY

WITH THIS TOKEN  
**\$1.47**  
LIMITE 3 PER CUSTOMER

Deodorant spray pour le corps. Facile à utiliser. Format 3.3 oz. **VALEUR \$3.00**  
Expiration: 6 septembre



## KLEENEX

AVEC CE JETON  
**39¢**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

**TISSUS-MOUCHOIR**  
Le tissu mouchoir de poche, pratique et peu encombrant. Format 6 paquets. Kleenex-pocket in 6 per package.  
Expiration: 6 septembre



## VASELINE

WITH THIS TOKEN  
**\$1.11**  
LIMITE 3 PER CUSTOMER

**LOTION**  
Lotion pour soins intensifs. Aide à hydrater et à adoucir la peau. Format 4 oz. **VALEUR \$2.19**  
Expiration: 6 septembre



## LIFEBUOY

AVEC CE JETON  
**89¢**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

**SAVON**  
Savon désodorisant pour le bain, employé par les sportifs de la LNH et la CFL. Format 3 pains. Deodorant soap for bath. 3 bars.  
Expiration: 6 septembre



## BRUNETTES

WITH THIS TOKEN  
**\$1.57**  
LIMITE 3 PER CUSTOMER

Shampooing colorant pour cheveux bruns. Aide à maintenir la couleur naturelle. Format 6 oz. **VALEUR \$2.95**  
Expiration: 6 septembre



## STAYFREE

AVEC CE JETON  
**2/97¢**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

**"MINI"**  
Les mini-serviettes Stay-free sont tout à fait pratique et adhérent au sous-vêtement sans épingle, ni ceinture et se jettent au cabinet. Format 10 serviettes **PLUS 2 GRATUITES**  
**VALEUR 90¢**  
Expiration: 6 septembre



## CLOSE-UP

AVEC CE JETON  
**59¢**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

Deodorant super blancheur. Aide à éliminer les taches de couleur. Format 3.3 oz. **VALEUR \$1.11**  
Expiration: 6 septembre



## SÉCHOIR

AVEC CE JETON  
**\$12.89**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

**"BEAUTYMAG"**  
Séchoir à cheveux, genre professionnel. "Beautymag 1000" 120 volts a.c., 80 cycles, 1000 watts, 2 vitesses. "Beautymag 1000" Professional hair dryer styler.  
**VALEUR \$29.95**  
Expiration: 6 septembre



## ALGOMOUSSANT

WITH THIS TOKEN  
**\$3.29**  
LIMITE 3 PER CUSTOMER

**LANGIL**  
Médicament pour le traitement des psoriasis. Aide à éliminer les squames et les pellicules. Petit format. **VALEUR \$4.75**  
Expiration: 6 septembre



## TEGRIN

WITH THIS TOKEN  
**\$1.29**  
LIMITE 3 PER CUSTOMER

**LOTION**  
Médicamenteuse contre le psoriasis. Aide à éliminer les squames et les pellicules. Petit format. **VALEUR \$1.99**  
Expiration: 6 septembre



## CLAIROL

WITH THIS TOKEN  
**\$15.59**  
LIMITE 3 PER CUSTOMER

**"MIROIR"**  
Miroir pour le maquillage. Modèle 100-1. **VALEUR \$23.95**  
Expiration: 6 septembre



## PARAMETTES\*

AVEC CE JETON  
**\$2.79**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

Comprimés polyvitaminés avec vitamine C plus FER. Format 125 comprimés. **VALEUR \$6.25**  
Expiration: 6 septembre



## BIG STYLO-BILLE

AVEC CE JETON  
**2/69¢**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

2 FREE GRATS  
Mélange de cosmétiques. Aide à hydrater et à adoucir la peau. Format 4 oz. **VALEUR \$1.50**  
Expiration: 6 septembre



## F.D.S.

AVEC CE JETON  
**\$1.19**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

Spray hygiénique parfumé, non-parfume, poudre ou extra fort. Format 3 oz. **VALEUR \$2.19**  
Expiration: 6 septembre



## ORAL "B"

WITH THIS TOKEN  
**2/97¢**  
LIMITE 3 PER CUSTOMER

**BROSSE À DENTS**  
300-Value \$3.00  
350-Value \$3.50  
380-Value \$4.00  
Expiration: 6 septembre



## VASELINE

WITH THIS TOKEN  
**\$1.17**  
LIMITE 3 PER CUSTOMER

**HUILE DE BAIN**  
pour soins intensifs. Un mélange unique en son genre d'huiles émoulineuses parfumées. Conçues pour adoucir et hydrater la peau très sèche. Format 4 oz. **PLUS 50% GRATUIT.** **VALEUR \$2.14**  
Expiration: 6 septembre



## FER À FRISER

WITH THIS TOKEN  
**\$16.29**  
LIMITE 3 PER CUSTOMER

**"CRAZY CURL" de CLAIROL**  
Friser en 10 secondes. Produit vapeur sur demande avec contrôle thermique. **VALEUR \$24.95**  
Expiration: 6 septembre



## NEW DAWN

AVEC CE JETON  
**\$1.07**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

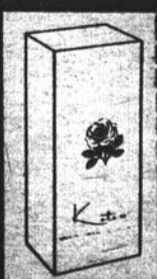
Colorant capillaire facile à employer. S'applique comme un shampooing. **VALEUR \$2.65**  
Expiration: 6 septembre



## KOTEX

AVEC CE JETON  
**\$2.22**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

Produit absorbant pour les règles. Aide à éliminer les taches de couleur. **VALEUR \$3.00**  
Expiration: 6 septembre



## SURF

AVEC CE JETON  
**\$1.49**  
LIMITE 3 PAR CLIENT

**DÉTERSIF**  
Détergent pour les lavages difficiles. Format 5 lbs. **VALEUR \$2.95**  
Expiration: 6 septembre



N.B.

\*

Pour un effet optimum, nos pharmaciens vous recommandent de bien suivre sur l'étiquette la direction de ce médicament. Merci.

# fourré partout même si ça vous choque,

Par JACQUES FRANCOEUR

## La "piastromanie" revient avec des idées nouvelles!

Comme la plupart d'entre nous, la "Piastromanie" de Dimanche-Matin a terminé ses vacances et sera de nouveau "en service", à compter du 7 septembre prochain.

Toute regaillardie, ayant pris des forces durant ce congé estival, la "Piastromanie" nous revient avec des idées nouvelles en tête.

Comme durant la saison dernière, il y aura encore cette année une "super-piastre" distribuée chaque semaine, et qui vaudra \$1,000 à son heureux possesseur. Il y aura aussi, bien entendu, les "piastres" qui vaudront \$100, \$50 et \$25. A se rappeler également que les lettres qui précèdent les numéros de série ne comptent pas: elles sont éliminées, ce qui augmente de dix fois vos chances de gagner.

Mais l'idée nouvelle, c'est que chaque semaine "Dimanche-Matin" publiera les photos de divers appareils ménagers — laveuse, sècheuse, réfrigérateur, cuisinière, lave-vaisselle, four micro-ondes — fabriqués par la maison Bélanger. Sous chacune des photos apparaîtra un numéro. Ce numéro correspondra à des billets de \$2 qui seront mis en circulation.

Comme on peut le constater, la "Piastromanie", cette saison, sera encore plus intéressante et plus "payante" à suivre. Le jeu est simple. Pas de questionnaire, simplement un peu d'attention et d'observation.

Vous n'avez qu'à vérifier, chaque semaine, les numéros de série de vos "piastres" et de vos "deux piastres", et les comparer avec ceux qui seront publiés dans la liste hebdomadaire de "Dimanche-Matin".

## Ile à vendre près de Montréal: \$580,000



● Cette île magnifique, sur le lac Champlain, juste de l'autre côté de la frontière québécoise, près de South-Hero, est à vendre. Le propriétaire de l'île Steve demande \$580,000 pour les 85 acres, une maison principale, une maison d'invités et une maison pour les serviteurs.

## Dans un sondage, la question peut y faire beaucoup

● On le répète souvent: il faut prendre, jusqu'à un certain point, les résultats des sondages d'opinion publique avec un gros grain de sel. Les réponses à un récent sondage effectué pour le compte du Parti libéral du Québec en sont un bel exemple. A une question sur l'économie du Québec, 73 pour cent de gens se sont dits favorables à une plus grande planification par l'Etat, mais, à une autre question, la moitié des gens ont répondu que l'Etat intervenait trop dans les affaires. Dans un autre domaine, 81 pour cent des citoyens interrogés se sont dits favorables à des lois spéciales pour contrôler l'entrée des capitaux étrangers au Québec, même si cela entraînait une baisse des investissements. Par contre, 86 pour cent ont demandé, dans le même sondage, que le gouvernement tente d'intéresser plus d'étrangers à investir au Canada. Comme quoi il est de plus en plus difficile de gouverner.

## Les villes du Québec qui risquent d'être inondées sérieusement

● Le service de la "Planification d'urgence Canada", qui est chargé de coordonner l'aide du gouvernement fédéral aux provinces et aux municipalités dans les cas de désastres majeurs, vient de mettre à date son programme de lutte contre les inondations, tant sur le plan de la prévention que de la maîtrise des crues et de secours. Voici, selon "Planification d'urgence Canada", les villes du Québec les plus susceptibles d'être inondées: Amos, Arvida, Beauceville, Bromptonville, Charny, Châteauguay, Drummondville, East-Angus, Lennoxville, Maniwaki, Matane, le Montréal métropolitain, Richmond, St-Georges, St-Hyacinthe, St-Joseph de Beauce, Ste-Marie, Ste-Martine, St-Raymond, Sherbrooke, Trois-Rivières, Vallée-Junction et Windsor-Mills.

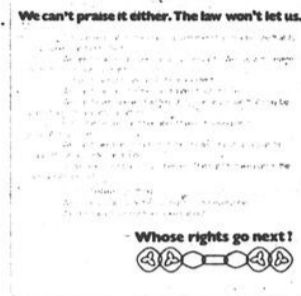
## Pierre Pascau revient à CKAC



● Pierre Pascau sera de retour à CKAC, le 8 septembre, après quelques années passées comme animateur de la télémission "Canada AM" sur le réseau anglais CTV. Pascau dirigera une "ligne ouverte", appelée "Point du Jour" de 14 à 16 heures, du lundi au vendredi. Et le comédien Yves Létourneau redevient commentateurs sportif aux "Prouesses du matin".

## Les fonctionnaires ontariens attaquent le gouvernement Davis

**We can't knock the Davis Government**  
We can't praise it either. The law won't let us.



● La "Civil Service Association of Ontario", qui regroupe quelque 60,000 fonctionnaires de la province voisine, dépensera \$150,000 au cours de la présente campagne électorale, pour s'en prendre indirectement au premier ministre progressiste-conservateur, M. Davis. Les fonctionnaires dénoncent ce qu'ils appellent des économies de bouts de chandelles et les règlements qui leur interdisent de prendre part aux élections, de quelque façon que ce soit... Parions que cette campagne risquée d'aider plutôt le premier ministre Davis, puisqu'en Ontario, comme au Québec, les fonctionnaires ne sont pas tellement populaires auprès de la population.

## Un voleur abat la vache et la dépece sur place

● Un incident bizarre est survenu à St-Lazare, près de Vaudreuil: une vache a été abattue en pleine nuit dans un champ et dépecée sur place par le voleur qui a ensuite pris la fuite avec tout le derrière de l'animal! Des incidents de ce genre, survenaient fréquemment, il y a quelques années, mais c'est le premier cas signalé depuis un bon bout de temps dans cette région; le sergent Lacoste, de la Sûreté du Québec, a invité les cultivateurs à rapprocher leurs bêtes à cornes des bâtiments, durant la nuit.

## Allez à la police quand un chauffeur de taxi exagère

● On nous parle de plus en plus souvent de cas précis où des chauffeurs de taxi font délibérément des "détours" pour augmenter le prix d'une course, surtout pour un touriste arrivant de la gare ou à l'aéroport. Et même des Montréalais qui prennent souvent le taxi pour un certain parcours, s'aperçoivent que le chauffeur n'emprunte pas le chemin le plus direct. Dans un tel cas, que vous soyez mont-réalais ou touriste, refusez de payer l'addition et demandez au conducteur de taxi de vous amener au poste de police le plus proche. Vous aurez probablement à défrayer la note quand même mais ce conducteur devra donner des explications solides.

## La moitié des "soins" pour 7 pour cent des Québécois

● Selon les documents de la Régie de l'assurance-maladie du Québec, près de la moitié des services médicaux (47,3 pour cent) rendus dans le cadre du régime d'assurance-maladie a été consommé par 7,5 pour cent seulement de la population! En moyenne, les personnes les plus "malades" ont reçu quinze services médicaux ou plus, dans une année, et ces services ont constitué plus de 41 pour cent du coût total de l'assurance-maladie.

## Les postiers ont-ils peur de diriger un bureau de poste?

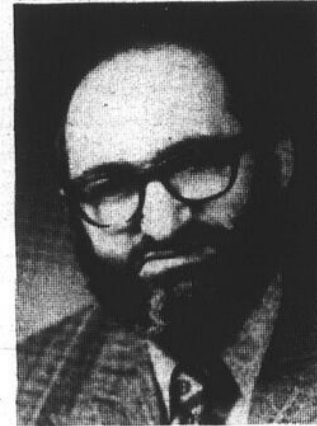


● En mai dernier, le ministre des Postes, Bryce Mackasey invitait les postiers, qui critiquent fort souvent leurs supérieurs, à prendre en main le bureau de poste dans une ville moyenne pour l'organiser à leur façon. Il n'était évidemment pas question de Montréal ou Toronto, à cause de la complexité des problèmes, mais plutôt d'une ville de l'importance de Calgary ou Edmonton. A ce moment-là, le ministre avait dit: "J'invite les employés à s'asseoir avec la direction et à nous dire comment le bureau de poste devrait fonctionner. Nous établirons une procédure et nous leur permettrons de faire l'expérience. Si ça marche, nous irons plus loin". Mais, aux dernières nouvelles, M. Mackasey attend toujours que le syndicat des postiers accepte son offre, peut-être à cause des négociations en cours.

## L'Orchestre symphonique de Montréal donnera plus de concerts

● L'Orchestre symphonique de Montréal et celui de Toronto recevront chacun une subvention de \$600,000 du Conseil des Arts du Canada. Dans le cas de la métropole, la saison de l'orchestre devra être de 47 semaines, au cours de laquelle le nombre de musiciens sera porté à 95 et le nombre de concerts de 146 à 164. Pour sa part, l'Orchestre symphonique de Québec touchera \$242,300 et devra consacrer plusieurs concerts à la musique canadienne.

## Espérons qu'il parlera aussi de ses dollars



● Cet après-midi, à 17 h 00, les téléspectateurs de Radio-Canada, pourront voir "l'avortement", une émission spéciale qui commence notamment avec un témoignage du Dr Henry Morgentaler, peu connu au moment du tournage, mais devenu, comme on sait, fort "illustre" depuis. On nous dit que cette émission ne cherche pas tant à instruire "qu'à faire naître la mise en branle de cette faculté qui s'appelle la réflexion". Espérons que l'émission ne présentera pas que l'aspect "humanitaire" et "héros" de Morgentaler, mais soulignera également qu'il avait un revenu annuel de \$200,000 ou \$300,000 et que son "humanisme" était fort bien rémunéré.

## Cartes de crédit pour la... quête

● Il fallait s'y attendre! Dès cet automne, les fidèles de plusieurs églises protestantes des villes d'Atlanta, Philadelphie, Los Angeles et Dallas ne déposeront plus d'argent dans "l'assiette", le dimanche: ils ont accepté de faire partie d'un programme expérimental de l'association des églises protestantes de ces villes, prévoyant une contribution régulière à l'église de leur choix. Le donateur permet à sa banque de lui déduire un montant mensuel qui est envoyé à l'église de son choix. Encore mieux, le chrétien moderne peut choisir que son obole hebdomadaire soit ajoutée à son compte mensuel "Master Charge" ou "Bank Americard" (Chargex, au Canada).

## Policiers ou prisonniers?

● L'Association des policiers provinciaux a lancé un ultimatum à la direction de la Sûreté du Québec: on devra entreprendre immédiatement la modernisation du poste de police de l'Étape, dans le parc des Laurentides, entre Québec et Chicoutimi, d'ici la mi-septembre, ou les policiers refuseront d'y travailler. En effet, il semble que les policiers doivent vivre trois par chambre, et que la cuisine est totalement inadéquate, sans parler des possibilités de récréation.

## 4 hold-up: la caisse Pop se défendra mieux

● La Caisse populaire de St-Charles, à Drummondville-Nord, a été la scène de vols armés à quatre reprises en moins de deux ans; depuis, elle a de plus en plus de difficulté à garder son personnel, les employés craignant sans cesse d'être de nouveau victimes d'un hold-up. Le directeur de la Caisse, M. Ferdinand Smith, vient de révéler qu'on construira un nouvel immeuble ultra-moderne qui sera doté de tous les derniers perfectionnements en matière de sécurité: vitres pare-balles, caisses blindées, alarmes multiples, etc.!

## Le ministre Claude Simard aurait-il manqué de "courage"?



● Des dizaines d'hommes d'affaires de Chicoutimi et de la région étaient déjà au "Rendez-vous de l'homme d'affaires", à l'université du Québec à Chicoutimi, pour une rencontre avec le ministre Claude Simard, lorsque ce dernier les a avisés qu'il ne serait pas présent. Pour citer l'éditorialiste, Bertrand Tremblay, du Quotidien de Chicoutimi: "... Le titulaire du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche a préféré laisser planer des doutes sur son courage, plutôt que de subir l'interrogatoire des promoteurs de Parc-Saguenay et de quelques autres projets touristiques touchant notre région..."

## L'assurance contre les enlèvements

● Les enlèvements spectaculaires de Mme Blanchet, à Sherbrooke et du jeune Bronfman, à New York, ont incité nombre d'hommes d'affaires à s'intéresser à l'assurance-kidnapping qu'offrent plusieurs compagnies d'assurance américaines. Ces dernières exigent non seulement que l'assuré et sa famille prennent certaines précautions élémentaires, mais également qu'ils ne parlent pas de cette assurance. En d'autres mots, il faut définitivement que l'homme d'affaires assuré soit des plus discrets.



# ...et si ça vous choque, ne lisez pas ceci

## “Holiday Magic”: des amendes fabuleuses, mais pourra-t-on les percevoir en... Ontario?

● Le gouvernement du Québec a réussi, après bien des années d'efforts, à mettre fin aux activités pyramidales du groupe “Holiday Magic” au Québec. Dans plusieurs districts, cette compagnie américaine a été condamnée à des dizaines de milliers de dollars pour avoir enfreint différentes lois provinciales, dont celle de l'enseignement privé et celle concernant les ventes pyramidales. Ces jours derniers, par exemple, le juge Maurice Langlois, de Trois-Rivières, a condamné “Holiday Magic” à \$500 d'amende sur chacun des 47 chefs d'accusation, dont la compagnie s'est rendue coupable, soit un grand total de \$23,500, plus les frais. Quelques semaines plus tôt, un juge de Rimouski avait imposé des amendes de \$26,000 en tout, tandis qu'à Québec, le montant de l'amende imposée à “Holiday Magic” a été de \$24,000! Le problème semble que la compagnie a déménagé son siège social en Ontario et ne dispose plus d'aucun bien “saisissables” au Québec. Le juge Langlois s'est demandé tout haut: “Comment puis-je rendre une condamnation qui pourrait ne pas être exécutoire?”, mais il a finalement conclu que son devoir était d'imposer les amendes, et non d'agir comme “agent de perception”. C'est maintenant au ministère de la Justice du Québec d'y voir, peut-être en demandant à un tribunal ontarien de confirmer les jugements des tribunaux québécois.

## Garneau crée un précédent à la Traversée du Lac



● Le ministère des Finances a habitude M. Raymond Garneau à la patience. Il est devenu le premier invité d'honneur de la Traversée du Lac Saint-Jean à accueillir tous les nageurs, du premier au dernier. Pieds nus, bas de pantalons relevés, le ministre est resté sur le quai tout le temps nécessaire pour attendre les 18 athlètes, dont quelques-uns étaient passablement loin derrière le gagnant.

## Les plus vites sont en “familiale” de couleur brune

● L'agent John Moore, un des policiers de Toronto qui dirige la circulation et surveille la vitesse du haut des airs, s'est amusé à tenir des statistiques sur les modèles de voiture qu'il fait stopper pour excès de vitesse par des collègues en autos. Ce sont des familiales (station wagon) brunes qui détiennent tous les records, mais il se produit également des “phénomènes” qui intriguent le policier Moore. Par exemple, l'autre jour, les dix premières autos stoppées avaient le toit rouge et la carrosserie noire!

## Il sera difficile de franciser les banques

● C'est le secteur tertiaire de l'économie québécoise, particulièrement les institutions financières importantes (banques, compagnies d'assurance, etc.) qui donnera le plus de fil à retordre à la Loi 22, selon les experts. Dans le cas des industries, il s'agit généralement de trouver une correspondance des termes, surtout que la connaissance de l'anglais n'est requise que d'un petit nombre de dirigeants. Mais, dans le domaine de la haute finance, c'est toute une “philosophie” qu'il faut adapter, et les échanges entre les bureaux québécois et ceux des autres provinces se font tout autant à l'horizontal qu'à la verticale, ce qui implique un pourcentage plus important de personnes bilingues à tous les échelons.

## L'aspirine: un danger pour les mamans?

● Décidément, l'aspirine a des effets bien différents pour bien des gens. Dernièrement, des chercheurs se disaient convaincus qu'elle était utile pour éviter une deuxième crise cardiaque. Par contre, des femmes-médecins australiennes affirment avoir constaté que des femmes qui prennent régulièrement de l'aspirine au cours de leur grossesse, risquent plus de perdre leur bébé, au cours des quatre semaines suivant la naissance ou bien d'avoir des enfants morts-nés, ou des accouchements avec complications. Les deux médecins expliquent que si l'aspirine agit efficacement contre la douleur, la fièvre et l'inflammation, c'est justement parce qu'elle bloque l'action d'une hormone, la prostaglandine, qui est connue pour jouer un rôle vital dans l'accouchement.

Gaudry: président des universités de 90 pays



● La sixième conférence générale de l'Association internationale des universités, a terminé ses travaux à Moscou, en choisissant comme président, pour la première fois, un Canadien français: M. Roger Gaudry, ancien recteur de l'Université de Montréal. Cette conférence réunissait 1.200 participants, représentant 400 universités dans 90 pays.

## Montréal: ville ensoleillée; Québec: ville pluvieuse

● Deux professeurs de l'université du Québec à Chicoutimi, André Leblond et Gilles St-Hilaire, viennent de publier la première partie d'une étude de la météo au Québec, pour la période estivale, de 1940 à 1972. Ils ne surprendront personne avec leur affirmation que le mois de juillet est le plus “fiable”, mais ils en intriqueront beaucoup avec la constatation suivante: Montréal est la ville la plus ensoleillée et la plus chaude; Québec est la ville qui reçoit le plus de pluie, alors que Chicoutimi et Bagotville ont le plus grand nombre d'averses.

## Shooner devient sous-ministre de l'Industrie



● La rumeur à l'effet que M. Pierre Shooner serait bientôt sous-ministre adjoint au ministère de l'Industrie et du Commerce du Québec, est maintenant officielle: M. Shooner quittera, le 12 septembre, le poste de directeur général de la Chambre de commerce de Montréal, pour devenir collaborateur du ministre Guy Saint-Pierre. Il faut dire que M. Shooner, en tant que porte-parole de la Chambre de commerce, n'a jamais manqué à plusieurs reprises, l'occasion de lancer des flèches aux gens en place. Il aura donc l'occasion de mettre en pratique toutes les théories qui lui sont chères.

Serge Bélair au téléthon Jerry Lewis



● Ce soir, à compter de 22 heures, le comédien Jerry Lewis, animera, à travers les États-Unis, un téléthon d'une durée de 21 heures, organisé pour venir en aide aux victimes de la dystrophie musculaire. Les Montréalais pourront regarder ce téléthon à l'antenne de la station WPTZ (Plattsburg), canal 5, et inscrire leurs dons (qui seront entièrement remis à la division québécoise de l'Association canadienne contre la dystrophie musculaire) en composant le numéro 284-2222. Lewis sera entouré par Bob Hope, Liza Minelli, Telly Savalas, Barbra Streisand, etc. Les différentes stations de télévision se détacheront du réseau à intervalles réguliers pour aider les téléspectateurs à participer à la campagne de souscription. Au canal 5, un des coanimateurs de ce téléthon sera Serge Bélair. L'an dernier, le téléthon Jerry Lewis avait recueilli des dons totalisant 16 millions!

## La publicité de Centraide dans l'est montréalais



● Mme Colombe Joncas, directrice de la publicité nationale pour les “Hebdo Métropolitain”, sera responsable de la publicité et de la promotion de la campagne de Centraide-Montréal (autrefois la Campagne des Fédérations) dans les 16 arrondissements de l'est de Montréal. Elle s'occupera de la promotion et appuiera les efforts des bénévoles chargés de recueillir les souscriptions.

## Le salaire égal pour la femme n'est pas ici

● L'écart entre le salaire horaire moyen des hommes et celui des femmes demeure à 25 pour cent, dans la région de Montréal, selon une enquête conjointe de la Chambre de commerce et du Board of Trade. Le salaire moyen des hommes, était, en mai de \$4.38 et celui des femmes, de \$3.48 soit 90 cents de différence. L'an dernier, l'écart n'était que de 79 cents.

# MENTIONS D'HONNEUR pas toujours honorables

Le succès FINANCIER d'une entreprise ne découle certes pas des FOULES qu'elle attire: on chuchote que le Comité des Fêtes du Canada français, au lieu du SURPLUS espéré de \$100,000, a finalement connu un DEFICIT et qu'il a demandé des SUBVENTIONS d'urgence, aux différents GOUVERNEMENTS et certaines ASSOCIATIONS, pour boucler le BUDGET. Et la FOIRE du LIVRE se serait soldée par un déficit RONFLANT!... Le petit RENE SIMARD, qui a suivi des cours de danse et d'anglais, sera invité QUATRE fois, au “Tonite Show” de JOHNNY CARSON, à la TV américaine, cet automne, à l'occasion du lancement de son premier DISQUE en ANGLAIS... L'Orchestre Symphonique de Montréal a un nouveau directeur de Relations publiques: M. BERNARD THEORET, qui occupait ce poste au Grand Théâtre de QUÉBEC...

Etre un député libéral capable — et il Y EN A! — je me sentirais frustré et insulté par le geste du Premier ministre PIERRE TRUDEAU, qui a nommé M. PIERRE JUNEAU ministre des Communications, même s'il n'a aucune expérience en POLITIQUE et s'il n'est même PAS député fédéral... Deux ENNEMIS jurés devront faire des grands DETOURS pour s'éviter dans les corridors de CKVL: YVON DUPUIS et MATHIAS RIOUX animeront des émissions de lignes ouvertes qui seront PROCHES l'une de l'autre, à moins que soit exacte la RUMEUR voulant que celle de Dupuis remplace “QUEBEC SOIR”, de 16 à 18 heures... Un LOUSTIC affirme que le maire JEAN DRAPEAU lancera la “LOTO BATO” pour financer la transformation du “France” en CASINO dont les profits s'ajouteraient à la LOTO OLYMPIQUE pour financer les JEUX OLYMPIQUES. Ce même loustic va plus loin: pourquoi pas lancer la “Loto Bato” à l'occasion d'une COURSE géante de STOCK-CARS dans les rues de Montréal avec, en vedette, l'hon. JEAN MARCHAND?...

Même les JOURNAUX considérés comme favorables à la “haute finance” ne sont pas tendres pour BELL CANADA et affichent beaucoup de SCEPTICISME devant les affirmations de cette compagnie qu'elle devra RALENTIR l'installation de NOUVEAUX APPAREILS, parce qu'elle n'a pas obtenu la HAUSSE demandée pour ses tarifs. Par exemple, le “Globe and Mail” de Toronto, utilise le mot “CHANTAGE”... Le professeur DEREK Mendez Da COSTA, de l'université de Toronto, a suggéré aux AVOCATS, réunis en congrès à Québec, d'étudier l'idée d'une ASSURANCE-DIVORCE. Durant son mariage, un mari paierait une prime qui garantirait le paiement de la PENSION alimentaire à son épouse, advenant le divorce. Voyez-vous d'ici les FRAUDES inévitables de la part des gens qui se MARIERAIENT, avec l'idée de s'assurer un REVENU, après quelques mois ou quelques années... M. WILFRID BOHEMIER, président du club Optimiste de Tétreaultville, dirige la campagne CONTRE la décision de la POLICE de la CUM d'abolir la Section de l'Aide à la JEUNESSE, dont les membres travaillaient continuellement avec les adolescents.

L'architecte FERNAND TREMBLAY est le nouveau Président de la Commission des Champs de bataille nationaux qui administre le parc des Plaines d'Abraham à Québec. Les autres commissaires sont Mme Jacqueline LAMBERT-JACOB, et MM. Jean-Paul GRENIER et Marc BERGERON... M. JACQUES DION, directeur général de “La Parole”, de DRUMMONDVILLE, et des Hebdo Métropolitains, qui regroupent presque tous les journaux de l'EST de Montréal annonce plusieurs nominations: M. ANDRE BENARD, directeur-gérant du “Journal de Rosemont” et “Progrès de St-Léonard”; M. Jacques MASSI-COTTE, directeur-gérant des journaux “Le Flambeau”, “L'Avvenir de l'Est” et “L'Information Le Portage”, avec comme adjoints, MM. Georges CROUZET et Michel COUTU, et Mlle Mireille POITRAS... Une MESSE en plein air aura lieu à quinze heures, cet APRES-MIDI, près de ST-GREGOIRE d'Iberville, sur le site où naissait le frère ANDRE, il y a 130 ans. Pour ceux qui n'ont pas d'auto, des autobus partiront de l'oratoire ST-JOSEPH, vers 13 h 30... Les pomiculteurs de ST-JOSEPH-DU-LAC, offrent entre \$2.25 et \$2.60 l'heure à ceux qui veulent cueillir des POMMES. Renseignement: 472-4070...

C'est un pastel à l'huile de DANIELLE HEBERT, âgée de 12 ans, de Coaticook, qui servira pour le timbre de huit cents de NOEL 1975. Les cinq autres TIMBRES de cette série ont également été choisis parmi des suggestions de jeunes Canadiens... C'est mardi que le Conseil municipal de ST-JEAN, saura si le spectacle aérien “SPECTAIR” de juin dernier, lui coûtera un déficit de \$125,000 à \$140,000. Le maire RONALD BEAUREGARD, suggérera que ce spectacle soit confié à l'entreprise privée, L'AN PROCHAIN, si l'on ne peut éviter un déficit...

M. GERARD BARBIN, bien connu dans les milieux éducationnels et culturels, est le nouveau sous-ministre des Affaires culturelles du Québec. Il succède à M. GUY FREGAULT, nommé Conseiller spécial auprès du Premier Ministre... La prison de ST-JEAN sera fermée pour de bon, DEMAIN, et, dorénavant, les prisonniers se promèneront entre le Palais de JUSTICE de St-Jean et les PRISONS de Montréal et St-Hyacinthe... “FRENCHIE” JARRAUD n'a pas été tendre pour la colonie ARTISTIQUE, à son émission. Soulignant que très peu de VEDETTE avaient visité JULIETTE BELIVEAU tant à l'hôpital, où elle a été pendant des années, qu'au salon funéraire, il a ajouté: “Mais, certains ARTISTES qui savent que les PHOTOGRAPHES seront aux funérailles, ce matin, s'y rendront pour être sûrs d'avoir leur PHOTO dans les journaux”.

# DÉCÈS

274-2501

Les salons sont ouverts de 13 h. à 22 h. tous les jours

**CLOUTIER Alphonse** — A Richelieu, le 27-08-75 — 66 ans — est décédé M. Alphonse Cloutier, de Radio Canada, autrefois de CHLP, époux de Marguerite Colpron, père de Monique. Outre son épouse, il laisse ses sœurs: sœur St-Rémi N.J.M., de Roux en Belgique, Georgette, et Anne Marie, son frère Gabriel, ses belles-sœurs, Mme Anita Colpron, et Mme Marthe Cloutier. Le convoi funéraire partira des salons

**Urgel Bourgie Limitée**  
745 est, Crémazie  
Service à 10 heures, le 1-09-75, en l'église St-Alphonse. Inhumation au cimetière de Châteauguay. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**DAOUST Aimé** — A Montréal, le 30-08-75, — 71 ans — est décédé M. Aimé Daoust, ex-employé de Northern Electric, fils de feu Zoël Daoust, et de feu Praxède Brunet. Il laisse dans le deuil Noël, Adélar (époux de Emma Carfogni) Hélène, (Mme Léonard McRae), ainsi que plusieurs neveux et nièces. Le convoi funéraire partira des salons

**Urgel Bourgie Ltée**  
2630 ouest, Notre-Dame  
Service à 2 heures, le 3-09-75 en l'église St-Charles.

Inhumation au cimetière Côte-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**DUROCHER EVA** — A Chute à Blondeau, le 29-08-75 — 81 ans — est décédée Eva Durocher, épouse d'Albert Durocher. Elle laisse deux fils, Léopold, directeur général région postal du Québec de Montréal, Gabriel de Great Falls, Manitoba, 1 fille: Mme Raymond Séguin (Annette) de Hawkesbury, 4 petits-enfants, son gendre, M. Jean Suizzo, 6 sœurs, Mme David Rozon de Chute à Blondeau, Mme Léo Lachaine de Tracy, P.Q. Mme Roland Durocher d'Asbestos, P.Q. Mme Exal Lacelle de Pointe-Fortune, Mme Georges Bertrand de Hawkesbury, Mme Gaston Desjardins de Gatineau P.Q.  
Le convoi funéraire partira des salons

**Noël Limitée**  
416 rue McGill  
Hawkesbury  
à 2 heures 30. Service à 3 heures, le 1-09-75, en l'église St-Joachim, de Chute à Blondeau. Inhumation au cimetière paroissial. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**FICHAUD Annette** — A

Montréal, le 29-08-75, — 72 ans — est décédée Mme Lucien Fichaud, née Annette Lamothe, fille de Antheine Lamothe, de St-Ours et de Augustine Plante. Outre son époux, elle laisse dans le deuil son frère Roland Lamothe, et sa soeur Gemaine Leduc, ainsi que sa belle-soeur Rita Nadeau et de nombreux neveux et nièces. Le convoi funéraire partira des salons

**Jean-Paul Marchand**  
4228, Papineau  
à 9 heures 40. Service à 10 heures, le 1-09-75, en l'église Immaculée-Conception. Inhumation au cimetière de St-Ours. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**FOURNIER Jacques** — A La Salle, le 29-08-75, — 14 ans — est décédé Jacques Fournier, fils de Raymond Fournier et de Audette Belley, demeurant au 1261, rue Daigneault. Le convoi funéraire partira des salons  
**L. Thériault Inc.**  
512, rue de l'Église  
à 1 heure 45. Service à 2 heures, le 2-09-75, en l'église Ste-Catherine Labourée. Inhumation au cimetière de Mont-Royal. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**GELINAS Antonio** — A Verdun, le 29-08-75 — 66 ans — est décédé M. Antonio Gélina, époux de Alice Meloche, demeurant au 793, Hickson. Le convoi funéraire partira des salons  
**L. Thériault Inc.**  
512, rue de l'Église  
à 9 heures 45. Service à 10 heures, le 1-09-75 en l'église Notre Dame Auxiliatrice. Inhumation au cime-

tière de Côte-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**GOULET (Mario)** — A Lachenaie, accidentellement le 30 août 1975 — 18 ans et 11 mois — est décédé Mario Goulet. Fils de Jean-Paul Goulet et de Thérèse Venne, frère de Pierre et de Jean-Luc. Il laisse aussi ses grands-parents, M. et Mme Isidore Goulet et Mme veuve Oscar Venne. Le convoi funéraire partira des salons

**Jos Guay et fils**  
756, St-Louis  
Terrebonne  
à 1 h 30. Service à 2 h le 1er septembre 1975 en l'église St-Charles de Lachenaie. Inhumation au cimetière de Lachenaie. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**JARRY (Albertine)** — A Montréal, le 29 août 1975 — 82 ans — est décédée Mme veuve Uldège Jarry, née Albertine Auger, mère bien-aimée de Jeanne (Mme veuve Georges Touchette), Rita (Mme Joseph Levert) Roger, Yvette, Mme Olivier Terrier, Denise, Mme Maurice Lacombe, et sa belle-fille Mme veuve Lucien Jarry (Rose) et plusieurs petits-enfants. Le convoi funéraire partira des salons

**Alfred Dallaire Inc.**  
2645 est, Henri-Bourassa  
à 10 h 45. Service à 11 h le 2 courant en l'église St-Martyrs-Canadiens. Inhumation au cimetière de l'Est. Salon fermé entre 5 et 7 h. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**LAVALLEE (Réal)** — A Montréal, le 30 août 1975 — 43 ans — est décédé M. Réal Lavallée époux de Jacqueline Beauchamp. Père de Diane et Pierre. Fils de Henri et Léonide Cool. Frère de Guy (Pauline Rochefort) et Mme Gilles Phaneuf (Danielle). Le convoi funéraire partira des salons

**J.C. Roy Inc.**  
3340, boul. de la Concorde  
Duvernay  
à 13 h 45. Service à 12 h lundi le 1er sept. en l'église St-Sylvain. Inhumation au

cimetière de l'Est. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**LEVESQUE (Jean)** — A Saint-Bernard de Lacolle subitement le 28 août 1975 — 62 ans — est décédé M. Jean Lévesque époux de Marie-Claire Laroche, autrefois de Candiac. Le convoi funéraire partira des salons

**Réal Laplante**  
22, rue de l'Église  
Lacolle  
Service à 2 h le 1er septembre 1975 en l'église paroissiale St-Bernard de Lacolle. Inhumation au cimetière de St-Bernard de Lacolle. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**ROGER (Roland)** — A Verdun, le 29 août 1975 — 58 ans et 6 mois — est décédé M. Roland Roger époux de Yvette Bissonnette demeurant au 363, Gordon. Il laisse un fils, Denis. Le convoi funéraire partira des salons

**L. Thériault Inc.**  
512, rue de l'Église  
à 10 h 45. Service à 11 h le 2 septembre 1975 en l'église Notre-Dame-des-Sept-Douleurs. Inhumation au cimetière de Côte-des-Neiges. Exposé le 31 août seulement au 1270, rue Laprairie. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**ROUSSEAU (Agnès)** — A Pointe-des-Cascades, le 28 août 75 — 47 ans est décédée Agnès Rousseau, épouse du capitaine Germain Rousseau, mère de Jocelyne Houle, Danielle et Normand. Le convoi funéraire partira des salons

**Aubry et Trudeau**  
12, rue St-Charles,  
Dorion  
à 1 h 30. Service à 2 h 00 le 1er sept. 75 en l'église St-Pierre de Pointe-des-Cascades. Inhumation au cimetière de Pointe-des-Cascades. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**SABOURI (Florence)** — A Montréal, le 29 août 75 — 55 ans est décédée Mme Raymond Sabourin, née Florence Binette. Outre son époux elle laisse dans le deuil 1 fille Monique épouse de Jean-Jacques Boutet, 3 fils: André, dpoux de Danielle Bergeron, Guy et Alain. Sa mère Mme Willie Binette, 2 sœurs: Lucienne (Mme Lucien Villemare) et Irène (Mme

Léo Bohin), 5 frères: Armand, D'Assise, Lionel, Ernest et Alfred. 2 petits-enfants; ainsi que de nombreux neveux et nièces. Le convoi funéraire partira des salons

**Alfred Dallaire Inc.**  
4500, avenue Verdun  
à 9:45 h. Service à 10:00 h. le 2 sept 75, en l'église Notre-Dame-de-Lourdes. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**SANSOUCY (Honorius)** — A Verdun, le 29 août 75 — 72 ans — est décédé M. Honorius Sansoucy époux de feu Adélie Boyer, demeurant au 1158, rue Valiquette. Le convoi funéraire partira des salons

**L. Thériault Inc.**  
512, rue de l'Église  
à 1:45 h. Service à 2:00 h. le 1er sept 75, en l'église Notre-Dame de la Garde. Inhumation au cimetière de Côte-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**SUNDERLAND (Albert Roland)** — A l'Hôtel-Dieu de St-Jérôme, le 30 août 75 — 61 ans — est décédé M. Albert Roland Sunderland, époux de Germaine Ross, demeurant au 790, rue Melançon, St-Jérôme. Outre son épouse, il laisse ses enfants: Patrick, époux de Ginette Cadieux, Kenneth, époux de Linda Goulet, Mme Robert Desforges (Kathleen), Normand, Diane et Johanne. Le convoi funéraire partira des salons

**Desrosiers et Fils Inc.**  
10, boul. De Martigny,  
St-Jérôme  
Service à 9:00 h le 2 sept 75, en l'église Ste-Paule. Inhumation au cimetière de Québec. Salon fermé de 5 h à 7 h. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**SURPRENANT (Estelle)** — A Verdun, le 29 août — 73 ans — est décédée Mlle Estelle Surprenant. Fille de feu de Napoléon Surprenant et de feu de Lumina Bienvenue, demeurant au 3844, rue Ethel. Le convoi funéraire partira des salons

**L. Thériault Inc.**  
512, rue de l'Église  
à 9:45 h. Service à 10:00 h le 1er sept. 75, en l'église Notre-Dame-des-Sept-Douleurs. Inhumation au cimetière de Côte-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

**Rene Thériault Ltée**  
Guy H. Thériault, pres  
DIRECTEUR DE FUNÉRAILLES  
RESIDENCES FUNÉRAIRES  
1120 est rue Jean Talon  
(Angl. Christophe Colomb) **273-7521**

**Alfred Dallaire INC.**  
SALONS FUNÉRAIRES  
SIEGE SOCIAL: 6821, RUE ST-HUBERT. TEL.: 270-3111

**Alfred Dallaire Inc., Bonneville et Gingras Ltée, J.S. Vallée Ltée, J.A. Gauthier Enr., Geo. Vandellac Inc. et Adrien Bazinet Inc., vous offrent une nouvelle formule d'arrangements funéraires.**

**FIXEZ VOUS-MÊME LE PRIX DE VOS FUNÉRAILLES DANS LE CADRE DE NOTRE PLAN: "pré-arrangements" NOS SERVICES VOUS OFFRENT**

- Un ensemble de possibilités allant des prix conventionnels à notre plan comprenant:
  - Salon
  - Cercueil
  - Porteurs
  - Embaument
  - Direction
  - Corbillard
  - Transport au cimetière
- D'épargner les démarches pénibles à vos proches.
- De faire un choix entre l'inhumation et l'incinération ou encore de prendre des décisions (dons à certains organismes médicaux) concernant la disposition de votre corps.

**\$287.**

POUR DE PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS, COMMUNIQUEZ AVEC M. ANDRÉ BRAZEAU, DIRECTEUR DES PRÉ-ARRANGEMENTS.

2590, rue Rouen  
1575 est, rue Ste-Catherine  
2521 est, rue Ste-Catherine  
4504 est, rue Ste-Catherine  
4340, rue St-Denis  
8328, rue St-Denis  
6821, rue St-Hubert  
4500, av. Verdun, Verdun

**REPENTIGNY:**  
222, rue Notre-Dame-des-Champs  
438, rue Notre-Dame

**STE-ANNE-DE-BELLEVUE:**  
107, rue Ste-Anne

**MIAMI:**  
779 ouest, rue Flagler

**SIEGE SOCIAL: 6821, RUE ST-HUBERT. TEL.: 270-3111**

**VEUILLEZ ME FAIRE PARVENIR UN PROSPECTUS CONCERNANT VOS "PRÉ-ARRANGEMENTS"**

Nom .....  
Adresse .....

M. 31-8-75



**Le train aérien**  
LONG BEACH, Californie — Le YC-15 de l'Aviation américaine, surnommé le "train de l'air", s'envole pour la première fois à l'aéroport de la Fougla Air-craft de Long Beach. Cet appareil de 124 pieds de longueur, peut prendre l'air sur une piste de moins de 3,000 pieds. C'est la version américaine de notre avion pour le service STOL — atterrissage et décollage rapide — qui assure la navette entre Montréal et Ottawa.

**SOUVENIRS MORTUAIRES**

Vous que le deuil a frappé et qui désirez exprimer votre reconnaissance à ceux qui vous ont témoigné leur sympathie; demandez notre

**CATALOGUE GRATUIT**  
Il contient de nombreux modèles de cartes ou de lettres de remerciement, de souvenirs mortuaires, etc. Prix pour convenir à tous les budgets.

**MAISON H. ROY LTÉE**  
IMPRIMERIE  
1588 rue St-Hubert, Montréal-132  
527-9268

Marcel Perrier, président.

# L'Évangile, outil d'oppression ou de libération? Congrès de l'Entraide Missionnaire

par Paul Benoit, o.p.

L'Entraide Missionnaire, un carrefour international de chrétiens qui veulent vivre un service de l'Évangile pour la construction d'un monde plus juste et plus fraternel, tient un congrès cette fin de semaine sous le thème: l'Évangile, un outil d'oppression ou de libération.

Depuis vendredi soir quelques 300 religieux et laïcs y participent à la Polyvalente Antoine de St-Exupéry, à Ville St-Léonard. La majorité est engagée, au pays ou à l'étranger, dans des milieux préoccupés par la libération politique, économique et culturelle des masses populaires.

## De faux "Prix Miracle" valent \$20,500 d'amende à Steinberg!

OTTAWA — La maison Steinberg est au nombre des 28 compagnies ou simples particuliers ayant écopé de lourdes amendes pour "publicité mensongère" au cours des trois derniers mois.

Le ministère fédéral des Consommateurs révèle, en effet, que le Miracle Food Mart de Steinberg, à Toronto, a été condamné à payer une amende de \$20,500 pour avoir annoncé des produits d'épicerie à des "prix Miracle", alors que ces prix n'apparaissent pas sur la marchandise en magasin. C'est l'une des plus grosses amendes imposées jusqu'à présent pour publicité mensongère. Steinberg a toutefois annoncé qu'il en appellera de cette condamnation.

Les Habitations Asbestos Inc. ont été condamnées à \$400 d'amende pour avoir annoncé que le loyer de ses appartements à louer n'augmenterait pas durant 15 ans. Or, au bout de deux ans, la compagnie haussait ses loyers, à cause de l'augmentation du prix de l'huile à chauffer.

Une maison torontoise spécialisée dans les "cures d'amaigrissement" a écopé une condamnation pour publicité mensongère. Le tribunal a estimé que les résultats des traitements recommandés par Slim-A-Way, de Toronto, n'étaient pas ceux promis dans la publicité. L'un des propriétaires, Jim K. Anthony, a été condamné à payer \$1,500 d'amende et son associé, Aubrey J. Robbins, a écopé une sentence suspendue.

Une condamnation similaire a été infligée à un studio de santé Silhouette, de Montréal, dont le propriétaire, John Farbotnick, disait dans sa publicité qu'aucune diète ou effort n'étaient nécessaires pour maigrir. Silhouette annonçait en outre des "spéciaux d'ouverture" qui ne furent jamais disponibles aux clients.

La compagnie Scott-LaSalle Ltd., de Longueuil, a écopé une amende de \$1,200 pour avoir acheté le stock de la compagnie Perley et l'avoir revendu comme étant une "vente d'abandon" d'habits et de manteaux de fourrure.

La firme Bad Boy Appliances, "l'Enfant Terrible", de Toronto, a été condamnée à \$500 d'amende pour avoir annoncé un rabais d'un tiers sur 28 articles, alors qu'un article seulement était offert avec le rabais d'un tiers.

Le ministère fédéral des Consommateurs précise qu'au cours de l'année fiscale 1974-75 se terminant le 31 mars 1975, il a reçu 5,066 plaintes relatives à des cas de publicité trompeuse. Il en est résulté 1,050 enquêtes et 87 condamnations en l'espace d'un an.

Le congrès a pour objectif d'amener les participants à analyser et possiblement à réviser leurs actions à la lumière d'une réflexion collective sur les implications d'une évangélisation libératrice aujourd'hui.

Pour accompagner et guider cette démarche, l'Entraide Missionnaire a invité Gustavo Gutierrez, prêtre et théologien péruvien de renommée internationale et auteur de plusieurs articles et volumes sur la théologie de la libération, de la révolution et de la contre-violence.

Après la communication d'ouverture de Gutierrez, les congressistes, divisés en ateliers, ont situé leur engagement dans l'action libératrice de leur milieu. Ils ont échangé sur leurs expériences personnelles, présentant les problèmes rencontrés et discutant les solutions essayées ou proposées.

Hier, les ateliers ont tenté d'évaluer ces efforts de libération en regard de l'évangélisation ou de la libération du péché tant individuel que collectif.

Aujourd'hui le programme prévoit qu'ils s'attacheront à chercher des voies nouvelles à explorer au cours des prochaines années pour poursuivre l'oeuvre libératrice des classes sociales opprimées ou exploitées.

Chaque participant a reçu un dossier contenant des extraits des ouvrages de Gutierrez. Il contient aussi un bref rappel historique retraçant le passage de la problématique du développement à la problématique de la libération.

Le développement y est défini comme une initiative des pays riches et développés pour promouvoir la croissance des pays pauvres et sous-développés.

La libération y est présentée comme une initiative des pays pauvres eux-mêmes, une initiative d'auto-développement. Elle se réalise par l'abolition, violente ou non, des formes subtiles et puissantes de violence structurelle, institutionnelle ou culturelle qui viennent de l'étranger, parfois de l'intérieur, et qui maintiennent les peuples dans la dépendance et la misère.

Les acheteurs exigeants se dirigent vers SAINT-HUBERT

## DES MAISONS DE CHOIX A UN PRIX AVANTAGEUX

à partir de

# \$17600 par mois

(Capital, intérêt et taxes compris)

Vous avez le choix entre 5 modèles magnifiques, simples ou jumelés. Construction de béton et d'acier. Vastes pièces symétriques. A quelques minutes seulement du centre-ville. Rabais fédéral spécial de \$97.50.

Trajet à suivre: par le pont Champlain, prendre la sortie de Brossard jusqu'au

boul. Matte, continuer jusqu'au boul. Grande Allée et suivre les affiches. Par le pont Jacques-Cartier: prendre le boul. Taschereau vers le sud, tourner à gauche au centre commercial Bonimart et à droite au boul. Grande Allée. Suivre ce dernier jusqu'au boul. Champlain, puis tourner à gauche et suivre les affiches.

678-1252

maison **VENTURA**

## SIROIS JEANS



DÉPOSITAIRE POUR

Lois

Wrangler

Lee

GWG

UFO

LALIBERTÉ

Levi's



JEANS pour garçons et filles (enfants et adolescents)

de 1 à 18 ans Grandeur taille de 26 à 56

CHEMISES, CHANDAILS, T-SHIRTS,

VESTONS ET MANTEAUX DE CUIR

Wrangler

**CORDUROY**

REGULIER GRANDEUR 26 À 36

2 POUR

\$19.99

GWG

**CORDUROY**

GRANDEUR 26 À 38

2 POUR

\$19.99

Lee

**BAGGIES**

**CORDUROY**

GRANDEUR 26 À 36

2 POUR \$21.99

GWG

**CHEMISES**

TOUTE GRANDEUR

PRIX SUGG.: \$19.99

\$5.99 ch.

**CHEMISE**

(VESTON Lee)

10 ONZ. DÉLAVÉE S-M-L-XL

\$12.99

## SIROIS

4 MAGASINS



## JEANS

A VOTRE SERVICE

4057 EST. RUE STE-CATHERINE

**COIN PIE-IX**  
TEL: 527-0240

1987 EST. RUE MONT-ROYAL

**COIN CARTIER**  
TEL: 525-4747

3122 CHEMIN CHAMBLY  
LONGUEUIL  
VOISIN REST. LAPINO  
TEL: 674-0225

3835, WELLINGTON  
VERDUN  
VOISIN THEATRE ODEON  
TEL: 767-0327

Horlogerie - bijouterie

A l'école - à la maison - Diplôme gratuit  
Examen du ministère de l'Éducation  
Niveau secondaire V et recyclage

Permis no 740050

INSTITUT D'HORLOGERIE  
DU CANADA LTÉE

1012 av. Mt-Royal  
Montréal, H2J 1X0 Tél: 523-7623

ACHETONS

MEUBLES

USAGÉS

Propres, payons comptant, allons chercher.

768-0481

VOS MEUBLES  
REMIS À NEUF

1/3 DU PRIX  
DES NEUFS

OU REMBOURRÉS  
COULEURS EXCLUSIVES

OUVRAGE GARANTI



Nos experts peuvent refaire entièrement vos meubles dans une couleur nouvelle, poser de nouvelles poignées, réparer les défauts occasionnels par les années, etc.

ESTIMATION GRATUITE

LES SPECIALISTES DU MEUBLE ENR.

7469 - 18e AVENUE - MONTREAL 721-0947



# Il faut 6" d'isolant dans votre grenier. Posez-le vous-même pendant la fin de semaine.

Ce soir, montez donc au grenier pour vérifier l'épaisseur de l'isolant.

S'il n'a pas 6" d'épaisseur, il n'y en a pas assez.

S'il n'a pas 6" d'épaisseur, ajoutez-en pendant la fin de semaine.

**1** Le coût élevé du chauffage augmente sans cesse. Au cours de l'année dernière, vos frais de combustible ont augmenté de façon importante. Et ils augmenteront encore. Le seul moyen de remédier à cette situation est d'utiliser moins de combustible, c'est-à-dire améliorer l'isolation.

**2** L'isolant constitue un placement. On est en train de modifier les codes du bâtiment, et il est probable qu'un minimum de 6" d'isolant au grenier sera exigé pour tous les nouveaux logements. Rendez votre isolation conforme aux nouvelles normes; vous augmenterez la valeur réelle de votre maison et réduirez, par la même occasion, le coût du chauffage.

**3** Quel genre d'isolant vous faut-il? Fiberglas.\* Il est facile à poser, facilement disponible et peu coûteux. Il est aussi très efficace, résiste à la décomposition et au mildiou, est ignifuge et a été accepté partout comme le meilleur isolant qui soit. Si votre grenier a déjà un peu d'isolant, il vous faudra probablement les nattes à insérer Fiberglas. Elles se posent sans même un clou. Il suffit de les placer entre les solives du plancher du grenier, juste au-dessus de l'isolant existant. Prenez des nattes à insérer Fiberglas assez épaisses pour obtenir 6 pouces d'épaisseur lorsque vous les ajoutez à l'isolant existant.

Vérifiez si votre isolant actuel a un coupe-vapeur. Si oui, ne posez pas d'isolant avec coupe-vapeur, car l'addition d'un second coupe-vapeur créerait des problèmes de condensation. (Les nattes à insérer Fiberglas n'ont pas de coupe-vapeur.)

**4** Si votre grenier n'est pas du tout isolé. Il vous faut les nattes à dos de papier avec coupe-vapeur incorporé Fiberglas. Il vous faut des nattes d'une épaisseur

de 6" (R-20) que vous pouvez poser de la même manière - en les plaçant entre les solives du plancher du grenier. Le coupe-vapeur (côté papier) est toujours tourné du côté chaud. Ainsi, au grenier, il doit être tourné vers le bas.

**5** La brochure Fiberglas. Elle vous explique tout. Votre marchand de matériaux de construction vous remettra gratuitement un exemplaire de la brochure Fiberglas. Elle est intitulée "COMMENT LUTTER CONTRE LA HAUSSE DE PRIX DU COMBUSTIBLE EN AMÉLIORANT L'ISOLATION DE VOTRE MAISON". Demandez-la à votre fournisseur, et lisez-la. Elle vous explique tout ce que vous devez savoir sur l'isolation de votre grenier, de votre salle de récréation, de votre chalet, et donne nombre de conseils sur la manière de conserver de l'énergie.

Une fin de semaine devrait suffire pour isoler une maison moyenne. Mais c'est un placement qui rapporte, en réduisant vos frais de combustible.

\*Marque déposée



# sports



## Cette année, les Red Sox résisteront à la pression

Le retour au bercail, après quelques semaines de vacances, est toujours brutal. N'est-il pas difficile de reprendre le boulot après avoir flâné durant plusieurs jours sur les plages du Maine.

Dans cette région, les Red Sox de Boston font la manchette quotidienne des journaux. Les Red Sox représentent une ville du Massachusetts (la plus importante), mais ils sont les héros de toute la Nouvelle-Angleterre (Vermont, New Hampshire, Maine, Rhode Islands, Connecticut et Massachusetts).

Qui plus est, les Red Sox sont au beau milieu d'une lutte avec les Orioles de Baltimore avec comme enjeu le championnat de la section Est de la ligue Américaine. Pour nous, Montréalais, ce duel nous intéresse particulièrement à cause de la présence, chez les Orioles, de Ken Singleton et de Mike Torrez. Tous deux ont été gracieusement donnés aux Orioles en échange de... rien! On se souviendra que les Expos ont obtenu Dave McNally, qui a depuis pris sa retraite, et Rich Coggins, qui a été vendu aux Yankees après avoir amèrement déçu à Montréal.

L'an dernier, les Red Sox ont mené durant presque toute la campagne, mais, en septembre, ils ont flanchés et ont été dépassés par les Orioles (les champions) et par les Yankees. Pourtant, ils avaient bâti une priorité en tête de neuf parties en date du 29 août 1974.

Conséquemment, les joueurs des Red Sox et des Orioles pensent souvent à la déconfiture des Bostonnais de 1974. D'ailleurs, Earl Weaver, le pilote des Orioles, crient sur tous les toits que ses hommes vont rééditer leur exploit de la saison dernière et que ceux de Darrell Johnson

vont encore "craquer" sous la pression extrêmement forte du dernier mois de la saison.

Chez les Red Sox, on réplique qu'il n'en sera pas ainsi parce qu'il n'y a aucune comparaison entre les équipes de 1974 et de 1975. Celle de cette année est infiniment supérieure à celle de l'an dernier, prétendent les défenseurs des Bostonnais.

Ayant vu à la télé les Red Sox à plusieurs reprises au cours des deux dernières années nous sommes enclin à endosser le point de vue des Red Sox. Tout d'abord, l'addition de deux super-recrues, Fred Lynn et Jim Rice a transformé cette équipe. Chaque recrue frappe avec puissance et régularité et elle fera compter au moins 100 points. De plus, Lynn joue de façon formidable son poste de voltigeur de centre.

Le département des lanceurs des Bostonnais est également bien amélioré. Rick Wise est en santé, cette année. Bill Lee et Roger Moret sont magnifiques. Et Jim Willoughby est devenu l'un des bons "pompiers" des majeures.

Par surcroît, le receveur Carlton Fisk, l'un des meilleurs de la ligue, a pris part à la majorité des matches de son équipe, ce qu'il n'avait pu faire, l'an dernier, à cause d'une grave blessure à un genou. Le trio Fisk-Lynn-Rice a donné beaucoup de "punch" aux Red Sox qui, selon nous, devraient remporter haut la main le championnat de leur section.

L'amélioration des Red Sox est supérieure à celle des Orioles qui ont étouffé leur alignement avec l'addition des deux "cadeaux" des Expos, Singleton et Torrez, et de Lee May. De plus, Jim Palmer et Don Baylor jouent en grands cham-

ions. Toutefois, des piliers d'autrefois, Brooks Robinson, Mark Belanger et Mike Cuellar, sont nettement à leur déclin.

Nous serions grandement étonné si les Orioles parvenaient à répéter leur superbe remontée de 1974.

Bigras, l'homme à battre

Le championnat des golfeurs professionnels a lieu cette semaine au club de golf de la ville de Montréal. Ce tournoi, commandité par la brasserie Labatt, est disputé jeudi, vendredi et samedi.

A notre avis, la concurrence sera très vive, car les vétérans, Adrien Bigras, Phil Giroux, Duke Doucet, Raymond Huot, Jack Bissegger et Richard Millaire, auront à relever les défis lancés par les jeunes, Michel Boyer, Guy Fabre, Dan Talbot, Bob Hogarth et quelques autres. A propos, nous louons la décision de l'exécutif de la section québécoise de l'Association des golfeurs professionnels du Canada pour avoir accepté les inscriptions de nos jeunes joueurs du Tour Peter Jackson, Boyer, Talbot et Fabre. Par le passé, ils n'y étaient point admis.

Malgré la présence de la nouvelle vague chez nos pros québécois, nous avons l'impression que le vétéran Adrien Bigras sera l'homme à battre de cette compétition de 54 trous parce qu'il est notre plus solide professionnel sous la forte pression.



# Maurice Richard VOUS PARLE

## Pourquoi ne fait-on pas jouer Milo plus souvent?

Cette semaine, j'ai eu l'occasion d'assister à un match du tournoi de la Coupe Internationale, soit celui qui opposait le Canada à la formation américaine. On se souviendra que cette dernière a servi une leçon de baseball à nos compatriotes.

Encore aujourd'hui, je me demande pourquoi l'instructeur de l'équipe canadienne, un dénommé Wayne Norton, a refusé de laisser jouer le seul Québécois de l'équipe soit le jeune Richard Milo. Je suis certain qu'il n'aurait pu faire pire que les joueurs canadiens limités à un seul coup sûr, ce jour-là.

Il est peut-être possible que Norton s'obstine à garder Milo sur le banc pour "fermer" les journalistes qui réclament sa présence. Il fait à sa tête... comme le fait Gene Mauch avec les Expos.

En jouant à l'instructeur têtue, Norton éloigne indirectement une bonne partie des amateurs de baseball. A Montréal, on aimerait bien voir jouer un petit Québécois comme Richard Milo même si ce n'est pas régulièrement.

### BRAVO AUX TRIFLUVIENS!

Il semble que les athlètes qui ont récemment participé aux Jeux d'été du Québec aient été chaleureusement accueillis par les sympathiques résidents de Trois-Rivières. Je me réjouis de savoir que les Trifluviens ont bien

reçu les nombreux athlètes qui ont eu le bonheur de participer à ces Jeux. Et je les en félicite.

En même temps, je désire rendre hommage à tous les bénévoles qui ont travaillé aux succès de ces Jeux que ce soit au niveau de l'organisation ou de la préparation des athlètes. Et chapeau devant tous ces jeunes qui ont pris part à ce rendez-vous d'une partie de nos meilleurs éléments athlétiques du Québec.

### EAGLESON EXAGÈRE

Maintenant que les Bruins de Boston ont été achetés par les frères Jacobs, il sera intéressant de voir si ces derniers vont se plier aux exigences d'Alan Eagleson, le gérant d'affaires de Bobby Orr; concernant l'avenir de son célèbre client.

Eagleson prétend que Bobby Orr passera à la ligue Mondiale si les Bruins ne majorent pas leur "offre finale". Il attend maintenant la prise de position des nouveaux proprios des Bruins avant de permettre à Orr de se lancer à l'aventure de l'Association mondiale, avec les Fighting Saints du Minnesota.

A mon avis, Eagleson exagère dans ses demandes. S'il se montrait plus conciliant, Orr resterait volontiers dans la ligue Nationale même si l'offre des Bruins était quelque peu inférieure à celle des Fighting Saints.

A propos, je trouve ridicule la participation de \$125,000 par équipe pour obtenir Orr. Je me demande comment la plupart des équipes, déjà déficitaires, vont faire pour payer cette somme puisque le célèbre défenseur ne jouera annuellement qu'une couple de parties dans chaque ville.

### LES ALOUETTES VONT BIEN

Nos Alouettes ont commencé la saison d'éclatante façon. Cette semaine, ils ont fusillé les Argonauts de Toronto, à l'Autostade de Montréal, par 33-17, remportant leur 4e victoire en 6 matches.

Je suis bien heureux de voir les Montréalais réussir ainsi. De plus, ils ont enfin du monde pour les voir à l'oeuvre puisque plus de 27,000 personnes ont assisté à cette rencontre. Et ce, malgré la grève des conducteurs d'autobus et de métro.

Il me semble que les Alouettes ont une très puissante machine de football, apte à rivaliser avec les meilleures de la ligue. Les succès des Montréalais me font doublement plaisir parce que cette équipe appartient à des Canadiens et que les joueurs sont majoritairement canadiens.

Comme tout bon Montréalais, je souhaite que nos Alouettes gardent la coupe Grey à Montréal pour au moins une autre année.



**Jerry Trudel**

La grosse finance a envahi le hockey et qui s'en surprendrait au train où vont les choses dans le monde moderne du sport? Les Bruins de Boston ont été achetés par les frères Jacobs, de Buffalo, fils d'un génie financier qui a construit un empire de concessions surtout dans le domaine du baseball. Au fait, le père avait commencé comme vendeur de "peanuts" et de "hot-dogs" dans un stade de la ligue Américaine et s'était petit à petit approprié les concessions d'un bon nombre de stades. C'est cette compagnie qui avait prêté de l'argent aux Expos lors de leur entrée dans la ligue Nationale et c'est sa filiale canadienne qui détient encore l'administration des concessions au parc Jarry.

Si je ne m'abuse, le conglomérat a nom Emprise et, il y a quelques années, un comité d'enquête américain s'était penché sur des liens possibles entre cet empire financier et certains membres du crime organisé. Aucune accusation n'a cependant été portée contre Emprise qui a probablement dû montrer patte blanche à la ligue Nationale de hockey avant d'être accepté comme propriétaire des Bruins de Boston.

Et on dit que Alan Eagleson et Bobby Orr se frottent les mains de joie face à cette transaction puisque les nouveaux seigneurs du Garden de Boston ont de nombreux millions de dollars à leur disposition et qu'ils voudront certes

# Le sort de la LNH pourrait être en jeu

inaugurer leur règne en s'assurant pour de nombreuses années à venir les services du meilleur joueur de hockey des temps modernes.

Une ère du hockey avait pris fin quand les Bruins avaient d'abord été vendus par la famille Adams. C'est elle qui avait implanté le hockey à Boston: au fait, elle était au hockey ce que Tom Yawkey est aux Red Sox dans cette ville. M. Yawkey demeure le seul survivant de cette caste de magnats qui se portaient autrefois propriétaires d'équipes de baseball presque autant par esprit civique que par investissement financier et, aujourd'hui encore, M. Yawkey s'efforce de doter sa ville d'un championnat de baseball.

## UNE AFFINITE

Il y a toujours eu une certaine affinité entre Boston et Montréal dans le monde du sport. D'abord, c'est que de nombreux Canadiens du Québec et de la Nouvelle-Ecosse ont émigré en Nouvelle-Angleterre et ont emporté avec eux une passion pour le sport, et plus particulièrement le hockey. Par réciprocité, les Bruins, les Red Sox, et, à une autre époque, les Braves de la ligue Nationale de baseball ont toujours compté un bon nombre de partisans au Québec.

Boston a aussi donné à Montréal un promoteur du nom d'Eddie Quinn, ancien chauffeur de taxi de cette ville, qui a implanté la lutte au niveau professionnel chez nous et a fait la renommée des Yvon Robert, Larry Moquin et autres. Quinn, de concert avec Raoul Godbout, avait aussi fait prospérer la boxe professionnelle au Forum avec les Johnny Greco, Gus Mell, Gaby Ferland, Laurent

Dauthuille, Armand Savoie et nombre d'autres pugilistes qui ont connu leur ère de gloire dans les arènes du Québec et de la Nouvelle-Angleterre.

Au hockey, des Canadiens français connaissent encore des succès avec les Bruins, les Carol Vadnais, les Don Marcotte, les André Savard. Au baseball, l'ancien directeur général des Royaux de Montréal, René Lemyre; a longtemps été associé aux Braves qui avaient cependant à cette époque déménagé leurs pénates à Milwaukee. John McHale, le président des Expos, est lui aussi un ancien des Braves de Lou Perini, le magnat américain de la construction, lequel comptait parmi ses amis nul autre que l'hon. Jean Barrette, l'un des plus grands prosélytes du sport et particulièrement du baseball au Québec.

Les liens de toutes sortes qui ont uni par le passé et unissent encore aujourd'hui Montréal et Boston sur le plan sportif font que tout ce qui touche l'une de ces deux villes intéresse particulièrement l'autre.

Et, au cours des récentes années, il s'est formé de ce fait une rivalité naturelle entre les Bruins et le Canadien de la ligue Nationale de hockey. Une visite des Bruins au Forum comme une visite du Canadien au Garden est un événement en soi pour les partisans des deux villes. Depuis les jours de Maurice Richard jusqu'à aujourd'hui, ces deux formations se sont livrées des luttes épiques dans les séries de la coupe Stanley.

## LA HAUTE FINANCE

Maintenant, c'est la haute finance qui va présider aux destinées des Bruins et il va être intéressant de voir

comment les frères Jacobs vont négocier avec Orr, qui est le plus grand actif du hockey. Si Bobby devait passer à l'Association mondiale, ce serait un dur coup pour les Bruins, bien sûr, mais aussi pour la LNH.

Ce pourrait être même le point tournant d'une nouvelle ère au hockey majeur. Bobby Hull déclarait récemment que de plus en plus d'équipes s'intéressaient aux meilleurs joueurs européens. Si l'Association mondiale s'appropriait un Orr et réussissait ensuite à faire signer des contrats à plusieurs vedettes d'outre-mer, elle pourrait bien commencer à rivaliser d'égale à égale avec la ligue Nationale, ce qu'elle n'a pas encore réussi à faire, ni sur la patinoire, ni au niveau de l'embauchage des joueurs, ni à celui de l'intérêt populaire.

Car, il n'y a pas à se le cacher, le cas Orr n'est pas le problème exclusif des Bruins, même s'ils sont évidemment les principaux intéressés. La disposition du cas pourrait en effet avoir des répercussions dans tout le monde du hockey professionnel. Ce n'est peut-être pas ainsi une simple coïncidence que les Bruins aient changé de propriétaires au moment même des négociations de l'équipe avec Orr et ce n'en est peut-être pas une non plus que l'équipe soit devenue la propriété d'un si puissant conglomérat financier.

Si Orr passait à l'Association mondiale, ce serait un aussi dur coup pour la LNH que l'aurait été autrefois la vente de Maurice Richard par le Canadien aux Leafs de Toronto. Le Forum aurait alors été saccagé et incendié et le Québec aurait pris le deuil!

## La visite du dimanche Ken Singleton

J'ai été un peu surpris à l'entraînement du printemps quand mon gérant, Earl Weaver, m'a placé au premier rang du rôle des frappeurs. Ça ne m'était jamais arrivé auparavant dans ma carrière de baseball. Mais j'ai été tout aussi agréablement surpris de constater que je m'y adaptais très bien. Ce geste a certes aidé l'équipe puisque j'ai obtenu mon 100e but sur balles de la saison jeudi soir dernier. C'est encourageant de commencer une partie avec le premier frappeur sur les sentiers. D'ailleurs, j'ai toujours réussi à obtenir beaucoup de passes gratuites. Si je ne m'abuse, je détiens encore le record des Expos dans ce domaine avec mes 123 en 1973 et le record des buts sur balles intentionnels de 13 conjointement avec Rusty Staub.

On me demande si j'ai changé de quelque façon ma manière de frapper cette année. Absolument pas. Mais la saison dernière, je m'étais blessé à la main droite en glissant au début et j'ai ressenti un malaise à cette main à compter du mois de juillet jusqu'à la fin de la campagne. Je suis au premier rang du rôle des frappeurs à Baltimore 90% du temps et, pour le reste, je frappe en troisième place.



Ken Singleton

Mais j'attribue les succès de notre équipe à notre extraordinaire défensive. Justement jeudi soir, nous avons exécuté quatre doubles jeux pour l'emporter de justesse 2 à 1. Mike Torrez lui-même me confiait qu'il se sent beaucoup plus sûr de lui-même cette saison à cause de cette défensive imperméable. Quand un double jeu est possible, il est toujours exécuté à la perfection dans notre équipe.

Tout ce que je souhaite maintenant, c'est que nous rattrapions les Red Sox. Il nous reste quatre parties à leur disputer, deux à Baltimore et deux à Boston, et c'est ce qui scellera peut-être l'issue du duel entre nos deux équipes. Les gars sont très confiants ici.

Ma femme se plaît énormément à Baltimore. Elle joue régulièrement au tennis. L'autre jour, un voyage à Washington a été organisé pour les femmes des joueurs et elles ont visité, entre autres, la Maison-Blanche. Nous pensons souvent à Montréal et nous serons heureux d'y retourner... après la Série mondiale! Ma femme et moi tenons à saluer tous nos bons amis de Montréal et les partisans des Expos.

Coup de fil à

## ALEN KEMP

"Votre fils, Alen, affrontera Ron Harris au Centre Sauvé le 9 septembre et vous y serez, non seulement comme son père, mais aussi comme son gérant

— C'est un poste dont je ne voulais franchement pas et je ne l'ai accepté que parce que Alen insistait.

— Comment cela est-il arrivé?

— Mon gars a toujours eu une figure de chérubin, même encore aujourd'hui et lorsqu'il n'avait que 9 ans, il était la cible des risées de ses copains qui ne se gênaient pas non plus pour le bousculer. C'est alors qu'il a décidé d'apprendre la boxe purement pour se défendre. Puis un beau jour, il a décidé de s'inscrire aux Gants dorés de Buffalo.

Il a remporté successivement le titre chez les 125 lb, 156 lb et 165 lb.

Puis il a abandonné la boxe pour aller au collège. Subitement en 1972, il a décidé de revenir à la boxe et m'a demandé d'être son entraîneur. Je ne voulais pas d'abord en entendre parler mais, comme il semblait bien décidé, je me suis incliné.

— A-t-il l'intention de faire une carrière de la boxe?

— Oui, pour quelques années. Mais c'est un gars sérieux qui voit aussi plus loin. Il est inscrit pour l'automne à l'Université de Buffalo comme senior en cinématographie. Un frère cadet, Brian, fait aussi de la boxe et étudie en même temps la musique au Berkeley College de Boston.

— Alen a-t-il bien fait chez les pros?

— Il a livré 13 combats et n'en a perdu qu'un seul, soit son dernier par décision. Morris Jordan. Il a gagné 11 combats par knockout. Il n'a pas une apparence féroce, mais je vous prie de croire que c'est un gars qui ne se laisse pas bousculer.

— Alen s'entraîne-t-il régulièrement?

— Oui et vraiment je l'admire parce qu'en plus, il étudie et il travaille aussi pour l'Office d'habitation de Buffalo.

C'est un jeune homme qui sait ce qu'il veut et qui prend tous les moyens de réussir.

# Vu, lu, entendu ou pondu ...

par JERRY TRUDEL

**JEAN-FRANCOIS ST-GERMAIN**, ancien champion canadien juvénile de golf, s'est inscrit en administration à l'Université Texas Tech.

Le 4e tournoi de golf annuel de la Voix Populaire aura lieu à Lachute, le mardi 16 septembre. Un foursome d'honneur réunira S.E. M. Roger Rousseau, MM. MAURICE LEGAULT, président de Labatt, Oscar Primeau et Henri Richard. Doris Lussier et Jean-Pierre Masson seront de la partie. Les profits du tournoi sont versés aux oeuvres du Club Optimiste Saint-Paul, dont Roland Melloche est président.



M. Marcel Léger, député de Lafontaine à l'Assemblée nationale participait récemment à un match de baseball Pères-Fils à Val-David. Il est en compagnie de son fils Jean-Marc qui lançait pour l'équipe des jeunes. Les Pères ont gagné 28 à 27... sans recomptage!

L'ancien joueur des ligues majeures de baseball, KEN BOYER, gèrera les Lions de Ponce dans la ligue d'hiver de Porto Rico.

JULES HUOT, longtemps pro de Laval, joue encore une bonne partie bien qu'il soit dans la soixantaine avancée. Il a roulé 33-38-71 récemment à Laval-sur-le-Lac en compagnie de Marcel Pigeon, pro du club le Cardinal de Sainte-Dorothée et de Serge Pilon, adjoint à Laval.

Quel est le dernier frappeur AMBIDEXTRE faire compter plus de 110 points en une saison? Réponse plus bas.

Le fils de JOE GARAGIOLA a été embauché par les Yankees de New York à titre de adjoint spécial du président et conseiller résident.

Les CHEVALIERS O'KEEFE seront au stade Bagot de Bagotville demain après-midi à 1 h 30.

Les blessures à RON BLOMBERG, Lou Piniella et Elliott Maddox ont coûté cher aux Yankees cette année. Ces trois-là, la saison dernière, avaient frappé respectivement .311, .305, et .303.

Vient de paraître: "CARNIVAL AT FOREST HILLS", par Marty Bell, avec préface de John Newcombe (Random House, Sport Magazine, \$8.95).

Le joueur de basketball JERRY WEST fera ses débuts comme acteur dans le film "Atlanta".

La femme de l'ancien instructeur de football de l'Université d'Oklahoma, BUD WILKINSON, a obtenu son divorce mercredi dernier... le jour de son 37e anniversaire de mariage.

La Fédération des QUILLEURS du Québec est en quête de nouveaux membres. Renseignements: 374-4700, poste 294.

CHARLES CARDINAL, vient d'être nommé directeur technique de la Fédération de volley-ball du Québec.

Le Centre Immaculée-Conception présentera mercredi soir à 20 h une soirée spéciale pour renseigner les nouveaux adeptes du conditionnement physique selon la méthode "AEROBIC"

Quand BILLY WILLIAMS a récemment frappé le 400e coup de circuit de sa carrière, il est devenu le 16e joueur dans l'histoire des ligues majeures à atteindre ce sommet.

Après 28 parties à domicile, les Brewers de Milwaukee avaient attiré 515,519 spectateurs en comparaison de 347,102 l'an dernier après le même nombre de programmes. La différence pourrait payer le salaire de HANK AARON.

KAREN CARPENTER est chanteuse avec un groupe les Carpenters, mais elle lance Pour à la balle-molle. Por protéger son minois, elle porte un masque de receveur.

Nous pourrons un jour faire le tour du monde par avion en deux heures... une heure à bord et une heure pour

se rendre à l'aéroport.

Répondant à une question sur les difficultés d'organisation des Olympiques de 1976, le président du C.I.O. LORD KILLANIN a dit: "J'ai réservé mon billet d'avion et j'arriverai à Montréal le 12 juillet".

Les appels d'offres pour une vingtaine de concessions commerciales au VILLAGE OLYMPIQUE ont été lancés récemment.

Réponse à la question posée plus haut: WES PARKER des Dodgers en 1970 avec 111 points produits.

MICHEL BOUDRIAU, ci-devant directeur de l'hébergement au COJO a été nommé directeur des cérémonies protocolaires et le directeur général des cérémonies, PIERRE DESJARDINS, sera le metteur en scène des cérémonies de clôture des Jeux.

La mascotte des Jeux, AMIK, sera à Joliette vendredi prochain à l'occasion d'un tournoi de golf au profit de l'Association des scouts du Canada.

JEAN-FRANCOIS GUI-TE, directeur de l'ha-

bitation au Village olympique, sera responsable du Village de l'athlète à l'hôtel Windsor lors des Compétitions internationales Montréal 1975 à l'automne.

Par suite de l'annulation des quatre parties régulières du mois de septembre, les détenteurs des billets de saison des QUEBECOIS de la crosse sont priés de prendre note que ces mêmes billets seront honorés pour les éliminatoires. A propos, le président des Québécois, BOB DAGE-NAIS, annonçait sous peu les noms de nouveaux investisseurs dans l'équipe.

MICHEL QUIDOZ, réalisateur de "La Soirée du hockey" subira une intervention chirurgicale mineure mercredi prochain.

GUY TRACHY, qui démissionne comme gérant de l'Association des golfeurs professionnels du Québec, révélera mercredi le nom du club de golf des Laurentides dont il deviendra administrateur, à l'occasion d'une rencontre amicale entre journalistes et pros au Municipal.

ALAIN CHANTELOIS file le parfait bonheur au Forum même s'il s'ennuie du journalisme.

CHUCK ESSEGIAN, l'un des rares athlètes à avoir joué dans le Rose Bowl et la Série mondiale, est maintenant procureur de la poursuite pour la ville de Pasadena.

Le tournoi de balle-lente des DUCS DE LONGUEUIL réunira 32 équipes au stade Paul-Pratt de Longueuil les 5, 6 et 7 septembre pour une bourse totale de \$600. Pour renseignements: Gaston Bourdon: 674-8775 ou 677-2822.



Avec Holly Kimmel, étudiante à l'Université de Miami, on ne peut être qu'aux oiseaux!

ACTION SANAIR ACTION SANAIR ACTION SANAIR ACTION SANAIR

## SANAIR



information tel: 1 • (514) 276 2561 • 389 4360  
1896 BEAUBIEN ST. E., MONTREAL, QUE., CANADA



### "FUNNY CARS"

RON NELSON  
BRIAN NOBES  
CASSIDY BROS.  
ETC.

### GRANDE FINALE ÉLIMINATOIRE

FORMULE MODIFIÉE  
ET COMPÉTITION

Plus de 350 voitures  
en compétitions  
enfants de 12 ans ou moins  
gratuit

DIMANCHE LE  
7 SEPTEMBRE

## SANAIR

information tel: 1 • (514) 276 2561 • 389 4360  
1896 BEAUBIEN ST. E.

SORTIE no 30 AUTOROUTE des CANTONS de l'EST  
SORTIE no 75 TRANSCANDIENNE 2-20

ACTION SANAIR ACTION SANAIR ACTION SANAIR ACTION SANAIR



# les inscrits à blue bonnets

## 1ère course — Amble — Bourse \$1,900.

7-Native Songstress	M. Giguère	1	1	8	5-2
4-Adorable Diane	G. Lachance	2	4	3	3-1
5-Muzzle Loader	J. Hébert	3	4	8	4-1
6-Stella Lobell	G. Gendron	6	2	5	9-2
1-R.C. Grattan	P. Robillard	3	4	7	5-1
3-Mr. Frisky Rhythm	Y. Poirier	7	2	8	6-1
2-Mikes Primo	L. Aubin	5	5	4	8-1
8-Baroness Frances	A. Hanna	6	3	5	10-1

## 2ème course — Amble — Bourse: \$3,200.

8-Custys Winner	C. Côté	1	1	2	5-2
3-O'Brien Boy	G. Gendron	4	3	5	3-1
6-Combat Hanover	J. Hébert	1	3	3	4-1
2-Eager Dream	A. Boucher	1	4	5	9-2
1-Klondyke Minbar	M. Brosseau	3	2	6	5-1
7-Hippo Gilden	B. Côté	5	3	8	6-1
5-Shiny	R. Bourgeois	8	4	5	8-1
4-Colleen McGee	B. Ladouceur	4	6	5	10-1

## 3ème course — Amble — Bourse: \$6,500.

5-Preston Almahurst	M. Lachance	1	3	1	5-2
4-Le Baron Rouge	D. Grisé	1	2	7	3-1
1-Dusty Art	A. Boucher	3	4	7	4-1
7-Airy Way	D. MacTavish	2	4	2	9-2
6-Royal Charm N	A. Hanna	4	5	4	5-1
3-Saumon O Mouette	J.-P. Gauthier	4	1	2	6-1
2-Sirocco Hanover	R. Samson	6	1	2	8-1

## 4ème course — Amble — Bourse: \$3,200.

6-Thunder Almahurst	D. MacTavish	1	2	4	5-2
8-Indian Head	R. Samson	8	7	2	3-1
5-Swan Range	A. Bédard	1	5	1	4-1
7-Mister Raffles	Y. Gamache	3	5	7	9-2
1-Robert Mac	R. Meilleur	4	1	4	5-1
3-Pampon	J. Hébert	4	6	3	6-1
2-Mister Shorthorn	G. Aiken	5	2	4	8-1
4-Yogi Sweet		5	4	7	12-1

## 5ème course — Amble — Bourse: \$3,300.

2-Armbro Leo	Y. Filion	4	4	1	5-2
4-Smoky George	R. Samson	4	2	5	3-1
3-Erin Ensign	A. Boucher	3	2	2	4-1
6-Meadow H. Billy	C. Côté	5	5	1	9-2
7-Pine Globe	M. Brosseau	3	3	5	5-1
1-Worthiest	Y. Poirier	8	1	6	6-1
5-Hes Gone	D. Seaman	7	7	6	8-1
8-Pacefast Pick	J. Hébert	4	5	5	8-1

## 6ème course — Amble — Bourse: \$3,500.

2-Lucifer Mir	R. Samson	1	2	1	5-2
1-Scatman		1	4	2	3-1
3-Right Flight	J.-P. Gauthier	4	1	4	4-1
5-Happy Century	Y. Poirier	7	3	2	9-2
7-Jambo Barber	S. Grisé	5	1	3	5-1
8-Skipper Rhu		6	5	7	6-1
6-Potent Yankee	R. Gingras	5	3	3	8-1
4-Wicked Mir	J. Hébert	8	4	4	8-1

## 7ème course — Amble — Bourse: \$3,700.

6-Walkill Gem	R. Samson	7	1	2	5-2
5-Flowing Collette	Y. Filion	2	8	1	3-1
4-Shrimp O Mouette	G. Gendron	2	3	2	4-1
3-Alton Prince	J.-P. Charron	6	5	5	9-2
1-Sheffield Bay	A. Boucher	0	1	2	5-1
2-Brockworth Ace	A. Lachance	1	8	3	6-1
7-Mickey Lea A	A. Hanna	7	3	8	8-1
8-My T. Byrd	J. Hébert	5	5	5	10-1

## 8ème course — Amble — Bourse: \$6,000.

3-David Lobell	G. Bouvette	2	5	4	5-2
5-Bert's Apollo	R. Samson	6	1	1	3-1
7-Italian Barmin	A. Lachance	5	1	1	4-1
4-Yankee Rocket	Y. Gamache	3	1	3	9-2
2-Kevstone Racy	C. Côté	7	8	5	5-1
1-E.B. Time	B. Côté	4	1	1	6-1
6-Tarpatin	R. Gingras	2	1	1	8-1

## 9ème course — Amble — Bourse: \$8,000.

7-Royal Raider N	M. Lachance	1	3	1	5-2
5-Moonstar Hanover	Y. Filion	1	2	2	3-1
6-Dorado Almahurst	B. Côté	3	6	2	4-1
4-Power Baron	G. Gendron	2	1	3	9-2
2-Glencoe L'Ami	P. Robillard	5	4	1	5-1
3-Armbro Ocelot	M. Giguère	3	1	2	6-1
1-Hal Scott		4	6	1	8-1

## 10ème course — Amble — Bourse: \$3,400.

3-Direction Please	G. Lacharité	1	2	1	5-2
1-Parnelli Hanover		2	4	4	3-1
7-Windy Ridge	A. Bédard	2	3	1	4-1
4-Buckeye Red Baron		7	3	2	9-2
5-Royal J.	A. Boucher	8	1	6	5-1
2-Peophetstown	R. Samson	6	5	3	6-1
6-Johnny Smoke	M. Pelletier	5	5	7	8-1
8-Highland Report	M. Gingras	8	1	7	8-1

### Cet après-midi à Blue Bonnets

# Un peloton auteur de 12 milles miracles en 1975

Le secrétaire de course Bill Slack a réussi un tour de force, à Blue Bonnets, en vue du programme de cet après-midi, alors que le peloton qu'il a réuni a réussi 12 milles miracles cette année, sur différentes pistes canadiennes et américaines.

Il s'agit sans aucun doute du peloton le plus fort groupé cette année à Montréal dans la catégorie des ambleurs de 4 ans et plus. Il y aura sept concurrents qui se disputent les parts principales d'une bourse de \$8,000. Et sur les sept, six ont gagné en moins de 2:00 minutes au moins en une occasion cette année.

Royal Raider N, nouveau venu dans le groupe, a franchi la barrière des deux minutes en quatre occasions à lui seul; Moonstar Hanover a réussi l'exploit en trois occasions; Power Baron l'a accompli deux fois. Hal Scott, Glencoe l'Ami et Dorado Almahurst, qui revient sur la scène locale, ont eux aussi gagné au moins une fois en moins de 2:00 minutes.

Armbro Ocelot, le septième concurrent, est le seul qui n'a pas réussi à gagner en moins de 2:00 minutes.

Royal Raider N, a surtout fait campagne aux Etats-Unis cette année et principalement à la piste Brandywine. C'est Michel Lachance qui le pilotera. Il a remporté deux fois la victoire en 1:58:2 et deux autres fois, il a gagné en 2:00 minutes. Royal Raider N a gagné 9 courses sur 19 cette année.

Le handicauteur Jean-Louis Frenette a arrêté son choix sur Royal Raider N., à la cote matinale. Il en a fait son premier choix à 5-2.

Moonstar Hanover, confié à Yves Filion, a inscrit des victoires en 1:58.2 et 1:59.1 à Brandywine et, dimanche dernier, ici même, à Blue Bonnets, il parait dans le cercle du vainqueur après une brillante victoire en 1:59.4.

Power Baron, qui avait sensation dans les provinces maritimes, a lui aussi inscrit deux milles miracles à Montréal. Il a gagé en 1:59.3 au Parc

Richelieu et en 1:59.4 à Blue Bonnets. Gilles Gendron le pilotait dans les deux occasions. C'est Gilles qui le pilotera encore aujourd'hui.

Hal Scott, on s'en souviendra, avait réussi un mille miracle sur le tracé d'un demi-mille du Parc Richelieu, menant de fil en fil et gagnant en 1:59.1. Pour sa part, Dorado Almahurst avait impressionné, l'an dernier, dans le Prix d'Été,

gagnant une division et se classant deuxième dans la finale. Il a remporté quatre victoires cette année et ses gains s'élèvent à \$32,125.

Même si Armbro Ocelot n'a pas abaissé son record personnel à moins de 2:00 minutes, il a gagné en 2:00.1. Derrière Royal Raider N., à la cote matinale, on relève les noms de Moonstar Hanover et Dorado Almahurst.

## CRINIÈRES AU VENT

En plus des 6 chevaux qui sont à Blue Bonnets, Gilles Beaulieu en a encore 3 à Québec, soit: Casa Dundee, le trotteur Rallye et J.-J. Scarlet. Gilles fait donc de ce temps-ci la navette entre les deux villes et se rend

nièrement une soirée aux courses et inutile de dire qu'il y avait de l'entrain à cette table quand on connaît le bagou de ces deux personnages.

Les affaires ne vont pas trop bien pour PIERRE LACHARITÉ. Il a en effet appris l'autre jour qu'il devrait porter un autre plâtre pour encore au moins un long mois. C'est donc dire qu'il ne pourrait remonter dans un sulky avant octobre. Une chance que son frère Gilbert va bien "en relève".

Maurice Champagne est présentement en vacances. Selon certains connaisseurs, la photo qu'il a prise de l'ambleur NERO serait "primée" s'il y avait un concours

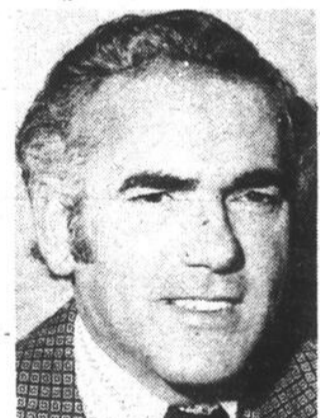


Gilles Lachance

également à Rideau-Carleton où il a gagné mercredi soir avec Speedy Ed en 2:07.3.

J'ai assisté mercredi soir à Toronto à la finale mondiale intercollégiale qui s'est terminée par une victoire de la représentante norvégienne C. JOHANSSON. Le mille fut chronométré en 2:03.4 et inutile de vous dire qu'il y a eu passablement d'action et le public (debout) a fort apprécié le spectacle. A noter que la Canadienne a terminé au deuxième rang, à une demi-tête du cheval champion.

La comédienne Olivette Thibeault, soeur du vétérinaire confrère Marc Thibeault, a passé der-



Albert Trottier

quelconque de photographies sportives.

ALBERT TROTTIER est maintenant en convalescence à la Villa Medica sise sur la rue Sherbrooke. Inutile d'ajouter qu'il dévore les pages sportives des différents journaux de la Métropole à chaque jour.

C'était soir de la fête hier au Centaure de Blue Bonnets pour M. et Mme Alphonse Pion bien connus dans le monde des courses sur le plat à Montréal. C'est leur fils Maurice qui a organisé la fête qui fut très bien réussie. Il s'agissait du 50ème anniversaire de mariage des parents de cette grande famille.



Pierre Lacharité

PIERRE TOUCHETTE ne chômera certainement pas cet hiver. Il s'occupe présentement des 12 coursiers dans l'écurie de MICHEL LACHANCE et 13 autres arriveront la semaine prochaine. Ces deux excellents entraîneurs entendent bien connaître une bonne fin de saison avec surtout l'ambleur Royal Raider N et Preston Almahurst.

Le juge Sylvio Juneau se repose présentement dans la belle ville de Québec tandis que son confrère Georges-Émile Houle jouit toujours de vacances bien méritées. Quant à leur ami Fernand Bourgon, il se ballade dans les rues de Kingston en Ontario.

C'est vendredi soir que les conducteurs GILLES LACHANCE et MICHEL GIGUÈRE frapperont la balle au Parc Jarry. A noter qu'ils feront face à trois lancers et ils auront un \$dollar à chaque pied que la balle franchira "par en avant". C'est donc dire que 3 circuits consécutifs au champ centre à 420 pieds du marbre vaudraient à nos deux brillants athlètes la jolie somme de \$1260. Bonne chance les gars.

Jean-Marie Bédard et son frère Adrien ne lâchent pas. "On a 12 chevaux dans l'écurie, de nous dire le "volubile" Jean-Marie et ils vont aux courses. Ce Windy Ridge entre autres est un ambleur qui s'améliore en vieillissant et il fera encore quelques bonnes courses cette année".



## Les choix de Guy Tardif



### RENDEMENT DE DIMANCHE DERNIER

PREMIERS CHOIX: LUCIFER MIR (\$12.80) GOUNT CLAY (\$4.40)  
ALBERTS STAR (\$8.10) BIG LEE (\$10.90)  
DEUXIÈMES CHOIX: ANDERSON BONNIONS (\$4.60) TEST TO BE (\$14.10)  
MOYENNE: 68 SUR 220 OU 31%

### NOS CHOIX

- 1-ADORABLE DIANE — MIKE PRIMO — R.C. GRATTAN.
- 2-EAGER DREAM — HIPPO GILDEN — SHINY.
- 3-DUSTY ART — ROYAL CHARM N — SAUMON O MOUETTE.
- 4-PAMFAST — INDIAN HEAD — NR RAFFLES.
- 5-PACEFAST PICK — PINE GLOBE — SMOKY GEORGE.
- 6-HAPPY CENTURY — POTENT YANKEE — JAMBO BARBER.
- 7-SHRIMP O MOUETTE — ALTON PRINCE — MY T BYRD.
- 8-DAVID LOBELL — YANKEE ROCKET — ITALIAN BARMIN.
- 9-GLENCOE L'AMI — HAL SCOT — ROYAL RIDER N.
- 10-ROYAL J — PARNELLI HANOVER — WINDY RIDGE.

### LE MEILLEUR PACEFAST PICK 5ème

Dans nos arènes

# Jean Ferré de retour à Verdun

Le géant Jean Ferré, celui-là même qui a fait courir les foules l'année dernière sera de retour cette semaine, pour le compte de l'organisation Lutte Grand Circuit. En effet, mardi soir à l'Auditorium de Verdun, il n'aura pas la tâche facile puisqu'il sera l'arbitre d'une des deux rencontres finales. Edouard Ethifier, Gerry Ethifier et Maurice Vachon uniront leurs forces pour affronter Killer Kowalski et les Bombes blondes ainsi que leur gérant Tony Angelo. Et pour maintenir l'ordre dans l'arène on a fait appel au géant qui en a vu bien d'autres dans sa carrière. Dans l'autre finale de la soirée Billy Two Rivers luttera contre Serge "Le Gorille" Dumont et cette fois, aucun des deux partenaires ne pourra s'esquiver puisqu'ils devront se faire face dans une cage. Quatre autres combats compléteront ce programme dont un par équipe qui sera l'attraction principale de la soirée.

Le lendemain à Valleyfield, le géant Jean Ferré devra porter le maillot de luttteur puisqu'il affrontera le spectaculaire Killer Kowalski. Un programme du tonnerre a été préparé par les promoteurs à l'intention des ama-

teurs de lutte de cette région. Six autres combats seront présentés.

C'est mercredi le 3 septembre, que le combat tant attendu sera présenté entre Johnny Rougeau, aspirant et Tarzan "The Boot" Tyler. C'est un combat revanche qui sera certes apprécié par tous les amateurs de lutte. On sait que depuis le retour à la lutte du populaire Johnny Rougeau, Tarzan "La Bottine" Tyler n'a pas eu la vie facile et la rencontre de mercredi soir devrait régler les différends.

Dans une autre rencontre qui sera populaire on opposera Tom Shaft au Sheik. Celui-là même qui a fait la pluie et le beau temps dans les arènes montréalaises au cours de la dernière année. Enfin dans le combat principal de la soirée, un combat équipe Edouard Carpentier et Gigi "The Greek" contre Yasu Fuji et Gypsy Joe. Un autre combat sera présenté entre Gino Brito et Gilles "The Fish" Poisson. Egalement au programme: Stan "the Man" Stasiak, Fidel et Raoul Castillo, Ray Glenn, Hans Schmidt, Angel Dick Misuo Yoshida et plusieurs autres.

## LES INSCRITS DU DIMANCHE

### Québec

**PREMIERE COURSE**  
Bourse: 550.  
1 Missy Kay, Beaudoin  
2 Shazze Trevor, Julien  
3 Shalior Gendron  
4 Elephant Blanc, Page  
5 Two Mountains Dove, pas nommé.  
6 René Mr. Robichaud  
7 Carol Fleurie, Cournoyer  
8 Game of Kash, Girard

**DEUXIEME COURSE**  
Bourse 550.  
1 Prim Polly, White  
2 Dancing Man, Boily  
3 Maligo Moraka, Gendron  
4 Traffic Tramp, Dupont  
5 Diane Success, Noel  
6 Tulip Mir, Bouchard  
7 Roman Napoléon, Tremblay  
8 Henry Bunter, Hébert

**TROISIEME COURSE**  
Bourse: 1,100.  
1 Gentleman Mir, Alain  
2 Drakes Tale, Robichaud  
3 Johnny Marvel, Beauchemin  
4 Drury Brook, Nadeau  
5 Victory Key, Cournoyer

**QUATRIEME COURSE**  
Bourse: 550.  
1 Senga Hahn, Dufour  
2 Sixteen Cylinders, White  
3 Idlewhile's Ray, Giguère  
4 No Dates, Nadeau  
5 Billy Brook Dean, Boily  
6 Gitan Noc, Jean  
7 Ozark Hal, Julien  
8 Bernardine Hanover, Gendron

**CINQUIEME COURSE**  
Bourse: 800.  
1 Meadow Barbara, Tremblay  
2 Drexel Flash, Lépine  
3 Keystone Georgia, Guénette  
4 Chatfield Wind, Bélanger  
5 Boumfrise, Hébert  
6 Mike Raphone, Cournoyer  
7 Carillon, Pelchat

**SIXIEME COURSE**  
Bourse: 700.  
1 Shyster, Bouchard  
2 Beck with Prince, Duclos  
3 Kitty Sharp, Jean  
4 Vicky A, Tremblay  
5 Peth Boy, Desrosiers  
6 Pompano Valentine, Pelchat  
7 Burdock Song, Nadeau

**SEPTIEME COURSE**  
Bourse: 800.  
1 J.D. Champ, Lachance  
2 Peggy Jo Castle, Labonté  
3 Eagle Flight, Gendron  
4 Wainuis Gold, Dupont  
5 Lucky, Pelchat  
6 Long Abbott, Pleau

**HUITIEME COURSE**  
Bourse: 700.  
1 Sneaky Pine, Lachance  
2 Welcome Luke, Fortin  
3 Walkkill Snoopy, Gendron  
4 Express, Birou  
5 Eastwood Juno, Boily  
6 Sped Frise, Tremblay  
7 Erney Goose, Cournoyer  
8 Roan Bell, Duclos

**NEUVIEME COURSE**  
Bourse: 600.  
1 Beth McKlvo, Fortin  
2 Brownie Deb, Gendron  
3 Prima Daryl, Laliberté  
4 John Honey, Pelchat  
5 P.T. Foster, Tremblay  
6 Virginia A, Nadeau  
7 Robert Volo, Lachance  
8 Scotch Jeff, Beauchemin

**DIXIEME COURSE**  
Bourse: 900.  
1 Post Graduate, Tremblay  
2 Qui Non, Cattellier  
3 All Time Great, Nadeau  
4 Band of Gold, Jeannot  
5 Gatie Lobell, Pelchat  
6 Gabby High Test, Boily  
7 Royal House, Beaudoin

### Sherbrooke

**PREMIERE COURSE**  
Bourse: 300.  
1 Gérard Mir, Lachance  
2 Mr Banjo, Leblanc  
3 Roméo, M. Dum, Gaze  
4 Rodettes Boy, Guimond  
5 Duke Force, Jutras  
6 Busted Avres, Morin  
7 Great Success, Hauver  
8 Freepecker, Lachance  
E.L.I. Pandora Miss, Boileau

**DEUXIEME COURSE**  
Bourse: 275.  
1 Fantasio, Lachance  
2 White Garland, Vallières  
3 Rebel C, Kidd  
4 Grinard, Sevigny  
5 Armbr Geroge, Gauthier  
6 Katmandu, Lachance  
7 Bouffon, Grimard  
8 Cracker Barrel, Jutras  
E.L.I. Heel Fast, Marcoux

**TROISIEME COURSE**  
Bourse: 250.  
1 Vanity Bullet, Rabbin  
2 Arrow Iba, Poulin  
3 Does Hopes, Kidd  
4 Noble Doug, Grimard  
5 A.B. Coloniale, Lachance  
6 Remips, Leblanc  
7 Janita Mar Mic, Sevigny  
8 Chief Tonka, Chagnon  
E.L.I. Silver Champ, Leroux

**QUATRIEME COURSE**  
Bourse: 475.  
1 Kitys Thorpe, Lachance  
2 Keystone Adage, Jutras  
3 Bolus Win, Morin  
4 Manor Dan, Marois  
5 Dickory, Whosher  
7 Luckey Ruby Daay

**CINQUIEME COURSE**  
Bourse: 325.  
1 Green River Chummy, Jutras  
2 Afton Dillo, Cléroux  
3 Scott Craig, Marois  
4 G1 Gee Mic, Hauver  
5 Dycar, Morin  
6 Promose Me Mac, Sevigny  
7 Dixon Adios  
8 Keystone Worthy, Deslauriers  
E.L.I. Duc El Paso, Denault

**SIXIEME COURSE**  
Bourse: 250.  
1 Roxanna R, Karkos  
2 Scott's Rambo, Leroux  
3 Dustys Frano, Leblanc  
4 Amy I. Bar, Kidd  
5 Walkill Mite, Babbini  
6 Poor Excuse, Christen  
7 Mountain Empire, Normandin  
8 Irv Time, Mosher  
6 Poor Excuse, Christen  
7 Mountain Empire, Er Normandin  
8 Irv, Sime, Mosher

**SEPTIEME COURSE**  
Bourse: 275.  
1 Clare Cheire, Belhumeur  
2 Highheys, Kidd  
3 June Star, Vallières  
4 Tristan, Leblanc  
5 Datos Countess, Karkos  
6 Steady Teck, Lachance  
7 Windsprint, Mosher  
8 Sonya Iba, Poulin  
E.L.I. Admira Mic, Jutras

**HUITIEME COURSE**  
Bourse: 400.  
1 Adios Careraker, Jutras  
2 Clever Valaire, Gagnon  
3 Nonce, Pelletier  
4 Dam Right, Lachance  
5 Miss Taja La, Cléroux  
6 Lady Veronica, Morin  
7 Duke of Iron, Babbini  
8 Conestoga Mary, Nutras

**NEUVIEME COURSE**  
Bourse: 800.  
1 Floating Power, Mosher  
2 Jangle, Mover  
3 Bonny, Karkos  
4 Yankee Cavalier, Sevigny  
5 Royal Frise, Deslauriers  
6 Normand Party, Morin  
7 Bonny Jules, Gaudreault  
8 Apollo Al, Lepage

**DIXIEME COURSE**  
Bourse: 350.  
1 Gold Byrd, Morin  
2 Sonny Bullet  
3 Gelusilk, Leblanc  
4 Bonnie Adio, Jutras  
5 Dudleys Hero, Hauver  
6 Delcrest Lil Red, Belhumeur  
7 Samantha Crystal, Hauver  
8 S'Sorry Miss, Lepage  
E.L.I. Viva Per.

### Trois-Rivières

**PREMIERE COURSE**  
Bourse \$650.  
1 Super Stone, Y. Nobert  
2 Candy Mar Mic, J.P. Courchesne  
3 Meadow Tess, P. Deslauriers  
4 Junius Drummond, R. Savignac  
5 Cindy Lee Direct, G. Lamy  
6 Raider, R. J. Corbin  
7 Mail Freight, J.C. Corbin  
8 Outerail, R. Lizotte

**DEUXIEME COURSE**  
Bourse \$725.  
1 Fleper Caretaker, J.G. Meunier  
2 Nippy Frost, R. Corriveau  
3 Peter Irish, C. Grenier  
4 Cyrus Caretaker  
5 Keystone Ideal, A. Rivard  
6 Mighty Combar, J.C. Corbin  
7 Bruce Pick, D. Boisclair  
8 Demon Time N, C. Savignac  
E.I. Charming Pero, R. Perreault  
E2 Hooter Minbar, C. Chabot

**TROISIEME COURSE**  
Bourse \$600.  
1 Mountain Dean, R. Grimard  
2 Victory Special, R. Quessy  
3 Party Scotch, J. Turcotte  
4 Cirque Paris, G. Chamberland  
5 Clever Garland, B. Provencher  
6 Sand Dollar, P. Deslauriers  
7 Reddy Camp, L. Hebert  
8 Ona Toot, C. Grenier

**QUATRIEME COURSE**  
Bourse \$625.  
1 Robert All Bris, J.C. Corbin  
2 Calumet Rush, R. Perreault  
3 Coastman, G. Paquette  
4 Peter Magic, J.P. Courchesne  
5 Janet Marlin, A. Lavalée  
6 Black Skippy, G. Lamy  
7 Grand Jewel, G. Chamberland  
8 Bobby T. Mighty, C. Bélanger  
E1 Royas Dan, C. Beausoleil

**CINQUIEME COURSE**  
Bourse \$850.  
1 J.D. Anouil, G. Plourde  
2 Fashion Duke, G. Plourde  
3 Dilly Bob, R. Paradis  
4 Bonnie Bunter, I. Duquette  
5 Pines Best, J. Lefebvre  
6 Louis Bunter, R. Corriveau  
7 Hong Kond, R. Quessy  
8 Cabochard, R. Sevignac

**SIXIEME COURSE**  
Bourse \$725.  
1 Fine Stepper, R. Moreau  
2 Golden R. Scot, C. Surprenant  
3 Color Bearer, C. Grenier  
4 Josie Spencer, G. J. Plourde  
5 Pédic, A. Lavalée  
6 Sociable Mir, M. Pelletier  
7 Navier Road, D. Boisclair

**SEPTIEME COURSE**  
Bourse \$660.  
1 Matchless Pick, D. Boisclair  
2 Cpari Adios, P. Dufreme  
3 Buffalo Gal, W. Plourde  
4 Rebel Lewis, D. Dupont  
5 Salem Dandy, R. Quessy  
6 Big Bunk, A. Rivard  
7 Super Wil, J.P. Courchesne  
8 Thrity Lobell, J.J. Martineau

**HUITIEME COURSE**  
Bourse \$1000.  
1 Jeppers Mibar, W. Plourde  
2 Shadowed, D. Boisclair  
3 Adios Klaco,  
4 Super Counsel, R. Quessy  
5 Surprise, R. Savignac  
6 Shadydale Air Step, J. Lefebvre  
7 Mr. Wklo,  
8 Tardios Bomb, P. Courteau

**NEUVIEME COURSE**  
Bourse \$800.  
1 Dottie Drummond, R. Paradis  
2 Cherry Frosting, C. Savignac  
3 Tuffy C. Bunter, A. Rivard  
4 Fancy Diller, S. Normandin  
5 Mr. G. Bel, J.C. Corbin  
6 Beatie Mir, C. Grenier  
7 Edgewood Bruce, C. Bélanger  
8 King Edward, B. Livernoche  
E1 Hoot Balrn, J. Lord

**DIXIEME COURSE**  
Bourse \$550.  
1 Dart Donut, J.P. Cote  
2 Verdon Hanover, A. Belleville  
3 Gene Majesty, J.P. Martel  
4 Kimalee Brewster, J.C. Corbin  
5 Stone Patch, L. Dube  
6 Annrock's Prince, R.M. Dumont  
7 Irish Grove, R. Quessy  
8 Mia, C. Savignac  
E1 Quick Charger, M. Chaine  
E2 Patsy Dudley, J.P. Courchesne

### Rideau Carleton

**PREMIERE COURSE**  
Bourse: 900.  
5 Buidah Miss D. Larush  
4 Flo Frost, Beaudoin  
3 Eastwood Brewer, Renaud  
1 Dartin Hussy, Goulette  
3 Farmstead Kay, Goulet  
6 Dins Boy, Jones  
7 Tina Silk, Knight  
8 Riverdale Champ, O'Dwver

**DEUXIEME COURSE**  
Bourse: 650.  
1 Cast Iron Kid, Rivers  
8 Berliner Girl, Jobin  
4 Jersey Hi, Chartrand  
2 Skip Fetchit, Demers  
3 C.F. Adios, Laviolette  
5 Impressive, Bernicky  
6 Rebel Land Pride, Bourassa  
7 Room Service, Reynolds

**TROISIEME COURSE**  
Bourse: 650.  
1 Mr Oregon, Chartrand  
5 Greenette Julie, Lapointe  
6 Towaliga Laird, Goulet  
2 Dominion Ladd, MacDonell  
3 Sweet Baby Jane, Bourassa  
4 Victor, Labonté  
7 Willanda, Joannis  
8 Warspite, Filson

**QUATRIEME COURSE**  
Bourse: 650.  
3 Silver Fox, Joannis  
6 Bae State Marty, Murphy  
4 Bel Amour, Gauthier  
1 Express Harry, Bernicky  
2 Moes Boy, Gratton  
5 Harlos Adio, Desjardins  
7 Little Manuch, Chartrand  
8 Wairu Lord, Chartrand

**CINQUIEME COURSE**  
Bourse: 650.  
5 Deborah Herbert, Larush  
1 Fresh Playboy, Pyre  
2 Lost Sleep, Findley  
3 Orchard Judy, Hansen  
4 Kappas Boy, Bourassa  
6 Bye Bye Conya, Forgie  
7 Dream Worthy, TBA  
8 Abist Omen, Caldwell

**SIXIEME COURSE**  
Bourse: 800.  
6 Just Jeb, Filson  
2 Betcha, Larush  
1 Kate, Christian  
3 Mr Loudee, Laf ramboise  
4 Orchard Bucky, Murphy  
5 Creekside Ray, McIntyre  
7 Colonel Green, Plouffe  
8 Claybrook Amber, Joannis

**SEPTIEME COURSE**  
Bourse: 650.  
4 J.R. Sarah, Larush  
5 Swift Zava, Groulx  
1 Traveller Hanover, Carisse  
3 Bash Bish Boy, Brazout  
6 Caygon Land, Demers  
7 Joy Barmin, Laf ramboise  
8 Deo C., Filson

**HUITIEME COURSE**  
Bourse: 1,050.  
3 Carrols Pride, McHale  
4 Shadow Mary, Jane, Sheldon  
7 Jumbo Adam, Fitzsimmons  
1 Katie Thom, Webster  
2 Happy Hal, Coville  
5 Johnny Brown, Foley  
6 Diana Senator, Plouffe

**DIXIEME COURSE**  
Bourse: 1,050.  
6 Cold Country, Haiz  
4 Scotch Time, Boy, Despard  
2 Tim Bo, Murphy  
1 Lang Flite, Labrèche  
3 Jerry Butler, Bourassa  
5 Real Spin, Murphy  
7 Buck Guy, O'Dwver

## Résultats du samedi

### Québec

**PREMIERE COURSE**  
Bourse: 520 3.20  
5-The Prude 10.20 5.20 3.20  
Jugler 8.20 4.10  
Two Mountains 6.10  
Ont aussi couru Gallant Blue, Pompon  
Neuric  
Temps: 2:12

**DEUXIEME COURSE**  
Bourse: 3.60 2.50  
Doc-Lou 8.00 3.60 2.50  
Fran Brown 2.70 2.50  
Jack Honers 2.70 2.50  
Ont aussi couru Ace Dean, Micheline B.  
Brewers Gem, Brad Drummond, Beta Ray.  
Temps: 2:11.4  
Pari-double: 6-1 43.60.

**TROISIEME COURSE**  
Bourse: 4.20 2.80 2.50  
Southern Doctor, Cournoyer 4.20 2.80 2.50  
Armbr Kanve, Jean 2.80 2.40  
C.P.O. Tremblay 2.60  
Aussi: Lincoln's Indian, Mar Mic, Gerry  
Quinella: 2:05.4.

**QUATRIEME COURSE**  
Bourse: 5.90 2.40 2.60  
Northwood Edward, Guénette 5.90 2.40 2.60  
Silver Button, Boily 2.60 3.50  
Jimmie Acres, Cournoyer 3.00  
Aussi: Trumpet Hanover, Proof, Ex go per.  
Armbr Kent.  
Temps: 2:09.2  
Quinella: 1-5 8.50.

**CINQUIEME COURSE**  
Bourse: 81.10 4.20 3.10  
Coalmont Wood, Dufour 81.10 4.20 3.10  
P.O. Track Vic 4.30 2.90  
Good Venture 2.90  
Ont aussi couru Afton Agent, Meadow  
Lenco, Nelson.  
Temps: 2:04.5

**SIXIEME COURSE**  
Bourse: 13.00 7.00 3.80  
Lord for hey! 13.00 7.00 3.80  
Ti Coune Lambert 6.30 5.20  
Ivanhoe Hanover 5.20  
Ont aussi couru Speedy Ember, Melfort, The  
Workingman, Super Bell, Jean Legrand.  
Temps: 2:09.4  
Quinella: 6-8 46.00

**SEPTIEME COURSE**  
Bourse: 4.00 2.10 2.10  
Key Minbar 4.00 2.10 2.10  
Charlie, G 2.10 2.30  
Lincolns Valor 2.40  
Ont aussi couru: Valor C. Time test, Solid  
Oak

**HUITIEME COURSE**  
Bourse: 6.60 3.20 4.60  
Brunella Lady, Boily 6.60 3.20 4.60  
Chesne Adios, Perreault 4.50 8.50  
Attention, Julien 4.50 4.10  
Aussi: Isola Flo, Go Roy, Capt Paul, Kaola  
Mir, Mr Norman.  
Temps: 2:08.3  
Exacta: 4-1 18.10.  
4-6 17.20.

**1-Peterion** 5.80 3.60  
**4-Central Time** 4.10  
Pari double 2-7  
Ont aussi couru Meddy Test, Nico Boy,  
Romeo Flicka, Maple Hill Mermand, Fancy  
Thoughts.

**TROISIEME COURSE**  
Bourse: 16.90 16.50  
Chiffon, Dupont 16.90 16.50  
Beau Mar Mic, Gagné 10.40  
Aussi: Bert Pero, Kilson, Green Acres  
Dave, Duddy Bill, Bayside Fury.  
Quinella: 156.80

**QUATRIEME COURSE**  
Bourse: 33.00 8.90  
Merry French, Pelletier 33.00 8.90  
Recess, Perreault 7.30  
Aussi: Avalon Kelly, Brunella Don, Frankie  
Senator, Centennial Judge, Mr Gar, Pier Alex.  
Quinella: 120.90

**CINQUIEME COURSE**  
Bourse: 6.00 5.00 3.60  
Spicy Yankee, Hébert 6.00 5.00 3.60  
Curley Ferland, Grenier 7.40 4.90  
Mitichy Kent, Plourde 3.10  
Aussi: Frigon Dundee, Key Sturdy, Ray  
Stone, Miss Dorothy Key, Parker Bars.

**SIXIEME COURSE**  
Bourse: 15.10 6.40  
Young Norman, Chaine 15.10 6.40  
Patoka Queen, Lachance 4.00  
Aussi: Fleur sauvage, Don Ethloys, Granby  
Lili, Bel Ami, Avon Wexford, Nighting Jersey.  
Quinella: 21.60.

**PREMIERE COURSE**  
Bourse: 4.80 3.00  
Lee Rod, Zeron 4.80 3.00  
Dutchess Helen, Lavalée 4.00  
Aussi: Dont Worry, McPride, Bish Hanover,  
Hieland Jimmy, Zula B.  
Temps: 2:10.

**DEUXIEME COURSE**  
Bourse: 5.20 3.30 2.40  
Jolly Brenna, Reynolds 5.20 3.30 2.40  
Lumber, Chartrand 3.30 2.40  
Bonne McBar, Kennedy 2.40  
Aussi: Johnny Drummond, La Chief, Fasin  
Streak.  
Temps: 2:03.4  
Double: 22.90

**TROISIEME COURSE**  
Bourse: 10.40 3.10  
Hay Man, St-Amour 10.40 3.10  
Opal Brigade, Labrèche 2.60  
hay Man, St-Amour 10.40 3.10  
Opal Brigade, Labrèche 2.60  
Aussi: Neverust, Sing Song, Humming C.  
Byrd, Someday Ann, Sep Pride.  
Temps: 2:09.  
Exacta: 8.8.

**Eva Moon, Cameron** 2.40 2.60  
**Riverdale, May** 2.70  
Aussi: HT Eden, Northwood, Keith, Ca-  
nadian Killcan, Spring Creek David, Chore  
Bay Pat.  
Temps: 2:6.4.

**NEUVIEME COURSE**  
Bourse: 22.20 7.90 4.50  
Hershal Hanover, Jones 22.20 7.90 4.50  
Kojak, Storms 3.20 2.60  
Tarpo, Barnley 2.90  
Aussi: Will Be Good, Over Dares, Moo-  
nyeen.  
Temps: 2:03.1.

**DIXIEME COURSE**  
Bourse: 3.80 3.70  
Doug's Hobby 3.80 3.70  
Mary Mo Jay 4.10  
Ont aussi couru: Waco Joe, Parkerette,  
Billie Bonney, Bonnie Clipper, J. Pride,  
Charity M.C.  
Temps: 2:04.3  
Exacta: 22.70

**PREMIERE COURSE**  
Bourse: 13.20 7.20 4.40  
Donna, Pullen 13.20 7.20 4.40  
Jane Again 10.60 7.00  
Happy Acres, Titano 6.00  
Aussi: Lona Lobell, Tary Heels, Saunders  
Blyton Ladnne Hanoer, Nardis Jay.  
Temps: 2:04.  
Triple: 358.00

**DEUXIEME COURSE**  
Bourse: 22.40 6.20 3.80  
Prince Mac, Vitrano 22.40 6.20 3.80  
Red Alert, Filion 3.20 2.60  
Drainage 3.00  
Aussi: Everglades, Kiley Moraka, Soldat,  
Armbr Kidnik, Parker King.  
Temps: 2:03.1.  
Exacta: 81.60.

**TROISIEME COURSE**  
Bourse: 8.60 5.60 3.20  
Private Lobel, McNutt 8.60 5.60 3.20  
Magician, Filion 7.00 4.00  
Bestman Hanover, Webster 3.20  
Aussi: Jundred Pipers, Cyclone Queen, The  
Skipper, Noble Welcome, Barons Ha.  
Temps: 2:02.3.  
Exacta: 94.00

**QUATRIEME COURSE**  
Bourse: 29.80 7.60 5.00  
Racing Sailor 29.80 7.60 5.00  
Blue Fireball, Insko 3.20 2.80  
Moon Magic, Webster 3.40  
Aussi: Ricci Reenie Time, Bye Bye, Pat,  
Trotwood Del, Ragtime J. Keystone Ponder.  
Temps: 2:1/5  
Triple: 834.

**CINQUIEME COURSE**  
Bourse: 8.20 4.00 3.70  
Besta Fella, Filion 8.20 4.00 3.70  
Say No More, Fontaine 4.80 3.60  
Fathers Image, Insko 4.00  
Aussi: Phil The Bill, Jumbo Dancer, Hankin  
Henry.  
Temps: 2:03.

### Roosevelt

**PREMIERE COURSE**  
Bourse: 13.20 7.20 4.40  
Donna, Pullen 13.20 7.20 4.40  
Jane Again 10.60 7.00  
Happy Acres, Titano 6.00  
Aussi: Lona Lobell, Tary Heels, Saunders  
Blyton Ladnne Hanoer, Nardis Jay.  
Temps: 2:04.  
Triple: 358.00

**DEUXIEME COURSE**  
Bourse: 22.40 6.20 3.80  
Prince Mac, Vitrano 22.40 6.20 3.80  
Red Alert, Filion 3.20 2.60  
Drainage 3.00  
Aussi: Everglades, Kiley Moraka, Soldat,  
Armbr Kidnik, Parker King.  
Temps: 2:03.1.  
Exacta: 81.60.

**TROISIEME COURSE**  
Bourse: 8.60 5.60 3.20  
Private Lobel, McNutt 8.60 5.60 3.20  
Magician, Filion 7.00 4.00  
Bestman Hanover, Webster 3.20  
Aussi: Jundred Pipers, Cyclone Queen, The  
Skipper, Noble Welcome, Barons Ha.  
Temps: 2:02.3.  
Exacta: 94.00

**QUATRIEME COURSE**  
Bourse: 29.80 7.60 5.00  
Racing Sailor 29.80 7.60 5.00  
Blue Fireball, Insko 3.20 2.80  
Moon Magic, Webster 3.40  
Aussi: Ricci Reenie Time, Bye Bye, Pat,  
Trotwood Del, Ragtime J. Keystone Ponder.  
Temps: 2:1/5  
Triple: 834.

**CINQUIEME COURSE**  
Bourse: 8.20 4.00 3.70  
Besta Fella, Filion 8.20 4.00 3.70  
Say No More, Fontaine 4.80 3.60  
Fathers Image, Insko 4.00  
Aussi: Phil The Bill, Jumbo Dancer, Hankin  
Henry.  
Temps: 2:03.

**SIXIEME COURSE**  
Bourse: 13.20 7.20 4.40  
Donna, Pullen 13.20 7.20 4.40  
Jane Again 10.60 7.00  
Happy Acres, Titano 6.00  
Aussi: Lona Lobell, Tary Heels, Saunders  
Blyton Ladnne Hanoer, Nardis Jay.  
Temps: 2:04.  
Triple: 358.00

# les p'tites nouvelles

Aux championnats de tennis de Forest Hills

## Chris Evert et Arthur Ashe atteignent la ronde des 16

FOREST HILLS, N.Y. (UPI) — Chris Evert et Arthur Ashe ont tous deux remporté des victoires hier aux championnats nationaux de tennis des Etats-Unis

pour atteindre facilement la ronde des 16 dans leur division respective.

Mlle Evert, championne de France et d'Italie, a défait la junior soviétique Natasha Chmyreva

6-0 et 6-3 et Ash, champion de Wimbledon, a eu raison du Yougoslave Zeljko Franulovic 6-2 et 6-0. L'Américaine Pam Teeguarden, qui avait défait Evone Goolagong à Forest Hills il y a trois ans, l'a emporté sur la Soviétique Olga Morozova par 4-6, 6-2 et 7-6. Le Polonais Wojtek Fibak s'est incliné devant l'Américain Harold Solomon 4-6, 6-0 et 7-6.

Le vétéran Sud-africain Bob Hewitt l'a emporté sur le Hongrois Balacs Taroczy 6-2 et 6-1.

Dans d'autres rencontres, Virginia Wade de Grande-Bretagne a défait Marina Kroshina de l'URSS 6-1 et 6-3, la sud-africaine Greer Stevens a triomphé de la britan-

nique Sue Barker 6-0, 6-7 et 6-4 et l'Américaine Beth Norton a eu raison de sa compatriote Carie Meyer 7-5, 1-6 et 6-2.

L'Américaine Wendy Everton a battu l'australienne Cynthia Doerner 6-1 et 6-1 et l'Allemande de l'ouest Katja Ebbinghaus a triomphé de l'Australienne Helen Gourlay 6-4 et 7-5.

En soirée, le Suédois Bjorn Borg, 5e tête de série, a éliminé l'Australien Ross Case, 6-3, 6-3, pour atteindre la série huitième de finale. D'autre part, le gaucher australien Rod Laver en a fait de même en défaisant l'Américain John Andrews par 6-2, 6-3.

## À L'OMNIUM B. C.

### Avance de deux coups pour Baird

ENDICOTT, N.Y. (UPI) — Toujours aussi souriant, peut-être plus que d'habitude, Butch Baird s'est taillé une avance de deux coups en tête de l'omnium B.C. de Endicott, après deux rondes, grâce à son total de 133. Il devance Don Iverson et Mike McCullough à 135. Sa fiche est de neuf coups sous la normale. Ce vétéran de 16 saisons sur le circuit majeur de golf a remporté deux victoires, en 1961 et 1969, et

cinq autres sur le circuit des Caraïbes.

Au cours de sa ronde d'hier, Baird n'a raté qu'un vert et n'a pas éprouvé de difficultés majeures n'enregistrant aucun bogey dans cette ronde de 67. "Vous ne pouvez gagner par votre seule habileté", a dit Baird, "Un champion a également besoin de chance."

Voici la liste des meilleurs concurrents:

Butch Baird	66	69	135
D. Iverson	66	69	135
Mike McCullough	68	67	135
D. Graham	68	68	136
Bob Shaw	67	69	136
A. North	63	74	137
J. Colbert	69	69	138
L. Elder	70	68	138
K. Still	69	69	138
B. Wadkins	68	70	138
J. Wiechers	72	67	139
T. Diehl	69	70	139
T. Dill	68	71	139
H. Green	70	59	139
R. Karl	67	72	139
L. Thomson	70	69	139

## La semaine à la télé

### AUJOURD'HUI

12.30 — 3: NFL action  
13.30 — 2, 6: Baseball: finale de la Coupe Intercontinentale de baseball.  
12: Tennis: Stan Smith vs Harold Salomon.  
14 h — 22: Baseball: Oakland vs Boston.  
14 h 30 — 3: Tennis: U.S. open  
15 h — 12: Celebrity know your sports  
15 h 30 — 7, 10: Télé-Quilles  
12: Summer sports  
16 h — 2: L'Univers des sports  
17 h — 8, 22: golf: U.S. amateur.

### DEMAIN

16 h 30 — 6: Football: Winnipeg vs Saskatchewan  
20 h — 5: Baseball: New York vs Boston  
21 h — 8, 22: Football: Miami vs Minnesota

### MERCREDI

19 h — 6: Expos: magazine avec Bob McDevitt  
19 h 30 — 2, 6: Baseball: Expos vs Philadelphie  
22: Boston vs Baltimore  
21 h 30 — 8: 74 College All American Team.

### JEUDI

19 h 30 — 22: Baseball: Boston vs Baltimore  
23 h 50 — 12: Loto-Perfecta

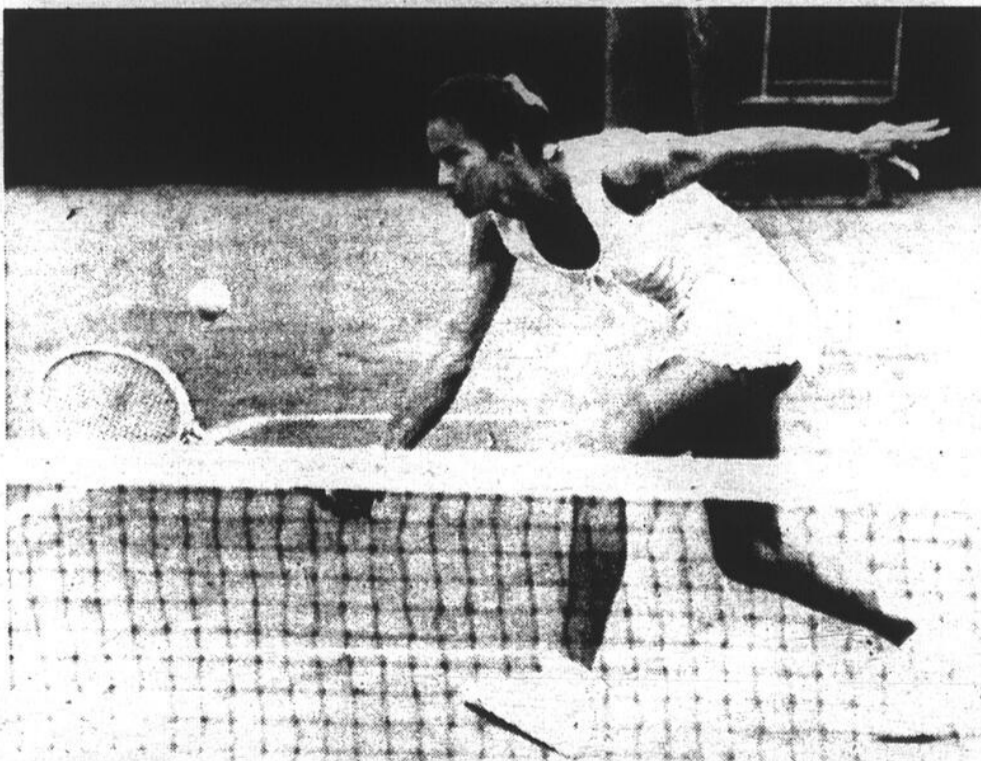
### VENDREDI

21 h — 5: Football: Oakland vs Dallas

## Billie King ne jouera plus dans les simples

Forest Hills, N. Y. (UPI) — Billie Jean King promet de ne pas agir comme Frank Sinatra: sa retraite en simples est finale. "Mes genoux sont finis, a-t-elle dit après s'être jointe à Rosemary Casals pour gagner la première ronde des doubles féminins aux championnats nationaux de tennis des Etats-Unis à Forest Hills sur Janet Newberry et Pam Teegarden au compte de 6-3 et 6-2. Sinatra n'a pas besoin de chanter avec ses genoux et, franchement, j'en ai marre de lever des poids pour rester en forme. J'ai autre chose à faire."

Mme King a à son actif six championnats de Wimbledon, quatre championnats des Etats-Unis, un championnat de l'Australie et un championnat de la France.



UN BON RETOUR — La Britannique Virginia Wade s'appête à renvoyer la balle dans son match contre la Soviétique Marina Kroshina qu'elle a défaite 6-1 et 6-3 hier aux championnats nationaux de tennis des Etats-Unis à Forest Hills.

## dernière

### ANTONIO IGOR

Le Grand Antonio ne chôme pas cette année. En soirée, il sera au centre sportif de Saint-Janvier et il affrontera à cette occasion son éternel rival Igor. En plus de cette finale, six autres combats seront à l'affiche, le premier débutant à 20h30.

### 5ème MEDAILLE D'OR

Adrian Gevers a donné à la Hollande, sa 5ème médaille d'or aux championnats mondiaux de cyclisme à Mettet, en Belgique, lorsqu'il a gagné la course pour amateurs par deux secondes sur le Suédois Sven Åke Nilsson. Le Polonais, Mieczyslaw Nowicki a fini troisième mais a été disqualifié et la médaille de bronze a été attribuée à l'Italien Roberto Cerruti qui a fini 57 secondes derrière le vainqueur.

### DIX POUR LES U.S.A.

Les Etats-Unis avec à leur tête, les étoiles John Naber et Shirley Babashoff ont remporté les dix épreuves au programme de la dernière journée des championnats nationaux de natation du Japon hier à Osaka.

### GREVE AU BASKET-BALL

L'instructeur des Celtics de Boston, Tom Heinsohn, dit qu'il pourrait y avoir une grève des joueurs contre l'Association nationale de basket-ball à l'automne et que les Celtics ne seraient formés que de joueurs repêchés et d'agents libres au début de la saison.

### MANCHESTER UNITED GAGNE

Manchester United a augmenté son avance en tête à deux points dans la ligue Anglaise de soccer hier en blanchissant Stoke 1 à 0. Dans d'autres parties, West Ham a annulé 1 à 1 et Ipswich a eu raison de New Castle 4 à 0.

### PEARSON EN TETE

David Pearson tentera de gagner pour la première fois la course de stock cars Southern 500 à Darlington, en Caroline du Sud, aujourd'hui alors qu'il partira de la 1ère place. Buddy Baker sera en 2ème place, suivi de Bobby Allison, Richard Petty et Benny Parson. Le champion de l'an dernier Cale Yarborough est en 13ème place.

### O'CONNOR PAR 3 COUPS

L'Irlandais de 27 ans, Christy O'Connor qui jouera contre les Etats-Unis pour la coupe Ryder le mois prochain, est en tête par trois coups aant la ronde finale de l'Omnium de golf de l'Irlande avec un total de 205, 17 sous la normale. Il est suivi de l'Anglais Peter Butler et de l'Ecossois Harry Bannerman avec 208 chacun, de l'Anglais Tony Jacklin et de l'Ecossois Ian Stanley à 209.

### ANDRETTI EN FORME

Mario Andretti a battu le record de piste de Road Atlanta à Gainesville, en Georgie hier quand il s'est qualifié pour la première place au départ de la course de 100 milles de Formule 5000 qui sera disputée aujourd'hui, avec une vitesse de 123.07 milles à l'heure au volant de sa Lola T-332. Le Britannique Brian Redman sera deuxième au départ et Al Unser troisième.

### AU BASEBALL

A cette époque de l'année, les équipes des ligues majeures effectuent certains changements dans leur personnel en rappelant des joueurs de leurs filiales. Voici ce qui s'est produit au cours des dernières heures.

PHILLIES: ont acheté le lanceur Wayne Simpson du Toledo; ont remis le nom du lanceur Joe Hoerner sur la liste des joueurs actifs; ont rappelé le lanceur Cy Acosta du Pueblo; rappelleront mardi le champ-intérieur Ron Clark, et les voltigeurs Jerry Martin et Alan Bannister du Toledo.

ATHLETICS: ont remis le nom du vétéran Dal Maxvill sur la liste des joueurs actifs; ont donné au champ-intérieur Rich McKinney son congé sans condition; ont rappelé du Tucson Don Hopkins, Charlie Grant, le lanceur Craig Mitchell et le champ-intérieur Gaylen Pitts.

CARDINALS: ont rappelé du Tulsa les lanceurs Mike Barlow et Greg Terlecky, le premier-but Keith Hernandez et le voltigeur Jerryumphrey; ont rappelé du Tulsa le premier-but Doug Howard et les lanceurs Doug Capilla, Mark Coveri et Ryan Kurosaki mais ces quatre joueurs ne se joindront pas au Cards.

# du dimanche-matin

## heure

FERGUS CONTRE RIDLEY

Keith Fergus, de l'Université de Houston, a éliminé l'un des partenaires de golf du président Ford pour atteindre la finale du championnat du golf des Etats-Unis. En effet, il a disposé d'un avocat du Maryland, Henri Delozier, lequel joue parfois avec le président, par 3 trous et deux à jouer. Il affrontera Fred Ridley, un étudiant en droit, lequel a défait Andy Bean par 2 trous et un à jouer dans l'autre semi-finale.

ENCORE L'ALLEMAGNE DE L'EST

Une fois de plus, l'Allemagne de l'Est a dominé royalement les championnats mondiaux d'aviron masculins qui ont pris fin hier à Nottingham en Angleterre. Les rameurs allemands ont récolté cinq médailles d'or, deux d'argent et une de bronze dans les huit finales au programme. Le titre de skiff, le plus convoité, est allé néanmoins à Peter-Michael Kolbe, un étudiant de 22 ans de Hambourg en Allemagne de l'Ouest. Les frères Frank et Alf Hansen, de Norvège, ont par ailleurs remporté le double-scutt et l'Union soviétique le quatre avec barreur, mais la R.D.A. a balayé les cinq autres épreuves (deux avec barreur, deux sans barreur, quatre de couple, quatre sans et le huit). Dans le huit, les Allemands ont notamment ravi la couronne aux Etats-Unis

AU LAC PLACID

Deux tournois de golf seront disputés au Lac Placid: le 10e tournoi annuel Craigwood, les 6 et 7 septembre, qui réunira 175 concurrents et le tournoi Pro-Am, le lundi 8 septembre. Pour renseignements: Mlle Patricia Sakal — 844-6543.

HOUDE TALONNE

La prochaine épreuve de la série motocross Mark Ten sera disputée dimanche prochain à Saint-Jérôme. La bourse sera de \$2,000. Jean-Marc Houde est au premier rang dans les trois classes de la division intermédiaire, mais il est talonné de près par Yves Bertrand et Michel Désaulniers.

DEUX FRANÇAIS EN TETE

Les Français Patrick Depailler et Jean Pierre Janier ont mérité les deux premières positions au départ aujourd'hui, lors de la 9ème reprise du grand prix Molson de Trois-Rivières.

Depailler, qui avait déjà établi le record l'an dernier mais qui avait du se contenter d'une 3ème position à la suite d'un bris du stabilisateur arrière, s'avère donc le grand favori pour empocher les \$10,000 de la victoire aujourd'hui

C'est à la dernière séance d'essais qualificatifs que Depailler a établi son record réussissant le parcours en 1.05.3 minute, soit à la vitesse moyenne de 83.07 milles à l'heure. L'ancienne marque était de 1.06.697 minute

Fait à signaler, Villes Villes Villeneuve, s'est fort bien défendu dans ce peloton international avec la 5ème meilleure performance de la journée à 1.06.2.

Le départ du grand Prix Molson de Trois-Rivières sera donné à 3.45 heures cet après-midi.

Dans les essais qualificatifs de la coupe du maire, à sa neuvième présentation également en fin de semaine, David M. Frellsen, sur Datsun 710 s'est avéré le plus rapide sur le circuit de 1.5 mille.

LES MEILLEURS:

- 1-Patrick Depailler, 1.05.3, March 75B
- 2-Jean-Pierre Jarier, 1.05.7, Chevron
- 3-Thomas Klausler, 1.06.0, Lola T-360
- 4-Jose Dolhen, 1.06.1, Chevron B-29
- 5-Gilles Villeneuve 1.06.2, March 75 B
- 6-Bobby Rahal, 1.06.3, Lola T 360
- 7-Howdy Holmes 1.06.4, Lola Tà 360
- 8-Tom Bagley, 1.06.5, Chevron B-27
- 9-Bill Brack 1.06.7, Chevron B-20
- 10-Bruce Jensen, 1.06.9, Chevron B-29.

COUPE DU MAIRE

- 1-David H. Frellsen, Datsun 710, 1.18.9
- 2-Stephen Hebb, Datsun 510, 1.19.9
- 3-Lou Avgliotti, Datsun 510, 1.20.4
- 4-Andres Kasak, Datsun 510, 1.20.7
- 5-Bruce Nesbitt, Datsun B210, 1.21.1.

## Bonfish gagne le Hambletonian ...mais en quatre épreuves

DU QUOIN, Illinois (UPI) — Le favori Bonfish a donné des émotions à ses partisans avant de gagner le Hambletonian, la course classique pour trotteurs à Du Quoin, en Illinois hier après-midi. Et il lui a fallu quatre épreuves, le maximum, pour y réussir. Le trotteur de 3 ans avait terminé au neuvième rang dans la première épreuve, au deuxième rang dans la deuxième et au cinquième rang dans la troisième avant de gagner la quatrième et dernière épreuve qui réunissait les vainqueurs des trois premières tranches.

Yankee Bambino, nommé en l'honneur de Babe Ruth, avait gagné la première épreuve et côté à 35 pour 1, avait rapporté la somme record pour le Hambletonian de \$75.40. Noble Rogue a gagné la deuxième épreuve pour rapporter \$34.40 au mutuel et Bonfish a remporté la troisième en deux minutes et trois cinquièmes de seconde.

Dans l'épreuve décisive où le pari était limité au gagnant, Bonfish a payé \$2.08 et a établi un record mondial pour les quatre épreuves avec un temps total de 8:

01 et 4/5. Son conducteur Stanley Dancer a ainsi remporté sa troisième victoire dans l'Hamble-

tonian.

Bonfish a déjà été vendu à la ferme Castleton pour \$1 million et

il se pourrait qu'il ne participe qu'à trois autres courses, dont le Kentucky Futurity.

## Aux épreuves de tir des C.I.M. Les Canadiens remportent six des sept médailles

Les épreuves de tir des Compétitions internationales de Montréal se sont terminées hier à l'Acadie avec les victoires des Canadiens John Primrose à la fosse olympique et Jules Sobrian au tir rapide.

Primrose a cumulé 284 points après les quatre jours de compétition. Sept autres Canadiens se sont emparés des rangs suivants. Ce sont Wladichuk (280) Platz (272), Ivany (271), Leary (263), Susan Natras (259), Shaske jr (256) et Musacchio (255). Le Mexicain Barreiro, neuvième, a compilé une fiche de 253 points.

Au tir rapide, Jules Sobrian a remporté la médaille d'or avec un grand total de 1171 points, neuf de mieux que le Mexicain Mario

Sanchez Toscano. L'Américain G. Dobson suit à 1158. Puis viennent Kelly (Canada, 1155), Goslee (USA, 1153), Honero

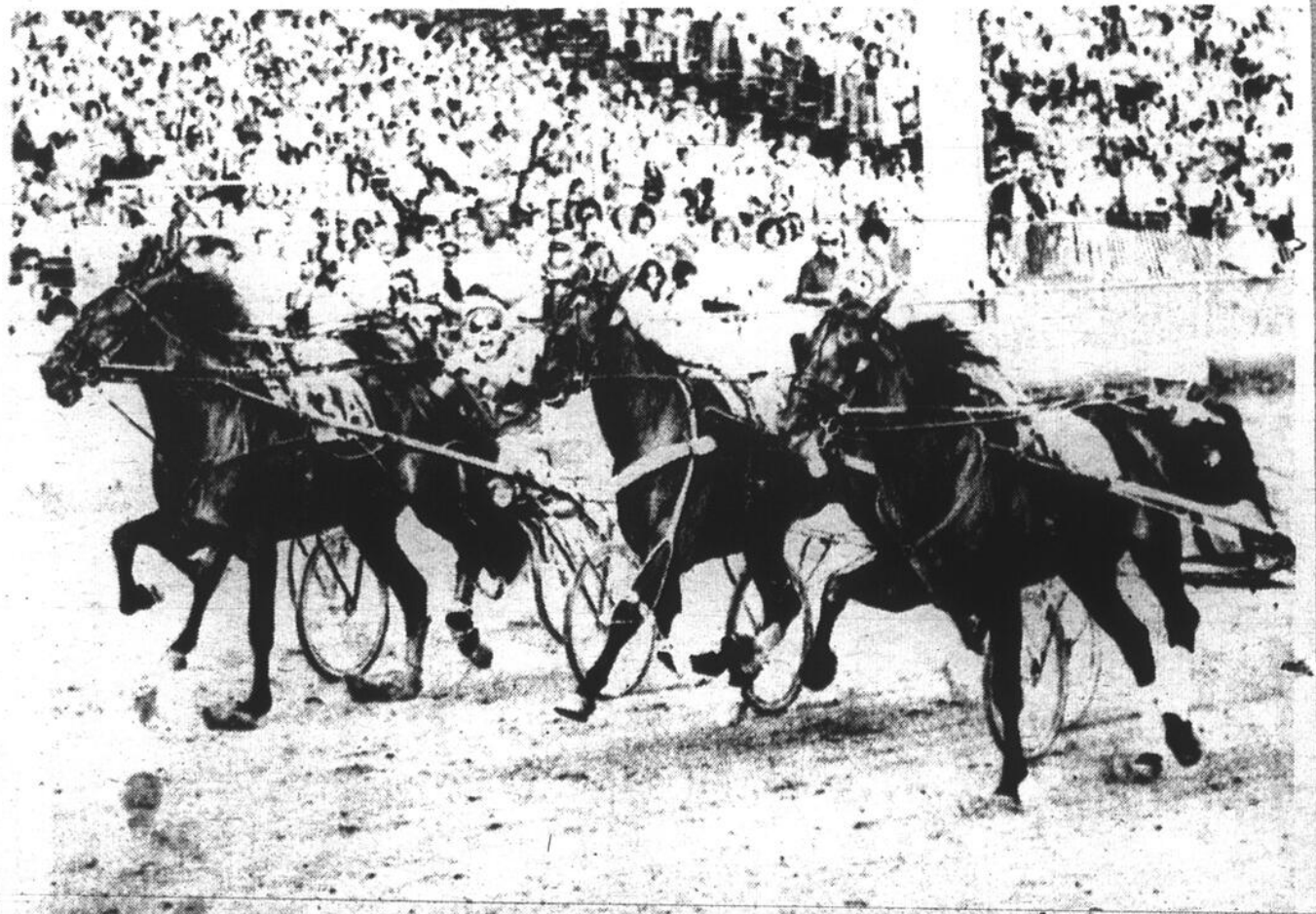
Laddaga (Mexique, 1147) Daniel Saavedra (Mexique, 1146) et W. Hare (Canada, 1146).

## À Atlanta Clyde King congédié

Atlanta, (UPI) — Eddie Robinson, directeur général des Braves d'Atlanta, a annoncé hier que Clyde King, un ancien lanceur des Royaux de Montréal, avait été congédié comme gérant de l'équipe. Il sera remplacé pour le moment du moins par l'instructeur Connie Ryan.

Robinson a aussi révélé qu'il avait songé à Billy Martin, avant que les Yankees ne s'assurent les services de ce dernier. Il a aussi dit qu'il pourrait y avoir des chambardements au sein de l'équipe la saison prochaine.

King a accepté son congédiement avec grâce.



LANGUE PENDANTE — Noble Rouge le no 5, conduit par James Arthur a la langue pendante alors qu'il l'emporte par un nez sur le favori Bone-

fish, (no 3) conduit par Stanley Dancer dans la deuxième épreuve de l'Hambletonian hier après-midi à Du Quoin, en Illinois.



# Jean-Pierre ROY vous parle

## Quand les pronostics sont revus six mois après...

Il est toujours intéressant de consulter vers la fin d'une saison les pronostics qui avaient été

établis par les experts avant le début d'une saison.

C'est ainsi qu'en con-

sultant les journaux du printemps, une des principales surprises qui en ressortent, est la décon-

fiture inattendue des Dodgers de Los Angeles et les succès ininterrompus des Reds de Cincinnati.

On disait que les Dodgers et les Reds étaient tellement d'égal force qu'il était malheureux qu'ils doivent se disputer le championnat dans la même division. Or, on sait ce qu'il est advenu de l'équipe de Walter Alston. Les blessures, le ralentissement marqué de Mike Marshall à la suite d'une elongation musculaire au côté, la fracture d'un doigt à Joe Ferguson et une suite d'impondérables ont fait des Dodgers une équipe moins que redoutable.

Les Reds, eux, ont connu un fulgurant début de saison et ils ont ensuite maintenu un rythme que personne n'a pu soutenir. Une grave menace pesait sur plusieurs joueurs de cette organisation au début du printemps. Le gérant général Howsam était en effet bien décidé à se départir de plusieurs joueurs si son équipe ne ravissait pas le championnat cette année.

### Déceptions dans la nationale

Si les Giants de San Francisco sont une bonne surprise, bien qu'ils soient loin derrière Cincinnati, il faut en donner le crédit aux jeunes joueurs de cette équipe qui ont donné raison à leur gérant Westrum, qui leur avait prédit une troisième position si les blessures ne venaient pas chambarder l'alignement durant une période prolongée.

La plus grande déception de l'année est sans doute les Astros de Houston qui, sur papier, sont une équipe dont bien des gérants seraient satisfaits. Mais rien ne va chez les Astros.

Dans la division Est, la lutte est encore belle entre les Pirates de Pittsburgh, les Cards de St-Louis, les Phillies de Philadelphie et les Mets de New York. Les Pirates, une des seules équipes à

n'avoir pas effectué de changements pendant l'hiver, sont encore en tête et ce, grâce à Jerry Reuss qui connaît la meilleure saison de sa carrière. Ken Brett qui après un départ médiocre revient plus fort et Ed Kirkpatrick qui effectue à la perfection le travail qui lui est confié. Les autres réguliers des Pirates sont à la hauteur et l'équipe devrait, à cause de son expérience dans les courses au championnat, s'en tirer avec les honneurs de la guerre. Les Mets n'ont pas dit leur dernier mot, cependant, tout comme les Phillies et les Cards.

### Boston et Oakland dans l'Américaine

On pensait bien que le départ de Jim Hunter pour New York allait affaiblir les Athletics d'Oakland et renforcer d'autant les Yankees, mais il semble bien qu'un homme ne fasse pas l'équipe. Les A's sont encore en tête de leur division devant les Royals de Kansas City qui connaissent une saison très encourageante.

Quant aux Red Sox de Boston dans l'Est, on se disait bien depuis deux ou trois ans que s'ils étaient épargnés par les blessures, ils feraient des ravages. Ces prédictions sont enfin devenues vérité.

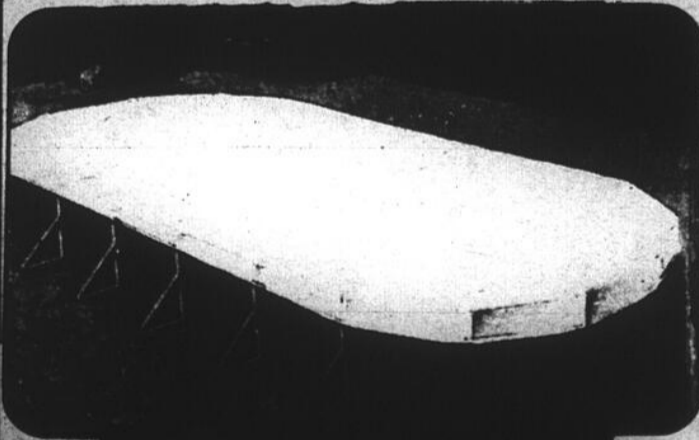
# RAPPEL D'HIVER

## Spéciaux

- \* SUR COUVRE PISCINE DE SURFACE - RONDE OVALE OU CREUSÉE
- \* NÉCESSAIRE D'ADDITIFS D'HIVERNEMENT
- \* MISE DE CÔTÉ



SUPER SPÉCIAL		
ECHELLE SUPER DE LUXE EN ALUMINIUM PRIX RÉGULIER 79 95 SUPER SPÉCIAL 39 95	LUNETTES DE NATATION AU SUPER PRIX DE <b>99¢</b>	CHLORE GRANULE 70% AU 100 LB PRIX EXTRA SPÉCIAL <b>\$57 95</b>
PISCINES DE SURFACE DÉMONSTRATEURS À VENDRE		



**COUVRE PISCINE DE QUALITÉ**  
FACILE À INSTALLER  
POIDS MOYEN DE 12 À 23 LB

PROTEGEZ... LA PISCINE...!



## PISCINES ÉCONOMIQUES

BUREAU PRINCIPAL  
544, boul. DES LAURENTIDES  
PORT-VIAU LAVAL  
13 PISCINES EN DÉMONSTRATION  
388-9207 - 388-2157

SUCCURSALES  
15610 est. rue SHERBROOKE  
POINTE AUX TREMBLES  
Tel.: 352-2284

Heures d'ouverture  
MAR. - MER. 9 h 00 à 6 h 00 P.M.  
JEUDI - VEN. 9 h 00 à 9 h 00 P.M.  
SAMEDI, 9 h 00 à 5 h 00 P.M.  
DIMANCHE et LUNDI FERMÉ

## AUTOCARAVANES CITATION/BENDIX



De fabrication canadienne,  
23 et 25 pi. à partir de **\$17,995.**  
Mini Motor Home à partir de **\$12,500.**  
19 et 22 pi.  
Minivan - couche à partir de **\$9,500.**  
4 personnes

**AU PAVILLON**  
7685, Lacordaire, Montréal (angle Métropolitain) 256-1670

## CYCLE-DU-MOULIN L.T.E.E. GROS & DÉTAIL

DISTRIBUTEUR C.D.M. - C.C.M. - PEUGEOT

## BICYCLETTE 10 VITESSES



- Style de course
- Repose-mains en caoutchouc
- Dérailleur français (Huret)
- Pédales en métal
- Pneus ambrés
- Fabrication Européenne
- Garantie 1 an.

Rég. 5125. SPÉCIAL **\$84<sup>95</sup>**  
FIN DE SAISON



Avant d'acheter une bicyclette, consultez le livre "SANTÉ ET JOIE DE VIVRE" par la BICYCLETTE en vente chez Cycle Dumoulin et dans toutes les bonnes librairies. (SEULEMENT 2,25)

651, VILLERAY — 274-0125

# La faillite d'une expérience

## Une analyse de Denis Poulet

L'expérience aura duré un an. Elle se poursuivra certes à Winnipeg, mais dans des conditions discutables. De quelle expérience s'agit-il? De la réunion permanente à Montréal de l'équipe nationale masculine de volleyball, une première dans le domaine du sport amateur au Canada.

Brutalement, l'Association canadienne de volleyball a décidé la semaine dernière de transférer la base à Winnipeg. Quitte à se départir des services des meilleurs joueurs du Québec.

C'est vrai qu'ils n'étaient plus très nombreux, ces joueurs locaux, dans l'équipe canadienne: en un an, la représentation québécoise avait fondu de moitié. Les survivants: Jean Letendre, Bruno Prasil, Pierre Bélanger, et, occasionnellement, Michel Roy.

La décision subite de l'Association nationale a fait ressortir une situation sérieusement conflictuelle au sein de l'équipe. Deux facteurs en fait s'imposent à l'analyse: l'adaptation des joueurs non québécois, le coach.

### Neville controversé

Ce dernier, Bill Neville, un Américain, avait été engagé l'an dernier grâce à une subvention de la Fondation O'Keefe. Or, le bilan de l'expérience à Montréal n'est guère positif: l'équipe canadienne n'a terminé que 20e (sur 24) aux championnats du monde de 1974, à Mexico, elle ne semble pas avoir progressé au contact des grandes équipes, comme en témoigne le Tournoi international de Montréal 75 (C.I.M.) et la récente série de matches contre l'Union soviétique; et elle n'arrive même plus à se justifier contre les Etats-Unis, une équipe d'égale valeur... sur papier.

Michel Roy est même allé jusqu'à dire que l'équipe avait régressé sous la direction de Neville. Le coach s'est donc trouvé sérieusement controversé au cours des derniers mois, particulièrement par les joueurs du Québec. Mais la Fondation O'Keefe ne veut rien entendre d'une substitution. Le départ de Neville, semble-t-il, lui permettrait de réajuster son budget en oubliant le volleyball masculin.

### Le mal de l'Est

Second facteur de conflit, l'adaptation des joueurs non québécois à la vie montréalaise. Mission Québec 76 a eu beau s'efforcer de trouver des emplois à nombre de joueurs de l'équipe, les difficultés n'ont cessé de s'accumuler. Les anglophones ne purent (ou ne surent) garder des emplois où un minimum de français était exigé.

Ainsi, le gros de l'équipe retourne-t-il chez lui. Les gars de l'Ouest, majoritaires au sein de la formation, ont attrapé le mal de l'Est, et l'insatisfaction commençait à miner dramatiquement le moral de l'équipe. Et son rendement au jeu évidemment.

Les joueurs du Québec ont cru que leurs coéquipiers partageaient leur attitude envers le coach, mais un sondage effectué par l'Association nationale a démontré le contraire. Sans doute n'ignorait-on pas



(Photo: Claude Desrosiers (gracieuseté Mission Québec 76))

Pierre Bélanger (à gauche) et Michel Roy (à ses côtés) ne veulent plus jouer sous la direction de Bill Neville. Pas question donc de partir pour Winnipeg avec l'équipe nationale.

qu'un vote de confiance à Neville signifiait la fin de l'exil à Montréal!

### Une décision rationnelle

La tournure des événements a évidemment des allures discriminatoires. Et d'autant plus que le seul Québécois toujours en poste dans l'équipe est Bruno Prasil, anglophone d'expression.

Pour l'Association nationale, la décision est pourtant rationnelle: conserver la subvention de la Fondation O'Keefe, ramener la cohésion dans l'équipe au moindre coût.

L'équipe nationale n'est plus ainsi la combinaison la plus solide qu'on pourrait rassembler au Canada. Elle ne l'était même pas tout au cours de la dernière année, selon certains techniciens. Mais la Fédération doit trainer le fardeau qu'elle s'est créé. Sans grand espoir de réussite. Et en sacrifiant toujours un programme de développement qui n'a droit qu'à une part dérisoire du budget.

### Nouveau démarrage

Le dossier du volleyball, voué désormais à la discrétion, expose les difficultés de perfectionnement en sport collectif au Canada. Si les équipes féminines de volleyball et de basketball connaissent quelques succès, c'est qu'il y a homogénéité chez les joueuses, accessibilité plus grande à la compétition internationale et un minimum de problèmes sociaux. De même pour les basketteurs masculins, formés à la très forte école technique américaine. Et dans les trois cas, le problème biculturel ne se pose pas.

Pour le Québec, ces expériences sont peut-être le signal d'un nouveau démarrage à échelle plus réduite que le cadre national. Le water-polo et le handball sont des affaires québécoises presque à part entière au pays. Les perspectives de développement sont ainsi bien meilleures, et honorables tant pour le Québec que pour le Canada. A condition qu'on reconnaisse le phénomène à Ottawa.



d'la Molson  
c'est ce qu'on boit  
chez nous!

# Salut!

## LIGUE NATIONALE

DIVISION EST				
G	P	%	DIFF.	
Pittsburgh	74	58	.560	
Philadelphie	72	62	.537	3
St-Louis	71	63	.529	4
New York	71	62	.534	3 1-2
Chicago	61	73	.455	14 1-2
Montréal	58	74	.439	16

DIVISION OUEST				
G	P	%	DIFF.	
Cincinnati	90	44	.671	
Los Angeles	70	64	.522	20
San Francisco	66	68	.492	24
San Diego	60	75	.444	30
Atlanta	58	76	.433	31 1-2
Houston	52	84	.382	39

### CALENDRIER

**VENDREDI**  
 Chicago 8, Atlanta 3  
 Cincinnati 6, St. Louis 2  
 Houston à Pittsburgh (remise, pluie)  
 Montréal 4, San Diego 0  
 New York 6 Los Angeles 1  
 Philadelphie 3 San Francisco 1

### HIER

Atlanta à Chicago (pluie)  
 San Francisco 4, Philadelphie 1  
 Houston 7, Pittsburgh 4  
 Houston à Pittsburgh  
 (2ème pluie)  
 Cincinnati 3, St-Louis 2  
 Los Angeles 7, New York 0  
 Montréal 5, San Diego 1

### Lanceurs prévus

Expos (Warthen 6-5) à  
 San Diego (Storm 5-5)  
 Atlanta (Thompson 0-5 et Niekro 13-12)  
 à  
 Chicago (R. Reuschel 10-14 et Stone 11-7)  
 Houston (Richard 9-8) à  
 Pittsburgh (Demery 7-3)  
 St-Louis (Rasmussen 3-2) à  
 Cincinnati (Billingham 14-6)  
 New York (Swan 1-1) à  
 Los Angeles (Hooton 12-9)  
 Philadelphie (Carlton 11-11) à  
 San Francisco (Montefusco 11-7)

## LIGUE AMÉRICAINE

DIVISION EST				
G	P	%	DIFF.	
Boston	79	53	.599	
Baltimore	73	60	.548	6 1-2
New York	67	66	.504	12 1-2
Cleveland	61	68	.473	16 1-2
Milwaukee	58	76	.432	22
Detroit	52	81	.391	27 1-2

DIVISION OUEST				
G	P	%	DIFF.	
Oakland	80	54	.598	
K. City	71	60	.541	7 1-2
Texas	67	68	.497	13 1-2
Chicago	65	69	.477	15
Minnesota	63	70	.474	16 1-2
Californie	62	73	.459	18 1-2

### CALENDRIER

**VENDREDI**  
 Boston 6, Oakland 1  
 Milwaukee 13, Texas 1  
 Chicago 4 Baltimore 2  
 Californie 8, Detroit 1  
 Cleveland 9, Minnesota 6  
 New York 6 Kansas City 5

### HIER

Detroit 9, Californie 2  
 Minnesota à Cleveland (Double pluie)  
 Oakland 7, Boston 6  
 Baltimore 4, Chicago 2  
 Kansas City 5, New York 2  
 Texas 8, Milwaukee 3

## Ligue Nationale

### L'Offensive des Clubs

	AB	P	CS	2B	3B	CR	PP	Moy.
St-Louis	4582	544	1258	287	41	89	520	.275
Cincinnati	4585	684	1259	233	33	108	647	.274
Philadelphie	4578	601	1242	234	38	106	561	.271
Pittsburgh	4463	552	1165	189	40	115	522	.261
New York	4554	547	1179	181	27	80	511	.259
Chicago	4523	577	1173	188	32	79	524	.259
Houston	4627	571	1192	194	49	67	521	.258
San Fran.	4503	548	1160	182	38	67	498	.258
San Diego	4533	466	1111	182	16	59	438	.245
Los Angeles	4488	523	1098	167	21	99	487	.244
Montréal	4432	474	1071	171	24	79	438	.242
Atlanta	4493	472	1084	143	23	89	432	.241

### LES FRAPPEURS

	AB	P	CS	2B	3B	CR	PP	Moy.
Madlock, Chi.	456	68	165	26	7	7	61	.362
Johnstone, Phi.	387	44	105	19	2	7	48	.342
Kranepool, NY	284	38	97	16	0	3	40	.342
Watson, Hou.	431	62	143	26	1	17	83	.332
Blittner, Mtl	277	28	82	10	3	3	25	.332
Simmons, St-L.	463	66	152	28	3	15	84	.328
Davis, St-L.	265	32	87	20	5	5	39	.328
Morgan, Cin.	426	93	139	23	5	15	81	.326
Joshua, SF	412	60	131	19	8	5	33	.318
Rader, SF	241	35	76	13	0	4	30	.315
Parker, Pitt.	443	60	139	24	8	20	73	.314
Brock, St-L.	424	67	133	23	5	2	38	.314
Griffey, Cin.	399	80	125	14	9	3	43	.313
Garvey, LA	555	68	173	30	5	14	74	.312
Cardenal, Chi.	430	70	134	26	4	11	81	.312
Bowa, Phi.	480	71	149	23	2	9	57	.310
Foster, Cin.	285	57	143	15	7	2	31	.309
Lusinski, Phi.	387	68	119	21	3	21	69	.307
Cash, Phi.	496	74	152	32	3	31	103	.306
Grota, NY	573	96	175	33	3	4	46	.305
Gross, Hou.	325	22	98	14	4	2	37	.302
Smith, St-L.	445	62	134	12	9	0	40	.301
Stargell, Pitt.	403	61	129	23	3	18	63	.298
McBride, St-L.	376	52	112	26	2	20	70	.298
Millan, NY	333	51	99	7	7	4	30	.287
Montanez, SF	551	71	163	30	2	1	46	.286
Bench, Cin.	505	54	148	25	2	9	82	.283
Perez, Cin.	478	75	137	36	1	25	102	.287
Ontiveros, SF	429	65	123	23	3	18	92	.287
Unser, NY	275	18	78	14	0	1	20	.284
Zisk, Pitt.	454	54	128	15	2	7	43	.282
Thornton, Chi.	413	52	116	20	2	16	55	.281
Oliver, Pitt.	281	47	79	17	3	10	39	.281
Parrish, Mtl	513	71	143	30	7	10	70	.279
Fuentes, SD	427	41	119	26	4	9	54	.279
Cedeno, Hou.	504	73	112	17	3	4	41	.278
maddox, Phi	343	44	95	22	6	4	40	.277
Speller, SF	457	57	126	28	5	9	66	.276
Office, Atl.	290	22	80	10	1	2	27	.276
Stennett, Pitt.	513	71	141	21	5	6	55	.275
Reitz, St-L.	491	37	135	21	1	4	55	.275
Monday, Chi.	447	84	123	25	4	17	58	.275
Grubb, SD	469	65	128	33	2	3	29	.273
Winfield, SD	432	61	118	23	2	13	71	.273
Staub, NY	461	80	125	23	3	15	90	.271
Carter, Mtl	423	43	114	17	1	15	58	.270
Garr, Atl.	546	61	147	22	8	6	28	.268
Thomas, SF	442	78	119	16	6	4	35	.268
Cey, LA	485	54	130	23	2	18	80	.268
Morales, Chi.	494	48	132	14	0	11	77	.267
Tyson, St-L.	272	32	72	14	3	1	26	.265
Mathews, SF	328	49	87	18	3	8	43	.264
Geronimo, Cin.	407	55	107	20	4	6	44	.264
Lopes, LA	516	86	135	18	4	8	37	.262
Crawford, LA	300	34	78	8	2	7	32	.260
Cabell, Hou.	277	35	72	16	5	2	36	.260
Concepcion, Cin.	406	52	105	20	0	4	41	.259
Torre, NY	278	23	72	10	0	3	21	.259
Habner, Pitt.	325	32	84	15	2	5	31	.258
Williams, Atl.	403	54	103	16	4	13	48	.256
Melendez, St-L.	321	36	82	11	0	10	46	.255
Phillips, NY	267	27	68	8	5	2	24	.255
Schmidt, Phi.	346	29	87	9	6	1	26	.251
May, Hou.	457	78	114	27	2	31	76	.249
Sizemore, St-L.	329	26	82	12	1	4	43	.249
Baker, Atl	490	50	119	20	1	2	44	.248
McCovey, SD	403	51	100	13	1	15	51	.248
Tolan, SD	322	31	80	14	0	14	46	.248
Mackanin, Mtl	449	49	111	15	3	5	41	.247

### LES LANCEURS

	G	P	ML	CS	BB	R	MPM
Hrabosky, St-L.	11	3	75	55	29	64	1.80
Gullett, Cin.	11	3	130	101	40	82	2.08
Seaver, NY	19	9	235	178	70	194	2.14
Reuss, Pitt.	14	8	192	174	61	106	2.30
Jones, SD	17	8	229	192	41	71	2.32
Messersmith, LA	14	13	270	210	74	182	2.37
Forsch, St-L.	12	9	194	176	59	82	2.68
Sutton, LA	16	11	238	187	68	166	2.72
Candelaria, Pitt.	8	4	96	78	28	77	2.72
C. Carroll, Cin.	6	5	81	78	30	36	2.78
Houser, Atl.	7	4	73	63	32	30	2.84
Habner, SF	11	7	189	168	69	166	3.00
Brett, Phi.	11	12	196	188	44	64	3.03
Nolan, Cin.	12	8	180	174	25	65	3.05
Webb, NY	7	5	103	92	38	42	3.08
Rogers, Mtl	6	5	101	83	52	32	3.12
Rogers, Mtl	10	10	201	193	68	119	3.13
Warthen, Mtl	6	5	117	87	61	96	3.15
McGraw, Phi.	7	5	82	65	29	38	3.18
Reed, St-L.	12	9	203	223	38	107	3.19
Borbon, Cin.	8	4	104	121	20	26	3.20
Niekro, Atl.	13	12	227	237	59	121	3.21
Matlack, NY	16	8	186	184	51	129	3.24
Rau, LA	11	9	213	183	53	121	3.25
Rooker, Pitt.	10	9	163	152	66	83	3.26
Hooton, LA	13	9	179	152	57	104	3.27
Marshall, LA	9	14	109	98	39	64	3.30
Murray, Mtl	9	7	86	98	28	33	3.35
R. Reuschel, Chi.	10	14	198	203	54	138	3.36
Stone, Chi.	11	7	179	160	67	115	3.37
Fryman, Mtl	8	10	136	125	67	100	3.38
Hallack, SF	8	11	142	125	53	138	3.42
Koosman, NY	11	11	190	200	80	144	3.48
Kison, Pitt.	9	11	163	135	75	80	3.48
Christensen, Phi.	9	4	132	107	33	67	3.48
Denny, St-L.	9	4	116	128	39	58	3.49
McIntosh, SD	8	13	162	168	53	60	3.50
Garber, Phi.	9	8	95	82	24	61	3.51
Curtis, St-L.	8	9	136	141	59	61	3.51
Morton, Atl.	15	15	227	250	63	65	3.61
Carlton, Phi.	11	11	200	180	82	137	3.74
Darcy, Cin.	9	5	101	104	49	38	3.74
Ellis, Phi.	7	7	121	137	33	60	3.79
Underwood, Phi.	12	9	182	175	72	100	3.81
Norman, Cin.	9	4	144	133	70	99	3.81
McGlotten, St-L.	13	10	197	191	82	132	3.88
Blair, Mtl	7	14	141	128	91	73	3.89
Billingham, Cin.	14	6	179	184	61	65	3.92
Dierker, Hou.	12	13	188	195	79	109	3.95
Falcone, SF	9	9	157	148	83	107	3.98
Lomborg, Phi.	8	8	159	161	45	72	4.13
Roberts, Hou.	7	14	186	165	68	82	4.16
Freisleben, SD	5	14	167	182	78	70	4.28

## Ligue Américaine

# Les statistiques du

# Dimanche-Matin

## LIGUE NATIONALE SAN FRANCISCO 4 PHILADELPHIE 1

Philadel.	ab	p	cs	pp
Cash 2b	5	0	1	0
Bowas ac	4	0	0	0
Brown cd	3	0	0	0
Johnstone cd	1	0	0	0
Luzinski cg	3	0	0	0
Allen lb	4	0	1	0
Schmidt 3b	3	0	0	0
Maddox cc	3	1	1	0
Broone r	3	0	2	0
McCarver fu	1	0	1	1
Underwood l	1	0	0	0
Taylor fu	1	0	0	0
Twitchell l	0	0	0	0
Anderson fu	1	0	0	0
Hilgendorf l	0	0	0	0
Garber l	0	0	0	0
Hutton fu	1	0	1	0
<b>TOTAUX</b>	<b>34</b>	<b>1</b>	<b>7</b>	<b>1</b>

S. Franc.	ab	p	cs	pp
Joshua cc	4	1	1	0
Thomas 2b	2	2	1	0
Murcer cd	4	0	0	0
Matthews cg	3	0	1	2
Montanez lb	4	0	1	1
Speier ac	3	1	2	0
Miler 3b	4	0	1	0
Sadek r	3	0	1	1
Falcone l	3	0	1	0
Moffitt l	1	0	0	0
<b>TOTAUX</b>	<b>31</b>	<b>4</b>	<b>9</b>	<b>4</b>

Philadel. 000-000 001-1  
S. Franc. 001 100 20x-4  
E.O. Brown, LSB-Philadelphie 1.  
LSB-Philadelphie 10, San Francisco 9.  
2b-Thomas, Speter, Maddox, BV-Jushua, BS-Sadek, Matthews.

LANCEURS	ml	cs	p	pm	bb	r
Underwood	4	4	2	2	1	2
Twitchell	2	2	0	0	1	2
Hilgendorf	1-3	2	2	1	1	0
Garber	1-2-3	1	0	0	1	1
Falcone	7	4	0	0	3	9
Moffitt	2	3	1	1	0	2

Falcone a lancé à l'frappeur dans la 8e.  
ML-Falcone.  
Temps: 2:35.  
Assistance: 5.663.

## HOUSTON 7 PITTSBURGH 4

Houston	ab	p	cs	pp
Howard cg	5	2	2	0
Cabell lb	5	2	4	1

Pittsburgh	ab	p	cs	pp
Stennett 2b	4	1	1	0
Hebner 3b	4	2	2	1
Oliver cc	3	1	1	0
Stargell lb	3	0	1	3
Parker cd	4	0	0	0
Zisk gg	4	0	1	0
Sanguiller	4	0	1	0
Reynolds ac	3	0	0	0
Robertson ra	1	0	0	0
Reuss l	1	0	0	0
Tekolve	0	0	0	0
Randolph fu	1	0	0	0
Kison l	0	0	0	0
Kirkpatrick fu	1	0	0	0
Brett l	1	0	0	0

TOTAL Houston 002 050 000 -7  
Pittsburgh 003 010 000 -4  
SB-Houston 6, Pittsburgh 5.  
2B-Oliver, Stargell, Zisk, CIR - Cedeno 2 (8,9), Watson (18), Hebner (14), Howard.

LANCEURS	ml	cs	p	pm	bb	r
Dierker g 13-3	9	7	4	4	1	7
Reuss p 14-10	4	1	3	9	6	1
Tekolve	2-3	1	1	1	0	0
Kison	2	1	0	0	1	1
Brett	2	2	0	0	0	0

Dierker a atteint Stargell d'un lancer BP-Johnson.  
T-2:11.

## LIGUE AMÉRICAINNE MILWAUKEE 3 TEXAS 8

Milwaukee	ab	p	cs	pp
Yount, ac	4	0	1	1
Sharp, cc	3	0	0	0
Thomas, cc	1	0	0	0
Scott, lb	4	0	1	0
Choore	4	0	1	0
Kitchell, cc	4	0	1	0

2b-Thomas, Speter, Maddox, BV-Jushua, BS-Sadek, Matthews.

Cedeno cc	5	2	2	4
Johnson r	5	1	1	0
Watson lb	3	1	2	2
Cruz cd	0	0	0	0
Rader 3b	4	0	1	0
Davaron 2b	4	0	0	0
Retzger ac	3	0	0	0
Dierker l	4	0	1	0
<b>TOTAL</b>	<b>38</b>	<b>7</b>	<b>13</b>	<b>7</b>

Pittsburgh	ab	p	cs	pp
Stennett 2b	4	1	1	0
Hebner 3b	4	2	2	1
Oliver cc	3	1	1	0
Stargell lb	3	0	1	3
Parker cd	4	0	0	0
Zisk gg	4	0	1	0
Sanguiller	4	0	1	0
Reynolds ac	3	0	0	0
Robertson ra	1	0	0	0
Reuss l	1	0	0	0
Tekolve	0	0	0	0
Randolph fu	1	0	0	0
Kison l	0	0	0	0
Kirkpatrick fu	1	0	0	0
Brett l	1	0	0	0

Texas	ab	p	cs	pp
Moates, cc	4	3	2	0
Randle, lb	4	1	1	0
Hargrove, cg	4	2	2	2
Burroughs, cd	4	0	2	2
Spencer, lb	3	0	1	1
Harrah, ac	3	1	1	1
Grieve, fd	5	0	1	0
Howell, 3b	4	1	1	1
Sundbetg	3	0	1	0
Umbarger, l	0	0	0	0
<b>Total</b>	<b>34</b>	<b>8</b>	<b>12</b>	<b>7</b>

Milwaukee	002	000	010	-3
Texas	220	201	01x	-8

E. Scott, Lezcano, C. Moore, Murphy, DJ. Texas 2, L.S.B. Milwaukee 3, Texas 11.  
2b. C. Moore, Howell, Garcia, Cir Hargrove '9', Garcia (4), L.S.B. Mortes 2 Harrah, S.Randle, B.S. Burroughs, Harrah.

LANCEURS	ml	cs	p	pm	bb	r
Slaton	1-2-3	4	4	3	2	2
Murphy	2	4	2	1	1	0
Rodriguez	4-1-3	4	2	2	3	3
Umbarger	9	7	3	3	1	6

Temps: 2:40  
A. 14,962.

## KANSAS CITY 5 NEW YORK 2

Kansas City	ab	p	cs	pp
Patek, ac	4	2	2	0
Otis, cc	2	2	0	0
Brett, 3b	4	0	1	1
Mayberry, fd	3	0	0	0
McRae, cg	4	0	0	1
Solaita, lb	4	1	2	0
Cowens, cd	4	0	1	1
Stinson, r	4	0	0	0
Fuhite, 2b	4	0	0	0
Leonard, l	0	0	0	0
<b>Total</b>	<b>32</b>	<b>5</b>	<b>6</b>	<b>3</b>

New York	ab	p	cs	pp
Bonds, cc	3	1	0	0
Alomar, 2b	4	1	1	0
R. White, cg	4	0	2	0
Munson, r	4	0	1	1
Nettles, 3b	3	0	1	0
Chambliss	4	0	0	0
Herrmann, fd	4	0	1	0
Bergman, cd	3	0	0	0

32 5 6 3

## LIGUE JUNIOR DE L'OUEST

G	P	N	PP	PC	MOY.	
Miami	3	0	0	47	27	1.000
New York Jets	2	1	0	54	49	.667
Baltimore	1	2	0	36	61	.333
New England	1	2	0	60	62	.333
Buffalo	1	2	0	65	85	.333

G	P	N	PP	PC	MOY.	
Houston	2	1	0	58	47	.667
Pittsburgh	2	3	0	94	89	.400
Cincinnati	2	3	0	97	92	.400
Cleveland	1	2	0	41	46	.333

G	P	N	PP	PC	MOY.	
Oakland	3	0	0	80	28	1.000
Denver	1	2	0	68	68	.333
Kansas City	1	2	0	53	57	.333
San Diego	1	2	0	27	46	.333

G	P	N	PP	PC	MOY.	
New York Giants	4	0	0	90	48	1.000
Philadelphie	3	1	0	77	58	.750
Washington	3	2	0	101	77	.600
St. Louis	1	2	0	36	31	.333
Dallas	0	3	0	40	77	.000

G	P	N	PP	PC	MOY.	
Green Bay	2	1	0	46	42	.667
Chicago	2	1	0	45	26	.667
Detroit	1	3	0	55	112	.250
Minnesota	1	2	0	41	69	.333

G	P	N	PP	PC	MOY.	
Atlanta	2	1	0	33	39	.667
Los Angeles	2	1	0	69	44	.667
Nlle-Orléans	1	2	0	41	54	.333
San Francisco	1	2	0	30	43	.333

Lezcano, cd	3	0	0	0
Vebacqua	2	1	0	0
Garcia, 2b	3	2	3	2
Slaton, l	0	0	0	0
Murphy	0	0	0	0
Rodriguez	0	0	0	0
<b>Total</b>	<b>32</b>	<b>3</b>	<b>7</b>	<b>2</b>

Stanley, ac	0	0	0	0
Piniella, fu	1	0	0	0
Mason, ac	1	0	0	0
Hunter, l	0	0	0	0
Total	31	2	6	1
K. City	000	221	000	-5
N. York	101	000	000	-2

E. Stinson, Chambliss, Hunter, R. White, Bergman, DJ. Kansas City 1, L.S.B. Kansas City 4, New York 8, 2 B. Patek, Hermann, BV, Cowens S. Stanley.

LANCEURS	ml	cs	p	pm	bb	r
Leonard G. 11-5	9	6	2	1	5	6
Hunter, p. 18-13	9	6	5	3	4	7
M.L.P. Leonard						
Temps: 2:23						
Assis.: 9,923						

Detroit	ab	p	cs	pp
Knox 2b	5	1	1	0
Baldwin cd	4	1	1	3
Meyer lb	4	1	1	0
Horton fd	4	1	3	0
Ogilvie cg	4	1	1	1
Rodriguez 3b	4	1	1	3
Leflore cc	4	0	0	0
Wockenfuss r	3	1	2	0
Verzyer ac	4	1	2	1
Bare l	0	0	0	0
<b>TOTAL</b>	<b>36</b>	<b>8</b>	<b>12</b>	<b>8</b>

E-Valentine, DJ-Californie 1, Detroit 2, LSB-Californie 5, Detroit 4.  
2B-Wockenfuss, Collins, Bochte, 3B-Wockenfuss, CIR-Rodriguez (13), Baldwin (2), Bochte (3).

LANCEURS	ml	cs	p	pm	bb	r
Hockenbery (0-)	3	2	3	7	5	0

## LIGUE INTERNATIONALE

G	P	%	DIFF.	
Bristol	44	25	.638	-
Reading	41	32	.562	5
West Haven	38	33	.535	7
Waterbury	34	31	.523	8
Quebec	33	35	.485	10 1/2
Pittsfield	31	40	.437	14
Trois Rivières	31	42	.425	15
Thetford Mines	30	44	.405	16 1/2

## LIGUE JUNIOR DE L'OUEST

G	P	N	PP	PC	MOY.	
Houston	2	1	0	58	47	.667
Pittsburgh	2	3	0	94	89	.400
Cincinnati	2	3	0	97	92	.400
Cleveland	1	2	0	41	46	.333

G	P	N	PP	PC	MOY.	
Oakland	3	0	0	80	28	1.000
Denver	1	2	0	68	68	.333
Kansas City	1	2	0	53	57	.333
San Diego	1	2	0	27	46	.333

G	P	N	PP	PC	MOY.
New York Giants	4	0	0	90	48

# la crosse LES QUÉBÉCOIS

(LES SERIES ELIMINATOIRES)



les quebecois



**DIRECT  
FILM**

VOUS OFFRE LA CHANCE DE GAGNER

**4 cameras** PAR PARTIE.  
C'EST SIMPLE, ASSISTER A LA PARTIE DE CE SOIR, CONSERVER LE TALON  
DE VOTRE BILLET, QUI VOUS PERMETTRA DE PARTICIPER AU TIRAGE.

Tous les sièges sont réservés. Prix \$6.00 \$4.50 \$2.00  
Billets en vente aux guichets TRS et au Forum de Montréal

**les québécois**  
**MARDI À 20 H**  
**AU FORUM DE MONTRÉAL**  
**TOUT CLIMATISÉ**

## Le 6 septembre Colloque de la conservation de la faune des cantons de l'Est

par Roland Meloche

Les membres de l'Association Régionale de Conservation de la Faune des Cantons de l'Est sont invités au 5e colloque

annuel régionale samedi le 6 septembre à St-Alphonse de Thetford-Mines.

On prévoit également la fin de la journée des élections au poste de président.

Un ordre du jour pas mal chargé a été préparé et des spécialistes seront sur place pour renseigner les amateurs de la chasse et de la pêche des problèmes courants.

La rencontre se terminera par un souper et le conférencier sera le Dr Gustave Prévost de St-Jovite.

Cordiale invitation à tous.

**Minnesota Table**  
TABLE A PARTIR DE  
\$250.00 à \$1500.00  
CHAMPLAIN BILLARD  
6548, rue St-Laurent Mt.  
279-4671

## Jamborée de montagne

QUEBEC — La Fédération québécoise de la montagne organise une rencontre aujourd'hui ainsi que demain le 1er septembre, (fête du travail) dans la réserve de Portneuf au camping du Lac Bellevue.

Cette activité a été préparée en collaboration avec la Direction des parcs du ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche et a pour but de démystifier et de favoriser la pratique de l'alpinisme.

Le public est cordialement invité à participer à cette rencontre qui se déroulera dans un cadre enchanteur. Des instructeurs de la Fédération québécoise de la montagne seront sur place pour accueillir et initier les débutants. L'équipement sera fourni. De plus, les visiteurs qui désirent "planter" leur tente pour la durée du "jamborée", auront accès pour un prix raisonnable à un camping semi-aménagé comprenant les services essentiels. Parmi les activités prévues au programme, mentionnons la projection en plein air de deux films, ("Le Québec au temps des froidures" et "Les rochassiers"), un souper communautaire, ainsi qu'une démonstration de manoeuvres de sauvetage.

Pour s'y rendre en partant de Québec, on doit emprunter la 138 (ancienne route 2) jusqu'à Neuville et prendre ensuite la 365 Nord en direction de Rivière-à-Pierre, jusqu'à la barrière d'accueil située à 4 milles au Nord du village de Rivière-à-Pierre. Pour les visiteurs de la région de Trois-Rivières ou de Montréal, ils doivent procéder de la même façon en partant cette fois, de leur point d'origine jusqu'à Neuville.

Les organisateurs comptent beaucoup sur la participation du public pour assurer le succès de cette rencontre unique en son genre.

**SOYEZ SÛR  
DE VOTRE EAU POTABLE**  
Buvez de l'eau pure grâce au distillateur d'Aqua-Purebec

- Un processus naturel
- Pas de plomberie
- Pas d'installation
- Sans effort ni souci
- Sans filtre ni produit chimique.
- Automatique
- 7 modèles tout en acier inoxydable

ÉCRIVEZ OU APPELEZ  
365-5374  
364-3073

**Aqua purebec**  
C.P. 23 LASALLE

NOM .....

ADRESSE .....

VILLE .....

TÉL .....

Demanda de distributeurs bienvenue

ÉTABLI  
DEPUIS  
1962

## ACIER ECONOMIC STEEL INC.

ENTIÈREMENT FABRIQUÉ AU QUÉBEC — DIVISION: BÂTIMENT PRÉFABRIQUÉ

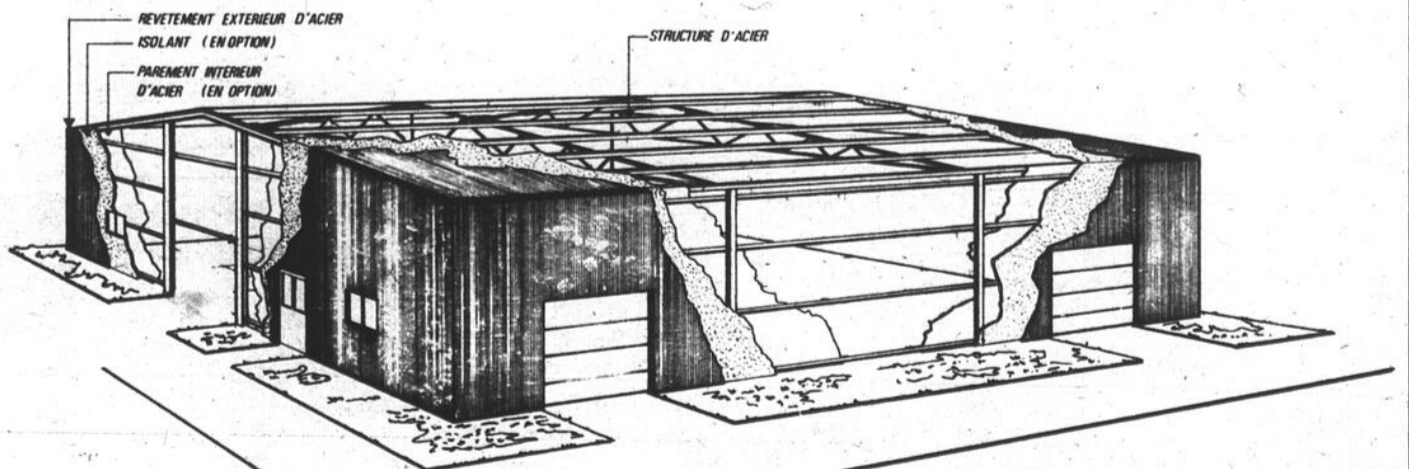
LIVRAISON  
RAPIDE

En plus de vous offrir un service de bâtiment préfabriqué en acier, que vous pouvez ériger vous-même, notre compagnie fabrique et érige tout genre de bâtiment à structure d'acier (édifice à bureaux, polyvalentes, édifice industriel, commercial, etc.)

SERVICE DE 2 INGÉNIEURS  
ET 6 DESSINATEURS

**DIMENSIONS STANDARD:**  
LARGEUR: 30' - 40' - 50' - 60' etc.  
LONGUEUR: 40' - 60' - 80' - 100' etc.  
TOUTES DIMENSIONS DISPONIBLES

ÉTANT MANUFACTURIER,  
NOS PRIX  
SONT  
**LES PLUS BAS**



POUR PLUS D'INFORMATIONS  
APPELEZ  
**322-3981**  
OU ÉCRIVEZ  
ATT: MICHEL Y. GUÉRIN, ING.

**ECONOMIC STRUCTURAL STEEL INC.**  
9293, 63e Av., Riv. des Prairies, Mtl, Qué.  
Je désire me construire, dimensions:  
J'aimerais avoir de la documentation:  
Nom: .....  
Adresse .....  
Ville ..... Tél. ....

# Au "municipal" cette semaine Bigras convoite un 6e championnat des pros

par Jacques Barrette

"Mes chances de remporter un sixième championnat des golfeurs professionnels du Québec sont excellentes. Je n'ai jamais joué mes fers avec autant de précision et je frappe la balle à la quasi-perfection. Mais ce ne sera pas facile parce que la concurrence sera très serrée avec l'entrée en scène des jeunes comme Michel Boyer, Bob Hogarth, Dan Talbot et Guy Fabre. Et il faut toujours se méfier des vieux renards comme Philippe Giroux et Jack Bissegger", de commenter Adrien Bigras qui, cette semaine, sera le golfeur à battre au championnat des golfeurs professionnels du Québec, une commandite de la brasserie Labatt.

Cinq fois déjà, Bigras a inscrit son nom sur le trophée offert au champion, soit en 1963, 1964, 1965, 1969 et 1971. On dirait qu'il est toujours à son meilleur lors de cette compétition qui couronne au Québec la saison des compétitions golfiques pour professionnels.

A chaque année, Bigras, le professionnel du club de golf Rosemère depuis huit ans, est au beau milieu de la lutte même s'il ne remporte point la victoire. L'an dernier, par exemple, il était le principal adversaire du champion éventuel Richard Millaire jusqu'à ce qu'il obtienne un 9 au 15e trou (à normale-5) du club de golf de la ville de Montréal.

Cette année, il a été notre meilleur golfeur parmi les professionnels. En premier lieu, il a gagné l'Omnium du Printemps pour une quatrième fois (1965, 1970, 1974 et 1975), au club de golf de Sorel. Il s'est signalé à quelques tournois pro-amateurs disputés un peu partout en province. D'ailleurs, Adrien a été victorieux à celui du Ki-8-Eh et du Alpin. Au chapitre du système de points Labatt, Bigras occupe le troisième rang, à 12 points (123 à 111) du meneur Bob Hogarth et à un point de Jack Bissegger.

## Solide sous pression

Avec ses nerfs d'acier et son style favorisant le léger crochet à droite, Bigras est un véritable tigre sous pression. En ressassant ses souvenirs à ce championnat des pros du Québec, Adrien a trouvé sa dernière victoire la plus satisfaisante. "Quand on vieillit (il a 37 ans), toute victoire procure plus de satisfaction parce qu'on ne sait jamais si ce sera la dernière", de déclarer Bigras en badinant. Ce dernier triomphe, il l'a emporté en 1971, au club de la ville de Montréal

où, en 1967, il a vécu des moments inoubliables en se classant 12e à l'Omnium du Canada, face aux meilleurs golfeurs de l'univers.

Au "Municipal", cette semaine, Adrien prévoit qu'un total de deux ou trois sous la normale (213 ou 214 coups) suffira si les conditions sont normales pour ce temps-ci de l'année. Par contre, si elles devenaient excellentes, le total du vainqueur pourrait être plus bas, soit à cinq ou six



Adrien sait être bon vendeur dans sa boutique au club de golf Rosemère.

sous le par qui, au Municipal, est de 72.

Chez ses adversaires les plus redoutables, il nomme Phil Giroux, Jack Bissegger et Bob Hogarth. Il accorde également des chances à Boyer, Talbot, Jacques Duhamel et Jim Norris, mais il ne croit pas que Richard Millaire pourra conserver son titre. "Il a mal joué durant toute la saison. Je ne vois pas comment il pourra se replacer à

temps pour le tournoi", a mentionné Bigras.

## Il ne regrette rien

Tout en causant avec le pro de Rosemère, nous lui avons demandé s'il regrettrait de n'avoir pu se lancer à l'aventure du circuit de golf américain, ou même canadien.

"Je ne regrette rien, comme on dit dans la chanson. Je n'ai ni le tempérament, ni le désir de concurrencer les meilleurs golfeurs au monde ou au Canada sur une longue période de temps. La pression, je puis y résister à l'occasion. Su je devais le faire à chaque semaine pour gagner ma vie, je n'y arriverais point", de lancer franchement le vétéran professionnel.

Quant à son avenir au niveau de la compétition sur la scène québécoise, il l'envisage avec réserve. "Au fait, je réduirais ma participation aux compétitions si je parvenais à accroître mes revenus d'une autre façon. Je jouerais moins et je consacrerai plus de temps à satisfaire les besoins de mes membres à Rosemère où je suis très heureux. Sinon, je continuerai à y prendre part, mais en diminuant le nombre de mes présences", de conclure Adrien.

Même si Adrien Bigras limite le nombre de ses participations aux compétitions québécoises, il restera toujours une menace pour ses contemporains du golf. D'ailleurs, on devrait en avoir une autre preuve, cette semaine, lors du championnat des golfeurs pro-

fessionnels du Québec, jeudi, vendredi et samedi. Il convoite le premier prix de \$2.000 d'une bourse totale de \$10.000.

Bigras est de cette catégorie de champions qui donnent tout ce qu'ils ont à chaque compétition, peu importe l'importance.



Il a toujours été un potteur de grande qualité.

(Photo Pierre LaSalle)

## GALA DE LUTTE AU FORUM, MERCREDI, LE 3 SEPTEMBRE 8.00 P.M.

CHAMPIONNAT  
POIDS LOURDS INTERNATIONAL

FINALE 2 chutes dans 3

JOHNNY ROUGEAU VS TARZAN "THE BOOT" TYLER  
Aspirant VS Champion

SEMI FINALE 1 chute à finir

TOM SHAFT VS THE SNEIK

ATTRACTION SPÉCIALE  
COMBAT ÉQUIPE  
1 chute à finir

EDOUARD CARPENTIER VS GYPSY JOE  
GIGI "THE GREEK" VS YASU FUJI

SPÉCIAL 1 chute à finir

GINO BRITO VS GILLES "THE FISH" POISSON

AU PROGRAMME:

Stan, tasiak, Ray Glenn,  
Fidel & Raoul Castillo  
Hans Schmidt, Black Angus & autres.

BILLETTS EN VENTE

au Forum & Centre Paul-Sauvé

932-6131

725-2359

## ÉCONOMISEZ! PROFITEZ DE CES SPÉCIAUX... AVANT LA RENTRÉE AUX ÉTUDES



NOUVEAUX  
STYLES  
CHOIX  
DE COULEURS

VESTON SPORT  
29.98 à 49.98  
GRAND CHOIX  
DE JEANS



HABITS PRÊT À PORTER  
49.98 à 149.98



ENSEMBLES  
SAFARI  
29.98 à 69.98

BOUTIQUE UNISEXE, CUIR, SUÈDE

Ernest frères DISPONIBLE SEULEMENT A 288-0024

349 EST, STE-CATHERINE

PANTALONS

7.98 à 26.98

VESTE EN CUIR  
SPECIAL  
38.88

CHARGES  
MASTER CHARGE  
DINER'S CLUB  
AMERICAN EXPRESS

# La panne d'électricité assombrit les débuts de Jacques Laperrière

par Robert Bousquet

Tous et chacun qui ont rencontré Jacques Laperrière ces derniers temps, lui ont souhaité bonne chance dans sa nouvelle fonction d'instructeur du Junior de Montréal de la ligue Maieure du Québec. Eh bien, tous ces bons mots n'ont pas suffi puisque la chance l'a lâché dès son premier exercice sur la patinoire.

En effet, la panne d'électricité qui a paralysé tout le Québec pendant deux bonnes heures, a également touché l'aréna municipal de Saint-Laurent, site d'entraînement du junior.

"Je suis très désappointé de cette première journée. Cette panne retardera d'une couple de jours notre camp d'entraînement", a souligné l'exporte-couleurs du Canadien.

Une soixantaine de joueurs s'étaient donné rendez-vous au Forum vendredi après-midi pour un premier contact avec leur nouvel instructeur. Dans son message à ses joueurs, Jacques Laperrière soulignait qu'il voudrait une équipe déterminée et agressive.

"Malgré que cette première journée était surtout centrée sur le patinage, dans le but de permettre aux joueurs de se délier les muscles, j'ai cru déceler beaucoup de détermination dans le visage du premier groupe qui a sauté sur la patinoire", a noté Laperrière.

A sa première expérience, comme instructeur, Laperrière avait divisé tout son monde en quatre formations de façon à pouvoir mieux scruter le travail de tous et chacun. Toutefois, il n'a pu voir qu'un seul groupe hier après-midi.

"Le groupe de 15 heures a pu patiner à sa guise mais ce ne fut pas le cas du groupe suivant. Ce dernier

groupe n'a pu qu'enfiler ses patins avant que la panne ne fasse son oeuvre, de dire Laperrière. Si ces



UNE NOUVELLE CARRIERE — Jacques Laperrière a officiellement entrepris hier après-midi sa nouvelle carrière d'instructeur de hockey, alors que les joueurs du Canadien junior se sont présentés à lui pour un premier exercice à l'aréna de Ville Saint-Laurent.

gars-là sont aussi déterminés sur une patinoire qu'il l'étaient dans la chambre pendant la panne, on va avoir beaucoup de plaisir durant le camp d'entraînement et ce ne sera pas une sinécure de faire les coupures à la fin. Ces gars-là ont rongé leur frein pendant deux bonnes heures" ajoute Laperrière.

Celui-ci comptait entreprendre les exercices de jeu simulé demain après-midi. Toutefois, cette panne vient contrecarrer ses plans alors qu'un groupe de joueurs accusera un retard sur les autres n'ayant pu se délier les muscles.

"Nous devons donner à tous les jeunes une bonne séance de patinage, de façon à ce que tous partent sur le même pied. Evidemment, cette panne occasionnera au moins un retard d'une journée dans notre calendrier pour le camp d'entraînement, le deuxième n'ayant pu patiner à cause de la panne et aussi à cause de la surface glacée qui était devenue trop molle" a signalé l'instructeur du Junior qui comptera sur un noyau de dix vétérans cette saison.

"Tout avait marché sur des roulettes jusqu'à maintenant. Le contact s'était établi rapidement avec les jeunes. Tout le monde était déterminé," a conclu cet instructeur malheureux de la tournure des événements lors d'une première journée d'exercice.

Souhaitons-lui de retrouver le bon côté de la médaille du métier d'instructeur le plus rapidement.

**DIMANCHE 31 AOÛT de 10 h A.M. à 9 h P.M. ET JUSQU'À ÉPUISEMENT TOTAL**

## GRANDE VENTE DÉMONSTRATEURS ÉCONOMISEZ \$2000. ET PLUS

**1 SEUL PRIX**  
**\$10,850**

COMPTANT **\$99500**

PAR MOIS **\$14900**

12 ANS SANS AUGMENTATION

**GRAND CHOIX DE MAISONS**

SECTIONNELLES  
ET EXPOSITION  
PERMANENTE

50' x 12' — 60' x 12'

64' x 14' — 68' x 14'

70' x 14' — 44' x 24'

MEUBLÉES OU NON (12 MOBILIERS AU CHOIX)

SUR PRÉSENTATION DE CETTE ANNONCE DEUX MOIS DE LOYER GRATUIT SUR NOTRE TERRAIN



TOUTES NOS MAISONS SONT ÉLIGIBLES AU \$500. DU GOUVERNEMENT

Vous pouvez réserver votre maison mobile dès maintenant pour livraison printemps été 1976 — Plan mise de côté début des paiements 30 jours après livraison.

**À SACRIFIER** 16 MAISONS MOBILES CANADIENNES NEUVES 1975 non meublées comprenant 3 chambres à coucher — salle à diner — salon cuisine — salle de bains.

**GRANDS TERRAINS GAZONNÉS EN LOCATION DISPONIBLE À LAVAL**

**DOMAINE LE MARQUIS DE LAVAL**

3940 BOUL. DAGENAI

FABREVILLE

622-8122

COMMENT S'Y RENDRE: Sortie 9 ouest — autoroute des Laurentides — Prendre direction de Laval-ouest, St-Eustache 1 mille de l'autoroute.

**OUVERT 7 JOURS PAR SEMAINE DE 10 h A.M. à 9 h P.M.**

# John Wood Brillant en canoe monoplace. Soviétiques et Roumains dominent les épreuves canoe-kayak

par Denis Poulet

On ne peut guère en douter maintenant. Les pays européens de l'Est les régimes socialistes dit-on développent les meilleurs athlètes du monde. Pas partout encore, mais ils tiennent suffisamment le haut du pavé dans la plupart des sports olympiques pour qu'on puisse dorénavant leur concéder un écart infranchissable. Les Compétitions internationales de Montréal '75 à ce titre plus qu'loquents. Et la régates internationale Canoe-Canada '75 au bassin olympique de l'île Notre-Dame a ajouté hier son témoignage aux précédents.

Dans six finales, ces pays ont récolté 15 des 18 médailles à l'enjeu. L'Union soviétique s'est taillé la part du lion avec quatre victoires et deux médailles de bronze tandis que la Roumanie gagnait deux épreuves et finissait troisième deux fois. Seuls outsiders "occidentaux" dans ces courses, la Suède, deuxième en kayak biplace masculin, l'Italie, seconde en kayak monoplace masculin, et la France, surprenante troisième en canoe biplace masculin.

Il ne faut pas croire pour autant que tous les pagayeurs des pays de l'Est s'envolaient toujours seuls vers la ligne d'arrivée. Sans complexe, le Canadien John Wood, de Port Credit en Ontario, a solidement tenu son bout. Et procuré à la maigre foule de quelques centaines de personnes ses plus fortes émotions de la journée.

C'était en canoe monoplace, on savait déjà que

Wood avait terminé cinquième au championnat du monde il y a trois semaines à Belgrade et on le voyait avec une médaille autour du cou. Il a bien failli l'avoir cette médaille, ayant mené la course résolument pendant 400 des 500 mètres. Mais le Soviétique Alexandre Rogov était tenace. A 50 mètres du but, c'en était fait du Canadien; le Soviétique démontait sa supériorité, entraînant dans sa poussée le Hongrois Miklos Darvas et le Roumain Ivan Patzaichin. Résultat: Wood quatrième, à 1.34 seconde seulement du vainqueur. Visiblement, il avait cédé dans les derniers mètres. Cette superbe course à quatre laissait par ailleurs le seul autre Canadien en lice, John Edwards, d'Ottawa, en cinquième position, loin derrière.

## Holloway 4e également

Le Canada a cueilli une autre quatrième place dans le kayak monoplace féminin, grâce à Sue Holloway d'Ottawa, qui n'a jamais cependant menacé la gagnante, la Roumaine Maria Mihorcanu. Ann Dodge, de Dartmouth, a terminé huitième dans cette épreuve.

Un total de 11 équipages du Canada avaient atteint ces finales, toutes des péruves sur 500 mètres mais à part Wood et Holloway, les performances restent relativement discrètes, tant la supermatie des représentants européens était aveuglante. Le Roumain Vasile Diba donna le ton en remportant le kayak monoplace devant l'italien Oreste Perri. Les

Soviétiques pour leur part gagnèrent en canoe monoplace, en kayak biplace masculin, en canoe biplace et en kayak biplace féminin.

En kayak monoplace masculin, Dean Oldershaw de Port Credit, terminait sixième; en kayak biplace, le tandem québécois formé de Steve King et Denis Barré, de Lachine finissait en huitième place; John Wood et Scott Oldershaw étaient les meilleurs canadiens en canoe biplace avec une huitième position; Sue Holloway et Karen Tippett s'en tiraient assez bien

de leur côté avec une cinquième place en kayak biplace féminin.

Précisons qu'il s'agissait de finales à neuf équipages que dans l'ensemble les performances des Canadiens, compte tenu du haut niveau d'excellence de la plupart des engagés, restent honorables. Aujourd'hui, programme des péruves sur 1.000 mètres: demi-finale ce matin, finales cet après-midi; cinq épreuves masculines à l'affiche: canoe monoplace, canoe biplace, kayak monoplace kayak biplace et kayak à quatre places.

### LES RESULTATS:

#### KAYAK MONOPLACE MASCULIN - 500 METRES

1- Vasile Diba, Roumanie	1:51.45
2- Oreste Perri, Italie	1:52.84
3- Vladimir Morozov, URSS	1:53.44
4- Dean Oldershaw, Canada	1:56.85

#### CANOE MONOPLACE MASCULIN - 500 METRES

1- Alexandre Rogov, URSS	2:04.45
2- Miklos Darvas, Hongrie	2:04.62
3- Ivan Patzaichin, Roumanie	2:04.99
4- John WOOD, Canada	2:05.79
5- John EDWARDS, Canada	2:11.07

#### KAYAK MONOPLACE FEMININ - 500 METRES

1- Maria Mihorcanu, Roumanie	2:08.49
2- Eva Kaminska, Pologne	2:09.55
3- Galina Krefit, URSS	2:09.70
4- Sue Holloway, Canada	2:10.32
5- Ann Dodge, Canada	2:15.89

#### KAYAK BIPLACE MASCULIN - 500 METRES

1- Victor Vorobiev et Nicolai Astapkovitch, URSS	1:38.39
2- Lars Andersson et Anders Andersson, Suède	1:39.65
3- Larion Serghel et Pollicarp Malhin, Roumanie	1:40.59
4- Denis BARRE et Steve KING, Canada	1:44.91

#### CAOE BIPLACE MASCULIN - 500 METRES

1- Mikhail Lohanov et Alexandre Vinogradov, URSS	1:50.28
2- Jerzy Opara et Gheorghe Gronowicz, Pologne	1:51.59
3- Milbot et Delacroix, France	1:52.45
4- John Wood et Scott Oldershaw, Canada	1:59.56
5- Bernard Turcot et Peter Marzell, Canada	2:05.22

#### KAVAK BIPLACE FEMININ - 500 METRES

1- Galina Krefit et Ecaterina Naguirnaia, URSS	1:51.98
2- Tozser et Rami, Hongrie	1:53.84
3- Kulczak et Kazenicka, Pologne	1:54.25
4- Sue Holloway et Karen Tippett, Canada	1:59.47
5- Karen Lukanovich et Lucie Guay, Canada	2:03.77
6- Ann Dodge et S. Viczko, Canada	2:04.07

### LES MEDAILLES HIER

	Or	Argent	Bronze
UNION SOVIETIQUE	4	—	4
ROUMANIE	2	—	2
PLOGNE	—	2	1
HONGRIE	—	2	—
ITALIE	—	1	—
SUDEDE	—	1	—
FRANCE	—	—	1

## Tour cycliste de l'Abitibi

### Un Américain remporte l'étape Val d'Or-Rouyn

ROUYN-NORANDA (Spécial à Dimanche-Matin) — Deux coureurs américains, Tom Dineen et James Connoly, et un Canadien, Ed Dwyer, de West Island, se sont échappés du peloton à cinq milles de l'arrivée de la troisième étape du Tour cycliste de l'Abitibi hier, et ont terminé dans l'ordre, en 2:26.15, 2:26.30 et 2:26.38. Mais leurs temps accumulés lors des précédentes étapes les laissent loin derrière au classement général individuel que domine encore Jacques Belzile de Rimouski.

Louis Garneau de Sainte-Foy et Robert Good de Cambridge, Ontario, ont fini respectivement quatrième et cinquième de l'étape Val d'Or-Rouyn, une distance de 65.5 milles. 81 des 84 coureurs à avoir pris le départ hier ont complété l'épreuve. Ce matin, les cyclistes prenaient le départ à 9 heures pour se rendre à La Sarre, à 53 milles de Rouyn. Plus tard à 18 heures 30, ils se disputeraient un criterium.

Demain, c'est à une course de 12 milles contre la montre qu'ils se livreront, puis la dernière étape, Macamic-Amos, une distance de 47 milles complétera le circuit de 335 milles que les coureurs auront franchi en quatre jours.

### CLASSEMENT DE LA 3EME ETAPE

(VAL d'Or, Rouyn 65.5 milles)

1-Tom Dineen, Philadelphie	2:26.15
2-James Connoly, Philadelphie	2:26.30
3-Ed Dwyer, West Island	2:26.38
4-Louis Garneau, Ste-Foy	2:26.59
5-Robert Good, Ontario	2:27.03

23 coureurs dans le peloton même temps.

classement général individuel

1-Jacques Belzile, Rimouski	7:23.44
Pierre Harvey, Rimouski	7:23.53
3-Harry Harper, West Island	7:24.00
4-Richard Michaud, Brossard	7:24.00
5-Yves Cochenec, Ste-Foy	7:24.03
6-Steve Allan, West Island	7:24.06

### CLASSEMENT GENERAL PAR EQUIPES

1-West Island	18:48.23
2-Rimouski	18:50.20
3-Brossard	18:51.34
4-Ste-Foy	18:52.38
5-Ottawa	18:53.44
6-Abitibi	18:54.20
7. Cambridge	18:56.31
8-Hamilton	19:04.52
9-Espoir Laval	19:04.52
10-Philadelphie A	19:12.08
11-Philadelphie B	19:54.17

## ATTENTION PROPRIETAIRES

FAITES-LE MAINTENANT ET ÉPARGNEZ !

**SPÉCIAL**  
REVÊTEMENT DE VINYLE  
**\$1.29**  
Le pi. ca. (posé)  
REVÊTEMENT ALUMINIUM  
**\$1.19**  
Le pi ca. (posé)



**FENÊTRES D'ALUMINIUM**  
3 rainures avec  
moustiquaire jusqu'à 60 po  
**\$39.95**

**PORTES D'ALUMINIUM 2 po**  
**\$129.95**  
INSTALLÉES



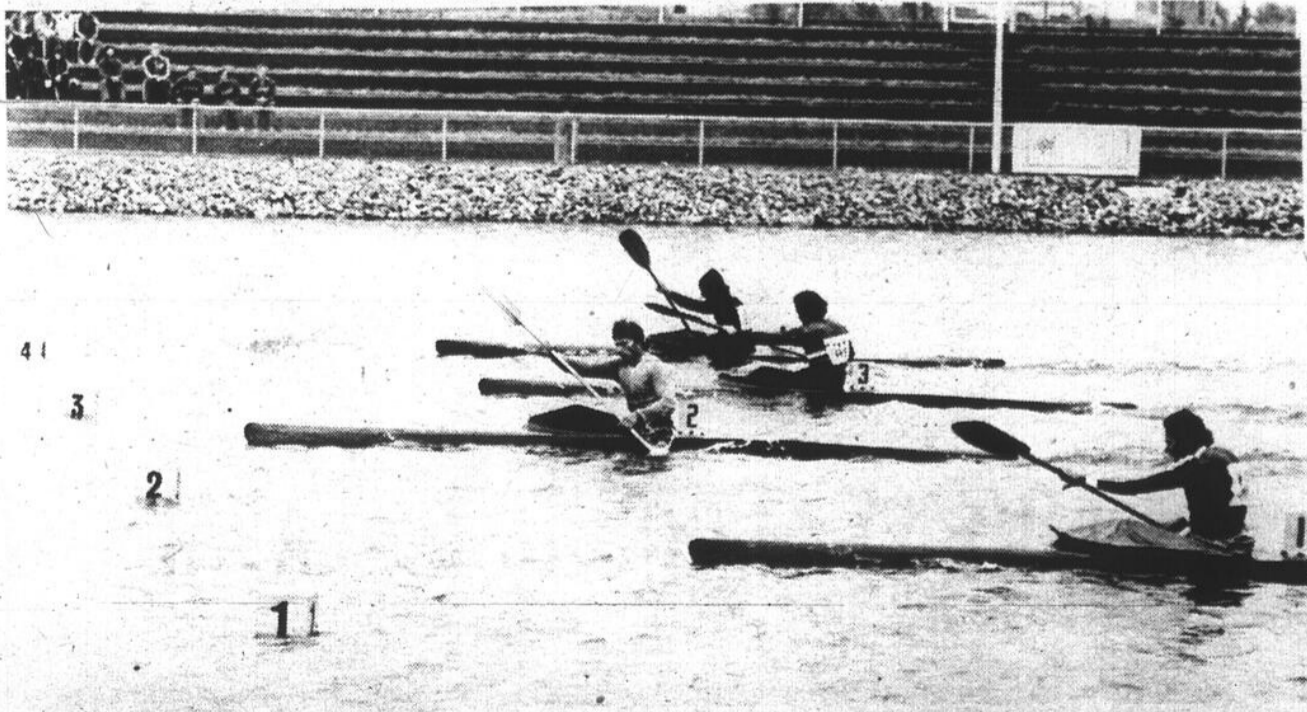
- AUVENTS
- GOUTTIÈRES
- PORTES DE PATIO
- FENÊTRES COULISSANTES
- FENÊTRES PANORAMIQUES
- PIERRES ET BRIQUES ARTIFICIELLES
- PERSIENNES
- REVÊTEMENT DE CORNICHES

### SPÉCIALITÉ DE RÉNOVATION DE MAISON

207, NOTRE-DAME, SAINT-PAUL L'ERMITÉ

Écrivez ou téléphonez JOUR: **585-1914**  
aujourd'hui NUIT: **645-7059**

APPEL INTERURBAIN À NOS FRAIS



La régates Canoe-Canada '75, dans le cadre des compétitions internationales de Montréal '75 a couronné hier six champions des pays européens de

l'Est. Les épreuves se poursuivent aujourd'hui avec cinq finales masculines sur 1.000 mètres au bassin olympique de l'île Notre-Dame.



**Pierre  
Dumont  
parle  
football**

## Poussée de fièvre chez les amateurs de football...

La fièvre du football vient de faire une rechute à Montréal. Alors que les Montréalais semblaient guéris et immunisés contre ce sport, les dirigeants des Alouettes ont eu la surprise de compter plus de 27,000 amateurs à leur dernier match contre les Argonauts de Toronto, et ceci, fait à signaler, pendant la grève des chauffeurs d'autobus. C'est donc dans leurs automobiles privées que les spectateurs ont dû se rendre à l'Autostade, et quand on connaît les difficultés de circulation avant et après chaque match à cet endroit, il faut penser que la rechute... pourrait avoir longue vie. Ces résultats sont très encourageants si on considère que la majorité des billets pour assister à un match de football ne sont pas placés de façon idéale. En effet, un grand nombre de spectateurs sont situés derrière la ligne de buts.

Mais il faut croire que les excellentes performances des joueurs locaux l'an dernier et en début de cette année ont sensibilisé les Montréalais. Les nouveaux règlements ne sont pas étrangers non plus à cette remontée de popularité du football chez nous. Il y a donc un public pour le football, il s'agit d'aller le chercher avec des performances dignes de ce nom.

Le quart Mike Rae, des Argos, a connu une première demie sensationnelle, complétant 13 passes en autant de tentatives, une performance rare, mais à l'issue du match, son instructeur Russ Jackson semblait déçu, et avec raison, si on considère que

Rae, contre qui la défensive des Alouettes s'est ajustée en deuxième demie, n'a pu compléter que six de ses 21 passes. Il a également échappé le ballon une fois, ce qui a résulté en un placement peu de temps après pour les Alouettes, et il a vu une de ses passes interceptée par Mike Raines, qui a transformé la bévée en touché pour les Alouettes.

Les receveurs Allen, Eben et Muller, des Argos, sont excellents, de même que le demi Doyle Orange, mais Rae semble dans l'incapacité de les utiliser à plein régime.

### LA DEFENSIVE DES ALOUETTES LENTE A REAGIR

Malgré leurs succès, on peut déceler une faiblesse majeure dans le camp des Alouettes. La défensive, qui a fait la solidité de l'équipe l'an dernier, est très lente à réagir en première demie. Elle est longue à s'adapter au jeu ennemi. On a pu le constater encore une fois mercredi alors que Rae, en utilisant la courte passe, a complètement dérouter les défenseurs locaux en première demie. Rae, à cette occasion, s'est habilement servi de son demi Orange pour dérouter la défensive par des jeux d'attiré.

Heureusement, pour les Alouettes, la défensive a percé la stratégie de Rae à la deuxième, notamment en forçant le jeu sur des blitz. Les seconds ont attaqué plus résolument et les demis défensifs ont fait sentir de la pression à Rae, qui n'a pu résister. Les couvreurs se sont collés sur les éventuels receveurs de

passes, plutôt que de leur laisser jusqu'à huit verges de liberté comme ils l'avaient fait en première demie. Ils ont resserré leur rayon de couverture à cinq verges et cela a fait la différence sur Rae, qui, pressé de toutes parts, n'a pas connu le même succès qu'en première demie.

Les Judges, Ah You et Weir ont excellé à la défensive pour les Alouettes. Ah You a atteint Rae si solidement en deux occasions qu'on se demandait comment le quart des Argos a pu continuer. Par contre, Mike Raines connaît des difficultés qui ne peuvent échapper à l'observateur.

Quant à Jimmy Jones, on peut dire qu'il a démontré une belle maîtrise. Il a intelligemment varié ses jeux, mais il conserve tout de même une faiblesse, à savoir qu'il n'utilise pas ses demis sur les jeux de passes.

Steve Ferrughelli en est un autre qui tire bien son épingle du jeu, non comme coureur comme on s'y en attendrait, mais comme bloqueur. C'est lui qui a ouvert le chemin à Johnny Rodgers sur toutes les courses de ce dernier. Et on se souvient que Rodgers a franchi 99 verges au sol en 18 tentatives.

J'ai bien hâte d'assister au prochain match des Alouettes, mercredi, alors que les hommes de Marv Levy affronteront les Rough Riders d'Ottawa. On verra si Tom Clements pourra rééditer les exploits qui ont permis à son équipe d'aller vaincre les Roughriders de la Saskatchewan chez eux.

**Mercredi à l'Autostade**

# Yochum sera à son poste face aux Rough Riders

Le bloqueur étoile des Alouettes Dan Yochum sera en mesure d'effectuer un retour au jeu contre Ottawa mercredi soir et nul doute que la ligne offensive ne s'en portera que mieux, même si Levy s'est dit satisfait du travail effectué par Frank Pomarico pendant son absence.

Pomarico a pour sa part été placé sur la liste

des blessés. Il rejoint ainsi les Chuck Zapic, Doug Smith, Gerry Dattilio. D'autre part Carl Winfrey qui a manqué le dernier match en raison d'une blessure aux chevilles, reprendra son poste de second de gauche en compagnie de Carl Crennel et Mike Widger. Au sujet de ce dernier soulignons qu'il n'a pas pratiqué avec ses coéquipiers hier. Il

souffre d'une blessure à la hanche et on n'a pas voulu prendre de chance inutile. Il devrait être en mesure toutefois de s'entraîner dès aujourd'hui. Un autre à qui on a demandé d'y aller molo dans l'exercice d'hier est Peter Dalla Riva. Dans son cas, c'est un poignet qui l'ennuie présentement, mais il sera définitivement à son poste contre les Rough Riders.

Les Alouettes ont également fait savoir que Fred Debernardi avait terminé sa période d'essai de cinq jours avec l'équipe et a été tout simplement remercié. La dernière performance de Raines contre Toronto lui a assuré le poste d'ailier défensif pour le reste de la saison et à Debernardi un billet aller seulement.

Suite aux dernières performances de Jimmy Jones contre Hamilton et Toronto il est à prévoir que ce dernier débutera le quart pour la partie contre Ottawa. Incidemment soulignons que les guichets seront ouverts toute la journée demain en dépit de la Fête du travail afin d'accueillir les amateurs de football. Les guichets ouvriront à 9 h 30.

## Ottawa l'équipe à vaincre

L'instructeur des Alouettes Marv Levy se plaît à souligner que toutes les rencontres ont une importance capitale dans une saison de football et qu'une victoire est toujours une étape difficile à franchir quel que soit l'adversaire. Pourtant il ne se cache pas pour faire savoir qu'il craint particulièrement les Rough Riders d'Ottawa à cause dit-il d'une attaque assez difficile à définir.

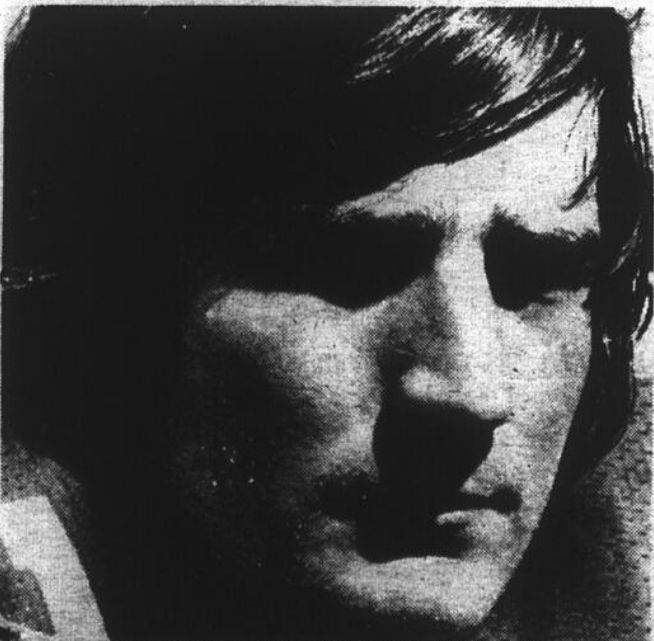
Or, lors de la pratique d'hier matin à l'Autostade la défensive s'est préparée en fonction d'une attaque menée par Tom Clements suite à ses succès en Saskatchewan la semaine dernière, sans pour autant négliger l'aspect d'un départ de Conredge Holloway qui peut modifier complètement la stratégie. On redoute surtout les Rhome Nixon, Tomy Gabriel, et Jim Foley chez les Rough Riders. Les deux équipes s'affronteront deux fois dans les dix prochains jours et deux victoires permettraient à toute fin pra-

tique, d'éliminer Ottawa de la course au championnat dans la division est.

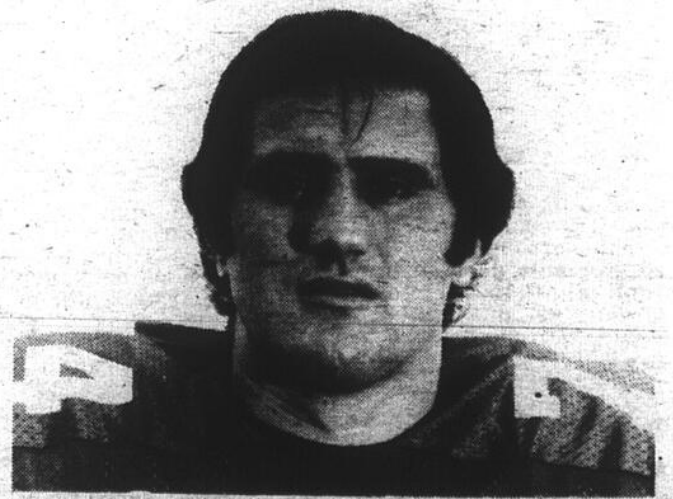
### La passe une arme précieuse

Après avoir étudié le film du dernier match des Rough Riders, les instructeurs des Alouettes en sont venus à la conclusion que l'utilisation d'une ligne primaire défensive de cinq hommes avait été un

facteur déterminant dans leur victoire contre Regina. Or avec le retour de Bruce Smith, un joueur de ligne rapide les Alouettes croient que George Brancato utilisera la même stratégie laissant à Campbell et Koamo le soin de protéger la ligne secondaire. Donc, avec une formation défensive de 5-2-5- la courte passe peut devenir fort efficace.



Dan Yochum



Peter Dalla Riva

Au championnat canadien à Thorold

# Le Québec écrasé par la Colombie-Britannique 8-0

par Jean-Guy Racine  
notre envoyé spécial

Les jours se suivent mais ne se ressemblent pas. Après avoir gagné ses deux premiers matches, 2-0 et 3-0, l'équipe de baseball junior du Québec vient de subir un second revers consécutif et quel revers. C'est la formation de la Colombie-Britannique qui a eu la distinction d'infliger une défaite par blanchissage, 8-0, à la formation québécoise.

L'instructeur Matty Alston du Québec fondait beaucoup d'espoirs sur le jeune Normand Yacola mais celui-ci a failli à la tâche. Dès la première manche, il accorda deux buts sur balles, un sacrifice, deux doubles et un simple pour permettre aux représentants de la Colombie-Britannique de prendre une forte avance de 4 à 0. A la quatrième manche, Yacola accorda deux autres points, après deux retraits, et le compte pour 6-0 pour la Colombie.

C'est alors que l'instructeur du Québec ordonna à Jean-Pierre Leduc du Valleyfield, de la ligue Majeure du Québec, de prendre la relève de Yacola. Durant les trois manches où Leduc a lancé, il a accordé deux points sur trois coups sûrs.

Pour la Colombie, le lanceur droitier Normand Hughes a lancé tout le match, n'accorda que trois coups sûrs et fut crédité de la victoire.

## DEMI-FINALE AUJOURD'HUI

A cause de la température inclemente de vendredi, les séries demi-finales débuteront aujourd'hui à Thorold. Ainsi, le Québec, qui avait gagné ses deux premiers matches, est assuré de participer aux séries éliminatoires. Advenant une victoire du Thorold contre l'équipe du Manitoba cet après-midi à 16.00 heures, le

Québec disputera son match de demi-finale à 20 heures ce soir et finira le classement en 4e position. Si c'est le Manitoba qui gagne, le Québec finira en 3e position et ne commencera son match de demi-finale que demain (lundi) à 10 heures.

La rencontre finale pour l'obtention du titre de Champion canadien sera disputée demain (lundi) à 14.00 heures.

### Sur les sentiers...

L'instructeur Matty Alston a laissé entendre à l'issue du match d'hier que le droitier Armand Lalonde, des Expos de Ville-Marie, sera au monticule pour le premier match de la série demi-finale.

Si le Québec passe à la finale, ce sera au tour de Jacques Racicot, du Royal d'Anjou, de la ligue de baseball junior de Montréal, d'officialier au monticule.

Les gros canons du Québec, Michel Dion,

Blair MacKassey et James Adams, du Ville Mont-Royal, déploreront fortement la délégation du Québec. Seul Michel Dion des Expos de Ville-Marie a frappé dans le premier match de cette série.

On déplore l'absence de Lino Bouthillier, qui n'a pu se libérer de son travail. S'il avait pu accompagner l'équipe du Québec, le champ extérieur aurait été en meilleure position.

Serge Taylor, deuxième-but du Ville-Marie, a été légèrement blessé au cours du deuxième match. Il n'a pu participer aux deux derniers matches des siens et son cas est douteux pour cet après-midi.

Le jeune Alain Durant, de la ligue Inter-Cité du Québec, fait fureur avec l'équipe du Québec. Il ne fait pas mentir sa moyenne de .519 avec Québec.

A Sherbrooke en fin de semaine

## Championnat provincial pour les ligues juniors et seniors

C'est en fin de semaine prochaine que seront disputées les rencontres de baseball pour l'obtention du championnat provincial 1975. En effet, dès vendredi le 5 septembre à 20 h, les étoiles de la Ligue Junior de l'Ouest tenteront de remporter un important triomphe contre les représentants de la ligue Junior Saguenay/Lac St-Jean.

Le lendemain 6 septembre, à dix heures de l'avant-midi, ce sera au tour de la ligue Junior Majeure du Québec de se mesurer à la ligue Junior du Québec. Dans l'après-midi à 13 h, on changera de catégorie puisque la ligue Senior de l'Estrie tentera de remporter la victoire aux dépens des étoiles de la ligue Senior Laurentienne.

Enfin à 16 h le gagnant du match opposant la ligue Jr de l'Ouest à la ligue Jr du Saguenay-Lac St-Jean sera opposé aux représentants de la ligue Montréal Junior et en soirée à 20 h, l'équipe perdante entre la ligue Senior de l'Estrie et la ligue Senior Laurentienne sera opposée à la ligue Senior de Montréal.

Les finales de ces deux formations, junior et senior, auront lieu le len-



## Roland Meloche baseball junior

demain, dimanche le 7 septembre alors qu'à 13 h on y présentera le match final dans la catégorie junior et à 16 h ce sera au tour de la catégorie senior de déterminer un gagnant.

Ce sont des compétitions qui seront certes

très appréciées par les sportifs et nul doute que les gradins du stade Amédée-Roy de Sherbrooke seront remplies à pleine capacité pour ces rencontres présentées dans le cadre du Championnat provincial 1975.

Mardi le 2 septembre

## On reprend le collier dans la ligue Montréal Junior

Les présentations des matches de la Coupe intercontinentale de baseball étant maintenant chose du passé, le championnat canadien à Thorold, Ontario étant lui-même connu, la ligue de baseball Junior du district de Montréal pourra donc, à compter de mardi 2 septembre, poursuivre ses activités en séries éliminatoires. On se souviendra que le président Jean-Guy Racine avait accordé une trêve dans cette série de quatre de sept alors que les clubs finalistes, les Expos de Ville-Marie et les 300 de Repentigny se disputaient une série endiablée.

Au moment où chacun des gérants acceptait la proposition de Racine, les Expos de Ville-Marie menaient la série par deux victoires contre une défaite. Il faut cependant que le gagnant de cette série finale soit connu avant samedi prochain, car c'est l'équipe gagnante qui doit représenter la ligue de baseball Junior de Montréal dans le cadre du championnat pro-

vincial à Sherbrooke le week-end prochain. Souhaitons que dame température ne viendra pas gâcher le calendrier chargé de cette série.

Conséquemment, mardi, le quatrième match entre ces deux équipes sera disputé au parc Liébert, le cinquième, le lendemain soit mercredi au parc Champigny à Repentigny, le sixième si nécessaire sur le terrain des Expos de Ville-Marie jeudi et si une septième rencontre devenait nécessaire elle sera disputée à Repentigny. Mais pour que le tout se déroule selon le présent calendrier, il ne faudra pas que l'un de ces matches soit contre-mandé... sinon le président Racine n'est pas sorti du bois.

A toutes fins pratiques, c'est cette semaine que sera connu le gagnant des séries éliminatoires et recevra le trophée emblématique du championnat soit le trophée de la Banque d'Épargne du district et de la Cité de Montréal.

# VENTE FINALE

AUX TROIS CENTRES DE  
PISCINES **TEMPO**

**SUPER SPÉCIAL  
PISCINE HORS TERRE  
24' RONDE**

**À UN PRIX JAMAIS VU**

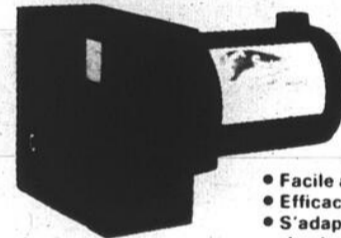
**PISCINES  
GREUSÉES**

FABRICATION  
ACIER ET VINYLE  
OU BÉTON ET FIBRE DE VERRE

**BONI GRATUIT**

Avec l'achat de chaque piscine creusée. Chauffe-eau électrique 12.000 watts entièrement automatique.

VALEUR DE \$430<sup>00</sup>



**CONFORT  
(À L'ÉLECTRICITÉ)**

- Facile à installer
- Efficace
- S'adapte à tous genres de piscines
- Construction robuste
- Économique
- Revêtement exclusif



**RÉSERVEZ DES  
MAINTENANT VOTRE  
TOILE D'HIVER POUR  
COUVRIR VOTRE PISCINE  
CREUSÉE  
DU HORS TERRE**

**HEURES D'AFFAIRES**

Lun. mar. mer. de 9.00 h à 18.00 h. Jeudi, vendredi de 9 h 00 à 21 h 00. Samedi de 9 h 00 à 17 h 00. DIMANCHE FERMÉ.

# PISCINES TEMPO

260, BOUL. STE-ROSE, AUTEUIL, LAVAL

(ANGLE BOUL. STE-ROSE  
ET BOUL. DES LAURENTIDES)

**625-1931**

1880, BOUL. DES LAURENTIDES, CHOMÉDEY

(À 1.000 PIEDS AU NORD-OUEST  
DU BOUL. ST-MARTIN)

**382-6170**

1261, BOUL. LABELLE, BLAINVILLE

6 MILLES AVANT  
ST-JÉRÔME

**625-1931**

**Coupe intercontinentale de baseball**

# Le Canada bataille bien mais perd 7-5 aux U.S.A.

par Roland Meloche

Conduits à l'attaque par Jerry Mondalto et Glen Gulliver et soutenus efficacement en relève par Scott Sanderson, les Etats-Unis ont su capitaliser sur les nombreuses erreurs commises par le Canada et ils l'ont emporté difficilement au compte de 7-5 hier après-midi au parc Jarry.

Le Canada qui avait pris une avance de

quatre points après deux manches et demie, n'a pu contenir la puissante machine américaine.

C'est l'excellent droitier Scott Sanderson, appelé en relève à la troisième manche, qui a été crédité de la victoire. Oeuvrant efficacement, il a blanchi les Canadiens sur trois coups sûrs et n'a fait face qu'à 20 frappeurs.

Pour les gagnants, Glenn Gulliver et Jerry Mondalto ont obtenu chacun un double et un simple tandis que Duane Gustavson obtenait deux coups sûrs en quatre présences au bâton.

Pour les perdants, Doug Simon a frappé un circuit, produisant trois des cinq points des Canadiens tous réussis pendant les trois premières manches.

Le Canada a peut-être perdu le choix du terrain mais à sa première présence au marbre, il a démontré qu'il n'entendait pas concéder la victoire à la puissante formation américaine.

Le premier frappeur du Canada, Jim Thomas, a frappé pour le coup sûr au champ droit avant d'avancer au deuxième but, lorsque Dave Grass a été gratifié d'un but sur balles. Barry Smith fut retiré sur une tentative de coup retenu avant que le puissant Doug Powers expédie une offrande du lanceur Doug Powers à plus de 368 pieds du marbre pour donner une avance de 3-0 à son équipe.

John Osborne, l'artiste de la balle papillon, qui a remporté deux des quatre victoires du Canada dans cette série, fut le choix de l'instructeur Wayne Norton pour commencer la rencontre. A la deuxième manche, les Etats-Unis marquèrent un point à la suite de trois coups sûrs consécutifs dont un double de Paul Militor. Toutefois, de belles pièces défensives per-

mirent aux Canadiens de conserver les devants.

Ces derniers ont certes surpris les connaisseurs en montrant de nouveau les dents en troisième reprise alors qu'ils ont envoyé l'artilleur Powers aux douches, cédant sa place au droitier Scott Sanderson. Grass et Simon, ont de nouveau croisé le marbre dans cette manche pour doter le Canada d'une avance de 5-1 au milieu de la troisième, avant que les Américains ne viennent frapper.

Les Américains se sont montrés menaçants à leur tour. Il faut toutefois mentionner que les équipiers de Wayne Norton ont contribué à cette remontée des voisins du Sud, puisque pas moins de deux erreurs furent commises, sans compter une erreur de jugement. Gustavson débuta la manche avec un simple au champ gauche. Gulliver fut ensuite saisi sur une erreur de Landstrand. Fogel fit ensuite avancer les deux coureurs sur un roulant au champ intérieur; Dennis Walling a été saisi sur un roulant au deuxième but. Grass, et Tom Militor fut crédité d'un double à la suite d'une erreur de jugement du voltigeur Barry Smith. Toutefois, le Canada conservait une avance de 5-4 à la fin de cette reprise.

**Les Américains en avance**

La cinquième manche fut désastreuse pour l'équipe canadienne. Les Américains ont pris une avance d'un point, pour

la première fois dans cette rencontre. Une erreur coûteuse de Dave Grass, sa deuxième du match et quatre coups sûrs ont permis aux Etats-Unis de marquer deux points et de prendre une avance de 6-5. Bien que John Osborne ait alloué neuf coups sûrs au cours des cinq premières manches, il ne peut être tenu complètement responsable des six points accordés. Trois erreurs techniques et deux mentales ne furent pas de nature à lui aider.

**Osborne aux douches**  
Après avoir accordé 13

coups sûrs et sept points dont quatre seulement furent mérités, le lanceur débutant John Osborne fut remplacé par Greg Lindsay à la fin de la septième manche. Lindsay a ainsi mis fin à la manche, retirant le frappeur suppléant Chris Knepp sur un optionnel.

A la huitième, les Etats-Unis ont placé deux coureurs sur les sentiers. Gulliver et Vogel, grâce à deux buts sur balles consécutifs; Lindsay s'en est toutefois sorti indemne, retirant Walling et Hassey sur des jeux de routine.

## Dans le deuxième match Le Japon déclassé le Nicaragua 11-0

Dans le deuxième match d'un programme double disputé hier au parc Jarry, dans le cadre de la Coupe Intercontinentale de baseball, le Japon s'est mérité le droit de disputer un match final contre les Etats-Unis pour l'obtention de la médaille d'or de la Coupe Intercontinentale cet après-midi. En effet, l'équipe nationale du Japon a vraiment déclassé les porte-couleurs du Nicaragua au compte de 11 à 0. Le match fut arrêté à la 7e manche en vertu du règlement qui veut qu'une équipe qui possède une avance de dix points est automatiquement vainqueur.

Dès la première manche, le Japon compta deux points pour prendre l'avance dans le match. A la quatrième le Nicaragua a connu une manche désastreuse puisque le Japon compta un total de huit points pour prendre une avance de 10 à 0. Enfin, à la troisième manche, les joueurs japonais comptèrent ce qui devait s'avérer le dernier point du match.

Le lanceur gagnant fut Tomochica Furuya qui a remplacé le lanceur débutant Mokoto Kudo à la 4ème manche.

Cet après-midi donc, dans le premier match de la journée, les Etats-Unis rencontreront le Japon pour l'obtention de la médaille d'or et la Coupe Intercontinentale de baseball et dans une autre rencontre, cette fois, pour l'obtention de la médaille de bronze, le Canada et le Nicaragua en viendront aux prises.



Doug Simon a claqué un circuit de trois points dès la première manche du match Canada-Etats-Unis, hier après-midi au parc Jarry, et plaçait ainsi son équipe en avance 3-0. Mais les Américains se sont résolument mis en branle à la quatrième, marquant quatre points, pour finalement l'emporter 7-5, dans ce match de la Coupe Intercontinentale.

## Ce que j'en pense

Je ne suis certes pas le seul à être déçu à l'issue de cette série de rencontres mettant aux prises les "supposées" meilleures équipes de baseball amateur du monde. A mon humble avis, c'est un peu, beaucoup même, charrier. A l'exception du Japon et des Etats-Unis qui, eux, présentent vraiment les meilleurs joueurs de leur pays, je ne crains pas d'affirmer que les dirigeants des autres formations, et j'inclus le Canada, ne sont pas venus en sol canadien avec leurs meilleurs éléments. On pourrait peut-être excuser la Colombie qui, à la toute dernière minute, a remplacé Cuba pour les raisons que l'on connaît. Encore là, les dirigeants de la formation colombienne ont clairement laissé entendre que plusieurs de ses joueurs étoiles n'avaient pas pu faire le voyage. Il en fut de même pour les représentants de l'Italie, de la Corée du Sud et des autres. C'est nettement induire le public en erreur quand, à grand renfort de publicité, on invite les sportifs à venir voir à l'oeuvre les plus grandes étoiles de baseball amateur au monde.

Les dirigeants de la Coupe intercontinentale de baseball ont fortement blâmé les organisateurs de la série, à Moncton, pour le peu d'assistance aux joutes locales. On ne savait pas à ce moment-là que le

public montréalais, ferait de même aux présentations des matches au parc Jarry. Certes, grâce à une programmation bien orchestrée, en visitant les clubs sociaux, on a réussi à vendre plus de 12.000 billets pour chacune des rencontres. Fantastique diriez-vous? Non! Bien sûr que non, quand on a guère vu plus de 3.000 spectateurs à chacun des matches. Loin de moi de vouloir déprécier l'organisation de la Coupe.

Mais je ne suis pas d'accord avec les propos du secrétaire général Jean-Robert Nolet qui a déclaré qu'il ne savait qui blâmer pour le désintéressement des spectateurs.

Si on voulait présenter cette série de matches au parc Jarry, il fallait penser un peu à l'élément québécois. Un seul Québécois dans l'équipe et, encore là, les spectateurs l'ont vu à l'oeuvre durant seulement cinq manches dans une série de sept matches. La majorité des joueurs de l'équipe canadienne viennent de l'Ontario alors pourquoi ne pas avoir présenté cette série à Toronto, ou ailleurs, en Ontario. Je ne blâme pas du tout les sportifs montréalais d'avoir boudé notre équipe canadienne et le parc Jarry. Trop d'incidents sont survenus, qui à mon avis, frisaient le ridicule, voire même l'insulte.

Roland Meloche.

## Une victoire servie sur un plateau d'erreurs

"Je ne blâme nullement mon lanceur John Osborne pour cette amère défaite. Nous avons perdu le match à la troisième et à la cinquième manches, alors que nous avons littéralement présenté à nos adversaires la victoire sur un plateau d'argent." Ainsi s'exprimait l'instructeur Wayne Norton lorsqu'il fit face aux journalistes après le match.

Visiblement déçu, Norton a laissé entendre que pour la première fois de la série, il avait cru à une victoire des siens contre les Etats-Unis.

"Je n'aurais jamais pensé que nous serions capables de commettre de si nombreuses erreurs. Contre une équipe de la trempe des Etats-Unis, ça ne pardonne pas. J'étais fier de mon choix d'Osborne pour débiter le match. Avec une avance de quatre points, je pensais déjà à

la victoire. Hélas, les gars en ont décidé autrement", de conclure le controversé instructeur de l'équipe canadienne.

Ce sera le droitier Fred Caldwell qui sera au monticule aujourd'hui pour le dernier match de la série Coupe intercontinentale de baseball.

Le lieutenant-gouverneur du Québec, l'honorable Hughes Lapointe, sera sur les lieux pour présider à la clôture des activités de la coupe. L'honorable Marc Lalonde, représentant le gouvernement fédéral, sera également sur place.

## Classement final des 8 équipes dans la série

DIVISION "A"							
	PJ	G	P	N	PP	BC	PTS
Japon	7	6	1		49	8	12
Canada	7	4	3		30	26	8
Puerto Rico	7	3	4		26	41	6
Norée du Sud	7	3	4		33	27	6

DIVISION "B"							
	PJ	G	P	N	PP	BC	PTS
Etats-Unis	7	7	0		50	8	14
Nicaragua	7	3	4		30	42	6
Italie	7	2	5		17	47	4
Colombie	7	0	7		25	61	0

SERIES ELIMINATOIRES  
HIER  
Etats-Unis 7 Canada 5  
Japon 11, Nicaragua 0  
AUJOURD'HUI

Japon contre Etats-Unis, 13:30h.  
Canada contre Nicaragua, 16:00h.

Les Orioles à 6 1/2 parties des Red Sox

# Palmer, le premier à remporter 20 victoires

Baltimore (UPI) — Jim Palmer est devenu le premier lanceur des ligues majeures à atteindre le plateau des 20 victoires alors qu'il a conduit les Orioles de Baltimore à un gain de 4-2 sur les White Sox de Chicago.

Cette victoire des Orioles, combinée à la défaite des Red Sox de Boston, permet aux Orioles de s'approcher à 6 1/2 matches des Red Sox et du premier rang de la division Est de la ligue Américaine. De plus, ces deux formations s'affronteront au cours d'une série importante cette semaine.

Trainant de l'arrière 2-1 à la huitième manche, le vétéran Brooks Robinson a cogné un simple opportun de deux points avant que Mark Belanger produise un point d'assurance pour les Orioles. Robinson avait auparavant marqué le premier point des Orioles sur un simple d'Al Bumbry. Pete Varney et Jorge Orta ont claqué des circuits en solo pour Chicago.

Victime de huit revers, Palmer a bien espacé six coups sûrs et a retiré neuf frappeurs au bâton en route pour une cinquième saison de 20 victoires.

## Simple opportun de Bando

Boston (UPI) — Un simple opportun de Sal Bando après deux retraits à la 10e manche a poussé Claudell Washington au marbre avec le point vainqueur et les A'S d'Oakland l'ont emporté 7-6 sur les Red Sox de Boston.

Washington a réussi à soutirer une passe gratuite de l'artilleur

perdant Dick Drago (1-2) avant de voler le deuxième coussin et de marquer facilement sur le simple de Bando.

Rollie Fingers a été crédité du gain, son neuvième en 15 décisions, lançant deux manches sans permettre de coup sûr. Quant à Drago, qui avait remplacé Tiant à la troisième manche, il avait blanchi les A'S jusqu'au simple de Bando.

Reggie Jackson et Carl Yastremski ont cogné des circuits de deux points.

## 25e match complet de Hunter

New York (UPI) — L'artilleur recrue a survécu à un départ chancelant et a bien espacé six coups sûrs pour vaincre Catfish Hunter et les Yankees de New York, conduisant ainsi les Royals de Kansas City à un gain de 5-2.

En remportant son 11e gain en 16 décisions, Leonard a permis seulement deux coups sûrs aux Yanks après que ceux-ci eurent compté un point au début de la troisième manche; il a alloué cinq buts sur balles et retiré cinq frappeurs sur des prises.

De son côté, Hunter qui complétait un 25e match cette saison, a également permis six coups sûrs. Mais il n'a pu compter sur le support de ses coéquipiers qui ont commis quatre erreurs; il a ainsi écopé d'un 13e revers en 31 décisions. Les quatre erreurs des Yankees ont pavé la voie aux cinq points des Royals.

## Heureux réveil de Hargrove et Burroughs

ARLINGTON, Texas (UPI) — Mike Hargrove

et Jeff Burroughs, qui connaissent tous les deux une saison désastreuse sont momentanément sortis de leur léthargie hier, produisant chacun deux points pour mener les Rangers du Texas à une victoire de 8-3 sur les Brewers de Milwaukee.

La recrue Jim Humberger a complété son deuxième match de suite pour les vainqueurs. Hargrove, dont la moyenne au bâton a baissé de 30 points au cours du dernier mois, a produit les deux premiers points des Rangers sur un circuit en première manche. Dès la deuxième manche, les Rangers chassaient le débutant Jim Slaton (11-16) en marquant deux autres points.

## Une manche explosive

Detroit (UPI) — Ray Bare a retiré neuf frappeurs sur des prises et a bien espacé 10 coups sûrs pendant que les Tigers de Detroit inscrivaient huit points à la quatrième manche, leur plus grosse manche de la saison, et les Tigers l'ont emporté 9-2 sur les Angels de la Californie.

Aurelio Rodriguez et la recrue Billy Baldwin ont produit chacun trois points avec un circuit dans cette manche. Ben Oglivie et Tom Veryzer ont produit les deux autres points des Tigers. Chuck Hockenbury a encaissé un quatrième revers en autant de décisions.

En remportant une huitième victoire en 17 décisions, Bare gagnait un deuxième duel avec Hockenbury; il avait vaincu les Angels 8-0 le

16 août dernier pour mettre fin à une série de 19 revers consécutifs des Tigers. Bruce Bochte a claqué un circuit de deux points à la neuvième pour les Angels.

SAN FRANCISCO (UPI) — Pete Falcone, avec l'aide de Randy Moffitt pour les deux dernières manches, a vaincu les Phillies de Philadelphie 4-1, hier, dans un match télévisé à travers les Etats-Unis. Les quatre coups sûrs accordés par Falcone ont tous été des simples.

Quand Falcone a accordé un but sur balles à Larry Bowa, le premier frappeur de la huitième manche, il a été retiré en faveur de Moffitt. Celui-ci a ensuite accordé le seul point de la rencontre aux Phillies sur un simple de Tim McCarver après le double de Gary Maddox, à la 9e.

La victoire de Falcone, une recrue de 21 ans, était sa 10e de l'année contre neuf défaites. Tom Underwood a lancé les quatre premières manches pour les Phillies et a été débité de la défaite, sa 10e en 22 décisions. Il avait accordé les deux premiers points des Giants.

## Deux circuits pour Cedenno

PITTSBURGH (UPI) — Dans la première partie

d'un double contre les Pirates de Pittsburgh, Cesar Cedenno a cogné une paire de circuits et le lanceur Larry Dierker a accordé sept coups sûrs, pour permettre aux Astros de Houston de l'emporter 7-4, hier, sur les meneurs de la division Est de la ligue Nationale.

Dierker remportait du même coup sa 13e victoire de la saison; il a

également 13 défaites. Jerry Reuss (14-10) a encaissé la défaite. Les Astros ont chassé Reuss à la cinquième en marquant cinq points. Au total, Cedenno a produit quatre points avec ses deux circuits, deux à la troisième et deux autres à la cinquième. Bob Watson a également frappé un circuit pour les Astros, son 18e de la saison.

## Au fleuret

# Fiche parfaite pour la russe Kniazeva

La Soviétique Olga Kniazeva a remporté hier le titre féminin du Tournoi international d'escrime de Montréal au Centre sportif de l'Université de Montréal. En finale (du fleuret) elle n'a connu aucune défaillance, méritant cinq victoires. Elle précédait ainsi au classement final la Hongroise Ildiko Rejto et la Cubaine Margarita Rodriguez. Aucune des 23 inscrites du Canada n'a pu dépasser le troisième tour de qualification, à l'issue duquel la Montréalaise Chantal Payer se retrouvait au douzième rang. Au total 52 concurrentes étaient engagées dans le tournoi.

Le tournoi se poursuit aujourd'hui avec la compétition de sabre masculin, où une douzaine de tireurs canadiens ont été inscrits. Les préliminaires débutent à 9 heures les finales auront lieu à 20 heures.

## CLASSEMENT FINAL — FLEURET FEMININ

- |                               |                              |
|-------------------------------|------------------------------|
| 4- Mariena Kindelan, Cuba     | 1- Olga Kniazeva, URSS       |
| 5- Valentina Sidorova, URSS   | 2- Ildiko Rejto, Hongrie     |
| 6- Micheline Borghs, Belgique | 3- Margarita Rodriguez, Cuba |

## Descente de canots du St-Maurice

# Les Corbin encore meilleurs qu'en '74

(SPECIAL A DIMANCHE-MATIN) — Les frères Claude et Serge Corbin ont facilement remporté hier les honneurs de la première étape de la descente de canots de la Mauricie, de La Tuque à St-Roch-de-Mékinac, une distance de 52 milles, en un temps de 6 heures 40 minutes et 41 secondes. Quand on dit "facilement remporté", c'est en comparaison avec les temps de leurs suiveurs, les Américains John Baker et John Schwartz, qui ont croisé le fil d'arrivée sept minutes et une seconde après les Corbin.

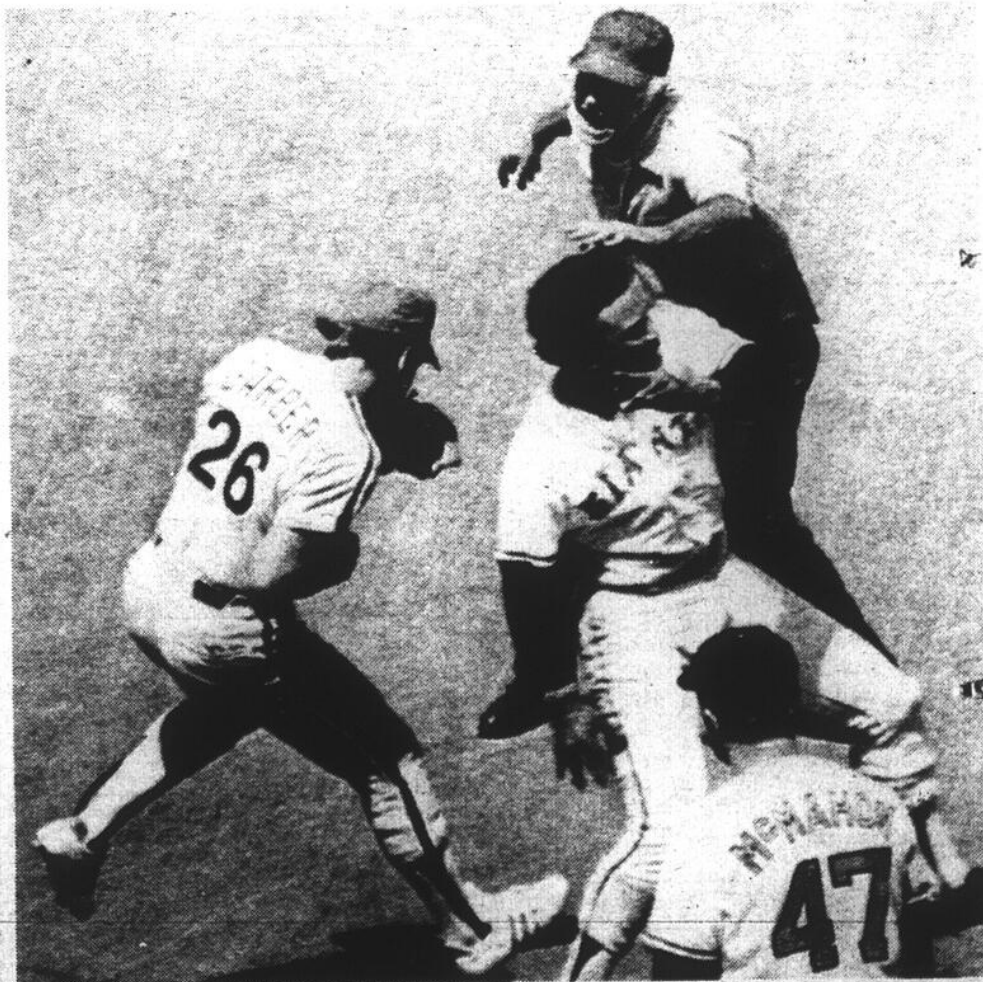
Ces derniers amélioreraient du même coup leur marque de l'an dernier alors qu'ils avaient remporté cette même étape en 7:02.19.

Deux Ontariens, Fred Heese, de West Hills, et Stan Machacek, de Scarborough, ont fini troisièmes, quatre secondes seulement derrière le duo

d'Américains. En quatrième position, on retrouve deux gars de St-Jean-des-Piles, Gaétan Quessy et Jean-Louis Gauthier, en 6:49.53, quatre secondes devant Irin Peterson (52 ans, une véritable légende) et Frank Wattunin. Luc Robillard et John Buckley sont sixièmes avec un temps de 6:50.07.

Des 33 équipes qui ont pris le départ, 27 seront de nouveau de la partie aujourd'hui pour la deuxième étape St-Roch-de-Mékinac-Shawinigan, la plus populaire si l'on se fie aux expériences des dernières années. Cette section du parcours permet en effet aux foules de suivre les canotiers de près. Trois équipes ont été disqualifiées à la suite de cette première étape, ayant terminé plus d'une heure et quart derrière les meneurs.

Trois autres équipages ont abandonné en cours de route.



Un jeu serré du joueur de premier-but Dick Allen, des Phillies, (qu'on ne voit pas sur la photo) au lanceur Gene Garber, au premier coussin, a eu raison de Willie Montanez des Giants de San Francisco, à la huitième manche d'un match que les Giants ont tout de même remporté 4-1.

Les Expos l'emportent 5 à 1

# Steve Renko gagne sa 1ère partie depuis le 4 juillet

SAN DIEGO (Spécial à "Dimanche-Matin") — Steve Renko et les Expos ont secoué la guigne hier soir alors qu'ils ont combiné leurs efforts pour triompher des Padres 5 à 1 devant 5,268 spectateurs à San Diego, c'était la première victoire de Renko depuis le 4 juillet dernier et c'était aussi la première fois que les Expos battaient le gaucher Rich Folkers. Les hommes de Gene Mauch ont ainsi remporté leur troisième victoire de suite sur les Padres et leur fiche, cette saison, sur la côte ouest des Etats-Unis est de 12-5, leur meilleure depuis leur existence. Renko a lancé durant tout le match pour sa 2e partie complète de la saison seulement. Il a de plus réussi deux coups sûrs et a fait compter un point. Il n'a donné que 3 coups sûrs, a retiré 8 frappeurs au bâton, n'accordant que quatre buts sur balles, dont trois à la première manche pour le seul point des perdants. A compter de la cinquième manche, Steve a retiré 12 frappeurs des Padres dans l'ordre, jusqu'à ce qu'après deux retraits à la 9e manche, Dave Roberts ne réussisse le 3e simple des perdants.

Gary Carter, Larry Parrish et Tim Foli ont aussi réussi deux coups sûrs chacun pour les Expos. Parrish faisant compter deux points et Carter un. L'autre point des Expos a résulté d'une erreur de Willie McCovey. Dave Winfield a produit le seul point des Padres avec un ballon-sacrifice.

Après Folkers, les Padres ont utilisé au monticule Jerry Johnson et Danny Frisella.

## Bailey chassé

Le premier frappeur des Expos, à la première manche, Bob Bailey a été retiré sur trois priseset, quand il a protesté trop violemment auprès de l'arbitre du marbre, Ede Runge, il a été chassé de la partie. Pepe Mangual a ensuite reçu un but sur balles, a volé son 25e but de la saison pour passer au deuxième et est allé au troisième à la faveur d'un mauvais lancer de Folkers. Gary Carter a alors claqué un simple au champ gauche intérieur et Larry Parrish a cogné le troisième simple consécutif des Expos pour faire compter Carter avec le deuxième point de la partie. Barry Foote a cogné dans un double jeu pour étouffer cette attaque. Nate Colbert est allé au premier but dans la deuxième moitié de la première manche et Morales, qui avait été désigné pour jouer au premier but est allé au champ gauche pour y remplacer Bailey.

## Renko erratique

Après avoir retiré sur un roulant au champ intérieur le premier frappeur des Padres à la première manche, Enzo Hernandez, Renko a donné trois buts sur balles consécutifs à Tito Fuentes, Gene Locklear et Willie McCovey. Un ballon-sacrifice de Dave Winfield a alors fait compter un point pour les Padres.

## Double de Foli

Tim Foli a commencé la deuxième manche avec un double et est passé au troisième grâce à un long ballon de Pete Mackanin au champ gauche. Renko a alors fait compter son 7e point de la saison en cognant un simple au champ gauche.

## DEPART DE FOLKERS

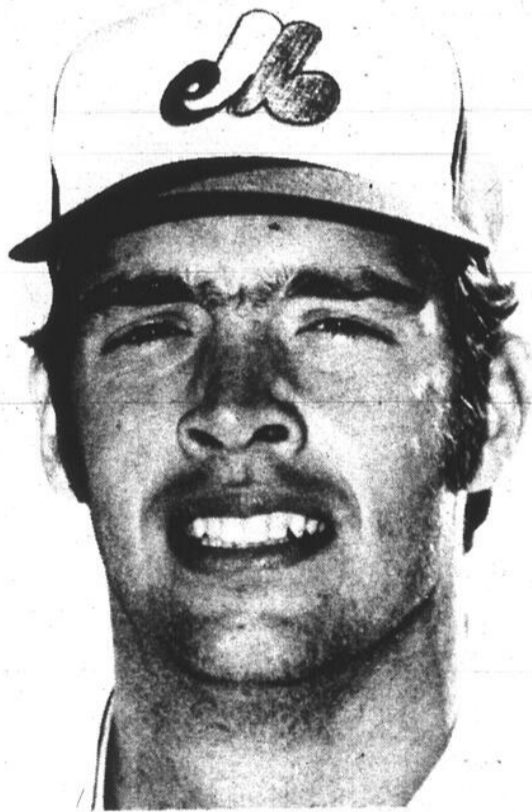
Après un retrait à la quatrième manche, Johnny Grubb a cogné un simple, et, après un autre retrait, Randy Hundley a reçu un but sur balles. Ted Kubiak a alors été envoyé au bâton à la place de Folkers

mais il a été retiré sur trois prises. Le droitier Jerry Johnson a remplacé Folkers au monticule à la 5e manche. Avec un retrait et un coureur à bord à la cinquième, Larry Biittner a été envoyé au bâton à la place de Morales et il a reçu un but sur balles, Larry est demeuré dans la partie au champ gauche.

## DEUX AUTRES POINTS

Les Expos ont marqué deux autres points à la 7e manche. Mangual a commencé avec un simple au champ intérieur et est passé au deuxième sur un simple de Carter. Willie McCovey, sur un coup de Biittner, a lancé la balle au champ centre en tentant de faire un jeu au deuxième et Mangual a compté. Carter se rendant au troisième. Carter a compté ensuite sur le ballon-sacrifice de Parrish.

Après un retrait à la 7e manche, Bobby Tolan a été envoyé au bâton à la place du lanceur Johnson. Il a été retiré au bâton. Le lanceur droitier Danny Frisella a remplacé Johnson au monticule à la 8e manche. Après un retrait, Renko a réussi son deuxième simple de la partie et Mike Jorgensen, frappant à la place de Colbert, a aussi réussi un simple. Jorgensen est demeuré dans la partie au premier but.



Steve Renko



Gary Carter

## EXPOS 5 PADRES 1

Montréal	ab	p	cs	pp	San Diego	ab	p	cs	pp
Bailey cg	1	0	0	0	Hernandez ac	4	0	1	0
Colbert 1b	3	0	0	0	Fuentes 2b	3	1	0	0
Jorgensen 1b	1	0	1	0	Locklear cg	2	0	0	0
Mangual cc	3	2	1	0	McCovey 1b	3	0	0	0
Carter cd	5	2	2	1	Winfield, cd	3	0	0	1
Morales cg	2	0	1	0	Grubb cc	4	0	1	0
Biittner cg	2	0	0	0	Roberts 3b	4	0	1	0
Parrish 3b	4	0	2	0	Hundley r	3	0	0	0
Foote r	4	0	0	0	Folkers l	1	0	0	0
Foli ac	4	1	2	0	Kubiak fu	1	0	0	0
Mackanin 2b	3	0	1	0	Johnson l	0	0	0	0
Renko l	4	0	2	1	Tolan fu	1	0	0	0
TOTAUX	36	5	12	4	Frisella l	0	0	0	0

Montréal 210 000 200-5  
San Diego 100 000 000-1  
E-McCovey, DJ-San Diego  
2, LSB-Montréal 9, San Diego 7,

LANCEURS	ml	cs	p	pm	bb	r
Renko g 5-10	9	3	1	1	5	8
Folkers p 5-9	4	7	3	3	1	4
Johnson	3	3	2	1	2	1
Frisella	2	2	0	0	0	2

ML-Folkers.  
Temps: 2:33.  
Assistance: 5,268.

## En direct du stade de San Diego

Les Expos ont ouvert le match d'hier avec une fiche de cinq victoires et trois revers sur le présent voyage. En plus du match d'hier soir et de celui de cet après-midi à San Diego, ils disputeront trois rencontres à Philadelphie avant de revenir au Parc Jarry.

Les Expos avaient une fiche de neuf victoires et six revers à leurs 15 derniers matches précédant celui d'hier soir. De plus, les Expos savaient une fiche de 15 victoires et 16 revers au cours du mois d'août.

Steve Renko, le partant pour les Expos hier soir, avait une fiche à vie de quatre victoires et cinq revers contre les Padres. Renko était en quête de sa première victoire depuis le 4 juillet à Saint-Louis.

Dan Wharten (6-5) sera l'adversaire de Brent Strom (5-5) cet après-midi.

## Avec les Expos Retour des vieux de la vieille...

SAN DIEGO — Les Expos hausseront leur personnel à compter de demain à Philadelphie alors que les équipes de ligues majeures, pour le dernier mois de la saison, peuvent porter leurs effectifs de 25 à 40 joueurs.

Les Expos ont déjà annoncé qu'ils rappelleraient six joueurs des Blues de Memphis, soient le lanceur Chip Lang, les joueurs d'intérieur Hal Breeden, Jim Cox et Pat Scanlon et les voltigeurs Jerry White et Ellis Valentine. De plus, ils ont racheté les contrats du voltigeur Gary Reenicks des Métros de Québec tandis que les lanceurs Ernie McAnally et John Montague devraient également être avec les Expos en septembre.

Questionné sur ses plans, le gérant Gene Mauch a parlé ainsi de ces joueurs:

"McAnally et Montague sont des lanceurs connus et ils nous donnent tout simplement plus d'élasticité au sein de notre personnel de lanceurs. Quant à Lang, il a connu une bonne saison avec les Blues et c'est un jeune. J'aurai donc l'occasion de le voir à l'oeuvre.

"A l'avant-champ, Breeden a cogné 15 circuits à Memphis et il devrait nous aider à l'attaque contre les gauchers. Cox et Scanlon sont de jeunes joueurs d'avant-champ et ils participeront à quelques matches. Quant aux voltigeurs, Roenicke, Valentine et White, je suis désireux de voir ce que les deux premiers pourront faire en septembre, eux qui ont excellé dans les ligues mineures cette saison", a conclu Mauch.

Chip Lang portera l'uniforme numéro 33 en septembre, Ernie McAnally (26), John Montague (53), Hal Breeden (23), Jim Cox (10), Pat Scanlon (42), Gary Roenicke (29), Ellis Valentine (54) et Jerry White (37).

L'équilibriste Wallenda traversera le stade de San Diego sur un fil d'acier cet après-midi. Il avait réussi un exploit semblable en 1972 à Philadelphie.

Rich Folkers a entrepris le match d'hier soir avec une fiche de quatre victoires et aucun revers à vie contre les Expos.

Les Expos avaient un dossier de 30-40 cette saison contre les formations de la division Ouest.

Les arbitres pour le match d'hier étaient Paul Runge au marbre, Ed Vargo au premier but, Bruce Froeming au deuxième but et Art Williams au troisième but.

Pour améliorer son coup de bâton

# Parrish a mis en pratique la théorie de Duke Snider

SAN DIEGO (Spécial à Dimanche-Matin) — On doutait au camp d'entraînement que ce jeune homme âgé de 21 ans, puisse réussir en 1975, dans les ligues majeures.

On lui concédait, en raison de ses performances de septembre 1974, une valeur sûre à la défensive. Par contre, on doutait de son potentiel à l'attaque.

Après tout, Larry Parrish, n'avait jamais disputé un seul match au niveau de la classe AAA et il avait été tenu en respect par les lanceurs de la ligue Nationale au cours du mois de septembre comme en faisait foi sa moyenne offensive de .203.

De plus, pendant la période d'entraînement, Parrish éprouvait encore des difficultés à frapper avec régularité les lanceurs des ligues majeures.

"J'avais toutefois confiance que Parrish réussirait à maintenir une moyenne respectable dans la ligue Nationale," affirme le gérant Gene Mauch. Sa philosophie à l'attaque est excellente et il allie évidemment à cela un talent naturel de frappeur."

De fait, Parrish a surpris tous les observateurs en conservant une moyenne offensive aux abords de .280 depuis le début de la saison.

J'ai appris beaucoup de Duke Snider sur l'art de frapper. Je ne veux pas dire que Duke a modifié mon style. Loin de là, il m'a tout simplement suggéré une philosophie. Ainsi, contre les excellents lanceurs, il est d'avis qu'il faut rechercher le coup sûr. D'autre part, contre les lanceurs moins talentueux, c'est le temps de mousser sa moyenne à l'attaque" affirme Parrish.

C'est donc ce qu'il a fait depuis le début de la saison et cette théorie a apporté des dividendes puisqu'il est considéré avec les Gary Carter, John Montesco et Tom Underwood, comme l'un des plus sérieux candidats au titre de recrue de l'année dans la ligue Nationale.

"Ce serait certes plaisant de mériter un tel honneur. Je réalise toutefois que je ne suis pas le seul dans la lutte. Gary Carter connaît également une excellente saison", a souligné Parrish.

Et puisque l'on en est à comparer Carter et Parrish, il serait bon de noter que ces deux jeunes ont des caractères situés aux antipodes l'un de l'autre. Carter étant un type explosif à la Maurice Richard, tandis que Parrish, lui, est beaucoup plus calme à la Frank Mahovich.

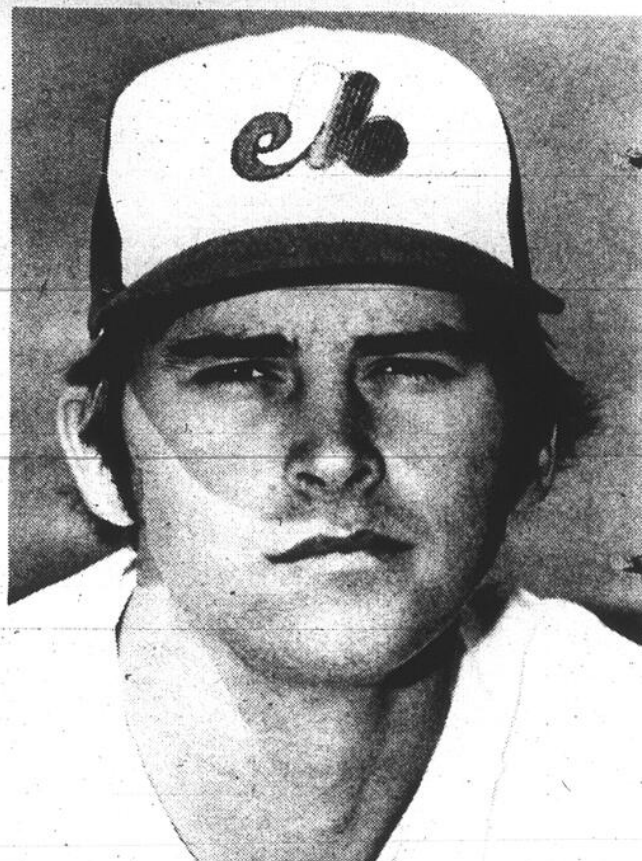
"Je n'aime pas déborder de joie à la suite d'un bon coup. Je suis plutôt du genre qui tente d'être le même, jour après jour. Cela me permet ainsi d'éviter les grandes déceptions.

"Quant à mes réactions ou si vous préférez mon manque de réactions, je ne crois pas avoir le droit d'imposer à mes coéquipiers mes sautes d'humeur. Ainsi, je ne lance pas mon bâton après un retrait sur des prises par respect pour les gens qui sont sur la même équipe que moi.

"Si, à l'occasion, je sens le besoin de me défouler, je quitte alors l'abri des joueurs et je laisse sortir la vapeur dans le tunnel qui conduit les joueurs au vestiaire. Cela passe inaperçu et je me défoule sans pour autant incommoder les autres joueurs", a conclu Parrish.

Dans un autre ordre d'idée, si Parrish a agréablement surpris à l'attaque, il en a déçu plusieurs à la défensive en égalant le record d'équipe chez les Expos avec ses 31 erreurs.

"Je ne sais pas vraiment si cela est un indicatif précis de ma tenue à la défensive. Il est cependant évident que j'ai beaucoup à apprendre et déjà il y a des erreurs que je commettais en début de saison qui ont été rayées de mon jeu. Je suis convaincu que mon jeu au troisième but ira en s'améliorant au fur et à mesure que j'apprendrai à connaître les frappeurs adverses", a expliqué Parrish.



LARRY PARRISH

## Le soleil de l'Ouest revigore Carrithers

SAN DIEGO — Les Expos de Montréal ont établi une nouvelle marque d'équipe vendredi soir alors qu'ils ont remporté une victoire de 4-0 sur les Padres à San Diego. Ils en étaient ainsi à leur 11e gain de la saison contre des équipes de la Californie, eux qui n'avaient jamais remporté plus de 10 victoires en une saison dans cet état.

Et c'est un athlète originaire de la Californie, Don Carrithers, qui a permis aux Expos de signer cette victoire par blanchissage.

Pour Carrithers, cette victoire, plus que toute autre, avait une importance particulière:

"Mes parents étaient de l'assistance. Je n'ai pas eu tellement l'occasion de lancer alors qu'ils étaient présents depuis mes débuts dans les ligues majeures" a-t-il noté.

De plus, c'était la première fois de sa carrière qu'il servait un blanchissage à son équipe devant ses parents.

"Mon père, ma mère, mon frère, son épouse, de même que quelques autres membres de ma famille ont assisté à cette rencontre et j'étais évidemment fier de pouvoir lancer avec tant de brio", a-t-il expliqué.

Au sujet de ses performances passées en Californie, Carrithers avait également bien fait à son départ précédent à Los Angeles. Le 25 avril dernier, alors qu'il travaillait six manches, ne permettant que deux points sur six coups sûrs aux Dodgers.

Il avait également excellé le 17 juillet 1974

contre les Dodgers, les blanchissant pendant sept manches en relève, pour ainsi mettre fin à une disette de 14 mois sans victoire.

"J'avais bien lancé par le passé en Californie, il n'y a pas de doute à ce sujet. Mais je n'avais jamais pu récolter une victoire par blanchissage" a-t-il conclu.

## Barry Foote frustré par les arbitres

SAN DIEGO — Le receveur Barry Foote, se souviendra de la saison 1975. Une année pénible, une année d'épreuves pour le jeune receveur des Expos.

Encore hier, il a appris du bureau du président de la ligue Nationale, Chuck Feeney, qu'il avait écopé d'une amende de \$50,00 pour avoir été expulsé du match de jeudi soir à San Diego.

Foote avait alors été excusé de la rencontre par l'arbitre du marbre, Bruce Froemming pour avoir discuté trop violemment une décision de ce dernier.

"C'est quelque peu injuste, et ne peux pas ouïgner aux arbitres leurs erreurs et ils en commettent certainement quelques-unes. Ce groupe d'arbitres est d'ailleurs le même qui officiait à Chicago alors que l'on m'a refusé un circuit", a mentionné Foote.

"Or la reprise télévisée avait clairement démontré qu'il s'agissait bel et bien d'un circuit", a remémoré Foote au sujet de l'incident survenu le 30 juillet dernier à Chicago.

Et hier soir, ce même groupe d'arbitres a expulsé Bob Bailey dès la manche initiale. Paul Runge a en effet excusé le vétéran des Expos dès la manche initiale. Bailey qui frappait au premier rang dans les rôles des frappeurs a regardé une troisième prise et il n'a pas accepté la décision de Runge.

**G'EST UN ABAT!**

Souliers pour hommes de 16<sup>es</sup> à 21<sup>es</sup>

Souliers pour femmes de 15<sup>es</sup> à 18<sup>es</sup>

Sacs 93<sup>cs</sup>

C'est plus qu'une réserve, c'est un abat chaque fois que vous chaussez vos souliers SUNDEAM. Des chaussures confortables à des prix raisonnables.

**Gagnon**

SUNDEAM INC.

7125, PLAZA SAINT-HUBERT  
Tél.: 273-1577 (sortie du métro Jean-Talon)

Dimanche-Matin

# TSSPORTS SPORTSSPOR

**LES EXPOS  
VICTORIEUX  
À SAN DIEGO**

PAGES 54-55

**BONEFISH  
GAGNE LE  
HAMBLETONIAN**

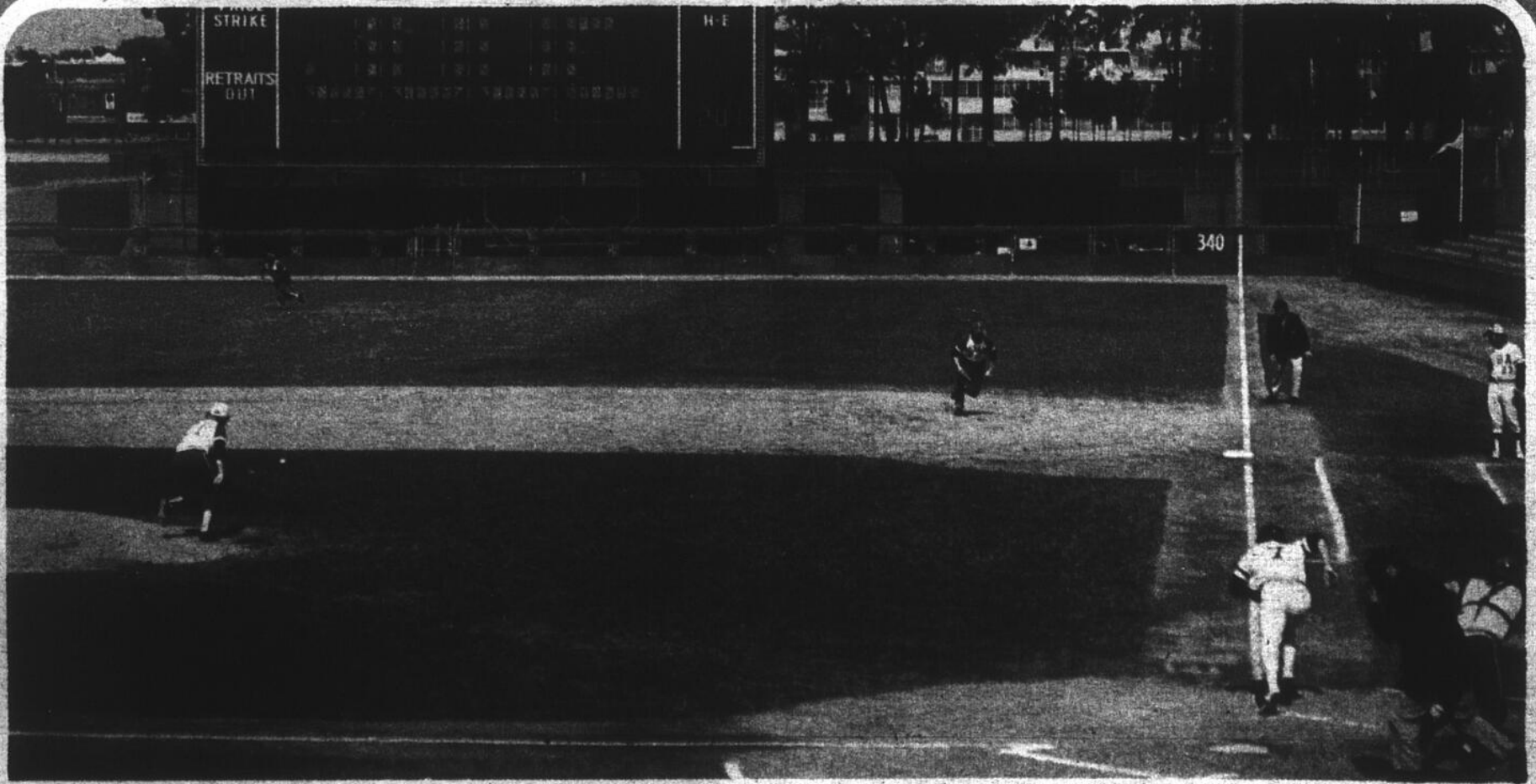
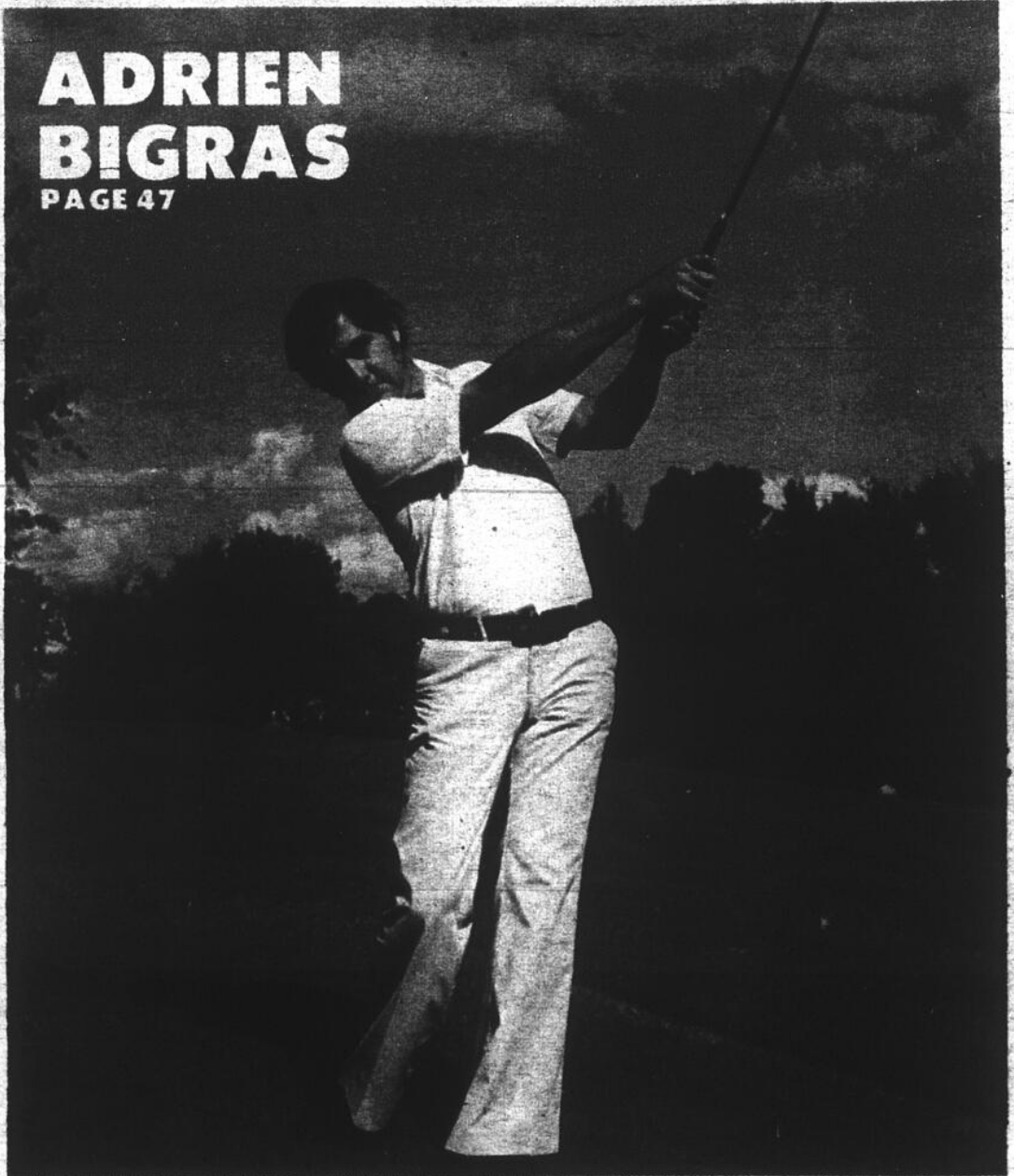
PAGE 41

*À la Coupe Intercontinentale*  
**LES ETATS-UNIS  
ÉLIMINENT LE  
CANADA 7 À 5**

PAGE 52

**ADRIEN  
BIGRAS**

PAGE 47



L'artilleur canadien John Osborne n'a pu capter ce roulant de Greg Vogel de la formation américaine au cours de la deuxième manche de cette demi-finale de la coupe intercontinentale de

baseball amateur. Vogel a été retiré sur ce jeu, mais les Etats-Unis l'ont tout de même emporté par 7-5, au parc Jarry.